



الازائفة الانجلىة



نظّمها باليونانية والفرنسية

الابوان لاکرانج ولافرن الدومنکبان



نقلها عن نصّها الفرنسي الى نصّ عربيّ

الاب مرمجي الدومنكي



مطبعة المرسلين اللبنائين

جونيه - لبنان

١٩٤٨

الازائفة الانجلىة



نظّمها باليونانية والفرنسية

الابوان لاکرانج ولافرن الدومنکبان



نقلها عن نصّها الفرنسي الى نصّ عربيّ

الاب مرمجي الدومنكي



مطبعة المرسلين اللبنائين

جونيه - لبنان

١٩٤٨

طبع. باذن الرؤساء.

الازائية الانجيلية

كلمة لناقلها الى نصّ عربيّ

الانجيل يعني البشارة التي نادى بها الفادي الالهي ، وتلقّتها منه الرسل فكوزوا بها في العالم بأسره . وقد كتبها الانجيليون الاربعة كلٌّ حسب غايته الخاصة ، ومعلوماته ، واسلوب انشائه . وموضوعها شخص يسوع المسيح ، وحياته ، وتعاليمه ، وعجائبه ، ولاسيما آلامه وقيامته . كان من عادة اليهود قراءة التوراة وبقية الكتب المذّلة في المجمع . وقد بُجعت لتلك الغاية مقتطفات خصوصية . وقد حذت الكنيسة ، منذ عهد الرسل ، حذو اليهود بتلاوة مقتضيات من العهدين القديم والجديد في الكنائس . هذا ما دُعِيَ بالقراءات بوجه عام . لكن المختارات من الاناجيل المتلوة على مدار السنة الكنسية قد سُمّيت في اللغات الغريّة *Evangeliaire* . وقد وضعنا مقابلًا لها لفظة « أناجيلية » .

ثم هناك مجموعة أخرى فريدة في بابها ، وهي ما قام بعمله ططيانس ، ودعاه « دياطسرون » اي الانجيل الرباعي ، او الاناجيل المختلطة . وهو كتاب قائم بذاته مسرودة فيه الحوادث والتعاليم حسب النظام التوقيتي . وقد استُمدّت مواده من الاناجيل الاربعة ، فأُفرغت في قالب واحد ، وبسياق مُلتجَم . بيد ان الحوادث ، أو العجائب ، أو الاقوال المكررة في الاناجيل لم يؤخذ منها الا ما لاءم سياق الرواية الموحّدة ، فأُهمِل الباقي . وقد نشرنا هذا « الدياطسرون » باللغة العربية التي بقي محفوظاً فيها وحدها .

أمّا « الازائية » (*Synopse*) ، فهي ايضاً مجموعة الاناجيل الاربعة . لكن الفرق بينها وبين المجموعات الأخرى انها ليست مزيجاً ، كالدياطسرون ، ولا مقتطفات مستقلة من كل انجيل ، كالاناجيلية ؛ بل هي الاناجيل الاربعة كاملة بنصوصها كلّها ، مسرودة في حقول متآزية ، وحسب النظام التوقيتي .

هذه هي الازائية التي نوّهنا بذكرها في مقدّمة ترجمتنا « لانجيل يسوع المسيح » . وقد فظّنها الاب لاكرانج أولاً باليونانية ، ثم بالفرنسية ، بوزارة الاب لاثون . وقد عنون الاب العلامة كتابه المذكور بلفظة *Synopse* الحديثة الاصطلاح في الفرنسية . فاستحسنّا ان نستحدث لها مفردة عربية ، وهي كلمة « إزائية » المشتقة من آزى يآزى إزاء ، والدالة على وضع أو قيام

شيئين ، أو أشياء بعضها بازاء بعض .

هذا واذا كان صاحب سفر « انجيل يسوع المسيح » ، السعيد الذكر ، قد أقام بين مؤلفه وبين الإزائية صلة لازمة هذا للزوم حتى انه يتنوع لمطالع الاستغناء عن مراجعتها ، لاح لنا من الضرورة جعل هذه الإزائية قريبة المتناول للقارى في نص عربي ، دون تعمد نقلها نقلاً خاصاً ، مما ليس من شأننا القيام بأعبائه ، لكون النقول الانجيل عديدة في العربية ، منها قديمة ومنها حديثة العهد ، وبينها كثير من التفاوت في دقة التعريب ، وجودة الأنشاء ؛ لا بل لأن كل طائفة من الطوائف المسيحية تستعمل في رتبها الطقسية ترجمة عائدة إليها تفضلها على غيرها . فعوضاً عن وضع ترجمة جديدة تزيد عدد سابقاتها دون كبير جدوى ، آثرنا اصطفاً إحدى الترجمات المعروفة ؛ فاتخذنا - ولا غرابة في ذلك - نص الترجمة الشرقية القديمة المنشورة بالطبع بعناية مبعثنا الدومنيكي في الموصل ، وعلى يد العلامة السيد يوسف داود زبوني ، أشهر مطارنة السريان الكاثوليك ، كما ان السيد افرام رحمانى اكبر بطاركتهم في عصرنا هذا ، في ميدان العلوم والتأليف .

بغزل عن ذلك ، اننا بعملنا هذا نكون قد سعيننا وفقاً لرأي الأب لاگرانج نفسه . اذ انه كان يجب هذه الترجمة ، حتى انه كلما اراد الوقوف على نص من نصوص الانجيل في العربية ، كان يطلب من معرب كتابيه ، ومحرر هذه السطور - وهو عائش معه في المعهد الكتابي القدسي - ان يضعه تحت انظاره حسب الترجمة المحكي عنها ؛ فكان يستحسنه .

المراد اذاً من نقل الإزائية - حسبما هي موضوعة في الفرنسية - الى نص عربي ، ليس البحث فيها بحثاً كتابياً ، بل هو محض اعانة القارى على تفهم « انجيل يسوع المسيح » . اذ ان الارقام الواقعة في رأس كل فصل من فصوله تحيل الى الاعداد الواردة في بدء كل فقرة من فقرات الإزائية ؛ مما يجعل بالقارى معه ان لا يطالع « انجيل يسوع المسيح » ، ألا والإزائية في يده ؛ فيقرأ فقرة منها ، ثم يتبعها بتلاوة الفصل المقابل لها في السفر المسفور . مما يعود عليه بالفائدة الجلى . ومن كان من المطالعين غير مألوف لديه نص الترجمة الدومنيكية ، فله الخيار في الاستعاضة عنه بنص ، ما قد أنس به من الترجمات العربية الأخر .

اذ كان من المحتوم ، بقانون الجمع التريدينى ، تعليق شيء من الشروح على نص الانجيل ، او غيره من الاسفار المقدسة ، المنشور مترجماً الى اية لغة كانت ، فقد عربنا الحواشي الواقعة في اسفل الإزائية الفرنسية . بيد لم نتقيد بنقلها واحدة واحدة ، بل أهملنا طائفة منها ، حباً بالاختصار ، واجتزاء بالاهم .

الآيات الانجيلية

فاتحة

(١) الكلمة المتجسد وسابقه

- يو ١ : ١ في البدء كان الكلمة ، والكلمة كان عند الله ، والكلمة كان الله .
- ٢ كان هذا في البدء عند الله .
- ٣ كل شيء به كان ، وبغيره لم يكن شيء مما كان .
- ٤ فيه كانت الحياة ، والحياة كانت نور الناس .
- ٥ والنور يضيء في الظلمة ، والظلمة لم تدركه .
- ٦ كان انسان ارسل من الله ، اسمه يوحنا .
- ٧ هذا جاء للشهادة ، ليشهد للنور ، ليؤمن الكل على يده .
- ٨ لم يكن هو النور ، بل ليشهد للنور .
- ٩ كان هو نور الحق - الذي يضيء لكل انسان - الآتي الى العالم .
- ١٠ في العالم كان - والعالم به كون - والعالم لم يعرفه .
- ١١ الى خاصته جاء ، وخاصته لم تقبله .
- ١٢ فاما كل الذين قبلوه ، فاعطاهم سلطاناً ان يصيروا بني الله ، الذين يؤمنون باسمه .
- ١٣ وهم لا من دم ، ولا من هوى لحم ، ولا من مشيئة رجل ، لكن من الله ولدوا .
- ١٤ والكلمة صار جسداً وحلّ فينا ، ورأينا مجده ، مجداً مثلاً للوحيد من الآب ، المتلئ نعمةً وحقاً .

(١) تفسير . ان مراحم الرب حياة ونور . الكلمة الازلي والخالق جاء الى العالم ، فتجسد وعاش بين اليهود . المؤمنون يسوع متجددون بالعماد ومشترون في ملء نعمته . أعطيت الشريعة على يد موسى ؛ أمّا النعمة والحق فقد حصلوا بالكلمة المتأنس ؛ كما ان الكون خلق بالكلمة الازلي . الانجيلي ، تلميذ المعبدان الاسبق ، يشير الى خطورة شهادة اعظم الانبياء .

- ١٥ يوحنا شهد من اجله ، وصرخ وقال : « هذا هو الذي قلت عنه : ان الذي يأتي بعدي صار قبلي ، لانه اقدم مني » .
١٦ ومن ملئه نحن باجمعنا اخذنا ، ونعمة بدل نعمة .
١٧ لان الناموس موسى اعطي ، والنعمة والحق وجبا بيسوع المسيح .
١٨ الله لم يره أحد قط ؛ الابن الوحيد ، الذي هو في حضن ابيه ، هو خبر .

(٢) لماذا وكيف كتب مار لوقا

- لو ١ : ١ من اجل ان كثيرين تحروا ترتيب قصص الامور التي كملت فينا .
٢ كما عهدنا اليها الذين كانوا منذ البدء مهابين ، وخداماً للكلمة .
٣ رأيت انا ايضاً - اذ كنت متتبعاً لكل شيء من الاول بتدقيق - ان اكتب اليك ، أيها العزيز ثاوفياس ، كرتبة الامور .
٤ لتعرف حقائق الكلام الذي وعظت به .

(٢) العالم عاجز عن ان يحوي قصة كاملة ، قصة حياة هذه غزارتها وهذا جمالها . ولذا فكل من الانجيليين اتقى اشياء منها ، ونجح لذاته نجاحاً . فلوقا قد استفهم بدقة الذين كانوا منذ البدء شهود عيان للامور ، وكان لهم دخل فيها (لاغ) (اي الاب لاغرانج) . وبموجب التوقيت ينظم المنهاج ؛ وفي هذا المنهاج يُبرز ابرازاً محسوساً تعلق الحوادث بعضها ببعض . (لاغ) .

القسم الاول

فجر القدس

(٣) البشارة بولادة السابق

- لو ١ : ٥ كان في أيام هيودس ملك اليهودية ، كاهن اسمه زكرياء ، من فرقة أيا ؛ وامراته من بنات هرون واسمها اليصابات .
- ٦ وكانا كلاهما بارين قدام الله ، سائرين في جميع وصايا الرب وحقوقه ، بغير عيب .
- ٧ ولم يكن لهما ولد ، لان اليصابات كانت عاقراً ؛ وكان كلاهما قد طمنا في ايامهما .
- ٨ وكان بينا هو يكتهن في رتبة خدمته امام الله ،
- ٩ كمادة الكهنوت ، إذ بلغته نوبة وضع البخور ، فدخل الى هيكل الرب .
- ١٠ وكان كل جمهور الشعب يصلون خارجاً وقت البخور .
- ١١ فظهر له ملاك الرب قائماً عن يمين مذبح البخور .
- ١٢ فلما رآه زكرياء اضطرب وغشيه خوف .
- ١٣ فقال له الملاك : لا تخف يا زكرياء ، لان طلبتك قد سمعت ، وامراتك اليصابات ستلد لك ابناً ، وقدعو اسمه يوحنا .
- ١٤ ويكون لك فرح وتهليل ؛ وكثيرون يفرحون بمولده .
- ١٥ لانه يكون عظيماً قدام الرب ؛ ولا يشرب خمراً ولا مسكراً ، ويمتلي من الروح القدس ، وهو في بطن أمه .

(٣) في نهاية السنة السادسة قبل تاريخنا ؛ (اذ كانت التواريخ المذكورة في هذه الازائية تقريبية ، فاحتمالاً تتطلب دائماً هذه العلامة ، علامة الاستفهام) . في اورشليم ، في الهيكل ، وراء الحجاب الذي انشق اوان موت يسوع . يقف الملاك جنوبي مذبح البخور . يشير الى نبوة ملاخيا (١ : ٣ و ٢٣ - ٢٤) والعلامة المقدسة هي عقاب مخفف بزيت مزية عربون المواعيد الالهية .

- ١٦ ويعيد كثيرون من بني اسرائيل الى الرب الههم .
 ١٧ وهو يتقدم امامه بروح ايلياء وقوته ، ليُقبل بقلوب الآباء على الابناء ، والذين لا يطيعون الى علم الابرار ، ليعبد الرب شعباً مكملاً .
 ١٨ فقال زكرياء للملاك : « كيف أعلم هذا ؟ فاني انا شيخ ، وامراتي قد طعنت في ايامها » .
 ١٩ فاجاب الملاك وقال له : « انا جبرائيل الواقف قدّام الله ، وأرسلت لأكلمك ، وأبشرك بهذا .
 ٢٠ وها أنت تكون صامتاً ، لا تستطيع ان تتكلم الى اليوم الذي يكون هذا ؛ لانك لم تؤمن بكلامي ، الذي سيتم في اوانه » .
 ٢١ وكان الشعب منتظرين زكرياء ، ومتعجبين من ابطائه في الهيكل .
 ٢٢ فلما خرج ، لم يقدر ان يكلمهم ؛ فعلموا انه قد رأى رؤيا في الهيكل ؛ وكان يشير اليهم ، واقام صامتاً .
 ٢٣ ولما كملت ايام خدمته ، مضى الى بيته .
 ٢٤ ومن بعد تلك الايام ، حبلى اليصابات امرأته ؛ وأخفت نفسها خمسة اشهر ، قائلة :
 ٢٥ « هكذا صنع لي الرب في الايام التي نظر اليّ فيها ، ليتزع عاري بين الناس » .

(٤) البشارة بميلاد الكلمة المتجسد

- لو ١ : ٢٦ وفي الشهر السادس ، أرسل جبرائيل الملاك من عند الله ، الى مدينة في الجليل اسمها ناصرة ،
 ٢٧ الى عذراء خطيبة لرجل اسمه يوسف ، من بيت داود ، واسم العذراء مريم .
 ٢٨ فلما دخل اليها الملاك ، قال لها : « السلام عليك ، يا ممتلئة نعمة ، الرب معك ، مباركة انت في النساء » .

(٤) في الخامس والعشرين من السنة الخامسة قبل تأريخنا . (لاخ) لم يرسل الله بعد ملاكه الى القديس يوسف ، بل الى تلك التي كانت مزمنة ان تصبح العذراء الوالدة . في الارمنية تنى مريم سيدة او أميرة . العذراء البريئة من الدنس هي موضوع محبة الرب . وبعدها نواضعها وتوليها لتضحى ملكة السماء وام الله . يكون ابنها قدوساً وابن الله حقاً . لكنه يكون ايضاً ابناً لداود ؛ لان يوسف اباه بالتبني ومريم امه البتول هما كلاهما سليل الملك داود . (راجع روم ١ : ٣) تجسد الكلمة عمل الثالوث ؛ ألا انه يُعزى خاصة الى الروح القدس ، لصدوره عن الحب ، حب الله غير المتناهي . (مارتوما اللاهوتي) .

- ٢٩ فلما رآته اضطربت من كلامه ، وفكرت ما عسى ان يكون هذا السلام .
 ٣٠ فقال لها الملاك : « لا تخافي ، يا مريم ، فقد ظفرت بنعمة من عند الله .
 ٣١ وها انك ستحبلين ، وتلدن ابناً ، وتدعين اسمه يسوع .
 ٣٢ هذا يكون عظيماً ، وابن العلي يُدعى . ويعطيه الرب الآله كرسى داود ابيه .
 ٣٣ ويملك على بيت يعقوب الى الابد ، ولا يكون لملكه انقضاء . »
 ٣٤ فقالت مريم للملاك : « كيف يكون هذا وانا لا اعرف رجلاً ؟ »
 ٣٥ فاجاب الملاك وقال لها : « روح القدس يحلّ عليك . وقوة العلي تظللُك ، لذلك
 فالقدوس المولود منك ابن الله يُدعى .
 ٣٦ وها هي الیصابات نسيبتك حبلی هي ايضاً بان على كبر سنّها . وهذا هو الشهر
 السادس لتلك التي تُدعى عاقراً .
 ٣٧ لانه ليس عند الله شيءٌ عسير . »
 ٣٨ فقالت مريم : « ها انا امة للرب ؛ فليكن لي كقولك » . وانصرف الملاك من عندها .

(٥) الزيارة

- لو ١ : ٣٩ فقامت مريم في تلك الايام ، ومضت مسرعة الى الجبل ، الى مدينة يهوذا .
 ٤٠ ودخلت بيت زكرياء ، وسلمت على الیصابات .
 ٤١ فلما سمعت الیصابات سلام مريم ، ارتكض الجنين في بطنها ؛ وامتلأت الیصابات
 من روح القدس .
 ٤٢ وصرخت بصوت عظيم وقالت : « مباركة انت في النساء ؛ ومباركة ثمرة بطنك .
 ٤٣ من اين لي هذا ان تأتي ام ربي الي ؟ ..
 ٤٤ فلما وقع صوت سلامك في اذني ارتكض الجنين بتهليل في بطني .
 ٤٥ فطوبى للتي آمنت ان يتم ما قيل لها من قبل الرب . »
 ٤٦ فقالت مريم : « تعظيم نفسي الرب ،
 ٤٧ وتتهلل روحي بالله مخلصي ،
 ٤٨ لانه نظر الى تواضع أُمته ؛ فها منذ الآن يعطيني الطوبى جميع الاجيال :

- ٤٩ لانه قد صنع بي عظامي القوى والقدوس اسمه ؛
 ٥٠ ورحمته الى جيل الاجيال الخائفيه .
 ٥١ صنع القوة بذراعه ؛ فرّق المستكبرين بفكر قلوبهم .
 ٥٢ اتزل الاعزآء عن الكراسي ، ورفع المتواضعين .
 ٥٣ اشبع الجياع من الخيرات ، وارسل الاغنيآء فرغاً .
 ٥٤ عضد اسرائيل فتاه ، وذكر رحمته .
 ٥٥ كالذي كلم اباؤنا ، لابراهيم ونسله الى الابد .
 ٥٦ واقامت مريم عندها نحو ثلاثة أشهر ؛ ثم عادت الى بيتها .

(٦) ميلاد وختان مار يوحنا المعمدان

- لو ١ : ٥٧ أما اليصابات فتمّ زمانها لتلد ، فولدت ابناً .
 ٥٨ فسمع جيرانها واقرباؤها ان الرب قد اعظم رحمته لها ؛ ففرحوا معها .
 ٥٩ وحدث في اليوم الثامن أنهم جاءوا ليختنوا الصبي ، وكانوا يدعونه باسم ابيه زكريآء .
 ٦٠ فاجابت أمه وقالت : « لا ، بل يُدعى يوحنا » .
 ٦١ فقالوا لها : « ليس احد من جنسك يُدعى بهذا الاسم » .
 ٦٢ فاشاروا الى ابيه : ماذا يريد ان يُسمّى .
 ٦٣ فاستدعى لوحاً ، وكتب : « اسمه يوحنا » . فتعجب جميعهم .
 ٦٤ وللوقت انفتح فوه ولسانه ، وتكلم وبارك الله .
 ٦٥ وصار خوف على جميع جيرانهم . وتحدث بهذا الكلام كله في جميع جبال اليهودية .
 ٦٦ وفكر جميع السامعين في قلوبهم قائلين : « ماذا تُرى يكون من هذا الصبي ؟ »
 ويد الرب كانت معه .
 ٦٧ وامتلاً زكريآء ابوه من روح القدس ، وتنبأ وقال :

(٦) أواخر حزيران . اشار لوقا اشارة خفية الى ان مريم لم تعد باقية هناك ، وانه قد حصلت فترة من الزمان بين ميلاد يوحنا والنشيد . فهذا النشيد اذاً جواب زكريا على السؤال الذي طُرح في شأن يوحنا . وهذا الجواب يحوي كل ما اوحاه حضور مريم للزوجين (لاغ) .

١

- ٦٨ « مبارك هو الرب آله اسرائيل ؛ لانه اطلع وصنع خلاصاً لشعبه .
 ٦٩ واقام لنا قرن خلاص في بيت داود فتاه :
 ٧٠ كما تكلم على افواه انبيائه القديسين الذين هم منذ الدهر ،
 ٧١ خلاصاً من اعدائنا ، ومن ايدي كل مبغضينا .
 ٧٢ ليصنع رحمة مع آبائنا ، ويذكر عهده المقدس ؛
 ٧٣ القسم الذي حلف به لابراهيم ايئناً ،
 ٧٤ ان يعطينا ان ننجو من ايدي اعدائنا ، فنعبده بلا خوف ،
 ٧٥ بالقداسة والبر قدامه كل ايام حياتنا » .

٢

- ٧٦ « وانت ايها الصبي نبي العلي تدعى ؛ لانك تتقدم قدام وجه الرب لتعد طريقه .
 ٧٧ لتعطي شعبه علم الخلاص ، لمغفرة خطاياهم .
 ٧٨ باحشاء رحمة إلهنا التي بها افتقدنا المشرق من العلاء ؛
 ٧٩ ليضيء للجالسين في الظلمة وظلال الموت ؛ لتهتدي ارجلنا الى سبيل السلامة » .
 ٨٠ فاما الصبي فكان ينشر ويتقوى بالروح ؛ واقام الى يوم ظهوره لاسرائيل .

(٧) الظهور ليوسف

- متى ١ : ١٨ ومولد يسوع المسيح هكذا كان : لما خطبت مريم أمه ليوسف ، قبل ان يتعارفا
 وجدت حبلى من روح القدس .
 ١٩ ويوسف عريسها اذ كان صديقاً ، ولم يرد ان يشهرها ، همّ بتخليتها سراً .
 ٢٠ وفيما هو مفكر في هذا ، اذ ظهر له ملاك الرب في الحلم قائلاً : « يا يوسف
 بن داود ، لا تخف ان تأخذ مريم امرأتك ؛ فان المولود فيها هو من روح القدس .

(٧) في الناصرة ، في تموز من السنة الخامسة قبل حسابنا . كان المسيح مزمعاً ان يولد من بتول . واذ كان
 يوسف على يقين ثابت في خصوص برارة مريم ، فقد عزم عزماً مكيناً ان لا يشهرها . وقد حمله الملك على جعل
 زواجه أمراً باتاً ، وقبوله ان يكون أباً للمسيح ابوة شرعية . (لاخ) متى ١ : ٢٣ . شهادة اشعيا ٧ : ١٤ .

- ٢١ وستلد ابناً وتدعو اسمه يسوع ؛ لأنه يخلص شعبه من خطاياهم .
 ٢٢ وهذا كله كان ليتم ما قيل من الرب بالنبي القائل :
 ٢٣ « ها ان العذراء تحبل وتلد ابناً ، ويدعون اسمه عمانوئيل ، الذي تفسيره الله معنا » .
 ٢٤ فلما قام يوسف من النوم صنع كما امره ملاك الرب ، واتخذ امرأته .
 ٢٥ ولم يعرفها حتى ولدت ابنها البكر . فدعا اسمه يسوع . (٢٥ ب ١٥)

(٨) ميلاد يسوع

- لو ٢ : ١ وحدث في تلك الايام انه خرج أمر من اوغسطس قيصر (يقضي) بان تكتب جميع المسكونة .
 ٢ وجرى هذا الاكتاب قبل (الاكتاب الذي صار) عهد ولاية كورينيوس على الشام .
 ٣ فمضى كلهم ليكتبوا كل واحد في مدينته .
 ٤ فصعد يوسف ايضاً من الجليل ، من مدينة الناصرة الى اليهودية ، الى مدينة داود التي تدعى بيت لحم ؛ لانه كان من بيت داود ومن قبيلته ؛
 ٥ ليكتب مع مريم خطيبته وهي حبل .
 ٦ فبينما كانا هناك ، تمت ايامها لتلد .
 ٧ فولدت ابنها البكر ، ولقته بقشط ، ووضعت في مذود ؛ لانهما لم يكن لهما وضع في المنزل .
 ٨ وكان في تلك الكورة رعاة متبدين ، يحرسون حراسة الليل نوباً على مراعيهم .
 ٩ واذا ملاك الرب قد وقف بهم ومجد الرب اشرق حولهم . فخافوا خوفاً عظيماً .

(٨) ٢٥ كانون الاول ، السنة الخامسة قبل حسابنا . في شأن كون بيت لحم موطن ميلاد المسيح راجع متى ٢ : ١ و ٥ . ١١ ؛ ويو ٧ : ٢٢ ؛ ١٢٣ . وكان محل اصل داود . كان في الامكان بسهولة القيام بالسفر من الناصرة الى بيت لحم في اربعة ايام ، بالاجتياز في السامرة الخاضعة لهيرودس كاليهودية . (لاغ) اغلب الاسطبلات في فلسطين واقعة في افائر . في صدد التفاصيل وسباق الحوادث قد استند لوقا الى التذكارات الخاصة ، تذكارات العذراء المولدة .

ان كيرينس أجرى احصاء في السنة ٧ بعد المسيح . وينبها القديس لوقا ان الأمر هنا في شأن اكتاب سابق . يجب مقابلة الصيغة التي يستعملها في الفصل ١١ : ١٤ (١٦٤) : « وحدث ان بعد خروج الشيطان » . اي عندما خرج الشيطان ، اخذ الاخرس يتكلم

- ١٠ فقال لهم الملاك : « لا تخافوا . فها انا ذا ابشركم بفرح عظيم يكون لجميع الشعب .
- ١١ انه ولد لكم اليوم مخلص ، هو المسيح الرب ، في مدينة داود .
- ١٢ وهاكم علامة : انكم تجدون طفلاً مقمطاً مضجعا في مذود .
- ١٣ وظهر بعتة مع الملاك جمهور كثير من الجند السماويين ، يسبحون الله ويقولون : « المجد لله في العلى ، وعلى الارض السلام ، في الناس ذوي المسرة الصالحة . »
- ١٤ ولما مضى الملائكة عنهم الى السماء ، قال الرجال الرعاة بعضهم لبعض : « امضوا بنا الى بيت لحم ، لننظر هذا الكلام الذي كان ، الذي اعلننا به الرب . »
- ١٥ فجاءوا مسرعين ، فوجدوا مريم ويوسف والطفل مضجعا في المذود .
- ١٦ فلما رأوه ، اخبروا بالكلام الذي قيل لهم عن هذا الصبي .
- ١٨ وكل من سمع تعجب بما تكلم به الرعاة معهم .
- ١٩ فاما مريم فكانت تحفظ هذا الكلام كله وتتفكر به في قلبها (١٤ § ٥١)
- ٢٠ ورجع الرعاة يمجدون الله ويستبشرونه على كل ما سمعوا وعينوا ، كما قيل لهم (متى ١١ § ٢) .

(٩) الختانة واسم يسوع

- لو ٢ : ٢١ ولما تمت ثمانية ايام ليختن الصبي ، متى ١ : ٢٥ ب و (يوسف) دعا اسمه يسوع .
 دعى اسمه يسوع ، كما دعاه الملاك
 قبل ان يحبل به في البطن .
 (تلو ١١ §)

(١٠) التقديم في الهيكل

- لو ٢ : ٢٢ ولما تمت ايام تطهيرها ، حسب شريعة موسى ، صعدا به الى اورشليم ، ليقياه للرب .
 ٢٣ كما هو مكتوب في ناموس الرب : « ان كل ذكر فاتح رحم يدعى قدوساً للرب » .

(٩) في بيت لحم ، في ١ كانون الثاني من السنة الرابعة قبل حسابنا . اراد الله ان يخضع ابنه لكل المراسم الشرعية ، وان يسمى باسم يسوع المجيد ، (الذي معناه مخلص ، لانه المسيح الحقيقي ، مسيح اسرائيل وفادي العالم الوحيد .

(١٠) اورشليم ، ٢ شباط ، السنة الرابعة قبل حسابنا . لو ٢ : ٢٣ اشارة الى خر ١٣ : ٢ و ١٢ ، والى عد ١٨ : ١٥ ؛ لو ١١ : ٣٤ يرجع الى لاويين ١٢ : ٦ - ٨ و ٥ : ١١ .

- ٢٤ وليقربا ذبيحة ، كما قيل في ناموس الرب : « زوجي يام ، أو فرخي حمام » .
- ٢٥ وكان انسان في اورشليم ، اسمه شمعون ؛ وهذا الرجل كان باراً ، تقياً ، ينتظر عزاء اسرائيل ، وروح القدس كان عليه .
- ٢٦ وكان قد أوحى اليه ، بروح القدس ، انه لا يرى الموت حتى يعاين مسيح الرب .
- ٢٧ فاقبل بالروح الى الهيكل ؛ وعندما دخل بالطفل يسوع ابواه ، ليصنعا له حسب عادة الناموس ،
- ٢٨ حمله على ذراعيه ، وبارك الله ، وقال :
- ٢٩ « الآن ، يا سيد ، اطلق عبدك ، حسب قولك ، بسلام ؛
- ٣٠ لان عيني قد ابصرتا خلاصك ،
- ٣١ الذي اعدته قدام وجه جميع الشعوب ؛
- ٣٢ نور استعلان للامم . ومجداً لشعبك اسرائيل » .
- ٣٣ وكان ابوه وآمه يتعجبان مما كان يقال من اجله .
- ٣٤ وباركهما شمعون ، وقال لمريم آمه : « ها ان هذا موضوع سقوط وقيام كثيرين من اسرائيل ، ولعلامة المرآء .
- ٣٥ وانت سيجوز سيف في نفسك ، لنظهر افكاراً من قلوب كثيرة » .
- ٣٦ وكانت حنة النبية ، ابنة فنوئيل ، من سبط أشير هذه كانت قد طعنت في ايام كثيرة ، وكانت قد عاشت مع زوجها سبع سنين ، بعد بكوريتهما .
- ٣٧ وترملت الى اربع وثمانين سنة ؛ وكانت غير مفارقة الهيكل ، عابدة بالصوم والصلاة ، ليلاً ونهاراً .
- ٣٨ وهي في تلك الساعة وقفت معترفة للرب ؛ وكانت تتكلم من اجله ، عند كل من يترجى خلاص اورشليم .

(١١) المجوس . الهرب الى مصر . قتل الاطفال الابرياء

- متى ٢ : ١ فلما ولد يسوع في بيت لحم يهوذا في ايام هيروودس الملك ، اذا مجوس وافوا من المشرق الى اورشليم ،
- ٢ قائلين : « اين هو المولود ملك اليهود ؟ لاننا قد رأينا نجمة في المشرق ، واتينا لنسجد له . »
- ٣ فلما سمع هيروودس الملك ، اضطرب وجميع اورشليم معه .
- ٤ فجمع كل رؤساء الكهنة وكتبة الشعب ، واستكبرهم اين يولد المسيح .
- ٥ فقالوا له : « في بيت لحم يهوذا . لانه هكذا هو مكتوب بالنبي :
- ٦ « وانت ، يا بيت لحم ارض يهوذا لست الصغرى في رؤساء يهوذا ؛ لانه منك يخرج المدبر الذي يرعى شعبي اسرائيل . »
- ٧ حينئذ دعا هيروودس المجوس سرا . وتحقق منهم زمن النجم الذي ظهر لهم .
- ٨ وارسلهم الى بيت لحم ، وقال : « امضوا فابحثوا عن الصبي باجتهاد . فاذا وجدتموه ، فاخبروني ، لكي اذهب انا ايضا واسجد له . »
- ٩ فلما سمعوا من الملك ذهبوا . واذا النجم الذي رأوه في المشرق يتقدمهم ، حتى جاء ووقف فوق حيث كان الصبي .
- ١٠ فلما رأوا النجم ، فرحوا فرحاً عظيماً جداً .
- ١١ واتوا الى البيت ورأوا الصبي مع مريم أمه . فخروا وسجدوا له . وفتحوا كنوزهم وقدموا له هدايا : ذهباً ولباناً ومرأ .
- ١٢ واورحي اليهم في الحلم ان لا يرجعوا الى هيروودس ، فرجعوا في طريق اخرى الى كورثهم .
- ١٣ فلما انصرفوا ، اذا ملاك الرب ظهر ليوسف في الحلم قائلاً : « قم فخذ الصبي وأمّه ، واهرب الى مصر . وكن هناك حتى اقول لك . فان هيروودس زرع ان يطلب الصبي ليهلكه . »

(١١) شباط ، السنة الرابعة قبل حسابنا . من الجائر الافتراض بان عقيب ميلاد يسوع تمكن يوسف ان يجد له مأوى فيه شيء من الرفاه ، أو انه قصد استعمال لفظ بهم ملائم كل الملائمة . حين لم يكن في النية تخصيص شيء (لاغ) متى ٢ : ٦ . شهادة ميخا ٥ : ٢ . راجع ٢ ملو ٥ : ٢ . متى ٢ : ٢٥ شهادة عزريا ١١ : ١ . متى ٢ : ١٨ ، شهادة ارميا ٣١ : ١٥ .

- ١٤ فقام واخذ الصبي وأمه ليلاً ، وانصرف الى مصر .
١٥ وكان هناك الى وفاة هيرودس ، لكي يتم ما قيل من الرب بالنبي القائل : « من مصر دعوت ابني » .
١٦ حينئذ لما رأى هيرودس ان المجوس سخروا به ، غضب جداً ؛ وارسل فقتل جميع الصبيان الذين في بيت لحم ، وفي كل تحوفاها ، من ابن سنتين فما دون ، كحسب الزمان الذي تحققه من المجوس .
١٧ حينئذ تم ما قيل بارميا ، النبي القائل :
١٨ « صوت سمع في الرامة ، بكاء وعويل كثير . راحيل تبكي على بنيتها ، ولم ترد ان تتعزى لفقدهم » .

(١٢) العودة من مصر

- متى ٢ : ١٩ فلما مات هيرودس ، اذا ملاك الرب ظهر في الحلم ليوسف في مصر ، وقال له : « قم فخذ الصبي وأمه ، وامض الى ارض اسرائيل . فقد مات الذين كانوا يطلبون نفس الصبي » .
٢١ فقام واخذ الصبي وأمه ، وجاء الى ارض اسرائيل . (متى ٢ : ١٥ § ١١) .

(١٢) بعد فصح سنة قبل حسابنا . . عندما دعا الله من مصر امراة ايل ابنه الحبيب ، قد انبأنا عن رجوع العائلة المقدسة .

(١٣) العودة الى الناصرة

متى ٢ : ٢٢ ولما سمع ان ارخلاوس ملك
على اليهودية عرض هيروودس ابيه،
خاف ان يذهب الى هناك . فاحيي
اليه في الحلم، وذهب الى نواحي
الجليل .

٢٣ واتى وسكن في مدينة تدعى
الناصرة لكي يتم ما قيل بالانبياء
« انه يدعى ناصرياً »

لو ٢ : ٣٩ فلما اكملوا كل شيء . كنتموس
الرب ،
رجعوا الى الجليل الى مدينتهم
الناصرة .

٤٠ فاما الصبي فكان ينشئ ويتقوى
بمثلاً حكمة . وكانت نعمة الله
عليه .

(١٤) الوجدان في الهيكل - الحياة الخفية

لو ٢ : ٤١ وكان ابواه يميضان الى اورشليم كل سنة في عيد الفصح .
٤٢ فلما كانت له اثنتا عشرة سنة ، صعدوا الى اورشليم كعادة العيد .
٤٣ فلما قضوا الايام ، تحلف ، عند رجوعهما ، الصبي يسوع ، في اورشليم ؛ ولم يعلم ابواه .

(١٣) قد يمكن ان القديس يوسف تصور ان مسيح اسرائيل كان زمعاً ان يعيش في اليهودية . لكنه
اضطر الى الحرب ايضاً والى استيطان الجليل . متى ١٣ : ٢٣ اشارة الى اشعيا ٥٣ كله ؛ الى مز ٦٨ : ٩ ،
وبالعموم الى كل نصوص الانبياء المتنبيين ان المسيح ينكر ويحقر وجان . ان لقب « ناصري » (الذي يعزي يسوع
الى قرية ليس من اثر تاريخي لها ، كان ، والحق يقال ، نوعاً من الألباز في نية اليهود (لاغ) راجع يو ١ : ٤٦ : ٢٥ .
ولكانت الشبهة انكى اذا فرض ان اعداء المسيحيين الاولين قد تلاعبوا باللفظين «الناصرين والنوصريين»
بما ان هذا اللفظ الاخير كان مطلقاً على اعضاء شيعة محترقة غاية الحفارة .

(١٤) اورشليم في فصح السنة التاسعة . ان لسر يسوع اعماقاً لا يسبرها غور .

- ٤٤ وكانا يظنان انه مع السائرين في الطريق؛ فذهبا مسيرة يوم . وكانا يطلبانه عند الاقرباء والمعارف .
- ٤٥ فلما لم يجدها ، رجعا الى اورشليم يطلبانه .
- ٤٦ ومن بعد ثلاثة ايام وجدها في الهيكل ، جالسا بين المعلمين ، يسمع منهم ويسائلهم .
- ٤٧ وكان كل الذين يسمعون مبهوتين من فهمه واجوبته .
- ٤٨ فلما ابصره دهشا . فقالت له أمه : « يا ابني ، لماذا صنعت بنا هكذا ؟ ها ان اباك وانا كنا نطلبك معذرين » .
- ٤٩ فقال لها : « لما كننا نطلباني ، ألم تعلمنا انه ينبغي أن اكون في الذي لا ي ٩ »
- ٥٠ فلم يفهما الكلام الذي قال لها .
- ٥١ ونزل معهما ، وجاء الى الناصرة . وكان يخضع لها . فاما أمه ، فكانت تحفظ جميع هذا الكلام في قلبها . (١٩٤ § ٨)



القسم الثاني

يوحنا بمهر مجي المسيح

(١٥) ظهور مار يوحنا المعمدان

لوقا ٣ : ١ في السنة الخامسة عشرة من سلطنة طيباريس قيصر اذ كان بيلاطس البنطي واليا على اليهودية ، وهيرودس رئيس ربع غلي الجليل وفيلبس اخوه رئيس ربع على ايطورية وكورة طراخونيس ، ولوسانيس رئيس ربع في الايلية ،	مر ١ : ١ بدء انجيل يسوع المسيح ابن الله .
---	--

(١٥) على ضفاف الاردن ، بعد اول تشرين الاول ، سنة ٢٧ . من الواضح ان « في تلك الايام » لا يتعلّق بما سبق . بدل القديس متى على الايام المزمعة ان تلي (راجع § ٢٤٧) يسرد الانجيليون اقوال اشعيا (٤٠ : ٣ - ٥ . في § ٢٢) ومار يوحنا ينقل كلام الممدان الموحد ذاته بذات الصوت الصارخ في البرية . السنة الخامسة عشرة لطباريس تمتد من أول تشرين الاول ٢٧ الى ٣٠ ايلول ٢٨ ، لو فرضنا ان مار لوقا يتبع هنا طريقة التسمية المألوفة في انطاكية للسنين العاهلية (لاغ) مر ١ : ١ ب ٢ ينشئ صعوبة ، بما ان النص المروي هو لملاخيا (٣ : ١) ولاتنا نزمعون ان نصادف هذا النص عينه في § ٧٩ مع « بين التنقيحات لنص السبعينية » لتقريبه من النص العبري ، ولايرادنا ايراداً مدققاً كلمة شهيرة لبسوع (يسوع الظن ان احد الشراح قد نقل هذه آية متى ولوقا الى مرقس ليتم ما يقوله هنا عن السابق) (لاغ)

متى ٣: ١ وفي تلك الايام جاء

يوحنا المعمدان يكرز

في برية يهوذا

٢ قائلًا : « توبوا فقد

اقرب ملكوت

السموات » .

• حينئذ خرج اليه اهل

اورشليم وكل اليهودية

وجميع الكورة المحيطة

بالاردن .

٦ وكانوا يعتمدون منه

في الاردن معترفين بخطاياهم

وكان لباس يوحنا من وبر

الابل ومنطقة جلد على

حقويه ، وكان طعامه

الجراد وعسل البر .

٣ لان هذا هو الذي

قيل عنه باشياء النبي

القائل : « صوت صارخ

في البرية اعدو طريق

الرب ، سهلوا سبله » .

٤ كان يوحنا يعمد في

القفز ، ويكرز بعمودية

التوبة لمغفرة الخطايا .

• وكان يخرج اليه جميع

كورة اليهودية ، وكل اهل

اورشليم ، فيعتمدون منه

في نهر الاردن معترفين

بخطاياهم .

٦ وكان يوحنا لابسا وبر

الابل ومتسقطا باديم على

حقويه ، وطعامه الجراد

وعسل البر . (تلو § ١٨)

٢ كما هو مكتوب في اشعيا

النبي : « ها انا ارسل ملاكي

امام وجهك ، الذي سهل

طريقك قدامك . (§ ٢٩)

٣ صوت صارخ في البرية ،

اعدوا طريق الرب ، اصنعوا

سبله مستقيمة . »

٢ في عهد رئيسي الكهنة

حنان وقيافا ، حلت كلمة

الله على يوحنا بن زكريا

في البرية ؛

٣ فجاء الى كل البلاد

المحيطة بالاردن يكرز

بعمودية التوبة ، لمغفرة

الخطايا ؛

٤ كما هو مكتوب في

سفر كلام اشعيا النبي :

« صوت صارخ في البرية ،

اعدوا طريق الرب ، اصنعوا

سبله مستقيمة

• جميع الاودية تمتلئ ،

وكل الجبال والاكام تتواضع

ويصير الوعر مستقيما ،

والخشنة طرقا سهلة ،

٦ ويعاين كل جسد خلاص الله »

يو ١ : ٦ كان انسان ارسل من الله اسمه يوحنا (§ ١)

٢٣ قال : « انا صوت الصارخ في البرية ، سهلوا طريق الرب » كما قال اشعيا النبي . (ف ٢٢)

(١٦) كرازة مار يوحنا المعمدان

لو ٣: ٧ وكان يقول للجموع الذين يأتون ليعتمدوا منه : « يا اولاد الافاعي ، من دلکم علی الهرب من الغضب الآتي ؟ »	متى ٣: ٧ فلما رأى كثيرين من الفريسيين والزنادقة يأتون الى معموديته ، قال لهم : « يا اولاد الافاعي من دلکم علی الهرب من الغضب الآتي ؟ »
٨ اعملوا ثمراً طليق بالتوبة ، ولا تبتدثوا ان تقولوا في نفوسكم : ان لنا ابا ابراهيم . فاني اقول لكم : ان الله قادر ان يقيم من هذه الحجارة اولاداً لابراهيم .	٨ اعملوا اذاً ثمرة طليق بالتوبة .
٩ فانه ما ان الفأس موضوعة على اصل الشجر . فكل شجرة لا تثمر ثمراً صالحاً ، تقطع وتلقى في النار . »	٩ ولا تظنوا ان تقولوا في انفسكم : لنا ابا ابراهيم . فاني اقول لكم : ان الله قادر ان يقيم من هذه الحجارة بنين لابراهيم .
	١٠ فاما ان الفأس موضوعة على اصل الشجر . فكل شجرة لا تثمر ثمراً صالحاً تقطع وتلقى في النار (ملو ١٨)

(١٧) مشورات خاصة يعطيها المعمدان

- لو ٣: ١٠ فسأله الجموع وقالوا : « فماذا نصنع ؟ »
- ١١ فاجاب وقال لهم : « من له ثوبان ، فليعط من ليس له . ومن له طعام . فليصنع مثل ذلك . »
- ١٢ واتى العشرون ايضاً ليعتمدوا ، فقالوا له : « ماذا نصنع يا معلم ؟ »
- ١٣ فقال لهم : « لا تقتضوا اكثر مما فرض لكم . »
- ١٤ وسأله ايضاً الجند قائلين : « ماذا نصنع نحن ايضاً ؟ » فقال لهم : لا تعنتوا احداً ، ولا تكونوا واشين باحد ، واكتفوا بارزاقكم

(١٦) مع وجود فروق طفيفة في التعبير ، ان الفكرة المثبتة هي واحدة في الخبرين « اغ » (اي اغوستينس)

(١٧) المتناهي يقوم بمهمة مرشد ضمائر

(١٨) البشارة ببجي المسيح

<p>١٥ : ٣ لو واذا كان الشعب يفكرون ، وظن جميعهم في قلوبهم عن يوحنا لعله هو المسيح ،</p> <p>١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء ، وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا يستحق ان اهل بسبور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »</p> <p>١٧ الذي رفشه بيده ، ويتقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء اخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p>	<p>١٥ : ٣ لو واذا كان يبشر قائلاً « يأتي بعدي من هو اقوى مني الذي لست اهلاً ان انحنى لاحل بسبور حذائه . »</p> <p>٨ انا اعمدكم بالماء ، وهو يعمدكم بروح القدس . »</p>	<p>١٥ : ٣ لو واذا كان الشعب يفكرون ، وظن جميعهم في قلوبهم عن يوحنا لعله هو المسيح ،</p> <p>١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء ، وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا يستحق ان اهل بسبور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »</p> <p>١٧ الذي رفشه بيده ، ويتقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء اخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p>
<p>١٢ الذي بيده رفشه ، ويتقي اندره ، ويجمع قمح الى الهري ، فاما الثبن فيحرقه بنار لا تطفأ . »</p>	<p>١٢ الذي بيده رفشه ، ويتقي اندره ، ويجمع قمح الى الهري ، فاما الثبن فيحرقه بنار لا تطفأ . »</p>	<p>١٢ الذي رفشه بيده ، ويتقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء اخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p> <p>١٥ : ٣ لو واذا كان يبشر قائلاً « يأتي بعدي من هو اقوى مني الذي لست اهلاً ان انحنى لاحل بسبور حذائه . »</p> <p>٨ انا اعمدكم بالماء ، وهو يعمدكم بروح القدس . »</p> <p>١٢ الذي بيده رفشه ، ويتقي اندره ، ويجمع قمح الى الهري ، فاما الثبن فيحرقه بنار لا تطفأ . »</p>

(١٨) ان يوحنا يعتقد ذاته غير اهل ان يحمل حذاء المسيح ، وغير مستحق ان يحمله بيده . بها يكن التعبير الصحيح لهذه الفكرة ، اننا نرى انه اراد مقابلة سمو الرب بمقامته ذاته (أغ)

٢٧ هو الذي يأتي بعدي ، وهو صار قبلي ، الذي لست مستحقاً ان احل سيمور حذائه .
 ٢٨ هذا كان في بيت غنيا ، في عبر الاردن ، حيث كان يوحنا يعمد (٢٢)
 ٣٠ « هذا هو الذي قلت عنه [بالامس] انه يأتي بعدي رجل صار قبلي ، لانه اقدم مني .
 ٣٣ وانا لم اكن اعرفه . ولكن من ارسلني لاعمد بالماء هو قال لي : « ان الذي ترى
 الروح يتزل ويثبت عليه ، هذا هو الذي يعتمد بروح القدس . » (٢٣)

(١٩) اعلان يسوع ابن الله وقت عماده

(٢٣)

مر ١ : ٩ وكان في تلك الايام	متى ٣ : ١٣ حينئذ اتى يسوع
جاء يسوع من ناصرة الجليل	من الجليل الى الاردن
واعتمد في الاردن من يوحنا	الى يوحنا ليعتمد منه .
	١٤ فكان يوحنا يمنعه
	قائلاً : « انا المحتاج ان
	اعتمد منك . وانت
	تأتي الي » .
	١٥ فاجاب يسوع وقال
	له . « دع الآن .
	فهكذا يليق بنا ان
	نكمل اله . » حينئذ
	تركه .
لو ٣ : ٢١ - وكان لما اعتمد جميع	١٦ فلما اعتمد يسوع .
الشعب اعتمد يسوع ايضاً .	صعد للوقت من الماء .
	١٠ - وللوقت عندما صعد
	من الماء رأى السموات

(١٩) . في الاردن ، ٦ كانون الثاني ، ٢٨ - كان للسابق اعتبار فائق ليسوع ، بيد انه لم يكن يعرف بعد ان يسوع كان المسيح . فكان حلول الروح القدس العلامة للموحية له
 (٢٣) ان الآب بخطابته يسوع كان يوجه الكلام الى الجمع (اغ)

وفيا هو يصلي انفتحت السماء .	قد انشقت والروح كالحمامة نازلاً عليه .	واذا السموات انفتحت له . ورأى روح الله نازلاً كمثل حمامة ، وجائياً عليه .
٢٢ وتزل عليه روح القدس بصورة جسمية مثل حمامة . وكان صوت من السماء قائلاً : « انت هو ابني الحبيب . بك سررت . »	١١ وكان صوت من السموات : « انت ابني الحبيب الذي به سررت . »	١٧ واذا صوت من السموات يقول : « هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت . »

٢٠) توأليد المسيح البشرية

لو ٣ : ٢٣ ثم ان يسوع كان مبتدئاً ان يكون في الثلاثين سنة . وهو على ما كان يُظَنُّ ابن يوسف ، بن هالي .	متى ١ : ١ كتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود بن ابراهيم .
٢٤ بن مطّاث ، بن لاوي ، بن ملكي ، بن يثا ، بن يوسف .	٢ فايراهيم ولد اسحق واسحق ولد يعقوب ، ويعقوب ولد يهوذا واخوته .
٢٥ بن مطاثيو ، بن عاموص ، بن ناحوم ، بن حسلي ، بن نجا .	٣ ويهوذا ولد فارص وزارح من ثامار ، وفارص ولد حصرون ، وحصرون ولد آرام .
٢٦ بن محات ، بن مطاثيو ، بن شمعي ، بن يوسف ، بن يهوذا .	٤ وآرام ولد عميناداب ، وعميناداب ولد نحشون ، ونحشون ولد سلمون .
٢٧ بن يوحنا ، بن ريسا ، بن زربابيل ،	٥ وسلمون ولد يوعز من راحاب ، ويوعز ولد عوبيد من راعوث ، وعوبيد ولد يسي .

(٢٠) في نظر الاقدمين كان للبثوة بالتبني قيمة شرعية شبيهة بقيمة البثوة الحقيقية . لوضع شجرة توأليد مار يوسف لا ريب ان مار لوقا استخدم مستندات عائلية وقف عليها في الناصرة . والقديس متى اعتمد على مستندات رسمية وجدها في بيت لحم . وكلاهما يتان قائمة الهد القديم . ان النعمة كانت قد جعلت آدم البار ابناً لله حقاً (اغ) . ان كان يسوع قد ولد في ٢٥ كانون الاول من السنة الخامسة من حسابنا ، فقد كان عمره ٣١ سنة حين عماده ، و٣٣ اوان موته . « لما تسع ان ابن الله هو ابن داود وابراهيم ، فلا تتردد في الايمان بانك انت ، ابن آدم ، تصيح ابناً لله . » (فم)

- ٦ ويسى ولد داود الملك ، وداود الملك
ولد سليمان ، من امرأة أوريا .
- ٧ وسليمان ولد رحبعام ، ورحبعام ولد
ابيا ، وابيا ولد آسا .
- ٨ وآسا ولد يهوشافاط ، ويهوشافاط ولد
يورام ، ويورام ولد عززيا .
- ٩ وعوزيا ولد يوثام ، ويوثام ولد احاز ،
واحاز ولد حزقيا .
- ١٠ وحزقيا ولد منسى ، ومنسى ولد
آمون ، وآمون ولد يوشيا .
- ١١ ويوشيا ولد يوخنيا واخوته في
سي بابل .
- ١٢ ومن بعد سي بابل ، يوخنيا ولد
شلتئيل ، وشلتئيل ولد زربابل .
- ١٣ وزربابل ولد ابيهوذ ، وابيهوذ
ولد الياقيم ، والياقيم ولد عازور .
- ١٤ وعازور ولد صادق ، وسادوق
ولد اخين ، واخين ولد اليود .
- ١٥ واليود ولد اليعازر ، واليعازر ولد
مثنان ، ومثنان ولد يعقوب .
- ١٦ ويعقوب ولد يوسف عريس مريم
التي ولد منها يسوع الذي يدعى المسيح .
- ١٧ فكل الاجيال من ابراهيم الى داود
اربعة عشر جيلا ، ومن داود الى سي
بابل اربعة عشر جيلا ، ومن سي بابل
الى المسيح اربعة عشر جيلا .
- بن شلتئيل ، بن نيري .
- ٢٨ بن ملكي ، بن ادي ، بن قوصام ،
بن المادان ، بن عير
- ٢٩ بن يوسي ، بن اليعازر ، بن يورام ،
بن مطاث ، بن لاوي .
- ٣٠ بن شمعون ، بن يهوذا ، بن يوسف ،
بن يونان ، بن الياقيم .
- ٣١ بن مليا ، بن ميثان ، بن مطاثا ، بن
نathan ، بن داود .
- ٣٢ بن يسي ، بن عوبيد ، بن يوعز ، بن
سالمون ، بن نحشون .
- ٣٣ بن عييناداب ، بن آرام ، بن حصرون ،
بن فارص ، بن يهوذا .
- ٣٤ بن يعقوب ، بن اسحق ، بن ابراهيم ،
بن تارح ، بن ناحور .
- ٣٥ بن سارج ، بن راعو ، بن فالج ، بن
عابر ، بن شالح .
- ٣٦ بن قينان ، بن ارفخشاد ، بن سام ،
بن نوح ، بن لامك .
- ٣٧ بن متوشالح ، بن اخنوخ ، بن يرد ،
بن مهلائيل ، بن قينان .
- ٣٨ بن انوش ، بن شيت ، بن آدم ،
الذي من الله .

(٢١) صوم وتجربة المسيح

لوقا ١: ٤ وان يسوع رجس من الاردن ممتلئاً من روح القدس . وانطلق به الروح الى البرية .	مر ١: ١٢ وللوقت اخرج به الروح الى البرية .	متى ٤: ١ حينئذ اخرج الروح يسوع الى البرية ليجربه ابليس .
٢ اربعين يوماً يجربه ابليس ولم يأكل شيئاً في تلك الايام . فلما تمت جاع في الآخر .	١٣ وكان هناك في البرية اربعين يوماً يجربه الشيطان وكان مع الوحوش .	٢ فصام اربعين شهراً ، واربعين ليلة ، وجاع اخيراً .
٣ فقال له ابليس : « ان كنت ابن الله ، فقل لهذا الحجر ان يصير خبزاً . »	٣ فتقدم اليه المجرب وقال له « ان كنت ابن الله ، فقل ان تصير هذه الحجارة خبزاً . »	٣ فتقدم اليه المجرب وقال له « ان كنت ابن الله ، فقل ان تصير هذه الحجارة خبزاً . »
٤ اجاب يسوع وقال له : « مكتوب ان ليس بالخبز وحده يحيا الانسان (يل بكل كلمة من الله .) » (٥ بهد ١٢)	٤ اجاب يسوع وقال له : « مكتوب ان ليس بالخبز وحده يحيا الانسان (يل بكل كلمة من الله .) » (٥ بهد ١٢)	٤ فاجاب وقال : « مكتوب ليس بالخبز وحده يحيا الانسان ، بل بكل كلمة تخرج من فم الله . »
٥ وجاء به الى اورشليم ، واقامه على جناح الهيكل ، وقال له : « ان كنت ابن الله . فالتق نفسك من ههنا الى اسفل . »	٥ حينئذ اخذه ابليس الى المدينة المقدسة ، واقامه على جناح الهيكل . ٦ وقال له : « ان كنت ابن الله ، فاطرح نفسك الى اسفل ، فانه مكتوب انه يوهي ملائكته من	٥ حينئذ اخذه ابليس الى المدينة المقدسة ، واقامه على جناح الهيكل . ٦ وقال له : « ان كنت ابن الله ، فاطرح نفسك الى اسفل ، فانه مكتوب انه يوهي ملائكته من

(٢١) برية جهودا ، ك ٢٨ - شباط ٢٨ . في غضون صوم المخلص الطويل جذرت هجمات الشيطان . وقد
رويت الثلاث الاخيرة بالتفصيل . وقد قلب مار لوقا ترتيب الاثنتين الاخيرتين ، طلباً للسهولة ولاخفاء روايته
في اورشليم . مما لا يثير شيئاً في جوهر الحوادث (اغ) . شهادات : تثنية ٨ : ٣ ؛ عز ٩٠ : ١١-١٢ ؛ تثنية ٦ : ١٦ ؛
خر ١٨ : ١-٧ ؛ تثنية ٦ : ١٣-١٥

اجلك ، فتجملك على ايديها ،
 لئلا تصدم بحجر رجلك . «
 ٧ قال له يسوع : « مكتوب
 ايضاً لا تجرب الرب الهك . »
 ٨ فاخذه ايضاً ابليس الى جبل
 عال جداً واره كل ممالك
 العالم ومجدها .
 ٩ وقال له : « اعطيك هذه
 كلها ، ان خرت لي ساجداً »
 ١٠ حينئذ قال له يسوع :
 « اذهب يا شيطان ، لانه
 مكتوب : للرب الهك تسجد
 وله وحده تعبد . »
 ١١ حينئذ تركه ابليس . واذا
 الملائكة جاءت وكانت
 تخدمه . (تلو ٣٥)

ب ١٣ وكانت الملائكة تخدمه .
 (تلو ٣٥)

١٠ لانه مكتوب انه يوصي
 ملائكته . من اجلك ليحفظوك .
 ١١ وانهم على ايديهم يحملونك ،
 لئلا تصدم بحجر رجلك .
 ١٢ اجاب يسوع ، وقال له :
 « انه قد قيل : لا تجرب
 الرب الهك . »
 ٥ فاصدده ابليس الى جبل عال .
 واره كل ممالك المسكونة
 في اسرع وقت .
 ٦ وقال له ابليس : لك اعطي
 هذا السلطان كله ومجدهن .
 لانه قد دفع الي ، وانا اعطيه
 لمن احب .
 ٧ فان سجدت امامي يكون
 لك كله . «
 ٨ فاجاب يسوع ، وقال له :
 « مكتوب : للرب الهك
 تسجد وله وحده تعبد »
 ١٣ فلما قضى ابليس كل التجارب ،
 مضى عنه الى زمان [الزمان
 الذي عينته العناية الالهية]

(٢٢) شهادة السابق الرسمية

- يو ١٩ : وهذه شهادة يوحنا ، اذ ارسل اليهود اليه من اورشليم كهنة ولاويين ، ليسألوه :
من انت .
٢٠ فاعترف ، ولم ينكر واقتر : « اني لست المسيح . »
٢١ فسألوه : « فمن انت ؟ ايليا انت ؟ » فقال : « لست انا » « اقالني انت ؟ » فقال : « كلا »
٢٢ فقالوا له : « فمن انت ؟ لئلا نرد الجواب الى الذين ارسلوا بنا . ماذا تقول عن نفسك ؟ »
٢٣ فقال : « انا صوت الصارخ في البرية ، سهلوا طريق الرب ، كما قال اشعيا النبي . »
٢٤ فاما اولئك الذين ارسلوا ، فكانوا من الفريسيين .
٢٥ فسألوه وقالوا له : « ما بالك تعتمد ، ان كنت لست المسيح ، ولا ايليا ، ولا النبي ؟ »
٢٦ اجاب يوحنا وقال لهم : « انا اعتمد بالماء ، وفي وسطكم قائم ذك الذي لستم تعرفونه .
٢٧ هو الذي ياتي بعدي ، وهو صار قبلي ، الذي لست مستحقاً ان احل سيور حذائه . »
٢٨ هذا كان في بيت عنيا ، في عبر الاردن ، حيث كان يسوع يعتمد .

(٢٣) كيف عرف يوحنا المسيح (١٩)

- يو ٢٩ : وفي الغد نظر يوحنا يسوع مقبلاً اليه ، فقال : « هوذا حمل الله الذي يرفع خطايا العالم .
٣٠ هذا هو الذي قلت انا عنه : انه ياتي بعدي رجل صار قبلي ، لانه اقدم مني .
٣١ وانا لم اكن اعرفه . لكن ليظهر لاسرائيل . من اجل هذا جئت انا لاعتمد بالماء . »
٣٢ وشهد يوحنا وقال : « اني رايت الروح اذ نزل من السماء مثل حمامة وحل عليه .
٣٣ وانا لم اكن اعرفه ولكن من ارسلني لاعتمد بالماء هو قال لي ان الذي ترى الروح يتزل ويثبت عليه هو الذي يعتمد بروح القدس .
٣٤ وانا عاينت وشهدت ان هذا هو ابن الله . »

(٢٣) في بيت عنيا ، عبر الاردن ، في النصف الاول من آذار . ان المعموثين من قبل المحفل الاكبر مزمعون ان يسألوا المجدان الذي يجيب ببساطة : « انا لست الا المتادي للملك المسيح . » يو ١ : ٢٣ ، نص اشعيا ٤٠ : ٣ .
(٢٣) قتل الوفد راجعاً ، بحضور سامعين قليلين ، لكن موالين . (١٨٢) اشار يوحنا الى الحمل النقي ، الذي تقوم مهمته على نحو الخطيئة (١٨) وقد رأينا كيف أوحيت ليوحنا خاصية يسوع المسيح . (١٩)

(٢٤) تلاميذ يسوع الثلاثة الاولون .

- ٣٥ : ١ وفي الغد كان ايضاً يوحنا واقفاً هو واثنان من تلاميذه .
٣٦ فنظر الى يسوع ماشياً فقال : « هوذا حمل الله . »
٣٧ فسمع التلميذان كلامه . فتتبعاً يسوع .
٣٨ فالتفت يسوع فرآهما يتبعانه ، فقال لهما : « ماذا تريدان ، فقالا له : « رأينا - الذي تاريله يا معلم - اين تقيم ؟ »
٣٩ فقال لهما : « تعاليا وانظرا فاتيا وابصرا اين كان يسكن . واقاما عنده يومها ذلك . وكان نحو عشر ساعات .
٤٠ وان واحداً من ذينك التلميذين اللذين سمعا من يوحنا وتبعاه كان اندراوس اخا سمعان بطرس .
٤١ هذا وجد اولاً سمعان اخاه . فقال له : « قد وجدنا مَسِيحاً ، الذي تاريله المسيح .
٤٢ وجاء به الى يسوع . فنظر اليه يسوع وقال له : « انت هو سمعان بن يونا . انت تدعى كيفاً ، الذي تاريله الصفاة . »

(٢٥) تلميذان جديدان

- ٤٣ : ١ ومن الغد اراد الخروج الى الجليل فوجد فيلبس ، فقال له يسوع : « إتبعني » .
٤٤ وكان فيلبس من بيت صيدا ، من مدينة اندراوس وبطرس .
٤٥ فوجد فيلبس ثثنائيل وقال له : « الذي كتب عنه موسى في التاموس والانبياء قد وجدناه . وهو يسوع بن يوسف الذي من الناصرة . »

(٢٤) بيت عنيا التي ما وراء الاردن ، نحو الساعة الرابعة مساءً . ما اطيبت هذه الملاقاة الاولى ملاقاته يسوع ليوحنا واندراوس . غداة الغد ، ذهب اندراوس فاتى باخيه سمعان الذي اطلق يسوع عليه لقب كيفا (الصفاة) . دون ان يعلن السبب . (١٣١) أما الدعوة النهائية لهؤلاء التلامذة الاولين (٤٦) واتتخايم ليكونوا مؤازرين في المشروع الالهي (٥٤) فلا يجران الا فيما بعد .
(٢٥) ينطلق يسوع الى بيت صيدا حيث يدعو فيلبس . فيذهل فيلبس ، وفي انذهاله يذهب فيخبث ثثنائيل - برتلمي . (٣١٧) وثنائيل يدعو يسوع واصدقاءه للمجيء الى عرس قانا .

- ٤٦ فقال له نثنائيل : « هل يمكن ان يخرج من الناصرة شي . فيه صلاح ؟ » قال له فيلبس : « تعال وانظر . »
- ٤٧ ورأى يسوع نثنائيل مقبلاً اليه . فقال من اجله : « هذا حقاً اسرائيلى لا غش فيه . »
- ٤٨ قال له نثنائيل : « من اين تعرفني ؟ » اجاب يسوع وقال له : « قبلما دعاك فيلبس وانت تحت شجرة التين رأيتك . »
- ٤٩ اجاب نثنائيل وقال له : « يا معلم ، انت هو ابن الله . انت هو ملك اسرائيل . »
- ٥٠ اجاب يسوع وقال له : « ألا تبنى قلت لك انني رايتك تحت شجرة التين آمنت . سوف تعان اعظم من هذا . »
- ٥١ وقال له : « الحق اقول لكم انكم من الآن ترون السماء مفتوحة وملائكة الله يصعدون ويهبطون على ابن البشر . »

(٢٦) في عرس قانا

- يو ٢ : ١ وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل . وكانت أم يسوع هناك .
- ٢ ودعي يسوع ايضاً وتلاميذه الى العرس .
- ٣ وكانت الخمر قد نفذت . فقالت أم يسوع له : « انه ليس لهم خمر . »
- ٤ فقال لها يسوع : « ما لي ولك ايها المرأة . لما تأت ساعتي . »
- ٥ فقالت أمه للخدام : « افعلوا كل ما يأمركم به . »
- ٦ وكان هناك ست اجاجين من حجارة موضوعة على حسب تطهير اليهود تسع كل واحدة مطوئين ، او ثلاثة .
- ٧ فقال لهم يسوع : « املأوا الاجاجين ماءً » فملأوها الى فوق .
- ٨ وقال لهم : « استقوا الآن ، وناولوا رئيس المتكأ . » فقدموا ..
- ٩ ولما ذاق رئيس المتكأ ذاك الماء المتحول خمراً — ولم يكن يعلم من اين هو ، وكان الخدام يعلمون ، لانهم كانوا قد استقوا الماء — دعا رئيس المتكأ العريس ،

(٢٦) قانا ، آذار ، ٢٨ . بعد غد محادثة نثنائيل ، أو — إن كان الراي بعدم ذهاب يسوع الى بيت صيدا — عقيب الانطلاق من بيت عنيا ، قد منح يسوع ، بعد رفض مبني على الصواب ، المعجبة التي طلبت بهذه الدرجة البالغة من الثقة والتواضع . (١١٥)

١٠ وقال له : « كل انسان انما يأتي بالشراب الجيد أولاً ؛ فاذا سكر ، فمقد ذلك
يأتي بالدون . وانت ابقيت الحجر الحية الى الآن . »
١١ هذه صنعها يسوع مبتدأ الآيات في قانا الجليل . وظهر مجده وآمن به تلاميذه .

(٢٧) مكوث وجيز في كفرناحوم

يو ١ : ١٢ بعد هذا انحدر الى كفرناحوم هو وأمه واخوته وتلاميذه واقاموا هناك اياماً يسيرة .

(٢٨) طرد الباعة من الهيكل

لو ١٩ : ٤٥ ولما دخل الى الهيكل ، اتخذ يخرج الذين يبيعون ويشترون فيه .	مر ١١ : ١٥ ودخل الهيكل متى ٢١ : ١٢ ودخل يسوع الى هيكل الله ، واخرج جميع الذين يبيعون ويشترون في الهيكل وقلب مواثد الصيارفة وكراسي باعة الحمام قلبها .	١٦ ولم يدع احداً يدخل بمئذ الى الهيكل .
٤٦ وقال لهم : « مكتوب : ان يبني بيت الصلاة ، وانتم جعلتموه مغارة لصوص . » (تلو ٢٣٣)	١٧ وكان يعلمهم ويقول « ليس مكتوباً ان بيتي بيت الصلاة يدعى لجميع الامم ؟ وانتم صيرتموه مغارة للصوص . » (تلو ٢٣٣)	١٣ وقال لهم : « مكتوب ان يبني بيت الصلاة يدعى ، وانتم جعلتموه مغارة لصوص . » (تلو ٢٢٩)

(٢٧) اذار ، ٢٨ . لم يستقر يسوع بعد في كفرناحوم ؛ إلا انه يرافق فقط تلاميذه الاولين الذين يكادون
يكونون جميعهم صيادين في بحيرة طبرية . ولقد أهملت الاناجيل المتأخرة هذا المكوث القصير في الجليل كما اخا
لم تذكر الاقامة في اليهودية التي مزعج يوحنا ان يخبر عنها (اغ) . مما يخلق الاشارة اليه ان يوحنا كان تلميذاً
و« أخاً » ، اي ابن خالة يسوع ؛ لان الظاهر ان سالومي كانت امرأة زبدى واخت العذراء القدوسة . (٢٩٣)
(٢٨) اورشليم ، اذار ، ٢٨ . يرتقي القديس اوغسطينس ان مار مرقس نقل هذا الحادث الى يوم تابع . يجوز

- يو ١٣: ٢ وكان فصيح اليهود قد قرب ، فصعد يسوع الى اورشليم .
 ١٤ فوجد في الهيكل باعة البقر ، والضأن ، والحمام ، والصيارفة جلوساً .
 ١٥ فصنع مخصرة من حبال ، واخرج جميعهم من الهيكل . وايضاً الغنم والبقر . وكب
 دراهم الصيارفة ، وقلب موائدهم .
 ١٦ وقال لباعة الحمام : « احملاوا هذا من هاهنا . ولا تجعلوا بيت ابي بيت التجارة . »
 ١٧ فذكر تلاميذه انه مكتوب : « غيرة بيتك اكلتني . »

(٢٩) ليسوع قدرة ان يقيم ذاته بذاته (§ ٢٧٤)

- يو ١٨: ٢ فاجاب اليهود وقالوا له : « اي آية ترىنا حتى تفعل هذه الافعال ؟ »
 ١٩ اجاب يسوع وقال لهم : « حللوا هذا الهيكل ، وانا اقيمه في ثلاثة ايام . »
 ٢٠ فقال اليهود : « في ست واربعين سنة بني هذا الهيكل . وانت تقيمه في ثلاثة ايام ؟ »
 ٢١ اما هو فمضى هيكل جسده .
 ٢٢ ولما قام من الاموات ، ذكر تلاميذه انه قال هذا . فآمنوا بالكتاب والكلام
 الذي قاله يسوع .

(٣٠) هدايات غير كاملة - محادثة نيقوديمس

- يو ٢٣: ٢ وآمن باسمه ، عند كونه في اورشليم ، في عيد الفصح ، كثيرون . لانهم عاينوا

الظن ان الانجيليين الثلاثة المتأزين الذين لم يرووا إلا سفرًا واحدًا الى اورشليم قد وضعوا هذه الرواية في هذا
 الحين . أما مار يوحنا ، شاهد العيان ، فقد تعمّد جعلها آيات الفصح الاول . يورد المتأزون اشياء ٧: ٥٦ ؛ ارميا
 ١١: ٧ . يروي يوحنا مز ١٠٥: ٦٧ ؛ ارميا ٩: ٢٠ ؛ مز ١١٨: ١٣٩

(٢٩) هذا الفصح هو فصح السنة ٢٨ ، لان الاشغال المشرّوع فيها عام ١٩ - ٢٠ قبل تأريخنا لا تزال قائمة منذ
 ٤٦ سنة . هذا التأريخ الذي ذكره مار يوحنا قد آيده مار لوقا بقوله ان يسوع كان عمره نحو ٣٠ سنة (§ ٢٠)
 في السنة الخامسة عشرة لطياريس (§ ١٥) في اذار ، ٢٨ . يحتمل ان يسوع كان قد بلغ من السن ٣١ سنة وشهرين .
 وهذه النبوة السريّة سوف يستغلها يوم الجمعة العظيمة (§ ٢٧٤) اعداء يسوع ، وتنتهي في عقل مار يوحنا يقيناً
 ثابتاً بقيامة المسيح . (§ ٣١٠)

(٣٠) اورشليم ، اواخر اذار ، ٢٨ . ان يسوع ، من فضل جودته ، يبسط لهذا المعلم الخاصيّة الروحية

الآيات التي عمل .

- ٢٤ فاما يسوع ، فلم يكن يأمنهم على نفسه . لانه كان عارفاً بكل أحد .
٢٥ ولانه لم يكن محتاجاً ان يشهد أحد على الانسان . لانه كان يعلم ما في الانبياء .
٣ : ١ وكان رجل من الفريسيين اسمه نيقوديمس . رئيس اليهود .
٢ هذا جاء الى يسوع ليلاً وقال له : « يا معلم ، نحن نعلم انك أتيت من الله معلماً .
لانه ليس أحد يقدر ان يعمل هذه الآيات التي انت تعمل ، ان لم يكن الله . »
٣ اجاب يسوع وقال له : « من لم يولد من ذبي قُبُل ، لم يقدر ان يعاين ملكوت الله . »
٤ قال له نيقوديمس : « كيف يمكن ان يولد الانسان وهو شيخ ؟ العله يقدر ان يبلع
بطن امه ثانية ويولد ؟ »
٥ قال يسوع : « الحق الحق اقول لك : من لم يولد من الماء والروح ، لم يقدر ان
يدخل ملكوت الله .
٦ ان المولود من الجسد جسد هو ، والمولود من الروح روح هو .
٧ لا تعجب من قولي لك انه ينبغي لكم ان تولدوا من قبل .
٨ الروح يهب حيث يشاء ، وتسمع صوته . ألا انك لا تعلم من اين يأتي ، ولا الى اين
يذهب . هكذا هو كل مولود من الروح . »
٩ اجاب نيقوديمس وقال له : « كيف يمكن ان يكون هذا ؟ »
١٠ اجاب يسوع وقال له : « انت معلم اسرائيل ولا تعلم هذا ؟ »
١١ « الحق الحق اقول لك : انا انما ننطق بما نعلم ، ونشهد بما رأينا ، ولستم تقبلون شهادتنا .
١٢ ان كنت قد قلت لكم الارضيات ولستم تؤمنون . فكيف ان قلت لكم السفويات
تؤمنون .
١٣ وما صعد الى السماء . ألا الذي نزل من السماء : ابن البشر الذي هو في السماء .
١٤ وكما رفع موسى الحية في البرية هكذا ينبغي ان يرفع ابن البشر .
١٥ لكي لا يهلك كل من يؤمن به ، بل تكون له الحياة الابدية . »

لتعليمه ، ويلمح له الى رسالته وآلامه بمثابة ينبوع للنعمة . ولا يستغفرك من الاستغناء الى العهد القديم بايراده
خبر حياة النحاس ، رمز الخلاص . ألا ان هذا كله يلقى مقاومة سلبية من قبل هذا الملقان ، (لاغ) غير المتهيء
للكون الى يسوع في شأن خلاصه . عدد ٢١ : ٨-٩ (حياة النحاس)

(٣١) يحكم على العالم بموجب موقفه من يسوع

يو ١٦: ٣ « لان الله قد احب العالم هذا الحب ، حتى بذل ابنه الوحيد ؛ لكيلا يهلك كل من يؤمن به ، بل تكون له الحياة الابدية .

١٧ لانه لم يرسل الله ابنه الى العالم ليدن العالم ؛ لكن ليخلص به العالم .

١٨ ومن يؤمن به فلا يدان . ومن لم يؤمن فقد دين . لانه لم يؤمن باسم ابن الله الوحيد .

١٩ وان هذه هي المداينة : ان النور جاء الى العالم ، واحب الناس الظلمة اكثر من النور ؛ لان اعمالهم كانت شريرة .

٢٠ لان كل من يعمل السيئات يبغض النور ، وليس يقبل الى النور ؛ لئلا تبكت اعماله .

٢١ اما الذي يعمل الحق ، فانه يقبل الى النور ؛ لكي تظهر اعماله انها بالله معمولة . »

(٣٢) شهادة السابق الاخيرة

يو ٢٢: ٣ بعد هذا اقبل يسوع وتلاميذه الى ارض اليهودية . وكان يتردد هناك معهم ويعتمد .

٢٣ وقد كان يوحنا يعتمد ايضاً في عين نون على جانب سالم ، لكثرة الماء هناك . وكانوا ياتون ويعتمدون .

٢٤ لانه لم يكن يوحنا بعد قد اتى في السبعن .

٢٥ وكانت مناظرة بين تلاميذ يوحنا واليهود من اجل التطهير .

٢٦ فاقبلوا الى يوحنا وقالوا له : « يا معلم ، ذلك الذي كان معك في عبر الاردن ، الذي انت قد شهدت له ، هوذا يعتمد ، ويأتي اليه كل أحد .

٢٧ اجاب يوحنا وقال : « ان يقدر الانسان ان يأخذ شيئاً . الا ان يعطى من السماء .

٢٨ انتم بانفسكم تشهدون لي اني قلت : انا لست المسيح . بل ارسلت امام ذلك .

٢٩ من له عروس ، فهو عريس . واما صديق الحتن الواقف وهو يسمع ، فيفرح فرحاً من

(٣١) ملاحظات للقديس يوحنا الانجيلي مقتضبة من خطب آخر ليسوع . ليس من عذر لاهل الالحاد ؛ فان

الامان يكافأ بعرفة باطنية لله لا ترال تتضاعف . لوقا ٢ : ١٨ - ١٩ . ايراد اشعيا ٦١ : ١ - ٢ .

(٣٢) عين نون ، اذار ، ٢٨ . ان يوحنا في الذهب يؤكّد لنا ان العاد الممنوح حينذاك على يد التلاميذ لم

يكن له خاصية غير خاصية عمار يوحنا . العاد النسخي يؤكد النعمة ؛ لانه يستمد قوته من آلام المسيح وقيامته .

اجل صوت الحتن . فاذن هذا فرحي انا قد تم .
٣٠ ينبغي لذلك ان ينمي ، ولي ان انقص . «

(٣٣) الاذاعة عن ابن الله

٣١ « الذي يأتي من فوق هو فوق كل أحد . والذي من الارض هو ارضي ، ومن الارض
ينطق . والذي يأتي من السماء هو فوق الكل .
٣٢ وبما عين وسمع يشهد . وليس يقبل أحد شهادته .
٣٣ والذي قد قبل شهادته ، فقد ختم ان الله حق هو .
٣٤ لان الذي ارسله الله انما ينطق بكلام الله . لانه ليس بالكيل يعطي الله الروح .
٣٥ الآب يحب الابن ، وقد جعل في يده كل شيء .
٣٦ ومن يؤمن بالابن ، فله الحياة الدائمة . ومن لم يؤمن بالابن ، فلا يعاين الحياة ، بل
يحل عليه غضب الله . «

(٣٤) يوحنا المعمدان يلتقي في السجن

لو ٣: ١٨ وكان يهبط الشعب ، ويبشروهم بأشياء أخرى كثيرة (١٨ §) ١٩ فاما هيرودس رئيس	م ١٤: ٦ لان هيرودس نفسه كان قد ارسل وامسك يوحنا واثقه في السجن ، من اجل	متى ١٤: ٣ لان هيرودس كان قد امسك يوحنا واثقه وطرحه في السجن ، من اجل هيروديا امرأة
---	--	---

(٣٣) ملاحظات ليوحنا الانجيلي . كان المعمدان على صواب لانه اشبه بنجر فباح يسوع . لان رفض الاصغاء
الى يسوع والاتقياد لنفوذه كان من قبيل الانفصال عن الله . « فهل يا تُرى من الكافي الايمان بالابن للفوز بالحياة
الابدية ؟ كلاً ! اسمع المسيح يعلن ذلك بقوله : ليس كل من يقول : يا رب ، يا رب ، يدخل ملكوت السماء .
(ف ٧٤) ويكفي التجديف على الروح القدس (ف ١٦٦) للسقوط في نار الجحيم . ما لي انكلم عن جزء من العقائد !
لانه حتى بالايمان القوم بالآب والابن والروح القدس ، ان لم يكن المرء ذا تصرف مستقيم ، فالايان لا يفيد شياً
للخلاص . « (فم الذهب)

(٣٤) ما خير وقت ، بداية أيار ، ٢٨ . لا يجرأ هيرودس اتتياح على اباداة المعمدان ، خشية الشعب . بيد
ان بغضة هيرودية الشخصية تعرف كيف تنتم الفرصة المناسبة للاثار . (ف ١٠٣) في ف ٣٢ ذكره للإشارة التي
اتي بها مار يوحنا الى هذا الاعتقال الذي اخبر عنه المتأزون .

الربع، فاذا كان هوييكتته
من سبب هيروديا امرأة
اخيه، ومن سبب كل
الشعور التي كان هيرودس
يفعلها ؛
٢٠ زاد هذا ايضاً على كل
ذلك انه طرح يوحنا في
السجن . (تلو ١٩)

هيروديا امرأة فيلبس
اخيه . لانه كان قد
تزوج بها .
١٨ لان يوحنا كان يقول
لهيرودس : « لا يحل
لك ان تأخذ امرة
اخيك . »
١٩ وكانت هيروديا قد
حنقت عليه، و ارادت
قتله ، ولم تقدر .
٢٠ لان هيرودس كان
يخاف من يوحنا لانه
انه صديق وقديس ؛
ويحفظه . وكان اذا
استمع يصنع اشياء
كثيرة . وكان يسمع
منه بطيب .
(تلو ١٠٣)

فيلبس اخيه .
٤ لان يوحنا كان يقول
له : « لا يحل ان
تكون لك . »
٥ وكان يريد قتله . وخاف
من الشعب . لانه كان
عندهم مثل نبي .
(تلو ١٠٣)

القسم الثالث

الخدمة في الجليل الى تخلي كثير من التلاميذ

الفصل الاول

يسوع يبتعد عن اليهودية ، ويذهب يكرز في الجليل

(٣٥) العودة الى الجليل

لو ٤: ١٤ ورجع يسوع الى الجليل بقوة الروح (ب ١٤ § ٣٨)	مر ١: ١٤ ومن بعد ما أسلم يوحنا ، وافي يسوع الى الجليل . (ب ١٤ § ٣٨)	متى ٤: ١٢ ولما سمع يسوع ان يوحنا قد أسلم ، مضى الى الجليل . (١٣ § ٤٠)
--	---	---

يو ٤: ١ ولما علم الرب ان الفريسيين قد سمعوا ان يسوع اكثر من يوحنا يتخذ تلاميذ ويعتمد ؛
٢ اذ ليس يسوع نفسه كان يعتمد ، لكن تلاميذه ؛
٣ ترك اليهودية ، ومضى الى الجليل ايضا .

(٣٦) محادثة السامريّة

١ مدخل المحادثة

يو ٤: ٤ وكان ينبغي له ان يجتاز بالسامرة .

(٣٥) في شأن الرجوع الأول الى الجليل انظر ف ٢٥ . بما ان هيرودس قطع دابر الهيكل الذي اثاره يوحنا ، عزم الفريسيون اخماد نار الحماس الذي حرّكه يسوع . فقد رأى المختص من الملائم ان يترك مدة من الزمان عمله في اليهودية .

(٣٦) في لطف جبل كريزيم ، آياد ٢٨ . قد سار يسوع التلميذ الحبيب بهذه المحادثة .

- ٥ فاقبل الى مدينة السامرة التي تسمى سوخار ، على جانب الضيعة التي كان يعقوب قد وهبها ليوسف ابنه .
٦ وكانت هناك بئر يعقوب . وكان يسوع قد أعبأ من تعب الطريق . فجلس هكذا على البئر . وكان نحو الساعة السادسة .

ب محادثة على الماء الحي

- ٧ فجاءت امرأة من السامرة لتسقي ماء . فقال لها يسوع : « اعطيني أشرب . »
٨ لان تلاميذه كانوا قد مضوا الى المدينة ، ليلتاعوا طعاماً .
٩ فقالت له المرأة السامرية : « كيف ، وانت يهودي ، تستسقينني ، وانا امرأة سامرية ؟ »
لان اليهود لا يخاطبون السامرة .
١٠ اجاب يسوع وقال لها : « لو كنت تعرفين عطية الله ، ومن هو الذي قال لك : ناوليني اشرب ، لكنت انت تسألينه ، فيعطيك ماءً حياً . »
١١ قالت له المرأة : « يا سيد ، انه لا دلو لك ، والبئر عميقة . فمن اين لك الماء الحي . »
١٢ العلك انت اعظم من ابينا يعقوب الذي اعطانا البئر ، ومنها شرب هو وبنوه وماشيته . »
١٣ اجاب يسوع وقال لها : « كل من يشرب من هذا الماء يبعث ايضاً . »
١٤ فاما من يشرب من الماء الذي اعطيه انا ، فلن يبعث الى الابد ، بل الماء الذي اعطيه يكون فيه ينبوع ماء ينبع الى الحياة الابدية . »
١٥ قالت له المرأة : « يا سيد ، اعطني من هذا الماء . لئلا اعطش ، ولا أجيء واستقي من هاهنا . »

ت يسوع يوحى بذاته مسيحاً

- ١٦ قال لها يسوع : « امضي وادعي زوجك ، وتعالى هنا . »
١٧ اجابت المرأة وقالت : « ليس لي زوج . » قال لها يسوع : « حسناً قلت : انه لا بعل لي . »
١٨ لانه قد كان لك خمسة ازواج . والذي هو لك الآن ليس هو زوجك . اما هذا حقاً قلت . »
١٩ قالت له المرأة : « يا سيد ، أرى انك نبي »

- ٢٠ آباؤنا سجدوا في هذا الجبل . وانتم تقولون : انه باورشليم المكان الذي ينبغي السجود فيه .
٢١ قال لها يسوع : « ايتها المرأة ، صدقيني انه تأتي ساعة لا في هذا الجبل ، ولا في اورشليم تسجدون للآب .
٢٢ انتم تسجدون لما لا تعلمون ؛ ونحن نسجد لما نعلم . لان الخلاص هو من اليهود .
٢٣ ولكن تأتي ساعة ، وهي الآن ، فيها الساجدون الحقيقيون يسجدون للآب بالروح والحق . لان الآب انما يريد مثل هؤلاء الساجدين له .
٢٤ الله روح هو ، والذين يسجدون له فبالروح والحق ينبغي ان يسجدوا .
٢٥ قالت له المرأة : « قد علمت ان مشيخ ، الذي يقال له المسيح ، يأتي . فاذا جاء ، ذلك فهو يعلمنا بكل شيء . »
٢٦ قال لها يسوع : « انا هو الذي يكلمك . »

ث رجوع التلاميذ

- ٢٧ وفي هذا جاء تلاميذه . فتعجبوا من تكلمه مع امرأة . ولم يقل احد : ماذا تريد ، او لماذا تكلمها .
٢٨ فتركت المرأة جرتها ، ومضت الى المدينة ، وقالت للناس :
٢٩ « تعالوا انظروا رجلاً قال لي كل ما فعلت . أعل هذا هو المسيح . »
٣٠ فخرجوا من المدينة ، واقبلوا نحوه .

ج الحصاد ، الزراع ، الحاصد

- ٣١ وفي هذا سأله تلاميذه قائلين : « يا معلم ، كل . »
٣٢ فقال لهم : « ان لي طعاماً آكله ، لستم تعرفونه انتم . »
٣٣ فقال التلاميذ فيما بينهم : « أعل احداً وافي اليه بشيء ليأكل . »
٣٤ فقال لهم يسوع : « طعامي انا هو ان اعمل مشيئة من ارسلني ، واتم عمله .
٣٥ اليس انتم تقولون : انه بعد أربعة اشهر يأتي الحصاد . ها انا قائل لكم : ارفعوا عيونكم وانظروا الحقول . انها قد ابيضت للحصاد .
٣٦ والذي يحصد يأخذ الاجرة ، ويجمع ثراً للحياة الابدية ؛ لكي يفرح الزارع والحاصد معاً .

٣٧ لانه في هذا يصدق القول : ان واحداً يزرع وآخر يحصد .
٣٨ انا ارسلتكم لتحصدوا ، ا لم تتعبوا فيه . آخرون تعبوا ، وانتم دخلتم على تعب اولئك . »

ح يسوع بين السامريين

٣٩ فآمن به في تلك المدينة كثير من السامريين ، بسبب كلام المرأة التي كانت تشهد :
« انه قال لي كل ما فعلت . »
٤٠ ولما جاء اليه السامريون ، طلبوا اليه ان يقيم عندهم . فكث هناك يومين .
٤١ فآمن به خلق اكثر بكثير من سبب كلامه .
٤٢ وكانوا يقولون للمرأة « اننا لسنا الآن من اجل قولك نؤمن به . لاننا قد سمعنا ونعلم ان هذا بالحقيقة مخلص العالم . »

(٣٧) المعجزة الثانية في قانا

يو ٤ : ٤٣ وبعد يومين ، خرج من هناك ، ومضى الى الجليل .
٤٤ لان يسوع نفسه شهد ان النبي لا يكرم في وطنه (ك ١٠٠)
٤٥ ولما صار الى الجليل قبله الجليليون . لانهم كانوا قد عاينوا كل ما عمل في اورشليم في العيد . لانهم هم ايضاً جاءوا الى العيد .
٤٦ ثم جاء ايضاً الى قانا الجليل حيث صنع الماء خمراً . وكان في كفرناحوم عبد ملك ابنه مريض .
٤٧ هذا سمع ان يسوع قد جاء من اليهودية الى الجليل . فانطلق اليه وسأله ان يتزل ويبرئ ولده . لان كان قد قارب الموت .

(٣٧) قانا ، أيار ٢٨ . كان احد ارباب المقامات في بلاط هيرودس انتيباس متوقفاً عودة يسوع لنيل شفاء ابنه . لم يُرد يسوع ان يمثل دور مسيح مجيد . فقد تطلب ايماناً برسائله الفدائية . فألح الاب المسكين ، فاستجيب طلبته . جرت الاعجوبة في كفرناحوم ، على مسافة ثمان غلوات ، وفي عين الساعة التي فيها أعلنها يسوع . (بين الظهر والساعة الواحدة) في الآية ٤٤ يلمح يوحنا الى الانجيل المتأزىة . (ف ١٠٠)

- ٤٨ فقال له يسوع : « ان لم تعينوا الآيات والاعاجيب ، لا تؤمنون . »
 ٤٩ قال له عبد الملك : « يا سيد ، انزل قبل ان يموت ابني . »
 ٥٠ قال له يسوع : « امض . فان ابنك حي . » فآمن الرجل بالكلمة التي قالها له يسوع ، وعضى .
 ٥١ وفيما هو نازل ، استقبله غلمانه وبشروه ، وقالوا له : « قد حيي ابنك . »
 ٥٢ فسألهم عن الساعة التي فيها تعافى . فقالوا له : « امس في الساعة السابعة تركته الحى . »
 ٥٣ فعلم ابوه انه في تلك الساعة التي فيها قال له يسوع : « ان ابنك قد حيي . » فآمن هو وبنيته بأسره .
 ٥٤ هذه ايضا آية ثانية عملها يسوع ، لما جاء من اليهودية الى الجليل .

(٣٨) بدء الخدمة في الجليل

لوقا ٤: ١٤ وخرج خبره في كل الكورة .	مر ١: ١٤ يكرز ببشارة ملكوت الله .	متى ٤: ١٧ من ذلك الزمان ، بدأ يسوع ان يكرز ويقول : « توبوا فقد اقترب ملكوت السموات . » (تلو ٤٦)
١٥ وكان يعلم في محامعهم ، ويمجدوه كل أحد .	١٥ قائلًا : « قد كمل الزمان ، وقرب ملكوت الله . فتوبوا وآمنوا بالانجيل . » (تلو ٤٦)	

(٣٩) يسوع يكرز في الناصرة للمرة الاولى

- لوقا ٤: ١٦ وجاء الى الناصرة حيث كان قد تربى . ودخل كعادته الى المجمع يوم السبت . وقام ليقرأ .
 ١٧ فدفع اليه سفر اشعيا النبي . فلما فتح السفر ، وجد الموضع المكتوب فيه :
 ١٨ « روح الرب علي . من اجل هذا مسحني ، لابشر المساكين ، وارسلني لاشفي المنكسري القلوب . »

(٣٨) الجليل ، ايار ٢٨ . يباشر المسيح في الجليل مهمته مهمة مبشر وصانع عجائب .
 (٣٩) قد حفظت العذراء القدوسة في قلبها ذكرى حادثتين قارب بينهما مار لوقا . يا لها من مسرة لقلبها ان تسمع يسوع ابنها يفسر اشعيا ، ولكن اي ألم اصابها عند رؤيتها ابناً وطنه يرذلونه . (ف ١٠٠)

- ١٩ وانذر المأسورين بالتخلى ، والعيان بالنظر ، وارسل المنسحقين بالاطلاق ، واكرز
بالسنة المقبولة للرب .
٢٠ ثم طوى السفر ، ودفعه الى الخادم ، وجلس . وكل من كان في المجمع كانت عيونهم
شاخصة اليه .
٢١ فطفق يقول لهم : « انه اليوم كمل هذا المكتوب في اسماءكم . »
٢٢ وكان جميعهم يشهدون له . وكانوا يتعجبون من كلام النعمة الذي يخرج من فمه .
(ب ٢٢ - ٣٠ § ١٠٠)

(٤٠) يسوع يكرز في كفرناحوم

لو ٤ : ٣١ وتزل الى كفرناحوم ، مدينة في الجليل . وكان يعلمهم في السبت .	مر ١ : ٢١ واقبلوا الى كفرناحوم . وكان للوقت يعلم في المجمع في السبت .	متى ٤ : ١٣ وترك الناصرة ، وجاء فسكن في كفرناحوم التي على شاطئ البحر في تخوم زابلون ونفتالي . ١٤ ليكمل ما قيل باشعيا . النبى القائل : ١٥ « ارض زابلون وارض نفتاليم ، طريق البحر ، عبر الاردن ، جليل الامم ١٦ الشعب الجالس في الظلمة ابصر نوراً عظيماً . والجالوس في كورة وظلال الموت نور اشرق عليهم . » (تلو § ٣٨)
--	---	--

(٤٠) تتحقق نبوة أخرى لاشعيا عنه . هجر المسيح بيثة يهودية غاماً ليستوطن بين ظهرائي شعب ممتزج .
السبت الاول ، بعد توطنه كفرناحوم ، يعظ يسوع في المجمع . يورد متى اشعيا ٩ : ١ - ٢

(٤١) يسوع يكرز بسلطة عظيمة

لو ٤: ٣٢ وبهتوا من تعليمه . لان كلامه كان بسلطان .	مر ١: ٢٢ فتعجبوا من تعليمه . لانه كان يعلمهم كمن له سلطان ، لا كمثل الكتبة .	متى ٧: ٢٨ [وكان لما اكمل يسوع هذه الكلمات ٧٦] بهت الجمع من تعليمه . ٢٩ لانه كان يعلمهم كمن له سلطان ؛ وليس مثل كتابهم والفريسيين . (قلو ٤٧)
--	--	---

(٤٢) اخراج شيطان

لو ٤: ٣٣ وكان في الجمع رجل فيه روح شيطان نجس . فصاح بصوت عظيم ، ٣٤ وقال : « دع ، ما لنا ولك ، يا يسوع الناصرى ، قد أتيت لتهلكنا . قد عرفت من انت ، قدوس الله . » ٣٥ فانتهره يسوع قائلاً : « اسدد فاك ، واخرج منه . » الوسط ، وخرج منه . ولم يؤلمه شيئاً . ٣٦ فاندهل جميعهم . وكان بعضهم يخاطب بعضاً ويقولون : « ما هذه الكلمة . لانه بسلطان وقوة يأمر الارواح النجسة	مر ١: ٢٣ وكان في مجيئهم رجل فيه روح نجس ، فصاح . ٢٤ وقال : ما لنا ولك ، يا يسوع الناصري ، أتيت لتهلكنا . قد عرفت من انت ، قدوس الله . ٢٥ فانتهره يسوع قائلاً : « اسدد فاك ، واخرج منه . » ٢٦ فاقلاقه الروح النجس . وصاح بصوت عظيم ، وخرج منه . ٢٧ فبهتوا كلهم . حتى سأل بعضهم بعضاً قائلين : « ما هذا الأمر . ما هذا
--	--

(٤١) بينما كان الكتاب يجترئون بشرح النص المقدس وتقاليد الاقدمين ، كان يسوع يتكلم تكلم مفوض من قبل الله . (ف ٥٩ ي ي .)
(٤٢) يرى الشيطان في يسوع ألد أعدائه . بيد انه يضطر الى الاقرار بمقامه السامي ، مقام معلم الهي . وان التزم بالصمت والانطلاق فقد هيج المدسوس وربما في الوسط ، دون استطاعته ان يمس به بضر . (اغ)

التعليم الجديد لانه بسلطان يأمر الارواح
النجسة نفسها فتطيعه .
٢٨ وللوقت خرج خبره في كل بلد الجليل .

فتخرج .
٣٧ فذاع خبره في كل مكان في الكورة
(لوقا : ٤ : ب ١٤ § ٣٨)

(٤٣) شفاء حماة مار بطرس

لوقا : ٤ : ٣٨ وقام من المجمع ودخل بيت شمعون .	مر ١ : ٢٩ وللوقت لما خرجوا من المحفل ، جاءوا الى بيت شمعون واندراوس مع يعقوب ويوحنا .	متى ٨ : ١٤ ولما جاء يسوع الى بيت بطرس ،
وكانت حماة شمعون ممسوكة بجحى عظيمة . فسالوه من اجلها . ٣٩ فوقف عليها . وزجر الجحى ، فتركتها . ونهبضت للوقت ، وصارت تخدمهم .	٣٠ وكانت حماة شمعون مطروحة محمولة . فللوقت قالوا له من اجلها ٣١ فتقدم واقامها ماسكاً بيدها . فتركتها الجحى للوقت . وصارت تخدمهم .	راى حماته مطروحة بجحى . ١٥ فس يددا . فتركتها الجحى . فقامت ، وكانت تخدمهم .

(٤٤) اشقيت عذيدة في مساء اليوم عينيه

لوقا : ٤ : ٤٠ فلما غربت الشمس ، كان كل الذين عندهم .	مر ١ : ٣٢ ولما كان المساء ، حين غربت الشمس ، احضروا	متى ٨ : ١٦ ولما كان المساء ، قدموا اليه مجازين
---	--	---

(٤٣) عندما خرج يسوع من المجمع ذهب الى بيت سيمان بطرس واندراوس ؛ وهما دَعَا ايضاً
يعقوب ويوحنا شريكهما في الصيد وصديقهما . هذه الحادثة جرت بين الدعوة الاولى (ف ٢٤) ؛ والدعوة النهائية
لتلاميذه الاولين .

(٤٤) عند غروب الشمس تنتهي الاستراحة السببية . فالذين حضروا التقسيم في المجمع ، أو سمعوا بنجر
الشفاء الذي جرى في بيت سيمان اتوا بمرضهم وممسوسهم ، أو حملوهم الى يسوع . فالشيطان الذي رذله يسوع
وطرده (ف ٤٢) فهم ان يسوع عينه هو المسيح الحقيقي . متى يورد اشعيا ٥٣ : ٤ .

كثيرين . وكان يخرج
الارواح بكلمة .

وأبراً كل المرضى .

اليه جميع السقام والمجانين .
٣٣ وكل المدينة كانت مجتمعة
على الباب .

٣٤ فأبراً كثيرين ممن كانوا يسوء
حال ، باصناف الامراض .
واخرج شياطين كثيرين ،
ولم يدع الشياطين تنطق ،
لمعرفتها به .

٣ : ١١ وكانت الارواح النجسة ،
اذ رآته ، تخرق قدامه ،
وتصرخ قائلة : « انك انت
هو ابن الله . »

١٢ وكان ينتهرهم كثيراً ان لا
يظهروه (قلو ٥٤)

مرضى ، باصناف الامراض ،
يقدمونهم اليه .

وكان يضع يديه على كل
واحد منهم ، فيشفيه .
٤١ وكانت تخرج ايضاً
شياطين من كثيرين .
وتصرخ وتقول :

« انت ابن الله . »

وكان ينتهرهم ، ولا يدعهم
ينطقوا . لانهم كانوا
يعرفون انه المسيح .

١٧ لكي يتم ما قيل باسعياء
النبي القائل : « هو اخذ
امراضنا وحمل اوجاعنا . »
(١٨ § ١٧)

(٤٥) يسوع يبارح كفرناحوم ليذهب يبشّر

مر ١ : ٣٥ وسحراً جداً في الغداة ،
قام وخرج ، ومضى الى
موضع قفر . وكان
يصلي هناك .

لو ٤ : ٤٢ ولما كان النهار ، خرج
وذهب الى موضع قفر .

(٤٥) في الغداة ، قبيل الفجر ، بارح يسوع بيت سمعان . وسمعان يتننى ابقاءه دائماً عنده . بيد أن يسوع
يرغب في الذهاب للتبشير في اليهودية ، اغني كل بلاد اسرائيل . (ف ٥٥)

	٣٦ وتبعه شمعون والذين معه	والجموع يطلبونه ، وجاءوا اليه وامسكوه لئلا يمضي من عندهم .
	٣٧ فلما وجدوه ، قالوا له : « ان الجموع يطلبونك . » ٣٨ فقال لهم : « سيروا بنا الى القرى والمدن القريبة ، لاكرز هناك ايضاً . لاني لهذا وافيت . »	٤٣ فقال لهم : « انه ينبغي لي ان ابشر في المدن الأخرى ايضاً بملكوت الله . لاني لهذا ارسلت »
متى ٤ : ٢٣ وكان يسوع يطوف كل الجليل ، وهو يعلم في مجامعهم ، ويكرز ببشارة الملكوت . ويشفي كل مرض وكل ضعف في الشعب . (٩ : ٣٥ § ١٠١ تلو § ٥٥)	٣٩ واقبل يكرز في مجامعهم في كل الجليل ، ويخرج الشياطين (تلو § ٤٧)	٤٤ وكان يكرز في مجامع الجليل .

(٤٦) اول صيد عجيب . والدعوة النهائية للرسول

. الاربعه والاولين (§ ٣١٧)

لو ٥ : ١ وحدث انه لما ازدحم عليه
الجمع ليسمعوا كلام الله ،

(٤٦) يتحقق القارىء في رواية مار متى ومار مرقس انشاء « التلقينات » ويضيف القديس لوقا تدقيقات قد اعتنى بجمعها . صعد يسوع الى سفينة سمعان واندراوس . كانت الفايمة من الاعجوبة اجتذباها وراءه واجتذاب مقوب ويوحنا معها . منذئذ لم يعد سمعان ورفاقه يتركون المعلم الالهي . بعد القيامة يجدد يسوع هذه الباهرة . (ف ٣١٧)

كان هو واقفاً على بحيرة
جناشاً .

٢ فرأى سفينتين موقفتين على
شاطئ البحيرة ، والصيدون
قد انحدروا منها ؛ وكانوا
يملأون الشباك .

٣ فصعد إحدى السفينتين ؛ وهي
كانت لشمعون . وسأل منه
ان يبعد من البر قليلاً . ثم
جلس ، وصار يعلم الجموع من
السفينة .

٤ ولما فرغ من التكلم ، قال
لشمعون : « تقدم الى العمق .
والقوا شباككم للصيد . »
٥ فاجاب شمعون وقال له : « يا
معلم ، قد تعبنا الليل كله ،
ولم نأخذ شيئاً . وبكلمتك انا
التي الشبكة . »

٦ ولما فعلوا ذلك ، امسكوا
سمكاً كثيراً جداً . وكادت
شباكهم تتمزق .

٧ فاشاروا الى شركائهم الذين
في السفينة الأخرى ، لياتوا
فيعينوهم . فجاءوا وملاؤا
السفينتين ، حتى كادتتا تغرقان .

٨ فلما رأى شمعون بطرس ذلك .
خرج عند ركبتي يسوع وقال :

مر ١ : ١٦ وفيما هو يمشي عند بحر متى ٤ : ١٨ واذا كان يسوع يمشي
على شاطئ بحر الجليل ، ابصر شمعون

ابصر اخوين شمعون الذي
يدعى بطرس واندراوس اخاه
يلقيان شباكاً في البحر . لانها
كانا صيادين .

١٩ فقال لهما : « هلم ورائي
فاجعلكما صيادي الناس . »
٢٠ وللوقت تركا الشباك وتبعاه .
٢١ ولما جاز من هناك ، رأى اخوين
آخرين يعقوب بن زبدي
ويوحنا اخاه في السفينة مع
زبدي ابيهما ، يصلحان
شباكهما . فدعاهما .
٢٢ وللوقت ، تركا السفينة
واباهما ، وتبعاه .
(٢٣ § ٤٥)

واندراوس اخاه يلقيان شباكاً
في البحر ؛ لانها كانا صيادين

١٧ فقال لهما يسوع : « اتبعاني
فاصيركما صيادي الناس . »
١٨ وللوقت تركا شباكهما وتبعاه
١٩ ولما سار قليلاً من هناك رأى
يعقوب بن زبدي ويوحنا اخاه
في السفينة يصلحان هما ايضاً
الشباك .
٢٠ فدعاهما للوقت . فتركا اباهما
زبدي في السفينة ، مع
الأتباع ، وذهبا وراءه .
(٢١ § ٤٠)

« ابعدهني ، يا سيد ، فاني
رجل خاطيء . »
٩ لان التجير اعتراه هو وكل
من كان معه ، لاجل صيد
السماك الذي صادوا .
١٠ وكذلك ايضاً يعقوب
ويوحنا ابنا زبدي اللذان
كانا شريكى شمعون .
فقال يسوع لشمعون : « لا
تخف . من الان تكون
صياداً للناس . »
١١ وقربوا السفينتين من البر ،
وتركوا كل شيء وتبعوه .

(٤٧) شفاء ابرص

لو ١٢ : ٥ وحدث انه لما كان في
احدى المدن ، اذا برجل
مرا ٤٠ : ١ فوافاه ابرص وهو يطلب
متى ٨ : ١ ولما نزل من الجبل
اليه . وررع قدمه ،
تبعه جموع كثيرة .

(٤٧) يتصرف يسوع تصرف آسر . بيد انه قصد الاثبات للفتة السائدة انه لا ينوي صرف الناس من شريعة
موسى ؛ بل بالعكس . ان ما رمى يؤكد لنا فقط انه كان جمهور غفير آوان العجيبة (اغ) . بيد انه قد ضم
روايات عشر ، روايات اعاجيب تعلن اعلاناً باهراً قوة يسوع . اشارة الى لاويين ١٤ : ٢ - ٣٢ .

٢ واذا ابرص جاء وسجد له قائلاً : « يا رب ، ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »	قائلاً له : « ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »	مملوء برصاً . فلما رأى يسوع ، خر على وجهه ، وطلب اليه قائلاً : « يا سيد ، ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »
٣ فمد يسوع يده ولمسه قائلاً : « قد شئت ، فاطهر . » والوقت طهر برصه .	٤١ فتحن يسوع ومد يده ، ولمسه ، وقال له : « قد شئت فاطهر . »	١٣ فمد يده ولمسه وقال : « قد شئت ، فاطهر . » والوقت ذهب عنه البرص .
٤ وقال له يسوع : « انظر ان لا تقول لاحد . لكن امض فأر نفسك للكاهن ، وقدم القربان الذي اوصى به موسى ، شهادة لهم . » (تلو ٧٦)	٤٢ وفيما هو يقول ، للوقت ذهب البرص عنه وطهر . ٤٣ فانتهره واخرجه سريعاً . ٤٤ وقال له « انظر ، لا تقل لاحد ، وقرب عن تطهيرك ما أوصى به موسى شهادة لهم . » ٤٥ أما هو فلما خرج ، شرع ينادي كثيراً ، واذاع الخبر . حتى لم يكن يقدر ان يدخل مدينة ظاهراً . بل كان خارجاً في اماكن مقفرة ، وكانوا يأتون اليه من كل موضع .	١٤ وامره ان لا يقول لاحد . لكن : « اذهب فار نفسك للكاهن ، وقرب عن تطهيرك ، كما أمر موسى ، للشهادة لهم . » ١٥ فذاع عنه الكلام وزاد . واجتمع جموع كثيرة ليسمعوا منه ، ويستشفوه من امراضهم . ١٦ أما هو فكان ينقطع الى البراري ويصلي .

الفصل الثاني

يسوع يجادل الفريسيين

المجادلة الاولى : يسوع يقهر الخطايا .

(٤٨) مخلع كفرناحوم

لو ٥: ١٢ وكان في احد الايام يعلم . وكان الفريسيون ومعلمو الناموس جاوساً .	مر ٢: ١٠ ثم دخل ايضاً الى كفرناحوم ، بعد ايام . وسمع انه في بيت .	متى ٩: ١ فصعد السفينة واجتاز ، وجاء الى مدينته . (٩٩ ، ٩٨)
وقد اتوا من جميع قرى الجليل ، واليهودية ، اورشليم . وكان قوة الرب في شفائهم .	٢ واجتمع الوقت كثيرون ، حتى انه لم يسعهم الموضع الى الباب . وكان يكلمهم بالكلمة	٢ واذا هم قدموا اليه مخلاً
١٨ واذا باناس قد جاءوا بمخلع على سرير . وكانوا يريدون ان يدخلوا به ويضعوه قدامه	٣ وجاءوا وقدموا اليه مخلاً تحمله اربعة .	٢ واذ هم قدموا اليه مخلاً ملقى على سرير .
١٩ فلما لم يجدوا من اين يدخلون به ، لسبب الجمع ، صعدوا الى السطح ، ودلوه ، من بين اللبن ، مع سريره ، في الوسط ، قدام يسوع .	٤ واذا لم يقدر ان يقتربوا اليه من اجل الجمع ، كشفوا سقف البيت الذي كان فيه ونقبوه ، ودلوا السرير الذي كان المخلع منطرحاً عليه .	٣ فلما رأى يسوع ايمانهم ، قال
٢٠ فلما رأى ايمانهم ، قال له : « يا ايها الانسان مغفورة »	٥ فلما رأى يسوع ايمانهم ، قال للمخلع : « يا ابني ، قد	قال للمخلع : « ثق ، يا ابني . »

(٤٨) كفرناحوم ، بداية حزيان ، ٢٨ - الله وحده قادر على غفران الخطايا . الله وحده ايضاً يستطيع ان يجري اعجوبة بسلطته الشخصية . الجمع يذهل عند رؤيته ان الله قد منح الانسان سلطة نحو الذنوب . يصرّ الفريسيون على رأيهم غير حائدين عن موقفهم .

مغفورة لك خطاياك .
٣ واذا قوم من الكتاب قالوا في
نفسهم : « هذا يحدف . »

٤ فعلم يسوع افكارهم وقال :
لما تفكرون بالشر في قلوبكم

٥ ايما ايسر ان يقال : أمغفورة
لك خطاياك . أم ان يقال :
ثم وأمش . »

٦ ولكن لكي تعلموا ان لابن
البشر سلطاناً على الارض ان
يغفر الخطايا ، حينئذ قال
للمخلع : « ثم احمل سريرك
واذهب الى بيتك . »

٧ فقام ومضى الى بيته .
٨ فلما نظرت الجموع تعجبوا ،
ومجدوا الله الذي اعطى الناس
سلطاناً مثل هذا .

غفرت لك خطاياك .
٦ وكان هناك قوم من الكتبة
جالوساً . ففكروا في قلوبهم :
٧ « لماذا هذا يتكلم هكذا .
انه يحدف . من يقدر ان يغفر
الخطايا الا الله وحده . »

٨ فلوقت علم يسوع في روحه
انهم يفكرون هكذا في
انفسهم . فقال لهم : « لماذا
تفكرون بهذا في قلوبكم ؟
٩ ايما ايسر ، أن يقال للمخلع :
« قد غفرت لك خطاياك ، أم
ان يقال : ثم واحمل سريرك ،
وامش . »

١٠ ولكن لكي تعلموا ان لابن
البشر سلطاناً على الارض ان
يغفر الخطايا » قال للمخلع :
١١ « لك اقول : ثم واحمل سريرك ،
واذهب الى بيتك . »

١٢ فقام للوقت . وحمل سريرك
ونخرج قدام جميعهم . حتى
انهم يهتوا كلهم ، ومجدوا الله
قائلين : « ما رأينا مثل هذا
قط . »

لك خطاياك .
٢١ فشرع الكتبة والفريسيون
يفكرون ويقولون : « من
هو هذا الذي يتكلم
بالتجديف ؟ من يقدر ان
يغفر الخطايا الا الله وحده ؟ »
٢٢ فعلم يسوع بافكارهم
واجاب وقال لهم : « ماذا
تفكرون في قلوبكم ؟

٢٣ ايما ايسر ، أن يقال :
« مغفورة لك خطاياك ، أم
ان يقال : ثم وأمش . »

٢٤ ولكن لكي تعلموا ان
لابن الانسان سلطاناً على
الارض ان يغفر الخطايا
قال للمخلع : « لك اقول :
ثم واحمل سريرك واذهب
الى بيتك . »

٢٥ والوقت قام قدامهم وحمل
ما كان مضطجعا عليه .
ومضى الى بيته ، ومجدوا الله .
٢٦ فبهت جميعهم وسبحوا
الله ، وامتلأوا خوفاً ،
وقالوا « قدرأينا اليوم عجائب . »

المجادلة الثانية : دعوة يسوع نحو الخطاة :

(٤٩) دعوة القديس متى

<p>متى ٩ : ١٠ وفيما كان يسوع مجتازاً من هناك ، ابصر انساناً جالساً على الجباية اسمه متى . فقال له : « اتبعني » فقام وتبعه .</p>	<p>مر ٢ : ١٣ ثم خرج ايضاً الى البحر . وكان كل الجمع ياتي اليه ، فيعلمهم . ١٤ وعند اجتيازه ، رأى لاوي بن حلفي جالساً على التعشير . فقال له : « اتبعني » فقام وتبعه .</p>	<p>لو ٥ : ٢٧ وبعد هذا خرج ونظر الى عشار اسمه لاوي ، جالساً على التمسكيس . فقال له : « اتبعني » فترك كل شيء ، وقام وتبعه .</p>
<p>١٠ وفيما هو متكىء في البيت اذا عشارون وخطاة كثيرون جاءوا . فأتكأوا مع يسوع ومع تلاميذه . ١١ فلما نظر الفريسيون قالوا لتلاميذه : « لماذا معلمكم يأكل مع العشارين والخطاة ؟ »</p>	<p>١٥ وفيما هو متكىء في بيته ، كان كثير من العشارين والخطاة متكئين مع يسوع وتلاميذه . لانهم كانوا كثيرين ، وتبعوه . ١٦ وأما الكتبة والفريسيون فلما رأوه يأكل مع العشارين والخطاة قالوا لتلاميذه : « ما باله يأكل ويشرب مع العشارين والخطاة ؟ »</p>	<p>٢٩ وصنع له لاوي في بيته وليمة . وكان جمع عظيم من العشارين وغيرهم متكئين معهم . ٣٠ فتقدم قسم الفريسيون وكتبتهم وقالوا لتلاميذه : « لماذا مع العشارين والخطاة تأكلون وتشربون (١٥ : ١ - ٢ § ١٩٤)</p>
<p>١٢ فلما سمع يسوع قال لهم : « لا يحتاج الاصحاء الى</p>	<p>١٧ فلما سمع يسوع قال : « لا</p>	<p>٣١ اجاب يسوع وقال لهم :</p>

(٤٩) وليمة فخمة عند التلميذ الجديد . ومنذ ذاك الحين يضحى بيت متى بيت يسوع . (ف ٨٤ ، ٩٣ ، ١٢٩ ، ١٦٣) طبقاً لعدم الكلفة المألوفة ، حضر هناك اناس دون دعوة رسمية . هذه الدعوة ، كالتى ذكرت في ف ٤٦ ، سابقة لتأليف المصنف الرسولي (اغ) . متى ٩ : ٣ = عوزيا ٦ : ٦ .

طبيب، لكن المرضى .	يحتاج الاصحآ الى طبيب، لكن المعذبون بالامراض	« لا يحتاج الاصحآ الى الطبيب، لكن المرضى
١٣ فاذهبوا وتعلموا ما هو : اني اريد رحمة لا ذبيحة (١٥١) لاني لم آت لادعو الصديقين ، بل الخطاة .»	لم آت لادعو الابرار ، بل الخطاة . »	٣٢ لم آت لادعو الصديقين ليكن الخطاة الى التوبة . »

المجادلة الثالثة : الروح الجديد

٥٠ مسألة الصوم

١٤ : متى ٩ حينئذ تقدم اليه تلاميذ يوحنا قائلين : « لماذا نحن والفريسيون نصوم كثيراً ، وتلاميذك لا يصومون ؟ »	١٨ : ٢ وكان تلاميذ يوحنا والفريسيون يصومون . فأتوا وقالوا له : « لماذا تلاميذ يوحنا والفريسيون يصومون ، وتلاميذك لا يصومون ؟ »	لر ٥ : ٣٣ فقالوا له : « لماذا تلاميذ يوحنا يكثر الصوم ويصنعون طلبات ؟ وكذلك اصحاب الفريسيين . وأما تلاميذك فيأكلون ويشربون ؟ »
١٥ فقال لهم يسوع : « هل يستطيع بنو العرس ان يتوحوا ما دام العريس يتوحوا ما دام العريس معهم ؟ »	١٩ فقال لهم يسوع : « هل يقدر بنو العرس ان يصوموا والعريس معهم ؟ »	٣٤ فقال لهم : « هل تقدرون ان تجعلوا بني

(٥٠) ان هذه الصيغة السامية « أبناء الجدر » المبهمة في فكر اليونان ، والمعبر عنها هنا « أبناء العرس » قد حفظها المتأزون الثلاثة ؛ لانها كانت كلمة ليسوع مشهورة . يوم صوم تقليدي ، لكن ليس بذي إزام ، سأل تلاميذ العمدان الذين كانوا مترددين في الاذعان ليسوع (ف ٣٢) : لماذا تلاميذ يسوع لا يصومون . فاجابهم يسوع مشيراً الى غياب الختن . فلا ريب ان هذا التلميح قد اثر في الذين سمعوا يوحنا يقول : « ان صديق العروس يفرح فرحاً بصوت العروس . (ف ٣٢) ان صوم الرسل ، الذي سببه غياب العروس يظهر بصورة مجزنة بنوع خاص (لاغ) .

معهم . ولكن ستأتي
ايام ، اذا رفع العريس
عنهم . حينئذ يصومون .

١٦ ليس احد يجعل رقعة من
خرقة جديدة على ثوب
بال . لان ملأه يأخذ من
الثوب ، فيصير الخرق
أكبر .

١٧ ولا يعملون خمرأ جديدة في
زقاق عتيقة . وألا تنشق
الزقاق ، وتهراق الخمر ،
وتهلك الزقاق . لكن
يعملون خمرأ جديدة
في زقاق جديدة .
فينحفظان كلاهما . «
(قلو ٩٩)

ما دام العريس معهم لا
يقدرّون ان يصوموا .
٢٠ ولكن ستأتي ايام اذا ارتفع
العريس عنهم حينئذ
يصومون في تلك الايام .
٢١ ليس احد يرقع ثوباً بالياً
بخرقة جديدة . وألا فلوّه
الجديد يأخذ من البالي .
فيصير الخرق أردأ

٢٢ ولا احد يصب خمرأ جديدة
في زقاق بالية . فتتهراق
الخمر ، وتهلك الزقاق . بل
يجب ان تصب الخمر الجديدة
في زقاق جدد . «

العرس ان يصوموا ، ما دام
العريس معهم ؟
٣٥ ستأتي ايام اذا ارتفع
العريس عنهم ، حينئذ
يصومون في تلك الايام . «
٣٦ وقال لهم مثلاً ايضاً : « انه
ليس احد يضع رقعة من
ثوب جديد في ثوب بال .
وألا فيقطع الجديد ، ولا
توافق البالي الرقعة التي
اخذت من الجديد .

٣٧ وليس احد يجعل خمرأ
حديثة في زقاق قديمة ، لئلا
تنشق الخمر الجديدة الزقاق ،
فتهراق هي ، وتهلك
الزقاق .

٣٨ لكن ينبغي ان تجعل خمر
جديدة في زقاق جديدة .
فينحفظان كلاهما .

٣٩ وما من احد يشرب قديماً ،
فيحب الجديد الوقت .
لانه يقول : ان القديم
اطيب . «

(٥١) التلاميذ يقلعون منبلاً

<p>لوقا : ١ : ١ وانه في السبت (الاول الثاني) فيما هو جاثريين الزرع ، كان تلاميذه يقطعون السبل ويفركون بأيديهم ويأكلون .</p> <p>٢ فقال لهم قوم من الفريسيين : « لماذا تفعلون ما لا يحل أن يفعل في السبت ؟ » ٣ اجاب يسوع وقال لهم : « أهذا ايضاً ما قرأتم ، ما فعل داود اذ جاع هو والذين معه . ٤ كيف دخل بيت الله ، واخذ خبز التقدمة ، وأكل ، واعطى الذين معه ايضاً . الذي لا يحل</p>	<p>مر ٢ : ٢٣ وحدث انه اجتاز يوم السبت بين الزروع فطفق تلاميذه يفركون سنبلاً ، وهم سائرون .</p> <p>٢٤ فقال له الفريسيون : « انظر ماذا يفعلون في السبت ، ما لا يحل . » ٢٥ فقال لهم : أما قرأتم قط ما صنع داود حين احتاج وجاع ، هو والذين معه . ٢٦ كيف دخل بيت الله ، اذ كان ابيتار عظيم الكهنة ، وأكل خبز التقدمة الذي لا يحل أكله الا للكهنة ، واعطى الذين معه ايضاً »</p>	<p>متى ١٢ : ١ في ذلك الزمان مضى يسوع في السبت بين الزروع ، جاع تلاميذه ، وجعلوا يفركون سنبلاً ويأكلون .</p> <p>٢ فلما ابصرهم الزريسيون قالوا له : « ها ان تلاميذك يعملون ما لا يحل ان يعمل في السبت . » ٣ أما هو فقال لهم : « أما قرأتم ما صنع داود حين جاع والذين معه . ٤ كيف دخل بيت الله وأكل خبز التقدمة الذي لم يحل له اكله ، ولا للذين معه ، بل للكهنة فقط والذين معه ايضاً »</p>
--	---	---

(٥١) قرب كفرناحوم ، يوم سبت ، اوائل حزيران ٢٨ . لا تلم الشرائع الوضعية حين الضرورة . ففي قدرة الفؤاد من قبل الله ان يغير شريعة السبت . ان هذا الحقل حقل الحنطة . حيث نرى تلامذة الكلمة المتأنس يقتلون جوعهم ، هو اقدس من ساحة الهيكل حيث يتسارع رجال الكهنوت القديم . وايتار عظيم الكهنة في عهد داود الملك ، كان حاضراً (١ ملو ٢٢ : ٢٠) حين استحل داود اقتسام خبز الوجوه بينه وبين رفيقه . فلم يعترض على ذلك . (١ ملو ٢١ : ١ - ٦) متى ١٢ : ٧ = موزيا ٦ : ٦ .

<p>فقط . ٥ أو ما قرأتم في الناموس ان الكهنة ، في السبت ، في الهيكل ، ينجسون السبت ؛ وليس عليهم ذنب . ٦ ولكن اقول لكم : ان ها هنا اعظم من الهيكل . ٧ فلو كنتم تعلمون ما هو : اني اريد الرحمة لا الذبيحة ، لما كنتم تحكمون على من لا ذنب لهم . (١٣ : ١٩) ٨ لان ابن الانسان هو رب السبت ايضاً . »</p>	<p>٢٧ ثم قال لهم : « السبت من اجل الانسان قد جعل ، لا الانسان من اجل السبت . ٢٨ فابن الانسان اذا هو رب السبت ايضاً . »</p>	<p>أكله ألا للكهنة فقط . « ٥ ثم قال لهم : « ان رب السبت هو ابن الانسان ايضاً . »</p>
--	--	---

المجادلة الخامسة : يسوع يجري شفاء يوم السبت .

(٥٢) الرجل اليابس اليد

<p>متى ١٢ : ١٠ واتقل من هناك وجاء الى مجدهم . ١٠ واذا برجل يده يابسة .</p>	<p>مر ٣ : ١ ودخل ايضاً الى المجمع . وكان هناك رجل يده يابسة .</p>	<p>لوقا ٦ : ٦ وانه في السبت الآخر ، دخل في المجمع ، وصار يعلم . وكان هناك انسان يده اليمنى يابسة .</p>
--	---	---

(٥٢) يسألون يسوع : وهو يأمر المريض ان يقوم في الوسط . ويسأل يسوع عينه بدوره ، ويختم الكلام بالشفاء (اغ) . يسمى اعداؤه في وجود علة يتهمونه بها في المحاكم . يجادلهم يسوع طبقاً لاسلوبهم المتوقف على اصدار الحكم في مسألة مبدئية حسب حادث خاص . ويفوز بالظفر ؛ بيد ان الغضب يستتر في نفسه بحجاب حزن يمازجه أسف (لاغ) .

٧ وكان الكتبة والفريسيون يرصدونه هل يبرىء في السبت ، ليجدوا ما يقرفونه به .	٢ فكانوا يرصدونه هل يبرئه في يوم السبت ، لكي يقرفوه .	فسألوه قائلين : هل يحل ان يشفى في السبت ، لكي يقرفوه .
٨ اما هو فكان عالماً بأفكارهم فقال للرجل اليابس اليد : « قم وقف في الوسط » فقام ووقف .	٣ فقال الرجل اليابس اليد : « قم في الوسط . »	١١ فقال لهم : « اي انسان منكم يكون له خروف واحد . فان سقط هذا في حفرة في السبت ، لا يسكه ويقيمه .
٩ وقال لهم يسوع : « اسألکم ما يحل في السبت . أعمل الخير ام عمل الشر . أن تخلص نفس ام تهلك ؟ »	٤ ثم قال لهم : « افعل الخير يجوز في السبت أم فعل الشر . أن تخلص نفس ام ان تهلك ؟ » اما هم فسكتوا .	١٢ فكم الانسان افضل من الحروف . فاذن يحل عمل الحير في السبت . (١٩٥)
١٠ والتفت الى جميعهم وقال للرجل : « ابسط يدك . » ففعل . فصحت يده مثل الأخرى . (١٥ : ١٨٨)	٥ فنظر حوله اليهم بغضب ، خزيناً على غباوة قلوبهم . وقال للرجل : « مد يدك » فدّها . فعادت يده صحيحة	١٣ حينئذ قال للانسان : « امدد يدك . » فدّها . فعادت صحيحة مثل الأخرى .

(٥٣) أول موءامرة أعداء يسوع

(١٧٢ ، ٢٣٣ ، ٢٣٩)

لو ١١ : ٦ فامتلاوا حقداً ، وتكلموا بعضهم مع بعض ، ماذا يصنعون بيسوع	مر ٣ : ٦ فخرج الفريسيون للوقت مع اصحاب هيرودس . وتأمرؤا عليه ، في ان يهلكوه . (٥٥)	متى ١٢ : ١٤ فخرج الفريسيون ، وتشاوروا عليه لكي يهلكوه . (٥٥)
---	---	---

(٥٣) عوض الشعور ، على مثال الشعب بتأثر الهيبة ، يُرمى الفريسيون وطائفة من الصدوقيين المقرّبين لدى
هيرودس يتشاورون في ما يمكنهم عمله ضد يسوع .

الفصل الثالث

خطبة يسوع الافتتاحية

(٥٤) بعد ان صلي يسوع ، انتخب رسله الاثني عشر

	مر ١٣: ٣ ثم صعد الى الجبل ؛	لو ١٢: ٦ وانه في تلك الايام خرج الى الجبل ليصلي وكان ساهراً في صلاة الله .
١٠ : ١ ودعا تلاميذه الاثني عشر ، واعطاهم سلطاناً على الارواح النجسة . لكي يخرجوها ، ويشفوا كل مرض ، وكل سقم ،	ودعا الذين ارادهم فوضوا اليه . ١٤ واقام اثني عشر ليكونوا معه ، ولكي يرسلهم ليكرزوا .	١٣ فلما كان النهار ، دعا تلاميذه ، واختار منهم اثني عشر سماهم رسلاً .
	١٥ ويكون لهم سلطان على شفاء الامراض ، واخراج الشياطين .	
٢ وهذه اسماء الاثني عشر رسولاً : الاول شمعون الذي يقال له بطرس واندراوس اخوه .	١٦ فاقام اذاً الاثني عشر . وجعل لشمعون اسماً بطرس ١٧ ويعقوب بن زبدي ويوحنا اخا يعقوب ؛	١٤ وهم شمعون الذي سماه ايضاً بطرس ، واندراوس اخوه ،

(٥٥) ان سمعان أطلق عليه اسم بطرس في زمان سابق . (أغ) ف ٢٤ . يورد مار مرقس «قناني» ، ويذكر مار لوقا «الفيور» لقب سمعان . كان المسيحيون الاقدمون يطلقون على يهوذا اسم تداوس لتمييزه من يهوذا الاسخريوطي .

٣ يعقوب بن زبدي ، ويوحنا
اخوه ، توما ، ومتى العشار ،
يعقوب بن حلفي ولبأ .
٤ شمعون القناني ، ويهوذا
الاسخريوطي الذي اسلمه .
(تلو ١٠١)

ووضع لها اسماً « بَنِيَّ غَش »
اي ابني الرعد .
١٨ واقدر اوس ، وفيلبس ،
وبرثلماوس ، ومتى ، وتوما ،
ويعقوب بن حلفي ، وتدي ،
وسمعان القناني .
١٩ ويهوذا الاسخريوطي الذي
اسلمه . (تلو ٨٢)

ويعقوب ، ويوحنا ، وفيلبس ،
وبرثلماوس .
١٥ ومتى ، وتوما ، ويعقوب بن
حلفي ، وسمعان المدعو
الغيور .
١٦ ويهوذا [اخو] يعقوب ،
ويهوذا الاسخريوطي الذي
صار مسالماً .

(٥٥) اجتماع جم غفير

١٢ : ١٥ فعلم يسوع وانتقل
من هناك . وتبعه
جموع كثيرة ، فشفاهم
أجمعين .
٤ : ٢٥ وتبعه جموع كثيرة
من الجليل والعشر
مدن . واورشليم ،
واليهودية ، وعبر
الاردن .
٤ : ٢٤ وذاع خبره في جميع
الشام وقدموا اليه كل
السقام المصابين ،

٣ : ٧ وانطلق يسوع مع تلاميذه
الى البحر . وتبعه جمع
كثير من الجليل ، ومن
اليهودية .
٨ ومن اورشليم ، ومن آدوم ،
وعبر الاردن ، والذين حول
صور وصيدا ، جمع كثير ،
اذ سمعوا بكل ما صنع
اتوا اليه .
٩ فقال لتلاميذه ان تلاميذه
سفينة من اجل الجمع ، لتلا
يزحموه .

٦ : ١٧ ونزل معهم ، ووقف
في موضع مرج هو وجمع
من تلاميذه ، وجماعة
كثيرة من الشعب ، من
كل اليهودية ، ومن
اورشليم ، ومن ساحل
بحر صور ، الموافين
ليسمعوا منه ويشفوا
من امراضهم .
١٨ والذين كانوا معذبين
من الارواح النجسة ،
وكانوا يبرأون .

(٥٥) اليهودية ، في انجيل مار لوقا ، تشمل هنا كل فلسطين . في مار مرقس ، يعني الكلام عن اراضي ملك
يهوذا القدم . يسوع مزعم ان يقوم برسالته بالمناداة بطريق الوداعة للنفوس الخالية من النور والقلوب المكسرة .
متى ١٢ : ١٨ = اشعيا ٤٢ : ١ - ٤

١٩ وكل الجمع كانوا يطلبون ان يلمسوه . لان قسوة كانت تخرج منه وتبرى . جميعهم .	١٠ لانه كان قد ابرأ كثيرين حتى كان كل من له داء يقع عليه ليلمسه .	١٢ : ١٦ وامرهم ان لا يظهروه . ١٧ [كل هذا] ليقم ما قيل باشعياء النبي القائل : ١٨ « هوذا فتاي الذي اخترته ، حبيبي الذي سرت به نفسي . اضع روحي عليه . فيخبر الامم بالحكم . ١٩ لا ياري ، ولا يسمع ، ولا يسمع احد صوته في الشوارع . ٢٠ قصبة مرضوضة لا يكسر وقتيمة مدتخنة لا يطنى ، حتى يخرج الحكم للغلبة . ٢١ وعلى اسمه تتكل الامم »
--	---	---

(٥٦) معلّمنا الالهي

لو ٦ : ٢٠ ورفع عينيه الى تلاميذه وقال :	متى ٥ : ١ فلما ابصر الجموع ، صعد الى الجبل ، وجلس ؛ فتقدم اليه تلاميذه . ٢ وفتح فاه ، وعلمهم قائلا :
--	--

(٥٦) لكي يمتحن يسوع الجمع ، رقي الناحية الجبلية المجاورة لكفرناحوم ؛ ودون مبارحتها يقف على نجد .
وبعد ان بقي قائماً لاستقبال الواردين ، ها هوذا يجلس لتعليمهم . يتألب حوله الاثنا عشر ، ثم بقية التلاميذ ، اخيراً
الجمع الذي اقبل من مختلف الجهات .

(٥٧) استهلال الطوبىات والبهلات

- لو ٦: ٢٠ « طوبى لكم ايها المساكين ،
فان لكم ملكوت الله .
٢١ طوبى لكم ايها الجياع الآن ؛
لانكم ستشبعون . طوبى لكم ايها
الباكون الآن ، فانكم ستضحكون .
- متى ٥ : ٣ « طوبى للمساكين بالروح ، فان لهم
ملكوت السموات .
٤ طوبى للحرزاني ، فانهم يتعزّون .
٥ طوبى للودعاء ؛ فانهم يرثون الارض .
٦ طوبى للجياع والعطاش الى البر ، فانهم
يشبعون .
٧ طوبى للرحماء ، فانهم يرحمون .
٨ طوبى للانقياء القلب ، فانهم يعاينون الله .
٩ طوبى لفاعلي السلام ، فانهم بني الله
يدعون .
١٠ طوبى للمطرودين من اجل البر ، فان
لهم ملكوت السموات .
١١ طوبى لكم ، اذا عيروكم وطرّدوكم ،
وقالوا فيكم كل سوء ، كاذبين من
اجلي .
١٢ افرحوا وتهلّوا ، فان اجركم عظيم في
السموات . لانهم هكذا طردوا الانبياء
قبلكم . »
(١٣ = ١٣١ : ١٤ - ١٦ = ١٧٠)
- ٢٢ طوبى لكم ، اذا ابغضكم الناس ،
وطردوكم وعيروكم ، واخرجوا اسماءكم
مثل الاشعار ، من اجل ابن الانسان .
٢٣ افرحوا في ذلك اليوم وتهلّوا ، فان
اجركم عظيم في السماء . لانه هكذا
بالانبياء . كان آباؤهم يصنعون .
٢٤ ولكن ويل لكم ايها الاغنياء ،
لانكم قد اخذتم عزاءكم .
٢٥ ويل لكم ، ايها الشبّاعى ، لانكم
ستجوعون . ويل لكم ، ايها

(٥٧) فوق كل أحلامنا ، وفي وسط نور كلّه الهى ، برينا يسوع النبطه الحقيقية وشروطها . ثم ببركة
نشيطه ، يشير الى الفريسيين وامثالهم ، ويشجبهم .

الضاحكون الآن ، لانكم ستحزنون
وتبكون .

٢٦ ويل لكم ، اذا قال فيكم الناس قولاً
حسناً . لانه كذلك بالانبياء . الكذبة كان
آباؤهم يصنعون . « (تلو ٦٥)

الجزء الاول

(٥٨) مبدأ عام : جاء المسيح ليكمل الشريعة والانبياء

متى ٥ : ١٧ « لا تظنوا اني جئت لاحل الناموس والانبياء . ما جئت لاحل ، بل لاكتل .
(١٨ - ١٩ § ٢٠١)

٢٠ فاني اقول لكم : ان لم يزد بركم على الكتب والفريسيين لم تدخلوا ملكوت السموات .»

(٥٩) التكميل الاول : في شأن القتل

متى ٥ : ٢١ « سمعتم انه قيل للواين : لا تقتل . ومن قتل يكون مستوجباً للدينونة .
٢٢ وأما انا فاقول لكم : ان كل من يغضب على اخيه ، وجبت عليه الدينونة .
ومن قال لـ اخيه راقا ، وجبت عليه لائمة الجماعة . ومن قال : يا احمق ، وجبت
عليه نار جهنم .

(٥٨) العهد القديم ، لسان الحال الصحيح لارادة الله ، يتم ويكمل طبقاً لنيات الشارع الاعلى . وملء
السنة يتطلب كمالاً أوفر وأسمى ألوهية . لا يمنح السماء الا للامال المؤداة بروح التطويات .
(٥٩) يؤكد لنا مارتوما الاكوييني ان كل خطيئة من الخطايا المذكورة هنا هي خطيئة مميتة ، وتستحق
الشجب أمام المحكمة الحقيقية ، المحفل الاعلى الحقيقي ، الديان الاسمي الذي يدهور في دركات الجحيم . ان انشاء
هذا النص يرهان على صحته . يضيف يسوع ان المحبة الرقيقة من شأنها ان تدفع الى مصالحة المهين . متى ٥ : ٢١ ؛
خر ٢٠ : ١٣ ، تنحية ٥ : ١٧ .

٢٣ فاذا انت قدمت قربانك على المذبح ، وذكرت هناك ان اخاك له عليك شي .
 ٢٤ فدع قربانك هناك قدام المذبح ، وامض اولاً وصالح اخاك . وحينئذ فأت وقدم
 قربانك . « (٢٥ - ٢٦ = § ١٨١)

٦٠) التكميل الثاني : في شأن الزنا (§ ١٣٣)

متى ٥ : ٢٧ « سمعتم انه قيل للارامل : لا تزني .
 ٢٨ وأما انا فاقول لكم : ان كل من ينظر الى امرأة ليشتتها ، فقد زنى بها في قلبه .
 ٢٩ فان شككتك عينك اليمنى ، فاقلعها وألقها عنك . لانه خير لك ان يهلك أحد
 اعضاءك ، ولا يلقى جسدك كله في جهنم .
 ٣٠ وان شككتك يداك اليمنى ، فاقلعها ، وألقها عنك . فانه خير لك ان يهلك أحد
 اعضاءك ، ولا يذهب جسدك كله الى جهنم »

٦١) التكميل الثالث : في شأن الطلاق (§ ٢١٧)

<p>متى ٥ : ٣١ وقد قيل : « من طلق امراته ، فليدفع لها كتاب الطلاق . ٣٢ وأما انا فاقول لكم : انه من طلق امراته من غير علة الزنا - جعلها تربي . ومن تزوج مطلقة ، زنى »</p>	<p>لو ١٦ : ١٨ « كل من يطلق امراته ، ويتزوج باخرى ، فهو يزني . وكل من تزوج بمطلقة [من زوجها] فهو يزني »</p>
---	--

(٦٠) يقتضي على كل حال التحرز من الشر . الرغائب الدنيئة هي أيضاً خطايا مميتة . متى ٥ : ٢٧ ؛ خر
 ٣٠ : ١٤ ؛ تشية ٥ : ١٨ .
 (٦١) ان مسألة دوامي الطلاق ليست بمحاولة ، لا بل ليست بمطروحة . فان يسوع لا يتكلم الا عن نتائج
 الطلاق . فالشريعة القديمة كانت مسلمة بان الطلاق يُبيح للمرأة المطلقة التزوج ثانية . أما يسوع فيرفض قبول
 هذه النتيجة . ينكر اشد الانكار على الرجل حق التبرج ، الا في علة الزنا . وكان هذا الحادث في القدم يمنح
 الرجل حق اشتهار المذنبه ، التي كانت تقتل عادة . (ف ١٤٤) . أما في هذا الصدد فلم يشأ يسوع ان يثبت حكماً .
 في ف ٢١٤ سوف نرى ان الفراق لا يمكن ان يتم بنوع انه يُفصم معه رباط الزواج المديم الانفكاك . متى ٥ : ٣١ ؛
 تشية ٢٤ : ١ .

(٦٢) التكميل الرابع : في شأن الايمان

متى ٥ : ٣٣ « وايضاً سمعتم انه قيل للاولين : لا تبحث في عيينك ، بل اوفي للرب اقسامك .
 ٣٤ واما انا فاقول لكم : لا تحلفوا البتة : لا بالسما ، فانها كرسي الله ؛
 ٣٥ ولا بالارض ، فانها موطىء قدميه ؛ ولا باورشليم ، فانها مدينة الملك العظيم .
 ٣٦ ولا تحلف براسك ، لانك لا تقدر ان تصنع شعرة واحدة بيضاء ، او سوداء .
 ٣٧ بل ليكن كلامكم نعم [اذا كان نعم] ولا [اذا كان لا] . وما زاد على هذا ،
 فهو من الشرير . »

(٦٣) التكميل الخامس : تنازل المرء عن حقه

متى ٥ : ٣٨ « سمعتم انه قيل : العين بالعين ، والسن
 بالسن .
 ٣٩ واما انا فاقول لكم : « لا تقاوموا
 الشر . لكن من اطعك على خدك
 الايمن ، فحول له الآخر .
 ٤٠ ومن اراد ان يخاصمك ويأخذ ثوبك ،
 فدع له رداءك ايضاً .
 ٤١ ومن سخر بك ميلاً واحداً ، فامض معه
 اثنين .
 ٤٢ ومن سألك فاعطه . ومن اراد ان
 يقترض منك ، فلا تردّه . »

لوقا ١٢ : ٢٩ « من اطعك على خدك فحول له
 الآخر . ومن اخذ ثوبك ، فلا تمنعه
 رداءك ايضاً .
 ٣٠ ومن سألك فاعطه ، ولا تطلب من
 الذي يأخذ مالك . »

(٦٢) ما خلا حال الضرورة ، يجرّم الحلفان . لا أهمية لتعبيراته ، بما ان الله هو المقصود بعض (القصد . ان
 الشرير هنا هو حالة العالم الرديئة ، حالة العالم الذي لا يجوز ان تكون عاداته قاعدة لتصرف (التلاميذ . متى ٥ :
 ٣٣ ، خر ٢٠ : ٧ ، عدد ٣٠ : ٣ ، تثنية ٢٣ : ٢١ .
 (٦٣) متى ٥ : ٣٨ ، خر ٢١ : ٢٤ ، لوقا ٢٤ : ٢٠ ، تثنية ١٩ : ٢١ .

(٦٤) القاعدة الذهبية

لوقا ٣١ : « وكما تحبون ان يفعل الناس بكم ، متى ٧ : ١٢ » فكل ما تريدون ان تفعله الناس بكم ، افعلوه انتم ايضاً بهم . لان هذا هو الناموس والانبياء . « (تلو ٧٢)

(٦٥) التكميل السادس : محبة الاعداء

متى ٥ : ٤٣ « سمعتم انه قيل : « احبب قريبك وابغض عدوك . »

٤٤ « وأما انا فاقول لكم : « احبوا اعداءكم . احسنوا الى من يبغضكم ، وصلوا على من يظلمكم ويطردهم . »

٤٥ لكي تكونوا بني ابيكم الذي في السموات . لانه يشرق شمسك على الاخيار والاشرار ؛ ويطر على الصديقين والظالمين

٤٦ فان احببتم من يحبكم ، فاي فضل لكم ؟ اليس العشارون يفعلون ايضاً ذلك ؟

٤٧ وان سامتم على اخوتكم فقط ، فاي فضل تعملون ؟ اليس الاعميون ايضاً يفعلون كذلك ؟

لوقا ٢٧ : « ولكن اقول لكم ايها السامعون : « احبوا اعداءكم ، واحسنوا الى من يبغضكم . »

٢٨ باركوا لاعنيكم ، وصلوا على الذين يسيئون اليكم (٢٩ - ٣٠ = ٦٣ ، ٣١ = ٦٤)

٣٢ فان كنتم انما تحبون الذين يحبونكم ، فاي فضل لكم ؟ فان الخطاة ايضاً يحبون من يحبهم .

٣٣ وان صنعتم الخير مع من يحسن اليكم ، فاي فضل لكم ؟ لان الخطاة هكذا ايضاً يصنعون .

(٦٤) ان الصورة الوضعية لهذه القاعدة الذهبية هي من خصوصيات ربنا . وعلى هذا النمط تتسع المحبة اتساعاً شبه اتساع محبتنا الذاتية (لاغ)

(٦٥) لا تقابلن العداوة الا بالمودة وبدلائلها . لنفرض ذاك الذي ينجس من القبول ؛ لكن لشكن مستعدين لنسج كل شيء . لشكن ذوي جودة ورحمة نحو الجميع . متى ٥ : ٤٣ ؛ مزمور ١٠٨ : ٦ تاتا .

٣٤ وان كنتم انا تقرضون من ترجون انكم
تأخذون منه ، فاي فضل لكم ؟ ان
الخطاة ايضاً يقرضون الخطاة ، لكي
يأخذوا منهم العوض
٣٥ لكن احبوا اعداءكم ، واحسنوا اليهم .
واقترضوا ، ولا ترجوا شيئاً . ليكون
اجركم كثيراً ، وتكونوا بني العلي . لانه
رحيم على غير الشاكرين والاشرار .
٣٦ فكونوا رحماً كما ان اباكم رحيم .

٤٨ فكونوا انتم كاملين ، مثلما ابوكم الذي
في السموات هو كامل .

(٦٦) كل شيء لاجل الله

متى ٦ : ١ انظروا ان لا تصنعوا بركم قدام الناس لكي يروكم . والا فليس لكم اجر عند
ابيكم الذي في السموات .

(٦٧) ١ : لا تصنع الصدقة الا قدام الله .

متى ٦ : ٢ « فاذا صنعت رحمة ، فلا تضرب قدامك بالبوق ، كما يصنع المرآثون في المجامع
وفي الاسواق ، لكي يمجدهم الناس . الحق اقول لكم : انهم قد اخذوا اجرهم .
٣ واما انت فاذا صنعت رحمة ، فلا تعلم شمالك ما صنعت يمينك .
٤ لتكون صدقتك في خفية ، وايوك الذي يرى في الخفية هو يجازيك . »

(٦٦) ان الكمال المسيحي والمتفوق على كمال الفريسيين يفقد كل اجره وكل قيمته اذا تصرف الانسان قصد
المجد الباطل .
(٦٧) ان كان من المفيد اضاءة الاعمال الصالحة (ف ١٧٠) ، فلا يخلق طلب الشهرة لذاتها (لاغ) . يجب ان
تصدر الصدقة عن الشفقة .

(٦٨) ٢ : لا تصل إلا تحت انظار الله .

متى ٦ : ٥ « واذا صليتم ، فلا تكونوا كالمرائين . لانهم يحبون ان يصلوا قائمين في المجمع ، وفي زوايا الازقة ، ليظهروا للناس . الحق اقول لكم : انهم قد اخذوا اجرهم .
٦ وأما انت ، فاذا صليت ، فادخل الى مخدعك واغلق بابك ، وصل لايبك سرأ
وابوك الذي يرى في السر مجازيك » (٢ - ١٥ = § ١٦٠)

(٦٩) ٣ : لا تصم إلا لارضاء الله .

متى ٦ : ١٦ « واذا صمت فلا تكونوا معبسين كالمرائين ؛ لانهم يغيرون وجوههم ، ليظهروا للناس صائمين . الحق اقول لكم : لقد اخذوا اجرهم .
١٧ وأما انت فاذا صمت ، فادهن رأسك ، واغسل وجهك .
١٨ لئلا تظهر للناس صائماً ، بل لايبك الذي في السر . وابوك الذي يرى في السر مجازيك . » (تلو § ١٧٧)

الجزء الثاني

١ - مشورة مزدوجة

(٧٠) ١ : لا تدن أحداً ، بل دِن نفسك .

لوقا ٣٧ : ٦ ولا تدينوا ، فما تدانون . ولا توجبوا | متى ١٠ : ٧ لا تدينوا ، لئلا تدانوا .

(٦٨) ان الهيئة المصنعة والرغبة في جلب النظر مما يغيظ الرب الذي لا يستجيب الا الصلاة الموداة ببساطة الاولاد وتواضعهم ، وبالروح الحقيقي ، روح العبادة والتقى .
(٦٩) يليق ان يصدر الصوم وبقية التقشفات عن روح التوبة : يذكر يسوع هيئة تظهر اخفا غير لائقة الا بالذين اتوا الى وليمة . كلما بقيت الضحية خفية ابتهج يسوع .
(٧٠) ان الفسوة نحو الآخرين متولدة عن التساهل مع الذات . (لاغ)

- الحكم على أحد؛ فإ يحكم عليكم .
اغفروا ، يغفر لكم .
- ٣٨ اعطوا ، تعطوا . بكيال صالح مملوء مهزوز
فائض يلقون في حضونكم . لانه بالكيل
الذي تكيلون يكال لكم . «
(٣٩ = § ١١٤ ؛ ٤٠ = § ١٧٣)
- ٤١ لماذا تنظر القذى الذي في عين اخيك
والسارية التي في عينك لا تفتن لها .
- ٤٢ أو كيف تستطيع ان تقول لـ اخيك : يا
اخي ، دعني اخرج القذى الذي في عينك ،
وانت لا تنظر الحشبة التي في عينك . يا
مرآئي ، ابدأ باخراج الحشبة من عينك ،
وحينئذ تبصر ان تخرج القذى الذي في عين
اخي . «
- ٢ لانكم بما قدينون قدانون وبالكيل الذي
تكيلون يكال لكم . «
- ٣ لماذا تنظر القذى الذي في عين اخيك . ولا
تفتن بالحشبة التي في عينك .
- ٤ أو كيف تقول لـ اخيك : دعني اخرج القذى
من عينك . وها ان الحشبة في عينك .
- ٥ يا مرآئي ، اخرج أو لا الحشبة من عينك .
وحينئذ تنظر ان تخرج القذى من عين
اخي . «

(٧١) ٢ : لا تخرق القدسيات قطعاً .

متى ٧ : ٦ « لا تعطوا القدس للكلاب . ولا تلقوا جواهركم قدام الخنازير ؛ لئلا تدوسها
بارجلها ، وترجع فتمزقكم . »

(٧١) في الاحوال الواضحة ، وحين يقتضي التصرف تصرف تلميذ ، لا ينبغي للانسان ان يتوهم او هاماً
مفرطة في شأن حسن نيات الغير . ان الغيرة في غير محلها لا جدوى منها . فقد يمكن ان تكون داعياً لخرق
الحرمان ، ومقاومة وخيمة المفيدة . (لاغ)

ب . تنبيه مثلث

(٧٢) ١ : اتباع الطريق الضيق (§ ١٨٤)

متى ١٣:٧ » ادخلوا من الباب الضيق . فان الباب واسع ، والطريق المؤدية الى الهلاك رحبة . وكثير هم الداخلون منها .	لوقا ١٣: ٢٤ » اجتهدوا في الدخول من الباب الضيق . فاني اقول لكم ان كثيرين سيريدون الدخول ، فلا يستطيعون . « (§ ١٨٤)
١٤ ما اضيق الباب ، واكرب الطريق التي تؤدي الى الحياة ا وقليل هم الذين يجدونها . «	

(٧٣) ٢ الحذر من الانبياء الكذبة

متى ١٥:٧ » احذروا من الانبياء الكذبة الذين يأتونكم بلباس الحملان . ومن داخل هم ذئاب خاطفة .	لوقا ٤٣: ٦ » لانه ليس شجرة صالحة تخرج ثمرة رديئة . ولا شجرة رديئة تثمر ثمرة صالحة .
١٦ من ثمارهم تعرفونهم . هل يجنون من الشوك عنباً ، او من الحسك تيناً ؟	٤٤ وكل شجرة انما تعرف من ثمرتها . لانه لا يجمعون من الشوك تيناً ، ولا من العليق يقطعون عنباً . «
١٧ هكذا كل شجرة صالحة تثمر ثمراً جيداً . والشجرة الرديئة تثمر ثمراً رديئاً .	
١٨ لا تقدر شجرة صالحة ان تثمر ثمراً رديئاً . ولا شجرة رديئة ان تثمر ثمراً	

(٧٢) الطريق الواسع يؤدي بنا الى الهاوية . والباب الضيق قائم في بدء السبيل . والطريق الواجب الولوج فيه واقع بين صخور ومهاوير . غير انه أمين ، ويقودنا الى الاشتراك في الحياة الالهية .

(٧٣) الاشجار الصالحة وحدها تستطيع ان تثمر اثماراً جيدة . اذن الرديء عاجز عن عمل الخير للآخرين . (لوقا) ؛ ان نتائج أثر تعاليم العلماء الكاذبة لكافية لتحويلنا استطاعة الحكم على تعاليمهم (متى) . من الكثر الصالح لا يمكن ان يُستخرج الا الاشياء الصالحة . اذن خلق بالرجل القديس ان يصبح لنا دليلاً (لوقا) . بيد ان التكلم كلاماً معبراً ينبغي له ان يوفق بين حياته واقواله ، ويضحي صالحاً حقيقة . (متى)

جيداً . (١٩ = ١٦)
 ٢٠ فمن ثمارهم تعرفونهم (تلو § التابعة)
 متى ١٢ : ٣٣ إما صيروا الشجرة جيدة وثمرتها جيدة .
 وإما صيروا الشجرة رديئة وثمرتها
 رديئة . لان الثمرة تعرف من الشجرة .
 ٣٤ يا اولاد الافاعي ، كيف تقدر ان
 تتكلموا بالصالحات وانتم اشرار .
 لانه من فضلة القلب يتكلم الفم .
 ٣٥ الانسان الصالح من الكثر الصالح
 يخرج الصالحات ؛ والانسان الشرير
 من الكثر الشرير يخرج الشر .
 ٣٦ واقول لكم : « ان كل كلمة بطالة
 يتكلم بها الناس يعطون عنها جواباً في
 يوم الدين .
 ٣٧ لانك من كلامك تتبرّر . ومن
 كلامك يحكم عليك » (تلو § ١٦٩)

٤٥ الرجل الصالح من الذخيرة الصالحة
 التي في قلبه يخرج الصلاح . والرجل
 الشرير من الذخيرة الشريرة التي في
 قلبه يخرج الشر . لان فيه انما ينطق
 بفضله ما في القلب . «

(٧٤) ٣ . اتباع وصية يسوع الالهية .

متى ٧ : ٢١ « ليس كل من يقول لي : يا رب ، يا رب ،
 يدخل ملكوت السموات . لكن الذي يعمل
 ارادة ابي الذي في السموات » (تلو § ١٨٤)

لوقا ٦ : ٤٦ « لماذا قد دعوني : يا رب ، يا
 رب ، ولا تفعلون بما اقول » .

(٧٤) لكون يسوع هو الرب ، يحق له وضع سنن وابرار اوامر . واجراء ما يقوله هو العمل بارادته
 الالهية . (انظر حاشية ف ٣٣)

خاتمة

(٧٥) البناء على الصخرة ، ولا على الرمل

متى ٢٤: ٧ فكل من يسمع كلامي هذه ويعمل بها ، يشبه رجلاً عاقلاً بنى بيته على الصخرة .	لوقا ٤٧: ٦ « كل من يأتي الي ، ويسمع كلامي ، ويعمل به ، اريكتم باذا يشبه .
٢٥ فزل المطر ، وجاءت الانهار ، وهبت الرياح ، وضربت ذلك البيت . فلم يسقط . لان اساسه كان ثابتاً على الصخرة .	٤٨ يشبه انساناً بنى بيتاً ، وحفر وعمق ، ووضع الاساس على الصخرة . فلما جاء السيول ، صدم النهر ذلك البيت ، فلم يقو ان يحركه . لانه كان مؤسساً على الصخرة .
٢٦ وكل من يسمع كلامي هذه ولا يعمل بها يشبه رجلاً جاهلاً بنى بيته على الرمل .	٤٩ والذي يسمع ولا يفعل يشبه انساناً بنى بيته على الارض بغير اساس ؛ فلما صدمه النهر ، سقط لوقته . وكان خراب ذلك البيت عظيماً . «
٢٧ فزل المطر ، وجاءت الانهار ، وهبت الرياح . وصدمت ذلك البيت . فسقط ؛ وكان سقوطه عظيماً . «	

(٧٥) في فلسطين ، في فصل الشتاء ، ترافق دائماً الامطار الغزيرة رياح شديدة ؛ ممّا ينشأ عنه سيول جارفة ؛
فالقديس لوقا ، دون ان يغير شيئاً في معنى المثل ، يصدر الوصف بصورة عامة حتى يمكن ان يفهم في كل مكان .
« من لا يعمل مجزوم بتعليم المسيح تجرفه سيول المحن . » (لاخ)

الفسر الرابع

رد وايقاه

(٧٦) قائد المئة ، من كفرناحوم .

لو ٧: ١ ولما أكل كلامه كله في مسامع الشعب ، دخل كفرناحوم .	متى ٧: ٢٨ وكان لما أكل يسوع هذه الكلمات (ب ٢٨ - ٢٩ § ٤١)
٢ وكان عبد لقائد المئة يسوء حال . قد قارب الموت . وكان كريماً عنده .	٨: ٥ ولما دخل الى كفرناحوم ، جاء اليه قائد المئة ، وطلب اليه .
٣ فلما سمع يسوع ، أرسل اليه شيوخ اليهود يسأله ان يجي . ليخلص عبده .	٦ قائلاً : « يا سيد ، ان فتاي ملق في البيت مخلاً بعذاب شديد . »
٤ فلما جاءوا الى يسوع ، طلبوا منه باجتهد وقالوا : انه مستحق ان تفعل له هذا .	٧ فقال له يسوع : « انا اجي . وابرئه . »
٥ لانه محب لا متناً ، وقد بنى لنا الكنيس .	٨ فاجاب قائد المئة وقال : « يا سيد ، لست مستحقاً ان تدخل تحت سقني ، لكن قل كلمة فقط ، فيبرأ فتاي . »
٦ فمضى يسوع بهم . وفيما هو غير بعيد من البيت ، أرسل اليه قائد المئة اصداقاه ، وقال له : « يا سيد لا تتعبن ، فاني لا استحق ان تدخل تحت سقني . »	
٧ من اجل ذلك لم احسب نفسي اهلاً ان اجي اليك . لكن قل كلمة فيبرأ فتاي .	

(٧٦) الاختلافات سطحية محضاً . يستخدم مار مق التعبيرات المطروقة ، (اغ) كما انه قال ان يهرودس قتل الاطفال الابرياء . (ف ١١) على كل حال ، يسوخ الاقتراض ان قائد المئة اضطر ، بسبب قدوم يسوع ، ان يتلو هو ذاته الطلبة الجميلة التي كان اصداقاه مفوضاً اليهم ايصالها .

- ٨ لاني انا ايضاً انسان مرتب تحت سلطان
ولي تحت يدي جند . واقول لهذا :
امض . فيمضي . ولا آخر : ائت ،
فيأتي . ولعبيدي : اصنع هذا . فيصنع .
٩ فلما سمع يسوع هذا تعجب منه ، والتفت
الى الجمع الذي يتبعه ، وقال : « اقول
لكم : انني لم اجد في اسرائيل نفسه
مثل هذا الايمان . »
١٠ فرجع المرسلون الى البيت ، فوجدوا
العبد المريض قد برئ .
- ٩ لاني انا ايضاً انسان تحت سلطان ، ولي جند
تحت يدي . واقول لهذا : اذهب ،
فيذهب . ولا آخر : ائت ، فيأتي .
ولعبيدي : اعمل هذا ، فيعمل .
١٠ فلما سمع يسوع تعجب ، وقال للذين يتبعونه :
« الحق اقول لكم ، اني لم اجد مثل هذا
الايمان في اسرائيل نفسه . »
(١١ - ١٢ = § ١٨٤)
١٣ ثم قال لقائد المئة : اذهب . وكما امنت
ليكن لك . « فبرئ فتاه في تلك الساعة . »

(٧٧) اقامة ابن ارملة ناثين (٩٩ و ٢٢٠)

- لو ٧ : ١١ وفي الغد كان ماضياً الى مدينة اسمها ناثين . ومضى معه تلاميذه كثرة وجمع كثير .
١٢ فلما قرب من باب المدينة ، اذا ميت محمول ، وهو ابن وحيد لأمه . وهي ارملة .
وجمع كثير من اهل المدينة كان معها .
١٣ فلما رآها الرب تحن عليها وقال لها : « لا تبكي . »
١٤ وتقدم ولمس النعش . فوقف الحاملون له . وقال : « ايها الشاب ، لك اقول ، قم . »
١٥ فجلس الميت ، وطفق يتكلم . فدفعه الى أمه .
١٦ ولحقهم جميعاً خوف . ومجدوا الله قائلين : لقد قام فينا نبي عظيم ، وتعهّد الله شعبه .
١٧ فذاع هذا الكلام عنه في كل اليهودية ، وكل الكور التي حولها .

(٧٧) انتشر خبر هذه المعجزة الباهرة في كل فلسطين حتى ما وراء الاردن الى ماخبرونت حيث كان يوحنا المعمدان مسجوناً . فحمّله ذلك على ان يبعث الى المسيح رسولين .

(٧٨) بلاغ السابق

متى ١ : ٢ فلما جمع يوحنا في السجن بأعمال المسيح ،	لو ١٨ : ٧ واخبر يوحنا تلاميذه بهذا كله .
ارسل اثنين من تلاميذه .	١٩ فدعا يوحنا اثنين من تلاميذه ،
وقال له : « أأنت هو الآتي أم ننتظر آخر ؟ »	وارسلهما الى يسوع قائلاً : « أنت هو الذي يأتي أم نترجي آخر . »
	٢٠ فلما جاء الرجلان اليه ، قالوا له : « ان يوحنا المعمدان قد ارسلنا اليك ، وقال : « أنت هو الآتي ، أم ننتظر آخر ؟ »
	٢١ وفي تلك الساعة ابرا كثيرين من الامراض والاوراج والارواح الشريرة ، ووهب النظر لعميان كثير .
٤ فاجاب يسوع وقال لهما : « اذهبا واخبرا يوحنا بما سمعنا ورأيتم . »	٢٢ فاجاب وقال لهما : « امضيا واخبرا يوحنا بما رأيتم وسمعتم : ان العميان يبصرون ، والعرج يمشون ، والبرص يطهرون ، والصم يسمعون ، والموتى يقومون ، والمساكين يبشرون .
٥ والموتى يقومون ، والمساكين يبشرون .	٢٣ وطوبى لمن لا يشك في . »
٦ وطوبى لمن لا يشك في . »	

(٧٩) شهادة يوحنا المسيح للسابق

لو ٢٤ : ٧ فلما ذهب رسولا يوحنا ، شرع يقول متى ١ : ٧ فلما ذهب هذان شرع يسوع يقول للجموع

(٧٨) يوحنا عينه يسأل ، وليوحنا ذاته يجيب يسوع (لاغ) . ان نفسه المتحمسة تتألم لدى سماعها بان يسوع القادر (ودليله عجائبه) لا يريد المبادرة بعزم الى الشروع في المشروع الموثق به في ف ١٨ . فاناديه يسوع في شأن كيف يجب ان تكون المسيحية الحقيقية . اشارة الى اشعيا ٢٩ : ١٨ تا ٣٥ : ٥ ي ٤١ : ١ : ٢٦ : ١٩ . (٧٩) يقتنم القادي الفرصة ليلسح للجبيح عن الضلال الاثيم ، ضلال اولئك الذين لم يفهموا لاهية السابقة ولا مهمة المسيح ، والذين اتفقدوا كل مظاهر النهج الالهي . كانت اليهودية هيبة للمسيحية . نص ملاخيا ٣ : ١ .

من اجل يوحنا : « ماذا خرجتم الى البرية
لتنظروا ، أقصبة تحركها الريح ؟
٨ لكن ماذا خرجتم لتنظروا ، إنسان لابساً
ثياباً ناعمة . ها ان الذين يلبسون الناعمات
هم في بيوت الملوك .
٩ لكن ماذا خرجتم لتنظروا ، أنبياء ؟ نعم
اقول لكم ، وافضل من نبي .
١٠ فان هذا هو الذي كتب من اجله : « ها
انا مرسل ملاكي امام وجهك الذي يسهل
طريقك قدامك . »
١١ الحق اقول لكم : انه لم يقيم في موالييد
النساء اعظم من يوحنا المعمدان . غير ان
الذي هو اصغر في ملكوت السموات اعظم منه .
١٣ لان جميع الانبياء والناموس الى يوحنا تنبأوا
١٢ ومن ايام يوحنا المعمدان الى الآن ملكوت
السموات يغصب ، والغاصبون يحتطفونه .
١٤ وان اردتم ان تقبلوا ، فهو ايلياء المزمع
ان يأتي .
١٥ من له اذان سامعتان ، فليسمع . »
١٦ « ومن اشبه هذا الجيل ؟ يشبه صبياناً
جلوساً في الاسواق يصيحون الى اصحابهم ،
١٧ ويقولون : « زمرنا لكم فلم ترقصوا ،
ونحننا لكم ، فلم تبكوا . »
١٨ فانه أتى يوحنا لا يأكل ولا يشرب ،
فقالوا : فيه شيطان .

للجموع من اجل يوحنا : « ماذا خرجتم
الى البرية لتنظروا ، أقصبة تحركها الريح ؟
٢٥ أم ماذا خرجتم لتنظروا الإنسان متدياً
يلباس ناعم . ها ان الذين عليهم لباس
الفخر والنعم هم في بيوت الملوك .
٢٦ أم ماذا خرجتم لتنظروا ، أنبياء ، نعم
اقول لكم ، بل افضل من نبي .
٢٧ هذا هو الذي كتب عنه : « ها انا اذا
ارسل ملاكي قدام وجهك الذي يصلح
طريقك امامك . »
٢٨ فاقول لكم : ليس في اولاد النساء نبي
اعظم من يوحنا المعمدان . ولكن الذي
هو اصغر في ملكوت الله اعظم منه .
١٦+ ١٦ : الناموس والانبياء الى يوحنا . ومن
حينئذ يبشر بملكوت الله . وكل احد
اليه يضطر نفسه .
٢٩ : ٧ وكل الشعب ، اذ سمع والمشارون ،
برروا الله ، معتمدين معمودية يوحنا .
٣٠ فاما الفريسيون والناموسيون فرفضوا
مشورة الله ، من قبيل انفسهم ، اذ لم
يعتمدوا منه . (٢٣٧)
٣١ « فبمن اشبه اناس هذا الجيل ، وماذا
يشبهون .
٣٢ يشبهون صبياناً جلوساً في السوق ، ينادي
بعضهم بعضاً قائلين : « زمرنا لكم ،
فلم ترقصوا ، ونحننا لكم فلم تبكوا . »
٣٣ لانه جاء يوحنا المعمدان لا يأكل خبزاً ،

١٩ جاء ابن الانسان ياكل ويشرب فقالوا :
ها هوذا انسان اكل ويشرب خمر ، خليل
العشارين والخطاة . فتهدرت الحكمة من
بنيها . « (قلو ١٥٢)

ولا يشرب خمرأ ، فقلتم به شيطان .
٣٤ جاء ابن الانسان يأكل ويشرب ، فقلتم :
ها هوذا انسان اكل ويشرب الخمر ،
محب للعشارين والخطاة .
٣٥ فتهدرت الحكمة من جميع بنيها . «

(٨٠) الخاطئة النادمة والمغفور لها .

لو ٧ : ٣٦ وطلب اليه واحد من الفريسيين ان يأكل معه . فدخل بيت الفريسي وأتكا .
٣٧ واذا امرأة في المدينة كانت خاطئة . فلما علمت انه متكى . في بيت الفريسي اتت
بقارورة طيب .

٣٨ ووقفت ، من ورائه ، عند رجليه ، باكية ، وشرفت قبل قدميه بالطيب .
٣٩ فلما رأى ذاك الفريسي الذي دعاه ، ففكر في نفسه قائلاً : « لو كان هذا نبياً ، لعلم
من هي هذه المرأة التي تلمسه ، وكيف هي ، وانها خاطئة . »
٤٠ فاجاب يسوع وقال له : « يا سمعان ، عندي كلام اقول لك . » فاما هو فقال له :
« قل يا معلم »

٤١ غريان عليهما لانسان دين . على الواحد خمسة دينار . وعلى الآخر خمسون .
٤٢ واذا لم يكن لهما ما يوفيان ، وهب لهما كليهما . فقل : ايهما اكثر حباً له ؟
٤٣ اجاب سمعان وقال : « أظن الذي وهب له الاكثر . » فقال له : « بالصواب حكمت . »
٤٤ ثم التفت الى المرأة وقال لسمعان : « أترى هذه المرأة ؟ اني دخلت بيتك ، فلم
تسكب على رجلي ماء . وهذه بلت رجلي بالدموع ، وبشعر رأسها مسحتهما .
٤٥ انت لم تقبلني ، وهذه منذ دخلت لم تكفف عن تقبيل قدمي .
٤٦ انت لم تدهن رأسي بزيت . وهذه دهنت بالطيب قدمي .
٤٧ لاجل ذلك اقول لك : ان خطاياها الكثيرة مغفورة لها ، لانها احبت كثيراً .

(٨٠) منذ زمان مار اوغسطين ، قد ارتأى المفسرون الكاثوليك بوجود الفرق بين هذه المسحة ومسحة
بيت عنيا . (ف ٢٢٨) . تبخر الخاطئة عن ندامتها وعن ثقتها الجريئة . تطلب الغفران . ويسوع الدائن الالهي
يصفح . ورغماً عن تذر الخاضرين ، يصرت على حكمه .

- والذي يغفر له قليلاً يحب قليلاً . »
٤٨ ثم قال لها : « مغفورة لك خطاياك . »
٤٩ فشرع المتكثرون معه يقولون في نفوسهم : « من هذا الذي يغفر الخطايا ايضاً ؟ »
٥٠ فقال للمرأة : « ايمانك خلصك ، اذهبي بسلام . »

(٨١) القديسات المساعدات الكنيسة الناشئة .

- لو ٨ : ١ وانه كان بعد ذلك يسير الى المدن والقرى ويبشر بملكوت الله . ومعه
الاثنا عشر .
٢ ونسوة كن قد شفين من الارواح الشريرة والامراض : مريم التي تدعى المجدلية ،
التي خرج منها سبعة شياطين .
٣ ويوحنا امرأة خوزي خازن هيرودس ، وسوسنة ، واخويات كثيرات كن يخدمنه
باموالهن . (تلو ٨٤) (مر ١٥ : ٤٠ - ٤١ § ٣٠١)

(٨٢) اضطراب اقارب يسوع

- مر ٣ : ٢٠ واتى الى البيت ، فاجتمع (فيه) ايضاً جمع حتى لم يقدرُوا ولا على اكل الخبز .
٢١ فسمع اصحابه وخرجوا ليمسكوه . لانهم قالوا بانه قد اختل عقله (٢٢ § ١٦٤)

(٨١) كان في الكنيسة الحديثة الناشئة لقيف من النسوة القديسات البادلات النفس اللائي أفدن القديس لوقا خصوصاً بافادات قيمة . وربما ان القديسة مريم المجدلية كان قد عُزِمَ عليها جملة مرات . حنة كانت امرأة زعيم وذرآة رئيس ربيع الجليل . سوسن تعني زينة .

(٨٢) في هذه الحال كما في ظرف وجودها تحت الصليب لا يسوغ الظن ان حضور ام يسوع دليل على ان رأبها كان من رأي النير . هذا والمودة لم تكن بعيدة عن هذا المسعى . فان اسرة يسوع كانت تأمل اضطراب يسوع عينه الى ان يهتم بعض الاهتمام بنفسه . (لاغ)

(٨٣) اقارب يسوع الحقيقيون .

لو ١٨ : ١٩ فجاء اليه امه واخوته فلم يقدرُوا ان يدخلوا اليه لسبب الجمع . ٢٠ فاخبروه قائلين : « امك واخوتك قيام خارجاً يريدون ان يروك . »	مر ٣ : ٣١ ثم وافته امه واخوته ووقفوا خارجاً ، وارسلوا اليه يدعونه . ٣٢ وكان الجمع جالساً حوله فقالوا له : « ها ان امك واخوتك خارجاً يطلبونك . » ٣٣ فاجابهم قائلاً : « من امي واخوتي ؟ » ٣٤ ثم نظر الى الجالوس حوله وقال : « ها امي واخوتي . » ٣٥ فانه من يعمل ارادة الله . فذاك هو اخي واختي وامي .	متى ١٢ : ٤٦ وفيما يكلمهم الجموع ، اذا امه واخوته قياماً خارجاً يطلبون ان يكلموه . ٤٧ فقال له واحد : « ها ان امك واخوتك قياماً برأ ، » يطلبون ان يكلموك . ٤٨ فاجاب وقال للذي قال له : « من هي امي ، ومن هم اخوتي ؟ » ٤٩ واوماً بيده الى تلاميذه وقال : « ها هي امي واخوتي » ٥٠ لان كل من يصنع مشيئة ابي الذي في السموات هو اخي واختي وامي .
--	---	--

(٨٣) ان مريم هي بنوع مضاعف والدة يسوع . فلم يكن أحد أكثر منها سامعاً لاقوال الله وعاملاً بموجبها .

القسم الخامس

التعليم بالامثال

(٨٤) مثل الزارع

مر ٤: ١ وشرع ايضاً يعلم عند البحر . فاجتمع اليه جمع كثير حتى انه ركب السفينة وجلس وهو على البحر . وكان الجمع كله عند البحر على الارض ٢ وكان يعلمهم بامثال اشياء كثيرة . وقال في تعليمه : ٣ « اسمعوا : هوذا الزارع خرج ليزرع .	متى ١٣: ١ وفي ذلك اليوم خرج يسوع من البيت ، وجلس بجانب البحر . ٢ فاجتمع اليه جموع كثيرة ، حتى انه صعد السفينة ، وجلس ؛ وكان الجمع كله قائماً على الشط . ٣ فكلمهم كثيراً بامثال قائلاً : « ها قد خرج الزارع ليزرع	لو ٨: ٤ فلما اجتمع جمع كثير من الذين اتوا اليه من كل مدينة ، قال مثلاً : « خرج الزارع ليزرع زرعه وفيا هو يزرع ، فبته ما وقع على الطريق ، فانداس واكله طير السماء . ٤ فبينما هو يزرع سقط بعض على الطريق . فأتى طير السماء وأكله .
٤ وفيا هو يزرع سقط البعض على الطريق . فأتى طير السماء فأكله .	٤	٤

(٨٤) تشرين الثاني ، ٢٨ . ان مار متى الشاهد العيان يقيدها بشيء من التفاصيل عن هذا المشهد . وغير خاف
ما هو عليه عادة من الاقتصاد في ذا الشأن . المثل في مرقس أوفر بالاستعارات . بيد ان مار لوقا لا يجد شيئاً
مما يفيد الادراك .

٦ وآخر وقع على الصخرة ؛ فلما نبت يابس ، لانه لم يكن له رطوبة .	٥ وآخر سقط على الصفا حيث لم يكن له تربة . فنبت لوقته . لانه لم يكن له عمق ارض . ٦ فلما اشرقت الشمس احترق . واذ لم يكن له اصل جف .	٥ وآخر سقط على الاماكن الحجرة حيث لم تكن تربة كثيرة . والوقت نبت . اذ لم يكن له عمق ارض . ٦ ولما اشرقت الشمس احترق . واذ لم يكن له اصل يابس . ٧ وآخر سقط في الشوك . فطلع الشوك وخنقه .
٧ وآخر سقط في الشوك . فنبت معه الشوك وخنقه .	٧ وآخر سقط في الشوك . فطلع الشوك وخنقه . فلم يعط ثمرة .	٨ وآخر سقط في الارض الجيدة . فأعطى ثمرة الواحدة مئة ، والآخر ستين ، والآخر ثلاثين .
٨ وآخر وقع على الارض الصالحة . فلما نبت اثمر الواحد مئة ضعف .	٨ وآخر سقط في الارض الجيدة ، فأعطى ثمرة تصعد وتنمو ، فجاء واحد بثلاثين ، وآخر بستين ، وأخر بمئة .	٩ ثم قال : « من له اذنان سامعتان فليسمع . »
فلما قال هذا نادى : « من كان له اذنان سامعتان فليسمع . » —	٩ ثم قال : « من له اذنان سامعتان فليسمع . »	٩ من له اذنان سامعتان فليسمع .

(٨٥) دواعي ضرب يسوع الامثال .

لو ٨ : ٩ ثم سأله تلاميذه : « ما عسى ان يكون هذا المثل ؟ » ١٠ فقال لهم : « لكم اعطي	مر ٤ : ١٠ فلما انفرد سأله الذين كانوا حوله مع الاثنين عشر ، عن المثل : .	متى ١٣ : ١٠ فتقدم التلاميذ وقالوا له : « لماذا تكلمهم بالامثال ؟ » ١١ اجاب وقال لهم : « لانكم
--	--	---

(٨٥) الآية ١٣ في مار مرقس هي ايراد ضمني لاشعيا . فقد جُحِدَ الوحي الالهي جحداً ارادياً كما كان قد
أكبر في عصر اشعيا . على ان من الضلال الغريب التصور بان يسوع تمتد حجب تعليمه لكي لا يفهم . بالعكس
ان قلبه الالهي المتعطش الي خلاص النفوس كان رغباً في ان تقرب من فهم الجمهور أسمى الاسرار . فلو كان
النور في حالة اسطع من هذه لكان أعنى هذا الشعب . (ف ٩٢) يستشهد مار يوحنا بعين النص ، (٩ : ٦ - ١٠)
ليبين عناد وشجب اليهود . (ف ٢٤٥)

<p>انتم اعطيتم معرفة اسرار ملكوت السموات . واما اولئك فلم يعطوا . ١٢ لان من له يعطى ويزاد . والذي ليس له يؤخذ منه ايضاً . الذي له . (٨٢)</p>	<p>١١ فقال لهم : « انتم اعطيتم معرفة سر ملكوت الله . واما اولئك الذين هم من خارج فبالامثال يكون لهم كل شيء » [لكي تبتهم نبوة اشعيا . القائل]</p>	<p>علم اسرار ملكوت الله . اما الباقيون فبالامثال .</p>
<p>١٣ فلماذا اكلمهم بالامثال . لانهم يبصرون فلا يبصرون ، ويسمعون فلا يسمعون ولا يفهمون . ١٤ فتم فيهم نبوة اشعيا القائلة :</p>	<p>١٢ لكي ينظروا نظراً ولا يبصروا ؛ ويسمعوا سمعاً ولا يفهموا . لئلا يرجعوا فتتفر لهم خطاياهم .</p>	<p>لكي يكونوا يبصرون فلا يبصرون ؛ ويسمعون فلا يفهمون . «</p>
<p>« سمعاً تسمعون ولا تفهمون ؛ ونظراً تنظرون ولا تبصرون . ١٥ لان قد غلظ قلب هذا الشعب . وثقلت آذانهم عن السماع . وغضوا عيونهم . لئلا يبصروا . بعيونهم ويسمعوا بأذانهم ، ويفهموا بقلوبهم ، ويرجعوا فاشفيهم » . (١٦-١٧ = ١٥٦)</p>		

٨٦ تفسير مثل الزارع

<p>لو ١١ : ٧ « وهذا هو المثل : متى ١٣ : ١٨ فاسمعوا انتم مثل الزارع .</p>	<p>مر ٤ : ١٣ وقال لهم : « اما تعرفون هذا المثل ؟ فكيف تعرفون جميع الامثال ؟ »</p>	<p>لو ١١ : ٧ « وهذا هو المثل :</p>
--	---	------------------------------------

(٨٦) بعد قبول المقابلة بين بذر الزرع والناداة الانجيلية ، ياخذ يسوع في المقارنة مقارنة منفصلة بين النتائج المختلفة الراجعة الى الاول والنتائج المختلفة العائدة الى الثانية . الا انه لا يتصرف بالمثل تصرفه برمز .

- الزرع هو كلمة الله .
- ١٢ والذين على الطريق هم الذين يسمعون ، فيأتي إبليس فيترع الكلمة من قلوبهم . لكي لا يؤمنوا فيخلصوا .
- ١٣ وأما الذين على الصفا ، فهم الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها بفرح . وهؤلاء ليس لهم أصل . وهم إنما يؤمنون إلى حين وفي وقت التجربة يدبرون .
- ١٤ وأما الذي وقع في الشوك فهم الذين يسمعون . ثم يذهبون فيختمون من هموم الحياة وغناها ، ولداتها . فلا ياتون بشجرة .
- ١٥ وأما الذين في الأرض الجيدة فهم الذين يسمعون الكلمة بقلب جيد طيب ، فيحفظونها ويشمرون بالصبر .
- ١٦ الزارع يزرع الكلمة .
- ١٥ وهؤلاء هم الذين على الطريق حيث تزرع الكلمة . وفي حال سمعهم ، يجي الشيطان للوقت وياخذ الكلمة المزرعة في قلوبهم .
- ١٦ وهؤلاء كذلك هم الذين زرعوا على الأماكن المحجرة . الذين حينما يسمعون الكلمة يقبلونها بفرح من ساعتهم . وليس لهم أصل فيهم ، بل هم إلى وقت . ثم إذا عرض ضيق أو طرد من أجل الكلمة ، فلا وقت يشكون .
- ١٨ وغيرهم هم الذين زرعوا في الشوك . هؤلاء هم الذين يسمعون الكلمة . وهموم الدنيا ، وغرور الغنى ، وشهوات سائر الأشياء تدخل وتخنق الكلمة ، فتصير بلا ثمرة .
- ٢٠ وهؤلاء هم الذين زرعوا في الأرض الجيدة . الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها ، ويشمرون واحد ثلاثين ، وآخر ستين ، وآخر مئة .
- ١٩ كل من يسمع كلام الملكوت ولا يفهم ، يأتي الشرير ويخطف ما قد زرع في قلبه . هذا هو الذي زرع على الطريق الذي زرع في الأماكن المحجرة هذا هو الذي يسمع الكلمة ، ولا وقت يقبلها بفرح .
- ٢١ وليس له فيه أصل . لكن هو إلى وقت . فإذا حدث ضيق أو طرد من أجل الكلمة ، فلا وقت يشك .
- ٢٢ والذي زرع في الشوك هذا هو الذي يسمع الكلمة . وهم هذا العالم وخداع الغنى يخنقان الكلمة . فتكون بغير ثمرة .
- ٢٣ وأما الذي زرع في الأرض الجيدة ، فهذا هو الذي يسمع الكلمة ويتفهم ، ويأتي بشمر . فيصنع الواحد مئة ، والآخر ستين ، والآخر ثلاثين .

(٨٧) واجب أن يُعرف السر . ينبغي استئصال ادراكه حق الادراك .

أولاً

لو ٨: ١٦ « ليس أحد يوقد سراجاً ، فيمطيه باناء ، أو يحمله تحت سرير ، بل يضعه على منارة ، فيرى الداخلون النور » . (١٧٠ : ٣٣ §)	مر ٤: ٢١ وكان يقول لهم : « هل يؤتى بسراج ، فيوضع تحت المكبال ، أو تحت السري ، أليس ليوضع على المنارة ؟ »
--	--

ثانياً

١٧ لانه ليس خفي الا وسيظهر ، ولا مكتوم الا وسيعلم ، ويعلن » . (١٢ : ٢ § ١٧٣)	٢٢ لانه ليس خفي الا وسيظهر ، ولم يكن مكتوماً الا ليعلن . ٢٣ من كان له اذان سامعتان فليسمع .
--	--

ثالثاً

١٨ « فانظروا كيف تسمعون »	٢٤ وقال لهم : « انظروا ما تسمعون . بالكيل الذي تكيلون يكال لكم ، وترددون » . (لو ١٤ : ب ٣٨ § ٧٠)
---------------------------	--

رابعاً

« لان من له سيعطى ، والذي ليس له يترع منه الذي يظن انه له » . (١٩ : ٢٦ § ٢٢٧) (تلو ٨٣)	٢٥ « لان من له سيعطى ، ومن ليس له ، فالذي عنده سيؤخذ منه » . (لو ٨ : ١٩ - ٢١ § ٨٣) و (٢٥ : ٢٩ § ٢٢٧)
--	---

(٨٧) ان بقي التعليم مستوراً عن الجميع ، فن الضروري ان يُعلن له فيما بعد . فعلى التلاميذ ان يتلقنوا منه ما استطاعوا . مما يُترى خضوعهم واصغافهم بقرلة مقياس لفائدة التي يستفيدونها منه .

(٨٨) مثل الزرع النامي دون ان يُتَعَهَّد .

- مر ٤ : ٢٦ وقال : « هكذا هو ملكوت الله ؛ مثلما يلقي انسان الزرع على الارض .
٢٧ وينام ويقوم ليلاً ونهاراً ، والزرع ينبت ويطول ، وهو لا يعلم .
٢٨ فان الارض من ذاتها تأتي بالثمرة أولاً عشباً ، وبعد ذلك سنبلًا ، ثم حنطة مملوءة
في السنبل .
٢٩ فاذا انتهت الثمرة ، فلولوقت يضع المنجل ، اذ قد دنا الحصاد . »

(٨٩) مثل الزؤان في المقلحة

- متى ١٣ : ٢٤ وضرب لهم مثلاً آخر قائلاً : « يشبه ملكوت السموات انساناً زرع زرعاً جيداً
في حقله .
٢٥ فلما نام الناس ، جاء عدوه وزرع زؤاناً في وسط القمح ومضى .
٢٦ فلما نبت العشب ، وصنع ثمرة ، حينئذ ظهر الزؤان ايضاً .
٢٧ فجاء عبيد رب البيت وقالوا له : « يا سيد ، أليس زرعاً جيداً زرعت في حقلك ،
فمن اين فيه زؤان ؟ »
٢٨ فقال لهم : « انسان عدو فعل هذا . » فقال له العبید : اترید ان نذهب فنجمعه ؟
٢٩ فقال : لا . لتلا تقلعوا الحنطة مع الزؤان ، وانتم تجمعونه .
٣٠ دعوهما ينميان معاً كلاهما الى الحصاد . وفي زمن الحصاد اقول للحصادين : اجمعوا
اولاً الزؤان ، وشدوه حزمًا ليحرق . وأما القمح فاجمعوه الى هري . »

(٨٨) الزارع الالهي على وشك التفتيب ؛ بيد انه هو ذاته يكون الحاصد . فلنقتسم بعروة السكينة والثقة .
فلكوت الله يتوسع في الارض دون ثورات عنيفة ، ودون تظاهرات غير مألوفة . وسوف يبلغ الغاية التي تتوخاها
الغاية الاكثية .

(٨٩) هذا المثل يشرح تصرف الرب السامح باختلاط الابرار والاشرار في ملكوته الارضي .

(٩٠) مثل حبة الخردل

لو ١٣ : ١٨ وكان يقول : ماذا يشبه ملكوت الله ، وبما اشبهه .	مر ٤ : ٣٠ وقال : « بماذا أشبه متى ١٣ : ٣١ وضرب لهم مثلاً آخر قائلاً : « يشبه ملكوت السموات حبة خردل أخذها إنسان ، وزرعها في حقله .	٣٢ وهي اصغر الحبوب كلها ، فاذا نمت ، صارت اكبر من جميع البقول : وتصير شجرة حتى ان طيور السماء تأتي وتستظل في أغصانها . »
١٩ يشبه حبة خردل أخذها إنسان ، وزرعها في بستانه .	٣١ مثل حبة الخردل التي اذا زرعت على الارض ، فهي اصغر كل البزور التي على الارض .	
فتمت وصارت شجرة عظيمة تأوى طيور السماء في أغصانها . »	٣٢ فاذا زرعت صعدت وصارت اكبر من جميع البقول ، وتصنع اغصاناً عظاماً . حتى ان طيور السماء يقدر ان يتأوى تحت ظلها . »	

(٩١) مثل الخمير

لو ١٣ : ٢٠ ثم قال ايضاً : « بماذا يشبه ملكوت الله .	متى ١٣ : ٣٣ وكلمهم بمثل آخر : « يشبه ملكوت السموات . خميراً اخذته امرأة ، وخبأته في ثلاثة اكياس دقيق ، حتى اختمر جميعه . »	٢١ يشبه خميراً اخذته امرأة ، وخبأته في ثلاثة اكياس دقيق ، حتى اختمر جميعه . »
---	--	---

- (٩٠) على شاطئ بحيرة طبرية ، وعلى طول الضفة الاردن ، تبلغ حبة الخردل علو ثلاثة أو أربعة امتار . فيصبح ساقها خشبياً عند الاصل ، وفي اغصانها تتوارد طيور حسون بوفرة ، جائحة ومستظلة .
- (٩١) بنية الاجادة في العمل ، تأخذ مديرة البيت زهاء اربعين لترًا من الطحين منتظرة اختيارها كلها . وهذا الخمير يختلف غاية الاختلاف عن خمير الفريسيين او الصدوقيين المنتسبين الى هيرودس . (ف ١١٩)

(٩٢) التعليم بالامثال

مر ٤ : ٣٣ وبامثال كثيرة مثل هذه متى ١٣ : ٣٤ هذا كله كالم به	كان يكلمهم على قدر ما
يسوع الجموع بامثال .	كانوا يستطيعون ان يسمعوا .
وبغير امثال لم يكن يكلمهم .	٣٤ وبلا مثل لم يكن يكلمهم ،
٣٥ لكي يتم ما قيل بالنبي القائل :	وفي الخلوة كان يفسر لتلاميذه
« افتح فاي بالامثال وانطق	كل شيء . » (تلو ٩٧)
بالخفيات ، منذ تأسيس العالم .	

(٩٣) تفسير مثل الزوان

متى ١٣ : ٣٦ حينئذ صرف الجموع ، وجاء الى البيت . فتقدم اليه تلاميذه قائلين : فسر لنا مثل زوان الحقل .

- ٣٧ اجاب وقال لهم : « الذي زرع الزرع الجيد هو ابن الانسان .
 ٣٨ والحقل هو العالم . والزرع الجيد هو بنو الملكوت . والزوان هو بنو الشرير .
 ٣٩ والعدو الذي زرعه هو ابليس . والحصاد هو منتهى العالم . والحصادون هم الملائكة .
 ٤٠ وكما انه يجمع الزوان ويحرق بالنار ، هكذا يكون في منتهى الدهر .
 ٤١ يرسل ابن الانسان ملائكته فيجمعون من ملكته كل الشوك ، وفاعلي الاثم .
 ٤٢ ويلقونهم في اتون النار . هناك يكون البكاء ، وصري الاسنان .
 ٤٣ حينئذ يضيء الصديقون مثل الشمس في ملكوت ابيهم . من له اذان سامعتان
 فليسمع . »

(٩٢) القديس متى يطلعنا على المعنى الرمزي معنى الزمور ٧٧ الذي يدعى واضعه « الراي » اي النبي ، في السفر الثاني من اخبار الايام . (٣٩ : ٣٠) . كانت افكار الجمهور خاطئة كل الخطأ في شأن ملكوت الله . فان عوملوا بالمقاومة رأساً ، لم ينجم عن ذلك سوى التعرض لايفار صدم غيظاً . (لاخ) فحفظ يسوع لرسالة سر آلامه الفادحة وقيامته المجيدة .

(٩٣) امثولة مضاعفة : ثقة بعودة الله وحكمته ، وخشية احكامه الرهيبة . اصبح هذا الحل النظري المصدر للاحكام العمالية التي تبرزها الكنيسة على كرور الازمان .

(٩٤) مثل الكنز ، والدرّة الثمينتين

- متى ١٣ : ٤٤ - « يشبه ملكوت السموات كنزاً مخبئ في حقل وجده انسان خفياً . ومن فرحه مضى وباع كل شيء له ، واشترى ذلك الحقل .
٤٥ ايضاً يشبه ملكوت السموات انساناً تاجراً يطلب جواهر حسنة .
٤٦ فوجد درّة كثيرة الثمن . فمضى وباع كل ما له واشتراها . »

(٩٥) مثل الشبكة

- متى ١٣ : ٤٧ - « وايضاً يشبه ملكوت السموات شبكة القيت في البحر ، فجُمعت من كل جنس .
٤٨ فلما امتلأت اطلعوها الى الشاطئ ، وجلسوا ، وجمعوا الاخيار في الاوعية ؛ وأما الاشرار فرموها خارجاً .
٤٩ هكذا يكون في انقضاء الدهر ، تخرج الملائكة ، ويؤخذون الاشرار من وسط الصديقين .
٥٠ ويلقونهم في اتون النار . هناك يكون البكاء ، وصري الاسنان . »

(٩٦) خاتمة التعليم بالامثال

- متى ١٣ : ٥١ - « أفهّم هذا كله ؟ » فقالوا له « نعم » .
٥٢ فقال لهم : « من أجل هذا ، كل كاتب يتلمذ للملكوت السموات يشبه انساناً رب بيت يخرج من كتّره جدداً وعثاق . »

(٩٤) ان كان ابتداء هذا الدهر يحسنون هذا الاحسان ادارة اشغالهم ، فاية غيرة يقتضي ان يتقد بها المرء حين يكون الشأن في أمر اتيان البير وترك كل شيء لخير ملكوت الله الاسمى . (لاغ)
(٩٥) فالملكوت قد ابتداء . وللذين يعجبون لعدم رؤيتهم آياه كاملاً ، يجب الملك بانه لا يسوغ السعي في اخراج السمك الرديء من الشبكة اثناء الصيد . (لاغ) أما التمييز فيجري في اليوم الاخير .
(٩٦) ان كان تلميذ يسوع في الحال المطلوبة ، فيكون دائماً تحت يده ما هو ضروري لتغذية نفس اخوته . يعرف كيفية التوفيق بين روح الانجيل والحكمة اللازمة للشريعة الادبية القديمة . فيزهد في ذوقه وآرائه الشخصية ، ليقود النفوس في الطريق الخاص الذي يدها عليه يسوع .

القسم السادس

الرسالة شرقي بحيرة طبرية

(٩٧) تهلة زو بعت

لو ٨: ٢٢ وكان في احد الايام قد صعد الى السفينة هو وتلاميذه . فقال لهم : « امضوا بنا الى عبر البحيرة » فساروا . ٢٣ وفيما هم سائرون ، نام . فتزل في البحيرة ريج عاصف . وكانوا يمتثلون ماء . وصاروا في خطر . ٢٤ فدنوا منه وايقظوه قائلين : « يامعلم ، يامعلم ، اننا نبيد » . فقام وزجر الريح والامواج فسكنت وصار هدوء . ٢٥ فقال لهم : « اين ايمانكم ؟ »	مر ٤: ٣٥ وقال لهم في ذلك اليوم ، عندما صار المساء : « امضوا بنا الى العبر » . ٣٦ فتذكروا الجمع ، واخذوه كما كان في السفينة . وكانت معه سفن اخرى ٣٧ وحدثت ريج عاصفة عظيمة . فكانت الامواج تضرب السفينة ، حتى كادت تمتلي السفينة . ٣٨ وكان هو نائماً في المؤخر على وسادة . فايقظوه وقالوا له : « يامعلم ، انا يعنيك امرنا ، اننا نهلك » . ٣٩ فقام وزجر الريح . وقال	متى ١٣: ٥٣ وكان لما اكمل يسوع هذه الامثال . انتقل من هناك . (١٠٠: ٥٤) ٨: ١٨ ولما رأى يسوع جموعاً حوله ، أمر ان يذهبوا الى العبر . ٢٣ ولما صعد السفينة تبعه تلاميذه . ٢٤ واذا اضطراب عظيم صار في البحر . حتى غطت الامواج السفينة . وكان هو نائماً . ٢٥ فتقدم تلاميذه وايقظوه . قائلين : « رب ، نجنا » . فقد هلكنا . ٢٦ فقال لهم : « ما لكم خائفين ، يا قليلي الايمان ؟ »
--	---	---

(٩٧) كانون الاول ، ٢٨ . الساعة مساء . بينما البحر هادئ ، يسوع نائم . دنا الليل وثار العاصفة .
(في بحيرة طبرية ، وكذلك في البحر المائت ، ليس من زو بعة خارجاً عن فصل الشتاء . لكن يمكن انها تكون
شديدة جداً .) البروق الباهرة ترى يسوع المعلم راقداً . فينوقظه التلاميذ لينجوا من الخطر . لا يعين لوقا
التحاشاً وثيقاً بالفقرة (ف ٨٣) ، بما انه يكتب : في أحد الايام . (اغ) يجوز القول كذلك في صدد العلاقة بين
يوم الامثال والطرء من الناصرة . (ف ١٠٠)

حيثئذ قام ، وانتهر الرياح والبحر . وصار هدوء عظيم .	للبحر : « اسكت ، ابيكم . » فسكنت الرياح ، وصار هدوء . ٤٠ ثم قال لهم : « ما بالكم خائفين هكذا . كيف لا ايمان لكم . »	فخافوا وتعجبوا . وقال بعضهم لبعض : « من ترى هو هذا . فانه يأمر الرياح والماء ايضاً فتطيعه . »
٢٧ فتعجب الناس قائلين : « من هو هذا ، حتى ان الرياح والبحر تطيعه ؟ »	٤١ فخافوا خوفاً عظيماً . وقال بعضهم لبعض : « من ترى هذا ؟ فان الرياح والبحر نفسهما يطيعانه . »	

(٩٨) يسوع في كورة الجرجسيين

متى ٨: ٢٨ ولما جاء الى العبر ، الى كورة الجرجسيين ، استقبله مجنونان . خارجان من المقابر رديئان جداً ، حتى انه لم يقدر احد ان يجتاز من تلك الطريق .	مر ٥: ١ وجاءوا الى عبر البحر ، الى كورة الجرجسيين . ٢ ولما خرج من السفينة للوقت لقبه انسان من المقابر فيه روح نجس . ٣ ^١ وكان سكنه بين القبور . (ب ٣ بعد ٨)	لو ٨: ٢٦ ثم عبروا الى كورة الجرجسيين التي هي مقابل عبر الجليل . ٢٧ فلما خرج الى الارض . استقبله انسان من المدينة معه شياطين ، منذ زمن طويل . ولم يكن يلبس ثوباً ، ولا يأوي بيتاً ، بل بين القبور . ٢٨ فلما رأى يسوع ، صاح وخرّ قدأمه . وقال بصوت عالٍ : « مالي ولك ، يا يسوع ابن الله العلي . سؤالي منك ان لا تعذبني . »
٢٩ واذا بهما صرخا قائلين : « ما لنا ولك ، يا يسوع ابن الله . آثيت الى هنا لتعذبنا قبل الزمان ؟ »	٦ فلما رأى يسوع من بعيد . يادر وسجد له . ٧ وصاح بصوت عظيم ، وقال : « مالي ولك ، يا يسوع ابن الله العلي ، اقسم عليك بالله ان لا تعذبني . »	

(٩٨) جنوبي شرق البحيرة . في ناحية مذكورة حسب موقعها النسبي . كان احد الممسوسين ، أو أضحى ، أشهر من الآخر . (اغ) وبعد ان عاد الى حالته الصحيحة تلقى مهمة تهئية ملكوت الله في العشر مدن التي تمسح غاية الاحسان مشوى يسوع . (ف ١١٦)

٢٩ فانه أمر الروح النجس ان يخرج من الانسان . وكان قد اختطفه من زمان كثير وكان يُربط بالسلاسل والقيود ويحبس . وكان يقطع الرباط . ويقوده الشيطان الى البراري .

٣٠ فسأله يسوع قائلاً : « ما اسمك ؟ » قال : « ليجيون . »
لانه قد دخل فيه شياطين كثير .
٣١ وطلب اليه ان لا يأمرهم بالذهاب الى الهاوية .
٣٢ وكان هناك قطع خنازير كثيرة ترعى في الجبل . فطلبوا اليه ان يأذن لهم بالدخول فيها ، فاذن لهم .
٣٣ فخرجت الشياطين من الانسان ، ودخلت في الخنازير فوثب القطيع من على الجرف الى البحيرة ، واختنق .
٣٤ فلما رأى الرعاة ما كان ، هربوا واخبروا في المدينة

٨ لانه كان يقول له : « اخرج ، ايها الروح النجس من الانسان . »
ب ٣ ولم يكن احد يقدر ان يشده ولو بالسلاسل .
٤ لانه كان يُربط دفعات كثيرة بقيود وسلاسل : فكان يقطع السلاسل ، ويكسر القيود . فلم يقدر احد ان يذله .
٥ وكان دائماً ليلاً ونهاراً في المقابر ، والجبال ، يصيح ، ويهشم نفسه بالحجارة .
٦ وسأله : « ما اسمك ؟ » فقال له : « ليجيون اسمي . لاننا كثير . »

ب ١٠ وطلب اليه كثيراً ان لا يرسلهم الى خارج الكورة .
١١ وكان هناك نحو الجبل قطع خنازير كثير ترعى .
١٢ فطلب اليه الشياطين قائلين : « ارسلنا الى الخنازير لندخل فيها . »
١٣ وللوقت اذن لهم يسوع . فخرجت الارواح النجسة ، ودخلت في الخنازير . فاندفع القطيع من على الجرف الى البحر وكانت نحو الفين . واختنقت في البحر .
١٤ وأما رعاتها ، فهربوا واخبروا في المدينة ، وفي الضياع .

٣٠ وكان بعيداً منهم قطع خنازير كثيرة ترعى .
٣١ فطلب اليه الشياطين قائلين : « ان كنت تخرجنا ، فارسلنا الى قطع الخنازير . »
٣٢ فقال لهم : « اذهبوا » فلما خرجوا مضوا الى الخنازير . واذا بالقطيع كله قد وثب على جرف وتواقع في البحر ، ومات في المياه .
٣٣ وأما الرعاة فهربوا ، ومضوا الى المدينة ، وأخبروا بكل

شيء • وبأسر المجنونين •
٣٤ فاذا كل المدينة خرجت للقاء
يسوع •

ولما ابصروه • طلبوا اليه ان
يتحول عن تخوهم •
٩: ١ فصعد السفينة •

فخرجوا ليدروا ما صار •
١٥ واقبلوا الى يسوع • فابصروا
ذلك المجنون الذي كان معه
اللاجئون جالسا لابسا •
وصحيح العقل • فخافوا •
١٦ ثم اخبرهم الذين ابصروا كيف
كان أسر المجنون والحنازير •
١٧ فجعلوا يطلبون اليه ان
ينصرف من تخوهم •
١٨ ولما صعد السفينة • طلب اليه
الذي كان مجنونا ان يكون معه •
١٩ فلم يدعه • بل قال له : « اذهب
الى بيتك • والى اهلك • واخبرهم
بما صنع الرب معك • ورحمته اياك •
٢٠ فذهب واخذ ينادي في العشر
مدن • بما صنع له يسوع •
فتعجب جميعهم •
(١١٦)

والحقول •
٣٥ فخرجوا لينظروا ما قد
جرى • وجاءوا الى يسوع
فوجدوا الرجل الذي خرجت
منه الشياطين لابسا واعقلا •
جالسا عند قدمي يسوع فخافوا •
٣٦ واخبرهم ايضا الذين عاينوا
كيف برى • الذي كانت
الشياطين معه •
٣٧ فساله كل جموع كورة
الجرجسيين ان يذهب • من
عندهم • لانهم خافوا خوفا
عظيما • فركب السفينة ورجع •
٣٨ وطلب اليه الرجل الذي
خرج منه الشياطين ان
يكون معه • فصرفه
يسوع قائلا :
٣٩ « ارجع الى بيتك واخبر
بالذي صنع الله معك •
فذهب ينادي في المدينة
كلها بكل ما صنع معه يسوع •

(٩٩) ابنة يوارش ، والمرأة المتزوجة (§§ ٧٧ و ٢٢٠)

لو ٨: ٤٠ وكان لما رجع يسوع استقبله الجمع ؛ لانهم كانوا منتظرينه جميعاً .	مر ٥: ٢١ ولما جاز يسوع في السفينة الى العبر ايضاً ، اجتمع اليه جمع كثير . وكان عند البحر	متى ٩: ١ ب ١ واجتاز [بحر الجليل] وجاء الى مدينته (٢ : ١٧ § ٤٨ ت)
٤١ . واذا رجل ، اسمه يوارش ، قد جاء ؛ وكان رئيس الجمع . فخر عند رجلي يسوع ، وسأله ان يدخل الى بيته .	٢٢ . واذا بواحد من رؤساء الجماعة ، اسمه يوارش ، جاء . فلما رآه خر عند قدميه .	١٨ وفيما هو يكلهم بهذا اذا رئيس قد جاء ، فسجد له ، قائلاً : « ان ابنتي ماتت الآن . ولكن تعال وضع يدك عليها ، فتحيأ »
٤٢ لانه كان له ابنة وحيدة ، لها نحو اثنتي عشرة سنة . وقد قاربت الموت . فبينما هو منطلق كانت الجموع ترحمه .	٢٣ . وكان يطلب اليه كثيراً . قائلاً : « ان ابنتي مدفنة . هلاً تأتي وتضع يدك عليها ، فتخلص وتعيش . »	١٩ فقام يسوع وتبعه هو وقلامينده .
٤٣ . وكانت امرأة بها نزف دم ، منذ اثنتي عشرة سنة . وقد انفقت جميع مالها على الاطباء . ولم تقدر ان تشفى .	٢٤ . فذهب معه ، وتبعه جمع كثير . وكانوا يزحرونه .	٢٠ . واذا امرأة بها نزف دم . منذ اثنتي عشرة سنة ،
٤٤ فجاءت من ورائه . ولمس طرف ثوبه .	٢٥ . وكان امرأة فيها نزف دم . منذ اثنتي عشرة سنة .	جاءت من خلفه ، ولمس طرف ثوبه .
	٢٦ . وقد اضيت كثيراً من اطباء . كثيرين . وانفقت كل مالها . ولم تنتفع شيئاً ، بل كانت تزداد مرضاً .	٢١ لانها قالت في نفسها :
	٢٧ . فلما سمعت بيسوع ، جاءت في الجمع من خلفه ، ولمس ثوبه .	
	٢٨ لانها قالت : « اني ان مسست	

(٩٩) يوم الظفر الاخير في الجليل . كان يوارش يظن ان ابنته تكون قد ماتت قبل وصوله ؛ وكان يرغب ان يعيدها يسوع الى الحياة . هذا ما يقوله لنا مار متى . (اغ) على ان يسوع وتطل ثقبته ، كما قوى آمال المرأة التي اغتشت فرصة اجتيازه لتلمس طرف رداءه .

« اني ان لمست ثوبه فقط ،
خلصت »

ولو ثوبه خلصت . »

٢٩ والوقت جف ينبوع دمها .
وعلمت في جسدها انها شفيت
من العلة .

٣٠ والوقت ، شعر يسوع في
نفسه بالقوة التي خرجت منه
فالتفت الى الجمع وقال :
« من مس ثيابي . »

٢٢ فالتفت يسوع .

٣١ فقال له تلاميذه : « انت
ترى الجمع يزحك ، وتقول :
من لمسي . »

٤٥ فقال يسوع . « من الذي
لمسي ؟ » فانكروا جميعهم
فقال بطرس والذين معه :
« يا معلم ، ان الجموع
يضيقون عليك ، ويزحجونك
وتقول : من الذي لمسي . »
٤٦ فقال يسوع : « قد لمسي
واحد . لاني علمت ان
قوة خرجت مني . »

ورآها .

٣٢ وكان ينظر حوله ليرى
تلك التي فعلت هذا .

٣٣ فحافظت المرأة وارتعدت ، لانها
علمت ما صار لها . وجاءت
وخرت له ، وقالت له الحق كله .

٤٧ فلما رأت المرأة انها لم
تختف ، جاءت مرتعدة ،
وخرت له ، واخبرت قدام
الجمع كله لاية علة لمسته .
وكيف برئت للوقت

فقال لها : « ثقي ، يا ابنة ،
ايمانك خلصك . فشفيت
المرأة من تلك الساعة . »

٣٤ فقال لها : « يا ابنة ، ايمانك
خلصك . امضي بسلام .
وكوني صحيحة من علتك . »
٣٥ وفيما هو يتكلم ، جاءوا من

٤٨ فقال لها : « يا ابنة ، ايمانك
خلصك . اذهبي بسلام .
٤٩ وفيما هو يتكلم ، جاء

	واحد من اهل رئيس المجمع ، وقال له : « قد ماتت بنتك . فلا تعن المعلم . » ٥٠ فلما سمع يسوع ، اجابه قائلاً : « لا تخف . آمن فقط . فانها تخاص .	بيت رئيس الجماعة ، قائلين : « ان ابنتك قد ماتت ؛ لم تعني المعلم بعد هذا ؟ » ٣٦ فسمع يسوع لوقته الكلمة المقولة . فقال لرئيس الجماعة : « لا تخف . آمن فقط . » ٣٧ ولم يدع احداً يتبعه الا بطرس ، ويعقوب ، ويوحنا . اخا يعقوب .
٢٣ ولما جاء يسوع الى بيت الرئيس ، نظر الى الزمرة والجمع يضجون . ٢٤ فقال لهم : « تنحوا . فان الجارية لم تمت ؛ ولكنها نائمة ،	٣٨ وجاءوا الى بيت رئيس الجماعة فرأى اضطراباً ، وقوماً يكون ؛ ويولولون كثيراً . ٣٩ فدخل وقال : « لماذا تقلقون ، وتبكون . ان الصبية لم تمت بل هي نائمة . » ٤٠ فضحكوا عليه . أما هو فاخرج جميعهم . واخذ ابا الصبية وامها والذين معه . ودخل الى الموضع الذي فيه كانت الصبية ملقاة . ٤١ وامسك بيد الصبية وقال لها : « طليتا قومي . » الذي تأويله : « يا صبية ، لك اقول : قومي . » ٤٢ وللوقت قامت الصبية ، ومشيت . فبهتوا بهتاً عظيماً .	٥١ ولما جاء الى البيت ، لم يدع احداً يدخل معه ، الا بطرس ، ويعقوب ، ويوحنا ، واما الصبية وامها ٥٢ وكان جميعهم يبكون ويثحرون عليها . فقال : « لا تبكوا . لم تمت ، ولكنها نائمة . » ٥٣ فضحكوا عليه ، لعلهم يموتها . ٥٤ فامسك بيدها ، وصاح وقال : « يا صبية قومي . » ٥٥ فرجعت روحها . وقامت للولوقت . وامران تعطيان لئلا كل .
فقامت الجارية .		

٥٦ فبهت ابواها . فامرهما الا يخبرا أحداً بما كان .	٤٣ وارضاهم كثيراً ان لا يعلم احد بهذا . وقال ان تعطى طعاماً .	٢٦ وخرج هذا الخبر الى تلك الارض كلها
---	---	---

(١٠٠) يسوع يُنبذ من الناصرة

٢٦ : ١ وخرج من هناك ، وجاء الى بلدته ، وتبعه تلاميذه .	١٣ : ٥٤ وجاء الى وطنه . وكان يعلمهم في مجامعهم حتى انهم بهتوا وقالوا : « من اين لهذا هذه الحكمة والقوات ؟ ٥٥ اليس هذا ابن النجار ؟ الليست امه تدعى مريم ، واخوته يعقوب ، ويوسف ، وسمعان ، ويهوذا .	٢٢ : ٢ و [كلهم] كانوا يقولون : « اليس هذا ابن يوسف ؟ »
٣ اليس هذا هو النجار ابن مريم ، واخو يعقوب ، ويوسي ، ويهوذا ، وسمعان . او ليست اخواته ها هنا عندنا .	٥٦ او ليست اخواته كلهن عندنا . فمن اين لهذا هذه كلها ؟ »	
٤ وقال لهم يسوع : « لا يهان نبي الا في بلدته ، وعند بني جنسه ، وفي بيته . »	٥٧ وكانوا يشكون فيه . وان يسوع قال لهم : « لا يهان نبي الا في وطنه ، وفي بيته . »	٢٣ فقال لهم : « لا بد تقولون لي هذا المثل : « ايها الطبيب ، اشف نفسك . وكل ما سمعنا انك صنعته في كفرناحوم ، افعله

(١٠٠) اواخر كانون الاول ، ٢٨ . نرى يسوع ، مع قلته ما وجده من الايمان والمحبة في الناصرة ، يوافق
بمئة تجيء بمثابة نداء أخير للجيل . ان الاشارة الى عجائب كفرناحوم تدلنا حقاً على ان مار لوقا كان يميز هذه
الحادثة من حادثة ف ٣٩ . (راجع مار اوغسطين) اشارة الى ٣ ماو ١٧ : ٨ ي ي ؛ ٤ ماو ٥ : ١ ي ي ؛ ٧ : ٣ ي ي .

ها هنا ايضاً في وطنك .
 ٢٤ وقال : « الحق اقول لكم :
 » انه لا يقبل نبي في وطنه .
 ٢٥ وبالحق اقول لكم : ان ارامل
 كثيرات كن في اسرائيل في ايام
 ايلياء ؛ اذ اغلقت السماء ثلاث
 سنين وستة اشهر ؛ اذ صار
 جوع عظيم في كل الارض .
 ٢٦ ولم يرسل ايلياء الى واحدة
 منهم الا امرأة ارملة ؛ في
 صارفية صيدا .
 ٢٧ وبرص كثيرون كانوا في
 اسرائيل ؛ في عهد اليسع
 النبي . ولم يطهر واحد
 منهم الا نعمان الشامي .
 ٢٨ فامتلاً كلهم في المجمع
 غضباً ؛ عندما سمعوا هذا .
 ٢٩ فقاموا واخرجوه ؛ خارج
 المدينة . وجاءوا به الى
 اعلى الجبل الذي كانت
 مدينتهم مبنية عليه ؛
 ليطرحوه الى اسفل .
 ٣٠ فاما هو فجاز في وسطهم ووضي

٥ ولم يقدر ان يصنع هناك قوة
 واحدة . غير انه وضع يده
 على مرضى قليلين فابراهم .
 ٦ وتعجب من قلة ايمانهم .
 ٥٨ ولم يصنع هناك قوات كثيرة
 من اجل عدم ايمانهم .
 (تلو ١٠٤)

[يو ٦ : ب ٤٢] وقالوا اليس هذا هو يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بابيه وامه .
 (١٠٩ — ٤ : ٤٤) لان يسوع نفسه شهد ان النبي لا يكرم في وطنه . (٣٧)

القسم السابع

رسالة الاثني عشر رسولاً .

(١٠١) إرشادات المخلص في شأن الرسالة (§ ١٥٢)

مر ٦ : ٦ ب واقبل يجول في القرى المحيطة ويعلم . (ر ١ : ٣٩ § ٤٥)	متى ٩ : ٣٥ وكان يسوع يطوف المدن والقرى ، وهو يعلم في مجامعهم ؛ ويكرز ببشارة الملكوت ، ويشفي كل مرض ، وكل سقم . (٤٥ § ٢٣ : ٤)
٣٤ ^١ فلما خرج [من السفينة] ابصر جماعاً كثيراً ، فتحنن عليهم . لانهم كانوا كخراف لا راعي لها . (ر ١٠٦ §)	٣٦ فلما رأى الجموع تحنن عليهم . لانهم كانوا معذبين ، ومنظر حين كالضأن التي ليس لها راع . (١٠٦ §) ٣٧ حينئذ قال لتلاميذه : « ان الحصاد كثير ، والفعلة قليل . ٣٨ فاطلبوا الى رب الحصاد ان يرسل فعلة الى حصاده . » (١٥٢ §) (تلو ٥٤)
٧ ودعا الاثني عشر ، وجعل يرسلهم اثنين اثنين . واعطاهم سلطاناً على	متى ١٠ : ٥ هؤلاء الاثنا عشر ارسلهم يسوع . وأمرهم قائلاً : « لا تسلكوا طريق الأمم ؛
لوقا ١٢ : ١ ودعا الاثني عشر ، واعطاهم قوة وسلطاناً على جميع الشياطين ،	

(١٠١) اذار ، ٢٩ . يتطلب يسوع من رسلة ثقة مطلقة في العناية الالهية . وقد حفظ لنا التقليد احدى مشوراته .
بصفتين : صيغة مار مرقس التي تنفي اتخاذ ادنى زوادة للطريق ، لكن تسمح بحمل عصا للسير ؛ وصيغة مار متى ومار
لوقا التي تحسب ذلك وسيلة للدفاع دالة على درجة ادنى في الثقة . البائن ان أحكم الصيغتين هي صيغة مار مرقس ؛
لانه يُسمع يسوع مكملاً فكره حسب التخمينات المحتملة . أما الانجيليون الآخر فيروون لنا ايضاً فكر يسوع
الذي يطلب تجرداً مطلقاً . (ف ٢٦٢)

وشفاء الامراض .

٢ وارسلهم ليكرزوا بملكوت
الله ، ويشفوا المرضى .

٣ وقال لهم : « لا تحملوا في
الطريق شيئاً : لا عصاً ، ولا
مزوداً ، ولا خبزاً ، ولا فضة .
ولا يكن لواحد منكم ثوبان .
٤ واي بيت دخلتموه ،
فامسحوا هناك . ومن
هناك اخرجوا .

• ومن لا يقبلكم ، فاخرجوا
من تلك المدينة ، وانفضوا
الغبار ايضاً عن ارجلكم ،
شهادة عليهم . »

الارواح النجسة .

ولا تدخلوا مدينة السمرة .
٦ بل انطلقوا خاصة الى الخراف
الضالة من بيت اسرائيل .
(١١٥)

٧ فاذا ذهبتم فاكرزوا قائلين :
انه قد اقترب ملكوت السموات .
٨ اشفوا المرضى ، اقيموا الموتى ،
طهروا البرص ، اخرجوا الشياطين .
مجاناً اخذتم ، مجاناً اعطوا .
٩ لا تقننوا ذهباً ، ولا فضة ،
ولا نحاساً في مناطقكم .
١٠ ولا هميانا للطريق ، ولا ثوبين ،
ولا حذاء ، ولا عصاً . لان
الفاعل مستحق طعامه .

١١ واية مدينة ، او قرية ،
دخلتموها ، فاحصوا من هم مستحق
فيها . واقيموا هناك حتى تخرجوا .
١٢ واذا دخلتم البيت ، فسلموا عليه .
١٣ فاذا كان البيت مستحقاً ،
فليحل عليه سلامكم . وان لم
يكن مستحقاً فالرجع
سلامكم اليكم .

١٤ ومن لا يقبلكم ولا يسمع
كلامكم ، فاذا خرجتم من
ذلك البيت ، او من تلك
المدينة ، فانفضوا غبار ارجلكم .
١٥ الحق اقول لكم : سيكون

٨ وأمرهم ان لا ياخذوا شيئاً
للطريق غير عصا فقط ، ولا هميانا ،
ولا خبزاً ، ولا نحاساً ، في مناطقهم
٩ بل يتخذوا بنعال . ولا يلبسوا
قميصين .
١٠ وقال لهم : « حيثما دخلتم
بيتاً ، فاقيموا فيه الى ان
تخرجوا من هناك .

١١ ومن يقبلكم ، ولا يسمع
منكم ، فاخرجوا من هناك ،
وانفضوا الغبار الذي تحت
ارجلكم ، شهادة عليهم . »

لارض سادوم وعمورة راحة في
يوم الدين اكثر مما لتلك المدينة
١٦ ها انا ذا مرسلكم كالخراف
بين الذئاب . فكونوا حكماء
كالحيات وودعآء كالحمام .
(قلو ٢٤٦)

(١٠٢) كِرَاذَةُ الْمُعَلِّمِ الْآلِهِيِّ وَتِلَامِيذِهِ

لو ٩ : ٦ فلما خرجوا كانوا يطوفون في كل قرية يبشرون . ويشفون في كل موضع .	مر ٦ : ١٢ فلما خرجوا صاروا يكروزون بالتوبة . واخرجوا شياطين كثيرة ، ودهنوا بالزيت مرضى كثيرين ، فشفوهم .	متى ١١ : ١ وكان لما اكل يسوع امره لتلاميذه الاثني عشر ، انتقل من هناك ليعلم ويكروز في مدينتهم
---	---	--

(١٠٣) مَوْتُ يُوْحَنَّا الْمُعْمَدَانِ

مر ٦ : ٢١ ولما كان يوم معلوم ، اف صنع هيرودس في مولده وليمة لعظمائه ، ولقواد الالوف ، ومقدمي الجليل ، دخلت ابنة هيرودية ورقصت . فاعجبت هيرودس وجلساءه . فقال الملك للصبيّة : « اسأليني بها اردت ، فاعطيك » .	متى ١٤ : ٦ وصار مولد هيرودس ، فرقصت ابنة هيرودية في الوسط . واعجبت هيرودس . ولهذا وعدها بقسم ان يعطيها كل ما تطلب
---	---

(١٠٢) نجد هنا المصادر الحقيقية لسرّ المشحة الاخيرة . بعد قليل يتكلم يسوع عن سرّ يلهب قلبه . (ف ١٠٩)
(١٠٣) ماخبروئت ، او اخر اذار ٢٩ . ان مصير المعمدان لم يجمّ الا تاريخ اليهود . ولهذا لم يخبر شيئاً
عنه مار لوقا ، هو الذي كلّسنا باسهاب عن سابق يسوع .

- ٢٣ وحلف لها : « اني اعطيك مهبا تسأليني ،
ولو نصف مملكتي . »
- ٢٤ فخرجت ، وقالت لامها : « اي شي .
أسأل ؟ » فقالت : « رأس يوحنا المعمدان . »
- ٢٥ فدخلت الوقت بسرعة الى الملك ، وسأله
قائلة : « أريد ان تعطيني ، في الحال ،
رأس يوحنا المعمدان ، على طبق . »
- ٢٦ فحزن الملك . ومن اجل الأيمان ،
والمتكئين لم يُرد ان يصدّها .
- ٢٧ ومن ساعته انفذ الملك سيافاً . وامر ان
يأتي برأسه . فمضى ، وقطع رأسه في
الحبس .
- ٢٨ وجاء به على طبق . واعطاه للصبيّة ،
والصبيّة اعطته لأُمها .
- ٢٩ ولما سمع تلاميذه اتوا ورفعوا جثته ،
وجعلوها في قبر .
(٣٠ § ١٠٥)
- ٨ وانها كانت قد تلقنت من أمها .
- فقالت : « اعطني ها هنا رأس يوحنا
المعمدان على طبق . »
- ٩ فحزن الملك . ومن اجل الأيمان والمتكئين
معه ، أمر ان يعطى .
- ١٠ وارسل قطع رأس يوحنا في السجن .
- ١١ فاتي برأسه على طبق ، ودفع الى الصبيّة .
فجاءت به الى أمها .
- ١٢ فتقدم تلاميذه ، واخذوا الجسد ، ودفنوه
وجاءوا واخبروا يسوع . (تلو § ١٠٦)

(١٠٤) رأي هيرودس انتيباس في يسوع

- لو ٦: ٢٧ فسمع هيرودس رئيس
الربع فجميع ما كان على
يده ، فارتاب . لان قوماً
كانوا يقولون ان يوحنا
قام من بين الاموات .
- مر ٦: ١٤ فسمع هيرودس الملك
[عن يسوع] لان اسمه
كان قد شاع . وقال :
« ان يوحنا المعمدان قام
من بين الاموات ؟ ومن
متى ١٤ : ١ في ذلك الزمان ، سمع
هيرودس رئيس الربع خبر يسوع .
٢ فقال لعلامانه : « هذا هو يوحنا
المعمدان . هو قام من بين
الاموات . ومن اجل هذا

(١٠٤) يصدّق هيرودس في نفسه ما يقوله له اعوانه . (اِخ) تحدّثه نفسه في التخلّص من الملعّم الجديد .
(ف ٨٥) بيد انه كان يوثر ان يراه آتياً عجيباً (ف ٢٨٠)

القوات تعمل به . « (تلاو ٣٤)	اجل ذلك القوات تعمل به . ١٥ وقال آخرون : « انه ايليا . » وآخرون قالوا : « انه نبي ، كواحد من الانبياء . »	٨ وقوماً : « ان ايليا ، ظهر ، وآخرون : ان نبياً من الاولين قام . »
	١٦ فلما سمع هيرودس قال : « يوحنا الذي انا قطعت راسه هو قام من الاموات . » (تلاو ٣٤)	٩ فقال هيرودس : « يوحنا انا قطعت راسه . فن اين هذا الذي اسمع عنه هكذا . » ورام ان يبصره . (ر ٢٨٠)

١٠٥ رجوع الرسل

لو ٦ : ١٠١ ولا رجع الرسل ، اخبروه | مر ٦ : ٣٠ واجتمع الرسل الى يسوع ، واخبروه بجميع
بكل شيء صنعوه .
ما عملوا ، وجميع ما علموا .



القسم الثامن

خبز الحياة

(١٠٦) أول تكثير للخبز (ر ١١٧)

لو ٩: ب ١٠ فاخذهم وانطلق ناحية .	مر ٦: ٣١ فقال لهم : « تعالوا انتم وحدكم الى مكان مقفر ، واستريحوا قليلاً . لان القادمين والذاهبين كانوا كثيرين . فلم يكن يسوع لهم ان يأكلوا .	متى ١٤ : ١٣ فلما سمع يسوع ، انتقل من هناك في سفينة الى البرية منفرداً . وسمع الجموع وتبعوه ماشين من المدن .
الى موضع برية لمدينة بيت صيدا .	٣٢ فمضوا في السفينة الى برية منفردين .	
٧ فلما علم الجموع تبعوه .	٣٣ فرأوهم ذاهبين وعرفهم كثيرون . فاسرعوا الى هناك راجلين من كل المدن . وسبقوهم واجتمعوا اليه .	
فقبلهم وكلمهم عن ملكوت الله . والذين	٣٤ فلما خرج يسوع ، ابصر جمعاً كثيراً ، فتحنن عليهم	١٤ فلما خرج ابصر جمعاً كثيراً ، فتحنن عليهم ، وابوا سقامهم .

(١٠٦) في شمال شرقي البحيرة ، اول أيام اذار ٢٩ . بعد هذه المناداة ، ابتعد يسوع الى البرية . ألا إن الشعب جاء حالاً لاقلاقه في خلقه . لا يقشي المشب البراري الفلسطينية ألا في الربيع . فمار مرقس يعلم اذا ان خدمة يسوع دامت اكثر من سنة . يذكر مار يوحنا الرسولين (الذين أصلاها من بيت صيدا) اللذين تلفظا بالاقوال الموردة في نص المتأخرين . (ف ٢٢٨) في اورشليم كانوا يميزون المسيح من « النبي » الذي تنبأ عنه موسى ؛ (ف ٢٢ و ١٤٣) في الجليل كانوا يوحّدون بينهما . بعد توزيع كنوزهم ، انصرف الملك ، قصداً منه اجتناب هيجان الشعب ؛ وينتظر أكليته الشوكي .

كانوا محتاجين ان يبرأوا
شفاهم .

١٢ وبدأ النهار ان يميل، فتقدم
الاثنا عشر، وقالوا له :
« اطلق الجمع، ليذهبوا الى
القرى والحقول التي حولنا،
فيستيتوا ويحصدوا طعاماً .
لأننا هنا في موضع قفر . »
١٣ فقال لهم : « اعطوهم انتم
ليأكلوا . »

فقالوا ليس معنا اكثر من
خمس خبزات وحتوتين . الا
ان غضي ونبتاع لهذا
الشعب كله طعاماً . »
١٤ لأنهم كانوا نحو خمسة آلاف
رجل فقال لتلاميذه :
« اجلسوهم جلوساً، خمسين خمسين
١٥ ففعلوا كذلك، واجلسوهم
جميعاً .

١٦ فاخذ الخمس الخبزات
والحتوتين، ونظر الى
السما، وبارك عليها،
وكسر، واعطى التلاميذ
ليضعوها للجمع .

١٧ فاكل جميعهم وشبعوا،
ورفع ما فضل عنهم من

لأنهم كانوا كالحراف لا راعي
لها . وبدأ ان يعلمهم كثيراً
(رمتى ٩ : ٣٦ § ١٠١)

٣٥ وبعد ساعة كبيرة، تقدم
تلاميذه قائلين : « المكان
قفر، والوقت قد مضى .
٣٦ اطلقهم ليذهبوا الى الضياع
والقرى التي حولنا ويبتاعوا لهم
خبزاً؛ لانه ليس لهم ما يأكلون . »
٣٧ فاجاب وقال لهم : « اعطوهم
انتم ليأكلوا . » فقالوا له :

« انمضي ونبتاع خبزاً بئتي
دينار، ونعطيهم ليأكلوا ؟ »
٣٨ فقال لهم : « كم عندكم من
الخبز ؟ امضوا وابصروا . فلما
علموا قالوا : « خمسة وسمكتان . »
٣٩ فامرهم باجلاس جميعهم احزاباً
احزاباً على العشب الاخضر .
٤٠ فجلسوا رفاقاً رفاقاً، مئة مئة،
وخمسين خمسين .

٤١ واخذ الخبزات الخمس
والسمكتين، ونظر الى
السما، وبارك، وكسر الخبز،
واعطى تلاميذه ليقدّموا اليهم
وقسم السمكتين للجميع .

٤٢ فاكلوا جميعاً، وشبعوا .
٤٣ ورفعوا من الكسر اثني

١٥ ولما صار المساء، تقدم اليه
تلاميذه قائلين : « ان المكان
قفر، والساعة قد جازت،
اطلق الجمع، ليذهبوا الى
القرى، فيبتاعوا لهم طعاماً . »

١٦ فقال لهم يسوع : « لا حاجة
لهم ان يذهبوا . اعطوهم انتم
ليأكلوا . »

١٧ فقالوا له : « ليس لنا هنا
الا خمس خبزات وحتوتان . »

١٨ فقال : « اثبتوني بها الى ها هنا »
١٩ واسر باجلاس الجمع على
العشب .

واخذ الخمس الخبزات والحتوتين
ونظر الى السماء، وبارك،
وكسر، واعطى الخبز للتلاميذ،
والتلاميذ، للجمع .

٢٠ فاكل جميعهم وشبعوا .
ورفعوا فضلات الكسر اثني

الكسر اثنا عشر زنبيلًا . (تلوف ١٢١)	عشر زنبيلًا مملوءًا ؛ ومن السبك .	عشرة قفّة مملوءة .
	٤٤ وكان الذين اكلوا الخبز خمسة آلاف رجل .	٢١ وكان عدد الآكلين خمسة آلاف رجل سوى النساء والصبيان .

- يو ٦ : ١ بعد هذا ، مضى يسوع الى عبر بحر الجليل الذي هو طبرية .
- ٢ وتبعه جمع كثير ؛ لانهم كانوا يعاينون الآيات التي كان يصنع في الموضع .
- ٣ فصعد يسوع الى جبل وجلس هناك هو وتلاميذه .
- ٤ وكان الفصح ، عيد اليهود ، قد قرب .
- ٥ ورفع يسوع عينه ، فرأى جمعا كبيرا مقبلا اليه . فقال لفيلبس : « من اين نبتاع خبزا ليطعم هؤلاء ؟ »
- ٦ وانما قال هذا ليجربه . لانه كان عالما بما سوف يصنع .
- ٧ فقال له فيلبس : « ما يكفيهم خبز بمئتي دينار ، اذا نال كل واحد منهم يسيرا . »
- ٨ فقال له واحد من تلاميذه ، وهو اندراوس اخو شمعون الصفا .
- ٩ « ان ها هنا خدثا معه خمسة ارغفة شعيرا ، وسمكتان . ولكن ما هذا لمثل هؤلاء ؟ »
- ١٠ فقال يسوع : « مروا الناس ان يتكثروا . وكان في ذلك المكان عشب كثير . فأتكا الرجال ، وعددهم نحو خمسة آلاف .
- ١١ فاخذ يسوع الخبز ، وشكر ، وقسم على المتكئين . وكذلك من السمكتين بقدر ما شاءوا .
- ١٢ فلما شبعوا ، قال لتلاميذه : « اجمعوا الكسر التي فضلت ، لتلا يضيع شيء . »
- ١٣ فجمعوا وملاؤا اثني عشر زنبيلًا من الكسر . من خمسة ارغفة الشعير التي فضلت عن الآكلين .
- ١٤ فلما عاين الناس الآية التي عملها يسوع ، قالوا : « حقا هذا هو النبي الجائي الى العالم . »
- ١٥ وان يسوع ؛ اذ علم انهم عرفوا ان يأتوا ويخطفوه ، ليصيروه ملكا ، انصرف ايضا الى الجبل وحده .

(١٠٧) يسوع ومار بطرس يمشيان على بحيرة طبرية

- مر ٤٥: ٦ والوقت ألزم تلاميذه ان يركبوا السفينة ، ويسبقوه الى العبر ، عند بيت صيدا ، الى ان يطلق هو الجماعة .
- ٤٦ فلما ودعهم ، ذهب الى الجبل ليصلي .
- ٤٧ فلما صار المساء ، كانت السفينة في وسط البحر ، وهو وحده على البر .
- ٤٨ واذا رأيهم معذبين لان الريح كانت ضدهم - وافاهم عند الهجمة الرابعة من الليل ، ماشياً على البحر . وكان يريد ان يتجاوزهم .
- ٤٩ فلما رأوه ماشياً على البحر ، ظنوه خيالاً ، فصاحوا .
- ٥٠ لانهم ابصروه كلهم ، واضطربوا . والوقت خاطبهم ، وقال لهم : « ثقوا انا هو . لا تخافوا . »
- متى ١٤ : ٢٢ والوقت ألزم يسوع تلاميذه ان يصعدوا السفينة ويسبقوه الى العبر ، ليطلق الجموع .
- ٢٣ ولما اطلق الجموع ، صعد الى الجبل منفرداً ليصلي . فلما صار المساء ، كان وحده هناك .
- ٢٤ واما السفينة ، فصارت في وسط البحر . فضربت بها الامواج لمعانة الريح .
- ٢٥ وفي الهجمة الرابعة من الليل ، مضى اليهم ، ماشياً على البحر .
- ٢٦ فلما رآه التلاميذ ماشياً على البحر ، اضطربوا وقالوا : « انه خيال » ومن الحوف صرخوا .
- ٢٧ والوقت كلمهم يسوع قائلاً : « تشجعوا انا هو . لا تخافوا . »
- ٢٨ فاجابه بطرس وقال : « يا سيد ، ان كنت انت هو ، فربي ان آتي اليك على الماء . »
- ٢٩ فقال له : « تعال » فنزل بطرس من السفينة ، ومشى على الماء ليأتي الى يسوع .
- ٣٠ فلما رأى قوة الريح ، خاف ، وكاد يغرق . فصاح قائلاً : « يا رب نجني . »
- ٣١ والوقت مد يسوع يده ، وامسك به وقال : « يا قليل الايمان ، لماذا شككت ؟ »

(١٠٧) ان رواية مار مرقس مسرودة حسب نظر مار بطرس؛ اما رواية مار متى، فحسب نظر الذين كانوا في السفينة . وليس هناك سعي البتة للتوفيق بين رواية مار يوحنا وبين روايتيها . فانه محمول على جوهر الوقائع برمته . (اغ) وكما عمل في عماوس ، يسبق يسوع الذين ينفثون في شان شخصه ، بنية جذبهم الى الايمان .

- ٥١ وصعد اليهم الى السفينة ، فسكنت الريح .
فبهتوا في انفسهم اكثر جداً ، وتعجبوا .
٥٢ لانهم لم يفهموا امر الخبز ، اذ كانت
قلوبهم غليظة .
- ٣٢ ولما صعد السفينة ، سكنت الريح .
٣٣ وجاء الذين كانوا في السفينة ، وسجدوا
له قائلين : « انت بالحقيقة ابن الله . »

- يو ٦ : ١٦ ولما حضر المساء ، نزل تلاميذه الى البحر .
١٧ وركبوا السفينة ، وعبروا في البحر الى كفرناحوم . وكان الظلام قد صار . ولم
يكن يسوع قد جاءهم .
١٨ فهاج البحر . لان ريحاً شديدة هبت فيه .
١٩ فلما قدفوا نحو خمس وعشرين غلوة او ثلاثين رأوا يسوع ماشياً على البحر ، وهو
يدنو من السفينة ، فخافوا .
٢٠ فقال لهم : « انا هو لا تخافوا . »
٢١ فاجبروا ان ياخذوه في السفينة . وان السفينة صارت للوقت الى الارض التي كانوا
ذاهبين اليها .

(١٠٨) اشفية في ارض جناشار ونواحيها

- مر ٦ : ٥٤ فلما عبروا جاءوا الى ارض جناشار .
٥٤ ولما خرجوا من السفينة ، للوقت
عرفوه .
٥٥ وطافوا جميع ذلك البلد ، وشرعوا
يحملون المرضى على الاسرة الى حيث
يسمعون انه هناك .
٥٦ وكان حيث دخل من قري او مدن .
- ٣٤ ولما عبروا ، جاءوا الى ارض
جناشار .
٣٥ وعرفه اهل ذلك المكان ،
وارسلوا الى جميع تلك الكورة
المحيطة ، وقدموا اليه كل السقام .
٣٦ وطلبوا اليه ان يمسوا طرف ثوبه

(١٠٨) في جناشار ، قرية مقاربة كفرناحوم ، يلخص مار مرقس السفر الطويل الذي تتبع تغليات احواله
في ف ف ١١٥ - ١٢٠

او ضياع ، يضعون الموضي في الاسواق ،
ويطلبون اليه ان يلمسوا ولو طرف ثوبه .
وكل من لمسه ، خلص .

(١٠٩) الخطبة على خبز الحياة

الرسم والسامعون

يو ٦ : ٢٢ وفي الغد نظر الجمع الذين كانوا واقفين في عبر البحر انه ليس هناك سفينة أخرى سوى سفينة واحدة ؛ وان يسوع لم يركب السفينة مع تلاميذه ؛ لكن تلاميذه مضوا وحدهم .
٢٣ وكانت سفن أخرى وافت من طبرية الى قرب الموضع الذي اكلوا فيه الخبز ، اذ شكر الرب .
٢٤ فحين رأى الجمع ان يسوع ليس هناك ، ولا تلاميذه ، ركبوا هم السفن ، واتوا الى كفرناحوم يطلبون يسوع .

عرض الموضوع الاول : يسوع هو الخبز السماوي .

٢٥ فلما وجدوه في عبر البحر ، قالوا له : « يا معلم ، متى صرت الى ها هنا ؟ »
٢٦ اجاب يسوع وقال لهم : « الحق الحق اقول لكم ، انكم تطلبوني ، لا لانكم نظرتُم الآيات ، بل لانكم اكلتم الخبز فشبعتم . »
٢٧ اعملوا لا للطعام البائد ، بل للاكل الباقي للحياة المؤبدة الذي يعطيكموه ابن البشر .
لان هذا الله الآب قد ختمه .
٢٨ قالوا له : « ماذا نصنع حتى نعمل اعمال الله ؟ »
٢٩ اجاب يسوع وقال لهم : « هذا هو عمل الله ان تؤمنوا بمن هو ارسله . »
٣٠ قالوا له : « اية آية تصنع لئراها ونؤمن بك ؟ ما الذي تصنع ؟ »

(١٠٩) في كفرناحوم ، اثناء تعليم يلقى في المجمع . « من الآية ٥١ يُتِمّ تعليم القربان تعليم خبز الحياة .
والآيات ٤٨ - ٥٠ تُستخدم للانتقال . (لاغ) « المزمع » هو مصادقة الآب للمجائب . يو ٦ : ٣١ . اراد نص
المزمور ٧٧ : ٢٤ ؛ خر ١٦ : ٤ ؛ حكمة ١٦ : ٢٠ ؛ يو ٦ : ٤٥ ؛ اراد اشعيا ٥٤ : ١٣ ؛ ارميا ٣١ : ٣٣ - ٣٤ .

- ٣١ اباؤنا أكلوا المن في البرية ، كما هو مكتوب : انه اعطاهم خبزاً من السماء ليأكلوا .
 ٣٢ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : » انه ليس موسى اعطاكم الخبز من السماء ؛
 لكن ابي يعطيكم خبز الحق من السماء .
 ٣٣ لان خبز الله هو الذي تزل من السماء ، ويهب الحياة للعالم .
 ٣٤ قالوا له : « يا سيد ، اعطنا في كل حين من هذا الخبز . »
 ٣٥ قال لهم يسوع : « انا هو خبز الحياة . من يقبل الي لا يجوع . ومن يؤمن بي لا
 يعطش الى الابد .
 ٣٦ ولكن قلت لكم انكم رايتوني ، ولستم تؤمنون . »
 ٣٧ كل ما يعطينه الاب ، فالي يقبل . ومن يقبل الي لا اخرجه خارجاً .
 ٣٨ لاني تزلت من السماء . ليس لاعمل بمشيئتي بل بمشيئة من ارسلني .
 ٣٩ وهذه هي مشيئة الاب الذي ارسلني ان يكون كل ما اعطاني لا اتلف منه شيئاً ،
 بل اقيمه في اليوم الاخر .
 ٤٠ لان هذه هي مشيئة ابي الذي ارسلني ان يكون كل من يرى الابن ويؤمن به
 تجب له الحياة الابدية ؛ وانا اقيمه في اليوم الاخر .

الدفاع عن التعليم

- ٤١ فصار اليهود يتذمرون عليه ، لانه قال : « اني انا هو خبز الحياة الذي تزل من السماء . »
 ٤٢ وقالوا : « أليس هذا هو يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بابيه وأمه . فكيف
 يقول : اني تزلت من السماء ؟ »
 ٤٣ فاجاب يسوع وقال لهم : « لا يراطن بعضكم بعضاً . »
 ٤٤ ما من أحد يقدر على الاتيان اليّ ، ان لم يجذبه الاب الذي ارسلني . وانا اقيمه
 في اليوم الاخير .
 ٤٥ مكتوب في الانبياء : « انهم يكونون باجمعهم متعلمين من الله . » فكل من سمع
 من الاب وتعلم يقبل اليّ .
 ٤٦ وليس ان احداً ابصر الله ألا الذي هو من الله . هذا قد رأى الاب .
 ٤٧ الحق اقول لكم : من يؤمن بي ، فله الحياة الدائمة . »

استطراد

- ٤٨ انا هو خبز الحياة
٤٩ اباؤكم أكلوا المن في البرية وماتوا .
٥٠ هذا هو الخبز الذي تزل من السماء لكي يأكل الانسان منه ، فلا يموت .

الموضوع الثاني : سر القربان

- ٥١ انا هو الخبز الحي الذي تزل من السماء . من يأكل من هذا الخبز يحيى الى الأبد .
والخبز الذي انا اعطيه هو جسدي الذي اعطيه من اجل حياة العالم .
٥٢ فخاصم اليهود بعضهم بعضاً قائلين : « كيف يقدر هذا ان يعطينا جسده لتأكله ؟ »
٥٣ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان لم تأكلوا جسد ابن البشر ، وتشربوا
دمه ، فليست لكم حياة فيكم .
٥٤ من يأكل جسدي ويشرب دمي فله الحياة الدائمة ، وانا اقيمه في اليوم الآخر .
٥٥ لان جسدي مأكول حق ، ودمي مشرب حق .
٥٦ من يأكل جسدي ، ويشرب دمي ، يثبت فيّ وانا فيه .
٥٧ كما ارسلني الاب الحي ، فانا حي من اجل الاب . ومن يأكلني فانه يحيا من اجلي .
٥٨ هذا هو الخبز الذي تزل من السماء . ليس كما أكل اباؤكم المن وماتوا . من يأكل
من هذا الخبز ، يعيش الى الأبد .
٥٩ قال هذا في المجمع ، وهو يعلم في كفرناحوم .

(١١٠) تخلي تلاميذ كثيرين ، وامانة الاثني عشر .

- ٦٠ وان كثيراً من تلاميذه لما سمعوا قالوا : « صعبة هذه الكلمة ، من يطيق اسمعها ؟ »

(١١٠) الهاجرون لا يفكرون ألا في طبيعة الانسان البشرية . يساعدنا الصعود على ادراك سبب وجود
يسوع في القربان وكيفية وجوده . اذن تنتهي رسالة الجليل في عدم المبالاة . حق بين الاثني عشر بوجود تلميذ
ردىء لا يعرف ان يستفيد من الانذار الصارم الذي تنذره به اليوم جودة ورحمة معلمه الإلهي . لنحب يسوع ،
ولنهبه ذواتنا هبة مودة .

- ٦١ فعلم يسوع في نفسه ان تلاميذه يتراطنون على هذا ، فقال . فقال لهم : « اهذا يشككم ؟
٦٢ فكيف ان رأيتم ابن البشر يصعد الى حيث كان اولاً . ؟
٦٣ افا الروح هو الذي يجي ، والجسد لا يفني شيئاً . والكلام الذي كلمتكم به
هو روح وحياة .
٦٤ ولكن فيكم قوماً لا يؤمنون . » لان يسوع كان عارفاً من البدء من هم الذين
لا يؤمنون ، ومن هو الذي يسلمه .
٦٥ ثم قال : « من اجل هذا ، قلت لكم : انه لا يقدر احد ان يقبل الي ، الا
ان يعطى ذلك من أبي . »
٦٦ من ذلك ، رجع كثير من تلاميذه الى ورائهم . ولم يكونوا يعيشون معه بعد .
٦٧ فقال يسوع الاثني عشر : « اعللكم انتم ايضاً تريدون المضي ؟ »
٦٨ فقال له شمعون الصفا : « يا سيد ، الى من نذهب ، وكلام الحياة الدائمة لك ؟ »
٦٩ ونحن قد آمننا ، وعلمنا انك انت المسيح ابن الله الحي . »
٧٠ قال لهم يسوع : « أليس انا انتخبتمكم ، يا معشر الاثني عشر . وفيكم واحد
هو شيطان . »
٧١ وعنى بذلك يهوذا مسمان الاسخريوطي . لان هذا كان مزماً ان يسلمه ، وكان
أحد الاثني عشر .
-

القسر الرابع

كراسة يسوع المِلْحَة ، لاسيا خارجاً عن الجليل .

الفصل الاول : عنصرة الستة الثانية

(١١١) يسوع يشفي سقيماً في بركة بزاتا

- ٥ : ١ بعد هذا ، كان عيد اليهود . فصعد يسوع الى اورشليم .
- ٢ وان باورشليم ، عند باب الضان ، بركة تسمى بالعبرانية : بزاتا (بيت حسدا) . وفيها خمسة اروقة .
- ٣ وكان خلق كثير مطروحين في هذه ، من مرضى ، وعمي ، ومقعدين ، وجافين ، يتوقعون تحريك الماء .
- ٤ لان ملاكاً كان يتزل الى الصبغة . في حين حين ، ويجرك الماء . والذي كان يتزل اولاً من بعد تحريك الماء ، كان يبرأ من كل الوجع الذي فيه .
- ٥ وكان هناك رجل سقيم ، منذ ثمان وثلاثين سنة .
- ٦ هذا رآه يسوع ملقياً ، فعلم ان له زماناً كثيراً . فقال له : « انجب ان تبرا ؟ » .
- ٧ اجابه المريض : « يا سيد ، ليس لي انسان ، اذا تحرك الماء ، يلقيني في البركة ؛ بل الى ان اجىء . انا ؛ ينزل قدامي آخر . »
- ٨ قال له يسوع : « قم احمل سريرك واهش . »
- ٩ فمن ساعته جرى . الرجل ؛ وحمل سريرته ؛ ومشى . وكان ذلك اليوم سبتاً .

(١١١) اورشليم ، عنصرة ، سنة ٢٩ . قد اكتشف شمالي اورشليم هذه البركة التي رواقها الخامس معتبرض وواقع في الوسط . حجة تشكك الفريسيين هي خرق حرمة السبت ، ومحرّكه ادعاء يسوع كونه ابناً مساوياً لله . بعد ثلاثة اشهر أو أكثر ، في عيد المظال ، يعودون الى التثبت بهذه الشكوى (ف ١٣٩) ؛ وبعد سنة ، يحكمون بالموث على الذي يثبت على هذا المدعى . (ف ٢٧٤)

- ١٠ فقال اليهود للذي شني : « انه يوم السبت ؛ ولا يحل لك ان تحمل سريرك . »
- ١١ قال لهم : « ان الذي ابراني هو قال لي : « احمل سريرك وامش . »
- ١٢ فسألوه : « من هو الرجل الذي قال لك : « احمل سريرك وامش . »
- ١٣ اما الذي ابرى فلم يكن يعلم من هو . لان يسوع كان قد استقر من الجمع الذي كان في ذلك الموضع .
- ١٤ وبعد هذا ؛ وجده يسوع في الهيكل ؛ فقال له : « ها انت قد عوفيت ؛ فلا تعد تخطأ ؛ لئلا يكون لك شرٌ اكثر . »
- ١٥ فذهب الرجل واعلم اليهود ان يسوع هو الذي ابراه .
- ١٦ ومن اجل ذلك كان اليهود يطردون يسوع . لانه فعل هذا في السبت .
- ١٧ فاما يسوع فقال لهم : « ابي حتى الان يعمل ؛ وانا اعمل . »
- ١٨ ومن اجل هذا ؛ كان اليهود بزيادة يريدون قتله . لا لانه كان ينقض السبت فقط ؛ بل كان يقول ايضاً ان الله ابوه ؛ ويعادل نفسه بالله .

(١١٢) ابن الله يستعمل حق الله الالهي

- يو ٥ : ١٩ فاجاب يسوع وقال لهم : « الحق الحق اقول لكم : ان الابن لا يقدر ان يفعل شيئاً من تلقاء نفسه ، الا ما يرى الاب عامله . لان الاعمال التي يعملها ذاك هذه ايضاً يعملها الابن كذلك .
- ٢٠ لان الاب يحب الابن ، ويرب جميع ما يعمل هو ، ويرب اعمالاً افضل من هذه ؛ لتعجبوا انتم .
- ٢١ فانه كما ان الاب يقيم الموتى ويحييهم ، كذلك الابن يحيي من يشاء .
- ٢٢ لان الاب لا يدين احداً ؛ بل اعطى الحكم كله للابن .
- ٢٣ ليكرم الابن الجميع ؛ كما يكرمون الاب . من لا يكرم الابن ؛ فلا يكرم الاب الذي ارسله .
- ٢٤ الحق الحق اقول لكم : « انه من سمع كلامي ، وآمن بمن ارسلني ؛ فله الحياة المؤبدة .

(١١٢) ان الابن المتأنس ، بارجاعه الحياة الى النفس والجسد ، وبقيامه باعباء وظيفته ، وظيفته قاضي البشرية ، هو اهل بالاكرام المساوي لاكرام ابيه . ولكون الابن ممثلاً نعمة ، فهو يشركنا في الحياة الالهية .

- ولا يأتي الى الدينونة ، بل قد انتقل من الموت الى الحياة .
- ٢٥ الحق الحق اقول لكم : انه تأتي ساعة ، وهي الان ، يسمع فيها الاموات صوت ابن الله ، والذين يسمعون يحيون .
- ٢٦ لانه كما ان الاب الحياة في ذاته كذلك ايضاً اعطى الابن ان تكون له الحياة في ذاته .
- ٢٧ واعطاه سلطاناً ان يدين ايضاً . لانه ابن البشر .
- ٢٨ لا تعجبوا من هذا . لانه تأتي ساعة يسمع فيها جميع من في القبور صوته .
- ٢٩ فيخرج الذين عملوا اخسئاً الى قيامة الحياة ، والذين عملوا السيئاً الى قيامة الدينونة .
- ٣٠ لست اقدر ان اعمل شيئاً من ذات نفسي . اني كما اسمع ادين . ودينوتي عدل هي .
- لاني لست اطلب مسرتي ، بل مسرة من ارسلني .

(١١٣) الله الآب يشهد ليسوع

- يو ٥ : ٣١ « ان كنت انا اشهد لنفسي ، فليست شهادتي حقاً .
- ٣٢ آخر هو الذي يشهد لي ؟ وانا اعلم ان شهادته التي يشهد لاجلي هي حق .
- ٣٣ انتم ارسلتم الى يوحنا ، فشهد للحق .
- ٣٤ واما انا فلست اقبل شهادة من انسان . ولكني اقول هذا ، لتخلصوا انتم .
- ٣٥ كان ذلك سراجاً موقداً وميضاً . وانتم اردتم ان تتهللا بنوره ساعة .
- ٣٦ واما انا فلي شهادة اعظم من يوحنا . لان الاعمال التي اعطاني الآب لا اكملها ، هذه الاعمال بعينها التي اعمالها هي تشهد من اجلي ان الآب ارسلني .
- ٣٧ والآب نفسه الذي ارسلني يشهد لي . ولم تسمعوا قط صوته ، ولا رأيتم هيئته .
- ٣٨ وليس لكم كلمته ثابتة فيكم . لانكم لستم تؤمنون بالذي ارسله هو .
- ٣٩ فتشوا الكتب ، لانكم تظنون ان لكم فيها حياة الابد ، فهي التي تشهد من اجلي .
- ٤٠ ولستم تريدون ان تقبلوا الي . لتجب لكم الحياة .

(١١٣) شهادة يوحنا (ف ٢٢) ليست بشيء بالنظر الى شهادة الآب (بواسطة الكتب المقدسة وبمعجائب حياة يسوع) . ان يسوع يترك له العناية بمجده .

- ٤١ لست آخذ المجد من الناس .
٤٢ ولكني قد عرفتكم ان ليس لكم حب الله فيكم .
٤٣ انا اتيت باسم ابي ، ولا تقبلوني . وان أتى آخر باسم ذاته قبلتموه .
٤٤ كيف تقدررون ان تؤمنوا ، وانتم انما تأخذون المجد من بعضكم بعض . ولا تطلبون المجد الذي من الله الواحد .
٤٥ لا تظنوا اني اشكوكم عند الآب . ان لكم من يشكوكم ، موسى الذي عليه رجاؤكم .
٤٦ فانكم لو كنتم تصدقون موسى ، لصدقتموني ؛ لان ذاك كتب عني .
٤٧ وان كنتم لا تؤمنون بكتب ذاك ، فكيف تؤمنون بكلامي ؟
(تلو ١٠٦)
يو ٧ : ١ ومن بعد هذا ، كان يسوع يمشى في الجليل . لانه لم يجب التردد في اليهودية .
لان اليهود كانوا يريدون قتله . (تلو ١٣٧) .
-

الفصل الثاني

تثقيف التلاميذ

(١١٤) خدمة الله الحقيقية - الطهارة الحقيقية

١ - مجادلة على تقليد الربانيين

- مر ٧ : ١ ثم اجتمع اليه الفريسيون ، وقوم من
الكتبة الذين جاءوا من اورشليم .
٢ ولما رأوا بعضاً من تلاميذه يأكلون
الطعام بأيدي نجسة ، اي غير مغسولة .
دمدموا .
٣ لان الفريسيين وكل اليهود ، ان لم
يغسلوا ايديهم ، مرات كثيرة ، لم
يأكلوا ، تمسكاً بتقليد الشيوخ .
٤ ومن السوق ، ان لم يغتسلوا ، فلا يأكلون .
ويوجد أشياء أخرى كثيرة تسامونها للتمسك
بها ، من غسل كؤوس ، واباريق ، وآنية
من نحاس ، وأسرة .
- متى ١٥ : ١ حينئذ جاء الى يسوع كتبة
وفريسيون من اورشليم قائلين :

(١١٥) في الجليل ، حزيران ، ٢٩ . ان عصابة الجاسوسية المولفة بامر المحفل الاكبر تظن انها تستطيع
اليوم وجود الفرصة الميمونة لتعريف يسوع . يورد القديس مرقس بامانة تلقين مار بطرس في رومة . ويعرض
لنا مار متى تلقين اورشليم مضيقاً اليه بعض الذكريات الشخصية . الشك الذي يشير اليه في الآية ١٢ يعود الى
الآية ٦ . نصوص اشعيا ٢٩ - ١٣ ؛ حز ٢٠ - ١٢ و ٢١ - ١٧ .

- ٢ « لماذا قلاميذك يتعدون وصية
المشيخة ، اذ لا يغسلون ايديهم ،
عند اكلهم الخبز ؟ »
- ٣ ا فاجابهم وقال لهم : « حسناً ، يا
مرآؤون تنبأ عليكم اشعياء قائلًا :
٨ « ان هذا الشعب يكرمني بشفتيه ،
وأما قلبهم فبعيد عني .
٩ وباطلاً يعبدونني اذ يعلمون
تعاليم هي وصايا الناس . »
- ب ٣ لماذا انتم تتعدون وصية الله من
اجل تقاليدكم ؟

- لان الله أمر قائلًا :
٤ اكرم أباك وأمك . ومن شتم
اباه وأمه ، فليمت موتاً .
• وأما انتم فتقولون : من قال لابييه
او أمه قربان هو اي شيء . تنتفع
به مني ، فلا يكرم اباه او أمه .
- ٦ وابطلتم وصية الله من اجل
تقليدكم . »

- ٥ فسأله الفريسيون والكتبة : « لماذا
تلاميذك لا يسرون على ما أوصى به الشيوخ ،
بل يأكلون الخبز بغير غسل ايديهم ؟ »
- ٦ فاجابهم قائلًا : « حسناً تنبأ عليكم
اشعياء ، ايها المرآؤون ، كما هو مكتوب :
« ان هذا الشعب يكرمني بشفتيه ،
وقلبه بعيد عني . »
- ٧ وباطلاً يعبدونني ، ويعلمون تعاليم هي
وصايا الناس . »
- ٨ لانكم تركتم وصية الله ، وتمسكتم
بتقليد الناس ، من غسل الابريق
والكوؤس ، واشياء أخر كثيرة ، مثل
هذه تصنعون . »
- ٩ وقال لهم : « جيداً رفضتم وصية الله ،
لتحفظوا تقاليدكم . »
- ١٠ لان موسى قال : « أكرم أباك وأمك .
ومن يشتم اباه وأمه ، فليمت موتاً . »
- ١١ وانتم تقولون : ان قال انسان لابييه أو
أمه قربان (اي هبة) ما انت تنتفع
به مني .
- ١٢ فلا تكتونه من بعد ان يصنع شيئاً
لابييه او أمه .
- ١٣ فابطلتم كلام الله بوصيتكم التي
دفعتموها . وتفعلون اشياء كثيرة
مثل هذه . »

ب - مبادئ في شأن الطهارة والنجاسة

- ١٤ ثم دعا الجمع كله وقال لهم : « اسمعوا
معي كللكم وافهموا .
١٥ ليس شيء خارج من الانسان يدخل فيه
يقدر ان ينجسه . لكن الذي يخرج
منه ، فذاك ينجس الانسان .
١٦ من له اذنان سامعتان ، فليسمع . »
لو ٦ : ٣٩ ثم قال لهم مثلاً : « هل يستطيع أعمى
ان يقود أعمى ؟ أليس يقع الاثنان
في حفرة ؟ »
١٧ ولما دخل الى البيت عن الجمع ، سأله
تلاميذه عن المثل .
١٨ فقال لهم : « أمكذبا انتم ايضاً غير
فاهمين ؟ أما تفهمون ان كل ما كان من
خارج يدخل الانسان لا يقدر ان ينجسه .
١٩ لانه لا يدخل الى قلبه ، بل الى الجوف ،
ويذهب الى المخرج ، فينقي كل الاطعمة . »
٢٠ وقال : « ان الذي يخرج من الانسان
هو الذي ينجس الانسان .
٢١ لانه من الداخل ، من قلب الناس ، تخرج
افكار السوء : الفجور ، الزنا ، القتل ،
٢٢ السرقة ، الطمع ، الحُبث ، الفس ،
العهارة ، العين الشريرة ، التجديف ،
التكبر ، الجهل .
٢٣ كل هذه الشرور من داخل تخرج ،
وتنجس الانسان . »
- ١٠ ودعا الجمع وقال لهم : « اسمعوا وافهموا .
١١ ليس الذي يدخل الفم ينجس الانسان ،
لكن الذي يخرج من الفم هذا ينجس الانسان »
١٢ حينئذ تقدم تلاميذه وقالوا له : « اعلمت
ان الفريسيين ، لما سمعوا هذا الكلام
شكروا ؟ »
١٣ فاجاب وقال : « كل غرس يغرسه الي
الساوي يقطع . »
١٤ اتركوهم . انهم عيان قادة عميان .
وان كان أعمى يقود أعمى ، فكلاهما
يقعان في حفرة . »
١٥ فاجاب بطرس وقال له : « فسر لنا
المثل . »
١٦ فقال : « هل انتم ايضاً حتى الآن غير فاهمين ؟
١٧ أما تفهمون ان كل ما يدخل الفم يمضي
الى البطن ، وينطرد الى المخرج ؟
١٨ وأما الذي يخرج من الفم فهو يصدر من
القلب . وهذا ينجس الانسان .
١٩ لانه من القلب تخرج الافكار الشريرة :
القتل ، الزنا ، الفسق ، السرقة ، شهادة
الزور ، التجديف . »
٢٠ هذه هي التي تنجس الانسان . واما الأكل
بغير غسل اليدين فلا ينجس الانسان . »

(١١٥) يسوع يستجيب طلبته وثنية

مر ٧ : ٢٤ ثم قام من هناك ومضى الى تخوم صور وصيدا .	متى ١٥ : ٢١ ولما خرج يسوع من هناك اتى الى نواحي صور وصيدا .
٢٥ لان امرأة كان في ابنتها روح نجس سمعت بنجره . فجاءت وسجدت قدام رجله .	٢٢ واذا امرأة كنعانية خرجت من تلك التخوم وتصيح اليه وتقول : « ارحمني ، يا رب ، يا ابن داود ، ابنتي فيها شيطان ردي . »
٢٦ وكان المرأة أممية . وفي الجنس شامية من فونيتي . فسأله ان يخرج الشيطان من ابنتها	٢٣ فلم يجبها بكلمة . فتقدم تلاميذه . وسألوه قائلين : « اطلقها ، لانها تصيح في اثرنا . »
٢٧ فقال لها يسوع : « دعني البنين يشبعوا أولاً . لانه لا يحسن ان يؤخذ خبز البنين ويطرح للكلاب . »	٢٤ فاجاب وقال : « لم أرسل الا الى الخراف التي ضلت من بيت اسرائيل . »
٢٨ فاجابت وقالت له : « نعم ، يا رب ،	٢٥ فانت وسجدت له قائلة : « يا رب ، اعني »
	٢٦ فاجاب وقال : « ليس هو جيداً ان يؤخذ خبز البنين ، ويلقى للكلاب . »
	٢٧ فقالت : « نعم ، يا سيد ، والكلاب ايضاً تأكل من الفتات الذي يسقط من مائدة اربابها . »

(١١٥) في فنيقية ، آواخر حزيران ٢٩ - تلو الوقائع . يصل يسوع الى القرية . تخرج المرأة من دارها وتسترحم ابن داود . لا جواب من قبل يسوع . صراخات من قبل الأم . تداخل الرسل . أول رفض مدعم بحجة . يلجأ يسوع الى بيت المرأة المسكينة تدخل فيه وتسجد . رفض ثانٍ . الحاح بتواضع ، عجيبة عن بعد . تحقق الباهرة . يشدد القديس متى ذكر رفض يسوع ، المسيح الحقيقي لاسرائيل . يلجأ القديس مرقس على كلمة هذه الوثنية التي سارت منذئذٍ كالمثل .

والكلاب ايضاً تأكل تحت المائدة

من فئات الاطفال .»

٢٩ فقال لها : «من اجل هذه الكلمة .

اذهي . قد خرج الشيطان من ابنتك.»

٣٠ فذهبت الى بيتها . فوجدت ابنتها

مطروحة على السرير ، والشيطان قد خرج منها.

٢٨ حينئذ اجاب يسوع وقال لها : يا امرأة ،

عظيم هو ايمانك . ليكن لك كما اردت .»

فشفيت ابنتها من تلك الساعة .

(١١٦) شفاء أصم - اخرس - تعجب عظيم

مر ٧ : ٣١ وخرج ايضاً من تخوم صور .

وجاء الى صيدا ، الى بحر الجليل ،

الى وسط تخوم العشر مدن .

٣٢ واثقوا اليه باصم - اخرس ، وطلبوا

اليه ان يضع يده عليه .

٣٣ فاخذه ناحية عن الجمع ، وجعل اصابه

في اذنيه ، وتفل ، ثم مس لسانه .

٣٤ ونظر الى السماء ، وتنهد ، وقال له :

« اُفْتَحْ » اي انفتح .

٣٥ والموت انفتحت مسامعه . وانحل

رباط لسانه ، وتكلم مستوياً .

٣٦ فاوصاهم ان لا يقولوا لاحد . ولكن

كان كلما اوصاهم ، يزدادون ثناءً

كثيراً .

متى ١٥ : ٢٩ وانتقل يسوع من هناك ، وجاء الى جانب

بحر الجليل وصعد الى الجليل ، وجلس هناك .

٣٠ وجاء اليه جموع كثيرة . هم عرج ، وعمي ،

واخرس ، وشلل ، وآخرون كثيرون .

وطرحوهم عند رجليه ؛ فشفاهم .

(١١٦) في العشر مدن ، تور ، ٢٩ . اجتياز يسوع في صيدا وسقي الاردن الأعلى وشواطئ بحيرة طبرية ؛ « قصد تجنب التظاهر واضعاف سمي المتقدين » ، يصنع عجيبة على انفراد . وضع اصابه في اذني الاطرش كأنه يحاول فتحهما ؛ ومس لسانه بريقه كأنه يريد جعله ألين . يعلم ان عجائبه سوف تذاع . بيد انه يقصد « ان يعرف الناس انه لا رغبة له في ان يمتدحوا » . (لاغ)

٣١ حتى تهجب الجموع . اذ رأوا الخرس يتكلمون ،
والصم يصترون ، والعرج يشون ، والعميان
يبصرون . ومجدوا آله اسرائيل .

٣٧ ويبهتون جداً قائلين : « حسناً صنع
كل شيء . » وجعل الصم يسمعون ،
والخرس يتكلمون . »

(١١٧) ثاني تكثير للخبز (ر ١٠٦)

متى ١٥ : ٣٢ وان يسوع دعا تلاميذه وقال :
« انني اتحنن على الجمع . لان لهم الآن
ثلاثة ايام ما كثرين . معي ، وليس لهم ما
يأكلون . ولا اريد ان اطلقهم صيئماً ،
لئلا يضعفوا في الطريق . »
٣٣ فقال له تلاميذه : « من اين لنا في البرية
خبز هذا قدره ، حتى يشبع جمعاً هذا عدده . »
٣٤ فقال لهم يسوع : « كم عندكم من الخبز ؟ »
فقالوا : « سبعة وقليل من السميكات . »
٣٥ فأمر الجمع ان يتكثروا على الارض .
٣٦ واخذ الخبزات السبع والسمك . وشكر
وكسر . واعطى تلاميذه ، والتلاميذ
ناولوا الجمع .

٨ : ١ في تلك الايام ، اذ كان ايضاً الجمع
كثيراً ، ولم يكن لهم ما يأكلون ،
دعا تلاميذه وقال لهم :
٢ « اني اتحنن على الجمع . لان لهم ثلاثة ايام
مقيمين . معي ، وليس لهم ما يأكلون . »
٣ وان انا اطلقتهم الى منازلهم صيئماً ،
يضعفون في الطريق . لان . منهم اناساً
قد جاؤوا من بعيد .
٤ فاجابه تلاميذه : « من اين يقدر الواحد
ان يشبع هؤلاء ، خبزاً ههنا في البرية ؟ »
٥ فسألهم : « كم عندكم من الخبز ؟ » قالوا :
« سبعة »
٦ فأمر الجمع ان يتكثروا على الارض ،
واخذ السبع الخبزات ، وشكر ، وكسر ،
واعطى تلاميذه ليقدموها . فقدموا الى الجمع .
٧ وكان معهم ايضاً سمك قليل . فبارك
عليه ، وأمر ان يقدموه ايضاً .

(١١٧) شرقي البحيرة ، تموز ٢٩ . ظنّ مار لوقا ومار يوحنا انه من الكافي للقرآء التأثير الذي اثرته رواية
التكثير الاول . اليوم يُرى الرسل اقلّ الخافاً ، في شأن المعجز عن اطعام جمع هذه وفرة عدده في هذه البرية ،
منهم في خصوص الارتباك الذي وقعوا فيه . كان من اللازم اعجوبة ؛ وهذه الاعجوبة قد صنعها يسوع ، وقد
اتاهما بفزارة .

٣٧ فاكل جميعهم . وشبعوا ، ورفعوا فضلات
الكسر سبعة سلال مملوءة .
٣٨ وكان الذين أكلوا اربعة آلاف رجل ،
سوى النساء والصبيان .
٣٩ واطلق الجموع ، وصعد السفينة . وجاء
الى تخوم مجدل (مجدان)

٨ فاكلوا وشبعوا ، ورفعوا فضلات الكسر
سبعة سلال .
٩ وكان الذين أكلوا نحو اربعة آلاف .
١٠ ومن ساعته ركب السفينة مع تلاميذه ،
وجاء الى نواحي دلمانوتا .

(١١٨) رفض صنع عجيبته دون جدوى (١٦٩)

متى ١٦ : ١ وجاء اليه الفريسيون والزنادة
ليجربوه . وسألوه ان يريهم آية من
السماء .
٢١ فاجاب وقال لهم : (ب ٢ - ٣ § ١٨١)
٤ « الحيل الشرير الفاسق يطلب آية ، ولا
يعطى آية ، الا آية يونان النبي . ثم
تركهم ومضى .

مر ٨ : ١١ فخرج الفريسيون واخذوا
يحادلونه طالبين منه آية من السماء .
ليجربوه .
١٢ فتنهَّد بروحه وقال : « لماذا يلتبس
هذا الحيل آية ؟ »
١٣ وتركهم ، وركب ايضاً السفينة ومضى
الى العبر .

(١١٩) شدة التحذّر من التعاليم المخطّرة

مر ٨ : ١٤ ونسوا ان يأخذوا خبزاً .
متى ١٦ : ٥ ولما جاء تلاميذه الى
العبر ، نسوا ان يأخذوا خبزاً .

(١١٨) على شاطئ البحيرة الغري . من رأي مار اوغسطينس ان دلمانوتا ومندان هما ايمان لموقع واحد .
بعد خصام ملوّه الخقد على موقف يسوع ورسالته ، يتطلّب خصومه دليلاً جهرياً وباهراً . فما كان من يسوع الا
ان رفض ذلك رفضاً باتاً . لان آية يونان لا تلائم احلام العجرفة ، عجرفة الفريسيين والصدوقيين .
(١١٩) اثناء عبور البحيرة . على التلاميذ ان يحذروا المعلمين الكذبة ، وينعموا بالنظر في عمل يسوع الفائق
الطبيعة . الآب مزعم ان يعلن ابنه لرئيس كنيسته . (ف ١٢١) .

<p>٦ وان يسوع قال لهم : « انظروا وتحرزوا من خمير الفريسيين والزنادقة . »</p>	<p>١٥ واوصاهم قائلاً : « انظروا وتحرزوا من خمير الفريسيين وخمير الهيروديسين . »</p>	<p>لو ١٢ : ب تحرزوا انفسكم . من خمير الفريسيين الذي هو الرياء . (تلو § ١٧٣)</p>
<p>١٧ ففكروا في انفسهم قائلين : « اننا لم نأخذ خبزاً . »</p>	<p>١٦ فكانوا يفكرون قائلين : بعضهم لبعض : « ليس عندنا خبز . »</p>	
<p>١٨ فعلم يسوع ، وقال : « لماذا تفكرون في انفسكم ، يا قليلي الايمان انكم لم تأخذوا خبزاً . حتى الآن لا تفهمون ؟ »</p>	<p>١٧ فلما علم يسوع قال لهم : « لماذا تفكرون بان ليس معكم خبز . أحتي الآن لا تعلمون ولا تفهمون أحتي الآن قلوبكم غليظة ؟ » ١٨ ولكم عيون ولا تبصرون ؛ ولكم اذان ولا تسمعون ولا تذكرون</p>	
<p>ولا تذكرون الخمس الخبزات الخمسة الآلاف ، وكم قفة اخذتم .</p>	<p>١٩ حينما كسرت الخمس الخبزات الخمسة الآلاف كم محضاً مملوءاً كسراً رفعتهم ؟ « فقالوا » اثني عشر . »</p>	
<p>١٠ ولا السبع الخبزات لاربعة الآلاف ؛ وكم سلاً اخذتم .</p>	<p>٢٠ وحينما السبع لاربعة الآلاف كم سلاً من الكسر مملوءاً رفعتهم ؟ « فقالوا : « سبعة . » »</p>	
<p>١١ كيف لا تفهمون انني لم اقل لكم من اجل الخبز ان تحرزوا من خمير الفريسيين والزنادقة ؟ ١٢ حينئذ فهموا انه لم يقل ان يتحرزوا من خمير الخبز ، بل من تعليم الفريسيين والزنادقة .</p>	<p>٢١ فقال لهم : « كيف الى الآن لا تفهمون ؟ »</p>	

١٢٠) أعمى بيت صيدا

- مر ٨ : ٢٢ ثم جاء الى بيت صيدا . فقدموا اليه أعمى . وطلبوا منه ان يلمسه .
 ٢٣ فاخذ بيد الأعمى ، واخرجه من القرية ، وتقل في عينيه ، ووضع يديه عليه ، وسأله هل
 يبصر شيئاً .
 ٢٤ فرفع طرفه وقال : « انظر الناس مثل الشجر يمشون . »
 ٢٥ فوضع يديه ايضاً على عينيه . فابصر وصاح . ونظر الى كل شيء ظاهراً .
 ٢٦ وارسله الى بيته قائلاً : « لا تدخل القرية ، ولا تقل لاحد من القرية »

١٢١) اقرار بطرس - تأسيس الكنيسة عليه

لو ١٨ : ١٨ واذا كان يصلي | مر ٨ : ٢٧ ثم خرج يسوع . متى ١٦ : ١٣ ولما جاء يسوع
 وحده ، كان التلاميذ معه . | وتلاميذه الى قرى قيصرية فيلبس | الى نواحي قيصرية فيلبس ،

(١٢٠) في جوار بيت صيدا ، او اخر تموز ، ٢٩ . هذه العجيبة المتدرجة هي دعوة للتقرب تقرباً ادنى فادنى من النور . قرية هي الساعة التي فيها يُقدّم الرسل السجود لابن الله الحي ، المالك الحياة في ذاته والذي افاضها .
 (١٢١) في نواحي بنياس ، او اخر تموز ، ٢٩ . ان الذين هَلَلُوا لابن الله الحقيقي ، بعد تسكين زوبعة ،
 (ف ٩٧) لم ينالوا تهنة ؛ لكنهم لم يروا في يسوع سوى ابن لله بين كثيرين ؛ نعم ابن اشد عظمة من الآخرين ،
 لكن ليس الابن الوحيد المولود من جوهر الاب ذاته . (ثم الذهب) ان يسوع لدى جوابه لبطرس يتكلم ويجب
 كاله . (ثم الذهب) النص الخاص بالقدس متى متصف بصفة سامية في غاية البروز . لنجترئ بذكر الجنس
 (صفاة = صفاة) الذي لم يكن ملائكة ملائكة طبيعية الا في الارمية (كيفا = كيفا) . اما في (اليونانية فبطرس
 (حجر او بطرا (صخرة) كانا اسمي جنس . وتلاميذ يسوع هم الذين وضعوا اسم العلم « بطرس » . بريونا
 يقابل ابن يونا . يورد الانجيل الرابع اللفظ اليوناني الاقرب منه وهو يوحنا . (انظر ف ٢٤ و ٣١٧)
 « الابواب » التي يعلوها ابراج كانت القسم الحصين من المدن القديمة . « ابواب الحدس » او الجحيم تدل هنا
 على القوات الجهنمية التي يبقى هجومها ودفاعها دون جدوى . اخيراً بما ان بناء يسوع مركب من جماعة ،
 فالصفاة التي يريد ان يبني فوقها هي رأس هذه الجماعة ؛ وهو رئيس ضروري طالما تدوم الجماعة ، اذن الى اخر
 الازمان . فكل التدابير التي يتخذها يصدقها الله . فهو متقلد كل سلطة تعليمية واشتراعية .

فسألهم قائلًا: « من تقول الجموع اني انا ؟ »	وفي الطريق ، سأل تلاميذه قائلًا لهم: « من يقول الناس اني انا؟ »	سأل تلاميذه قائلًا: من تقول الناس انه هو ابن البشر ؟ »
١٩ فاجابوا وقالوا: « يوحنا المعمدان، وآخرون ايلياء، وآخرون نبي من الاولين قام . »	٢٨ فاجابوه قائلين: « قوم يقولون: يوحنا المعمدان، وآخرون ايلياء، وآخرون واحد من الانبياء . »	١٤ فقالوا: « قوم: يوحنا المعمدان، وآخرون، ايلياء، وآخرون: ارميا أو واحد من الانبياء . »
٢٠ فقال لهم: « وانتم ما تقولون اني انا ؟ »	٢٦ فقال لهم: « وانتم من تقولون اني انا . »	١٥ فقال لهم: « وانتم من تقولون اني انا »
فاجاب بطرس وقال: « مسيح الله »	فاجاب بطرس وقال له: « انت المسيح . »	١٦ فاجاب شمعون الصفا وقال: « انت المسيح ابن الله الحي . »
		١٧ اجاب يسوع وقال له: « طوبى لك يا شمعون بن يونا ان اللحم والدم لم يعان لك . لكن ابي الذي في السموات .
		١٨ وانا ايضا اقول لك: انك انت الصخرة، وعلى هذه الصخرة ابني بيعتي . وابواب الجحيم لا تقوى عليها .
		١٩ واعطيك . فاتيح ملكوت السموات . وما ربطته على الارض يكون مربوطا في السموات وما حللته على الارض يكون محلولاً في السموات » (ر ١٣٥)
٢١ فانتهرهم وامرهم ان لا يقولوا هذا لاحد .	٣٠ فانتهرهم ان لا يقولوا لاحد من اجله .	٢٠ حينئذ اوصى تلاميذه ان لا يقولوا لاحد انه المسيح .

(١٢٢) التنبؤ الأول عن الآلام والقيامة (ر١٨ و ٢٢٣)

لو ٢٢ : ٩ وقال : « ان ابن الانسان ينبغي ان يؤلم كثيراً ، ويرذل من المشيخة ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ، ويقوم في اليوم الثالث »	مر ٨ : ٣١ وجعل يعلمهم ان ابن الانسان ينبغي ان يؤلم كثيراً ، ويرذل من المشيخة ، ومن رؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ، وبعد ثلاثة ايام يقوم	متى ١٦ : ٢١ ومن ذلك الحين ، شرع يسوع يظهر لتلاميذه انه ينبغي ان يمضي الى اورشليم ، ويتألم كثيراً من الشيوخ ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ، وفي اليوم الثالث يقوم .
٣٢ وعلانية كان يقول هذا . فامسكه بطرس وجعل ينتهره	٢٢ فآخذه بطرس وجعل ينتهره قائلاً : « حاشاك يا رب ، لا يكون لك هذا .	٢٢ فآخذه بطرس وجعل ينتهره قائلاً : « حاشاك يا رب ، لا يكون لك هذا .
٣٣ فالتفت ونظر الى تلاميذه ، وزجر بطرس وقال له : « اذهب خلفي ، يا شيطان . لانك لا تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »	٢٣ فالتفت وقال لبطرس : « اذهب ورائي ، يا شيطان . انت مائة لي . لانك ما تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »	٢٣ فالتفت وقال لبطرس : « اذهب ورائي ، يا شيطان . انت مائة لي . لانك ما تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »

(١٢٢) هذا ابن الله سوف يطيع ابيه حتى الموت ، حتى موت الصليب . وان لاقى حجر عثرة في طريقه يدها وراءه . ان بطرس لم يكن قد تلقى وحياً خاصاً في صدد سر الآلام (فم الذهب) . يريد يسوع التألم رغماً عن كل احتجاجات بطرس ؛ كما انه قد شاء قبول عماد يوحنا ؛ وكما انه سوف يزم غسل رجلي بطرس . (فم الذهب) .

١٢٣ ، للخلاص يجب اتباع يسوع (١٩٢)

لو ٢٣ : ١ وقال للجميع : « من اراد ان يتبعني ، فليترك نفسه ، ويحمل صليبه كل يوم ويات ورائي . ٢٤ فانه من اراد ان يخلص نفسه فهو يهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي ، فهو يخلصها .	مر ٨ : ٣٤ ودعا الجميع مع تلاميذه ، وقال لهم : « من اراد ان يتبعني ، فليترك نفسه . ويحمل صليبه ، ويتبعني ٣٥ فانه من اراد ان يخلص نفسه يهلكها . ومن اهلك نفسه من اجلي ، ومن اجل الانجيل فهو يخلصها .	متى ١٦ : ٢٤ حينئذ قال يسوع لتلاميذه : « من اراد ان يتبعني ، فليترك نفسه ، ويحمل صليبه ، ويتبعني . ٢٥ لانه من اراد ان يخلص نفسه يهلكها ، ومن اهلك نفسه من اجلي وجاهها .
٢٥ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله . واهلك نفسه او خسرها . ٢٦ فانه من استحي بي . وبكلامي ، فابن الانسان يستحي به ، اذا جاء بمجده ومجد الاب ، والملائكة المقدسين . »	٣٦ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم بأسره وخسر نفسه . ٣٧ أو ماذا يعطي الانسان فداء عن نفسه . ٣٨ لانه من استحي بي وبكلامي في هذا الجيل الفاسق الخاطي . فابن الانسان يستحي به ، اذا جاء في مجد ابه مع الملائكة المقدسين . »	٢٦ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله وخسر نفسه . أو ماذا يعطي الانسان فداء عن نفسه . ٢٧ فان ابن الانسان مزعج ان يأتي في مجد ابه مع ملائكته . وحينئذ يجازي كل أحد حسب عمله . »

يو ١٢ : ٢٥ من احب نفسه فهو يهلكها . ومن ابغض نفسه في هذا العالم ، فانه يحفظها لحياة
الابد . « (ر٢٠٩ و ٢٣٠)

(١٢٣) ان ابن الله هذا سر قصده ان يفهمنا انه للحصول على القداسة يقتضي التألم كثيراً والسعي دائماً وراء
ما هو اكمل ، ونسيان الذات .

(١٢٤) ملكوت الله مز مع ان يظهر

لو ٢٧ : ٩ وبالحق اقول لكم : ان من القيام هاهنا قرواً لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله .	مر ١ : ١ وقال لهم : «الحق اقول لكم : ان هاهنا قرواً من القيام لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله قد اتى بقره .»	متى ١٦ : ٢٨ الحق اقول لكم : ان قوماً من القيام هاهنا لا يذوقون الموت حتى يروا ابن الانسان آتياً في ملكوته .
---	---	---

(١٢٥) تجلي يسوع

لو ٢٨ : ٩ وكان بعد هذا الكلام بيثانية ايام ، اخذ بطرس ويوحنا ويعقوب ، وصعد الى الجبل ليصلي .	مر ٩ : ٢ وبعد ستة ايام ، اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا ، واصعدهم الى جبل عال منفردين وحدهم وتجلي قدامهم .	متى ١٧ : ١ وبعد ستة ايام ، اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا ، وصعد بهم الى جبل عال وحدهم وتجلي قدامهم .
٢٩ وكان فيما هو يصلي ، تغير وجهه ، وابيضت ثيابه ، وكانت تبرق .	٣ وكانت ثيابه تلمع بيضاء جداً كالثلج ، لا يقدر مبيتض على الارض ان يبيض كذلك .	٢ واضاء وجهه كالشمس ، فصار ثيابه بيضاً كالنور .
٣٠ واذا رجلان يكلمانه ، وهما موسى وايليا .	٤ وترآى لهم ايليا مع موسى ، وكانا يخاطبان يسوع .	٣ واذا موسى وايليا ظهرا لهم يخاطبانه .
٣١ ظهرا في مجد وكانا يتكلمان على مخرجه الذي كان		

(١٣٤) هذا ابن الله مز مع الدخول الى ملكوته الارضي . فهو لا يتكلم هنا لا على التجلي ، ولا على القيامة ، ولا على الصعود ، ولا على نهاية العالم ؛ انه يمين كنيسة التي هي ملكوته الروحي .

(١٣٥) على قمة جبل طابور ، ٦ آب ، ٢٩ . يتنازل الاب الازلي فيثبت بصوت عال النجوى التي نوجي بها بطرس . واثنان من عظام رجال العهد القديم يأتيان لاداء الشهادة للمسيح المخلص . وقد شملهم جميعاً ظل غمامة سرية تزلت فسترت موسى وايليا مع يسوع فقط . هذه النظرة الخاطفة الملقاة على عالم الغيب تغمق نفس بطرس سمادة هذا عظمها حتى انه يسمي الانفصال عن كل شيء لكي يستطيع التمتع بها . فما قولنا حين يفتح البساط الالهي فنستطيع النظر الى الله وجهاً لوجه . (م)

مزمعاً ان يكلمه باورشليم
٣٢ واما بطرس والذان معه
فتقلوا في النوم فلم يستيقظوا
رأوا مجده والرجلين اللذين
كانا واقفين معه .

٣٣ وفيما هم يفارقونه ،
قال بطرس ليسوع : « يا معلم
جيد ان نكون هاهنا . فلنصنع
ثلاث مظال ، لك واحدة
وواحدة لموسى ، وواحدة
لايليا » ولم يكن يفهم ما يقول
٣٤ وفيما هو يقول ذلك ، اذا
سحابة ظللتهم ، فخافوا لما
دخلوا في السحابة
٣٥ وكان صوت من السحابة
قائلاً : « هذا هو ابني
الحبيب ، له اسمعوا . »
٣٦ ولما كان الصوت ، وجد
يسوع وحده .
فسكتوا ولم يخبروا احداً
في تلك الايام بشيء مما ابصروا
(في التابعة)

٤ فاجاب بطرس وقال ليسوع :
« يا معلم حسن ان نكون هاهنا .
ونصنع ثلاث مظال ، لك واحدة
ولموسى واحدة ، ولايليا واحدة .
ولم يكن يدري ما يتكلم :
لأنهم كانوا تعبين .
وكانت سحابة تظللتهم .

٥ وفيما هو يتكلم ، اذا سحابة
نيرة ظللتهم .

وجاء صوت من السحابة يقول :
« هذا هو ابني الحبيب ، فاسمعوا
له . »

٦ وانهم نظروا الى ما حولهم بفتنة
فلم يروا الا يسوع معهم وحده .

٧ فتقدم يسوع ولمسهم وقال :
« قوموا ولا تخافوا . »

٨ فلما رفعوا عيونهم لم يروا احداً
الا يسوع وحده .

(١٢٦) ايليا جاء في شخص يوحنا المعمدان

- مر ٩ : ٩ وبينما هم نازلون من الجبل ،
اوصاهم ان لا يخبروا احداً بشي . بما رآه ،
ألا اذا قام ابن الانسان من بين الاموات .
١٠ فامسكوا الكلمة فيهم يتساءلون :
ما هو القيام من بين الاموات .
١١ وسألوهم قائلين : « لما تقول الكتبة
ان ايليا ، ينبغي ان يأتي أولاً ؟ »
١٢ فاجاب وقال لهم : « ان ايليا ، اذا
اتي أولاً يرد كل شي . وما هو مكتوب
على ابن الانسان انه يتوجع كثيراً ويرذل
١٣ لكن اقول لكم : ان ايليا ، ايضاً قد
جاء وصنعوا به كلها احبوا ، كما هو
مكتوب من اجله . »
- متى ١٧ : ٩ وبينما هم نازلون من الجبل ،
اوصاهم يسوع قائلًا : « لا تعملوا احداً بالرؤيا
حتى يقوم ابن الانسان من الاموات . »
- ١٠ وسأله تلاميذه قائلين : « فلماذا يقول
الكتبة ان ايليا ينبغي ان يأتي أولاً ؟ »
١١ فاجاب وقال لهم : « ان ايليا ياتي ويرد
كل شي . »
١٢ ولكني اقول لكم : « ان ايليا قد جاء ،
ولم يعرفوه . ولكن عملوا به كل ما ارادوا :
هكذا ابن الانسان ايضاً مزعج ان يتألم منهم . »
١٣ حينئذ فهم التلاميذ انه قال لهم من اجل
يوحنا المعمدان .

(١٢٧) شفاء مصروع به شيطان

لو ٩ : ٣٧ وكان في الغد ، | مر ٩ : ١٤ ولما جاء الى التلاميذ ، | متى ١٧ : ١٤ ولما جاء الى الجمع ،

(١٢٦) سابق المسيح كالمسيح . ان ايليا قد جاء وجحدوه . جاء المسيح ، فهو ايضاً يُنكر . ان مسألة
القيامة ليست الا كمنترضة في فكر الرسل الثلاثة . اشارة الى ملاخيا ٥/٤ (ر ٣٣/٣) والى ١ ملو ١٧/١٩
(١٢٧) في لحف جبل طابور ، ٧ آب ٢٩ . كان الشيطان قد اخرس الصبي وكان يوقعه في نوبات صرع .
هذه المرة ايضاً رفض التكلم . فيوجه يسوع اللوم الى ابي الصبي ، والتلاميذ والكتبة ، والجمع . ان الاب
شاعر بقلة ايمانه ؛ بيد انه يلمس من يسوع ان يعينه . من المحتل ان يسوع يتخذ اليوم كمسبب به « جبل »
التجلي . يوم الثلاثاء المقدس (ف ٢٣٥) سوف يستخدم صورة التينة . قد تلقى مار لوقا صورة الشجرة ، ولم
يشأ ان يحيطها بكفاف واضح ، لسبب اختلاف الشكل . ثبت هذا التحفظ الدقيق احترامه للتقليد .

- اذ هم نازلون من الجبل ،
استقبله جمع كثير
- ١٥ ابصر حور لهم جماعاً كثيراً ، وكتبته
يسائلونهم .
والوقت لما رآه الجمع كله
بهتوا ، واسرعوا ليسلموا عليه .
- ١٦ فسأل الكتبة : بماذا
تجادلونهم ؟
- ٣٨ واذا رجل من الجمع صاح
وقال : « يا معلم ، اطلب منك
ان تنظر الى ابني . فانه وحيد لي
وها روح يأخذه ، فيصرخ
بغته ، ويلبظه ، وهو يزبد .
وبالجهدي فارقته مرضضاً ياءه .
٤٠ وضرت الى تلاميذك
ليخرجوه ، فلم يقدرُوا . »
- ١٧ اجاب واحد من الجمع وقال :
« يا معلم ، قد اتيتك بابني
وبه روح ابكم .
١٨ وحيثما ادركه صرعه .
فازبد ، وصرر اسنانه ، وتركه
يابساً . وقلت لتلاميذك
ان يخرجوه ، فلم يقدرُوا . »
- ١٩ فاجاب وقال لهم : « ايها
الجيل غير المؤمن ، الى متى اكون
معكم . حتى متى احتملكم .
ايتوني به .
٢٠ فقدموه اليه .
١ فلما رآه الروح ، من ساعته
صرعه ، وسقط على الارض
وهو يتدحرج ، ويزبد
- ٢١ فسأل اياه : « منذ كم
من الزمان اصابه هذا ؟
» فقال : « منذ صباه . »
- ٢٢ ومراراً كثيرة ، التقاه
- ١٥ تقدم اليه انسان ، وجثاله
قائلاً :
« يا رب ، نحن على ابني .
فانه يعذب في رؤوس الالهة ،
ويتألم شديداً . ومرات كثيرة
يقع في النار ، ومرات كثيرة
في الماء .
١٦ وقدمته الى تلاميذك ، فلم
يقدرُوا ان يدرؤوه . »
- ١٧ فاجاب يسوع وقال : « ايها
الجيل غير المؤمن الاعوج ، حتى
متى اكون معكم . حتى متى
احتملكم ؟ قدموه اليّ ها هنا .
- ٤٢ وفيما هو جاء ، طرحه
الشيطان ، ولبظه .

	في النار وفي الماء ليهلكه . لكن ما استطعت ، اعننا وتحنن علينا . «	
	٢٣ فقال له يسوع : « ذلك ان استطعت ان تؤمن . فان كل شيء مستطاع للمؤمن . »	
	٢٤ فصاح ابرو الصبي من ساعته ، بدعوى ، وقال : « انا أؤمن ، يا سيدي ، فاعن ضعف ايماني . »	
	٢٥ فلما رأى يسوع تكاثر الجمع ، انتهر الروح النجس ، وقال له « ايها الروح الاصح ، غير الناطق ، انا آمرك ، اخرج منه ، ولا تدخل فيه ايضاً . »	وأبرأ الصبي ،
١٨ وانتهره يسوع .	٢٦ فصرخ ولبط به كثيراً ، وخرج ، وصار هو كالآيت ، حتى قال كثيرون : انه قدمات .	
وخرج منه الشيطان .	٢٧ وان يسوع امسكه بيده . واقامه ، فوقف .	ودفعه الى ابيه . ١٣ فبغت جميعهم من عظمة الله .
١٩ حينئذ تقدم التلاميذ الى يسوع منفردين وقالوا : « لماذا لم نقدر نحن ان نخرجه ؟ »	٢٨ فلما دخل في بيت ، سأله تلاميذه على انفراد : « لماذا لم نقدر نحن على ان نخرجه ؟ »	
٢٠ فقال لهم يسوع : « من اجل قلة	٢٩ فقال لهم : « هذا الجنس	١٧ : فقال الرسل للرب :

<p>ايانكم . فاني الحق اقول لكم : لو كان فيكم ايمان مثل حبة خردل ، لقلتم لهذا الجبل : انتقل من هاهنا الى هناك فينتقل . ولا يمسر عليكم شيء . ٢١ وأما هذا الجنس ، فلا يخرج الا بالصلاة والصوم . (ر ٢١ : ٢١ § ٢٣٥)</p>	<p>لا يمكن ان يخرج بشيء . الا بالصلاة والصوم . « (١١ : ب ٢٢ - ٢٣ § ٢٣٥)</p>	<p>« زدنا ايماناً . » ٦ فقال الرب : « لو كان فيكم ايمان مثل حبة خردل لكنتم تقولون لهذه التوتة انقلعي وانعربي في البحر ، فتسمع منكم . » (تلو § ٢٠٣)</p>
--	---	--

(١٢٨) التنبؤ الثاني على الآلام والقيامة . (ر § ١٢٢ و ٢٢٣)

<p>٢٢ : ١٧ متى وبينما هم يترددون في الجليل ، قال لهم يسوع : « ان ابن الانسان مزعج ان يسلم في ايدي الناس ، فيقتلونه ، ويقوم في اليوم الثالث . » فحزنوا جداً .</p>	<p>٩ : ٣٠ وخرجوا من هناك ، واجتازوا بالجليل ، ولم يجب ان يعلم به احد . ٣١ لانه كان يعلم تلاميذه ، ويقول لهم : « ان ابن الانسان يسلم في ايدي الناس ، ويقتلونه ، وبعد ان يقتل يقوم في اليوم الثالث . » ٣٢ وأما هم فكانوا غير فاهمين لهذا الكلام ، وخافوا ان يسألوه .</p>	<p>لو ٩ : ب ٤٣ واذا كان الجمع يتعجبون من كل ما فعل يسوع قال لتلاميذه : « ضعوا انتم هذا الكلام في آذانكم ان ابن الانسان عتيد ان يسلم في ايدي الناس . » ٤٥ فاما هم فلم يفهموا هذه الكلمة وكانت خفية عنهم لثلايفهموها . وكانوا يخافون ان يسألوه عن هذه الكلمة</p>
---	---	--

(١٢٨) ان العلامة الفارقة في الآلام الابليغ تأثيراً في القلوب ، هي كون ابن الله يصبح عرضة لتقلبات
اهواء البشر . وعليه فيحضر يسوع غاية الحزن رسله على ان يطبعوا في ذاكرتهم كل الحوادث السابقة .

(١٢٩) يسوع يأمر بان تؤدى عنه وعن بطرس الفريضة للهيكل

متى ١٧ : ٢٤ ولما اتوا الى كفرناحوم . تقدم الذين يحبون الدرهمين الى بطرس ، وقالوا له : « اما يؤدى معلمكم الدرهمين ؟ »
 ٢٥ فقال . « بلى » ولما دخل البيت ، بدأه يسوع قائلاً : ما تظن ، يا سمعون . من تأخذ ملوك الارض الخراج والجزية ؟ أمن بنهم ام من الغرباء ؟
 ٢٦ فقال له : « من الغرباء . » قال له يسوع : « فاذن البنون احرار . »
 ٢٧ ولكن لئلا نشككهم ، امض الى البحر ، والى السنارة . واول حوت يطلع ، خذه ، وافتح فاه ، فجد استاراً ، خذها واعطاهم عني وعنك . »

(١٣٠) طمع الرسل ، والصبوة الروحية

<p>لو ٩ : ٤٦ فداخلهم ففكر من عسى ان يكون اعظم فيهم (ر ٢٢ : ٢١ § ٢٥٧)</p>	<p>مر ٩ : ٣٣ وجاءوا الى كفرناحوم . ولما كان في البيت سألهم : « باي شيء كنتم في الطريق فيما بينكم تتخاطبون ؟ » ٣٤ فسكتوا . لانهم كانوا يتجادلون في الطريق بعضهم</p>	<p>متى ١٨ : ١ في تلك الساعة تقدم التلاميذ الى يسوع قائلين : من هو ترى الاعظم في ملكوت السموات .</p>
--	---	--

(١٢٩) في كفرناحوم ، قبيل عيد المظال . كانت تجري جباية ضريبة الهيكل السنوية ، إما قبل الفصح ، وإما قبل العنصرة ، وإما قبل عيد المظال . كان يسوع قد أداها السنة السابقة . ولهذا يجيب بطرس دون تردد . بيد ان ابن الله يريد مسألة الشرعية . فن باب المراجعة ، يؤدجها هذه الدفعة ايضاً . وجدير بالملاحظة الحالة الاستثنائية التي ينجحها لبطرس .

(١٣٠) يطرح الرسل اليوم مسألة قد خالجت فكرهم سابقاً . (ف ذ) ان الاصغر بيننا نحن المسيحيين ، هو كبر جداً . فقبولنا اياه هو قبولنا يسوع اخانا المسجود له ، هو قبولنا الله ابانا السماوي . فلا نسع بعد في معرفة من هو الاكبر .

٤٧ فعلم يسوع فكر قلوبهم . فأخذ صبياً ، وأقامه عنده	٣٥ فجلس ودعا الاثني عشر ، وقال لهم : « من اراد ان يكون أولاً ، فيكون آخر الكل ، وخادماً للكل » . ٣٦ وأخذ صبياً وأقامه في وسطهم ، واحتضنه ، وقال لهم :	٢ فدعا يسوع صبياً ، وأقامه في وسطهم . ٣ وقال : « الحق الحق اقول لكم : ان لم ترجعوا وتصيروا مثل الصبيان ، لم تدخلوا ملكوت السموات » .
٤٨ وقال لهم : « من قبل هذا الصبي باسمي ، فقد قبلني ، ومن قبلني ، فقد قبل الذي ارسلني . لان الذي هو اصغر فيكم جميعاً هو يكون كبيراً »	٣٧ « من قبل واحداً من مثل هذا الصبي باسمي ، فقد قبلني . ومن قبلني ، فليس يقبلني انا ، بل الذي ارسلني » . (ر . ١٠ : ٤٣-٤٤ § ٢٥٧)	٤ فمن وضع نفسه مثل هذا الصبي ، فهذا هو الاعظم في ملكوت السموات . (ر . ٢٠ - ٢٦ § ٢٥٧) و (٢٣ : ١١ § ٢١٣)

(١٣١) مسامحة الذين يدعون باسم يسوع

٣٨ : ١ فاجاب يوحنا قائلاً له « يا معلم ، رأينا واحداً يخرج الشياطين باسمك ، فنحنناه ، لانه لا يتبعنا » .	لو ٩ : ٤٩ فاجاب يوحنا وقال : « يا معلم ، رأينا واحداً يخرج الشياطين باسمك . فنحنناه . لانه لا يتبعنا » .
٣٩ فقال يسوع : « لا تمنعوه ، فانه ليس احد يصنع قوة باسمي ، ويقدر سريعاً ان يقول علي شراً .	٥٠ فقال له يسوع : « لا تمنعوه . لان من ليس هو عليكم ، فهو معكم » . (ر . ١١ : ٢٣ § ١٦٥) (قلو § ٢٣٨ .)
٤٠ لان من ليس هو علينا ، فهو معنا .	

(١٣١) ان كان احد غير منا هض مصلحة المسيح ، يخلق بنا القول بانه يخدمنا ؛ ومن ثم لا يجوز لنا مقاومته .
انظر ف ١٦٥ ، في الصيغة الماكسة .

(١٣٢) المحبة نحو تلاميذ يسوع

جسامة التشكيك

متى ١٠ : ٤١ « من يقبل نبياً باسم
نبي ، فاجر نبي يأخذ . ومن يقبل
صديقاً باسم صديق ، فاجر
صديق يأخذ . »

مر ٩ : ٤١ « ومن سقاكم كأس ماء
باسمي ، لأنكم للمسيح ، فالحق
أقول لكم أنه لا يضيع أجره .
[٣٧] ومن قبل واحداً من مثل
هذا الصبي باسمي : فقد قبلني »
(ر ١٣٠)

لو ١٧ : ١ « وقال لتلاميذه :
« لا بد أن تأتي الشكوك
ولكن الويل للذي تأتي على يده .
٢ فخير له أو علق حجر الرمح
في عنقه وطرح في البحر ، من
أن يشكك واحداً من
هؤلاء الصغار . »

٦ « ومن شكك أحد هؤلاء
الصغار المؤمنين بي ، فخير له
أن يعلق حجر الرمح في عنقه
ويطرح في البحر . »

٧ الويل للعالم من الشكوك .
لأنه لا بد أن تأتي الشكوك .
ولكن الويل لذلك الإنسان الذي
يأتي به الشك . » (٨-٩) (١٣٣)

٩ : ٤١ « ومن سقاكم كأس ماء
باسمي ، لأنكم للمسيح ، فالحق
أقول لكم أنه لا يضيع أجره .
[٣٧] ومن قبل واحداً من مثل
هذا الصبي باسمي : فقد قبلني »
(ر ١٣٠)

٦ « ومن شكك أحد هؤلاء
الصغار المؤمنين بي ، فخير له
أن يعلق حجر الرمح في عنقه
ويطرح في البحر . »

لو ١٧ : ١ « وقال لتلاميذه :
« لا بد أن تأتي الشكوك
ولكن الويل للذي تأتي على يده .
٢ فخير له أو علق حجر الرمح
في عنقه وطرح في البحر ، من
أن يشكك واحداً من
هؤلاء الصغار . »

(١٣٤) ان نص مار مق يظهر اقرب من كلام يسوع الحي في وقت معين . (لاغ) . اما نص مار لوقا فهو
اقل طواعية واشد جاذبية . على الاقوياء ان يقوموا مقام الملائكة الحراس لدى الضمفاء . لقد وجد في فلسطين
طائفة من هذه الأثرية الثمينة التي كان يديرها سمار على مدار لطحن الحبوب .

١٠ انظروا ، لا تحقروا احدا
هؤلاء الصغار . فاني اقول لكم :
ان ملائكتهم في السموات
كل حين ينظرون وجه ابي الذي
في السموات .
١١ لان ابن الانسان اتي ليخلص
ما كان هالكاً .
(ر لوقا ١٩ : ١٠ § ٢٢٦)
١٢ ماذا تظنون ، اذا كان
لانسان مئة خروف ، فضل
منها واحد ، افليس يترك التسعة
والتسعين في الجبال ، ويضي
يطلب الضال .
١٣ فيكون اذا وجد الحق اقول
لكم انه يفرح به اكثر من
التسعة والتسعين التي لم تضل .
١٤ هكذا ليست مشيئة امام
ابيكم الذي في السموات ان
يهلك واحد من هؤلاء الصغار .
(ر لوقا ١٩٥) (تلو § ١٣٥)

٣ اقظروا لنفوسكم .
(ب ٣ - ٤ § ١٣٥)

[او ١٥ : ٣ وقال لهم هذا
المثل (النص في ١٩٥^٨)]

(١٣٣) بذل الهمة في اتقاء التشكك

مر ٩ : ٤٣ « وان شككتك يدك ، فاقطعها . متى ١٨ : ٨ « فان شككتك يدك او رجلك ،

(١٣٣) لتجنب فرصة السقوط، لنضحيين دون تردد ما هو من ذاته صالح وحلال .

فاقطعها، والقها عنك . فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت أعرج ، او أعسم ، من ان يكون لك يدان ، او رجلان ، وتلقى في النار الابدية » (ر ٥ : ٢٩ — ٣٠ : ٦)

فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت أعسم من ان تكون لك يدان ، وتذهب الى جهنم في النار التي لا تطفأ .

٤٤ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٤٥ وان شككتك رجلك ، فاقطعها . فخير لك ان تدخل الحياة اعرج من ان تكون لك رجلان ، وتلقى في جهنم ، في النار التي لا تطفأ . «

٤٦ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٤٧ وان شككتك عينك ، فاقطعها .

فخير لك ان تدخل ملكوت الله بهين واحدة ، من ان تكون لك عينان ، وتلقى في جهنم النار .

٤٨ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٤٩ لان كل واحد بالملح يملح . «

٩ وان شككتك عينك ، فاقطعها والقها عنك . فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت بهين واحدة من ان يكون لك عينان ، وتلقى في جهنم النار . (تلو في وسطى السابقة)

١٣٤) واجب على التلاميذ ان يبقوا ملح الارض

لو ١٤ : ٣٤ « جيد هو الملح . فان فسد الملح ، فبماذا يملح ؟ لا يصلح الارض ، ولا للمزبلة . لكن يطرحونه خارجاً »	مر ٩ : ٥٠ « جيد هو الملح . فان صار الملح بلا ملوحة فبماذا تصلحونه ؟ »	متى ٥ : ١٣ « انتم ملح الارض . فاذا فسد الملح ، فبماذا يملح . لا يصلح فيما بعد شئ الا ليطرح خارجاً ، وتدوسه الناس » (تلو ١٧٠)
--	---	--

(١٣٤) يُستعمل الملح لغرضين : تثبيط الاطعمة وحفظها . فهو اذاً ثمين جداً وخالق بان يُعتبر ، لاسيما في الاستعمال الاول ، متفوقاً على الشئ الذي يمنحه قوته . لكن اذا فسدت هذه القوة ، تمذّر في اي مكان كان ، وجود فاعل في وسعه ارجاعها اليه . كذلك حال التلميذ اذا استولى عليه الفشل (لاغ)

<p>من كانت له اذنان سامعتان فليسمع . « (تلاو § ١٩٤) فليكن لكم فيما بينكم . ملح ، وليس لم بعضكم بعضاً . « (١٠ : ١٨٧ § ١٨٧)</p>	<p>من كانت له اذنان سامعتان فليسمع . « (تلاو § ١٩٤) فليكن لكم فيما بينكم . ملح ، وليس لم بعضكم بعضاً . « (١٠ : ١٨٧ § ١٨٧)</p>
---	---

١٣٥) التأديب الاخوي ، والصفح عن الاهدات

متى ١٨ : ١٥ « وان خطي . اليك اخوك ، فاذهب وعاتبه بينك وبينه وحدكما . فان سمع منك
فقد رجحت اخاك .

١٦ وان لم يسمع منك ، فخذ معك واحداً او اثنين ، لكي تقوم كل كلمة على فم شاهدين
او ثلاثة .

١٧ وان لم يسمع منهم ، فقل للبيعة . وان لم يسمع من البيعة ، فليكن عندك كالوثني
والعشار .

١٨ الحق اقول لكم : ما ربطتموه على الارض يكون مربوطاً في السماء . وما حللتموه
على الارض يكون محلولاً في السماء . (ر ١٦ : ١٩ § ١٢١)

١٩ واقول لكم ايضاً : انه اذا اتفق اثنان منكم على الارض ، في كل امر
يطلبانه ، يكون لهما من قبل ابي الذي في السموات .

٢٠ فانه حيث اجتمع اثنان او ثلاثة باسمي ، فانا اكون هناك في وسطهم . «

<p>لو ١٧ : ب ٣٠ « ان خطي . اليك اخوك فربحه ، وان تاب ، فاغفر له . ٤ وان خطي . اليك سبع دفعات في اليوم ، ورجع اليك سبع دفعات في اليوم ، وقال : انا تائب ، فاغفر له . « (تلاو § ١٢٧)</p>	<p>متى ٢١ حينئذ تقدم اليه بطرس ، وقال له : « يارب ، ان خطي . الي اخي ، فالي كم مرة اغفر له إلى سبع مرات ؟ » ٢٢ قال له يسوع : « لست اقول لك : الى سبع مرات ، لكن الى سبعين مرة سبع مرات . «</p>
--	--

(١٣٥) ان مار متى يبحث اولاً عن التأديب الاخوي بحثه عن وضع جارٍ بين الاخوة . ثم عن الصفح الشخصي
عن الاهدات دون شرط توبة . في مار لوقا ان تعليم المخلص موضوعه الصفح الواجب منحه في حال التوبة . لا
يقال في لوقا كما في متى بان يغفر سبعين مرة سبع مرات ، لكن عوضاً عن ذلك يجب الغفران كل يوم (لاغ)

(١٣٦) مثل الخريم القاسي

- مٓ ١٨ : ٢٣ « لهذا يشبه ملكوت السموات انساناً ملكاً اراد ان يحاسب عبيده .
٢٤ فلما بدأ بالحاسبة ، قُدم اليه واحد عليه عشرة آلاف وزنة .
٢٥ ولم يكن معه ما يوفي . فامر سيده ان يباع هو وامراته واولاده وكل ما له ، حتى يوفي .
٢٦ ففخر العبد له ساجداً ، قائلاً : تمهل عليّ فارفيك كل شيء . »
٢٧ فتحنن سيد ذلك العبد ، واطلقه ، وترك له ما كان عليه .
٢٨ فخرج ذلك العبد ، فوجد واحداً من رفاقه العبيد ، له عليه مئة دينار . فامسكه
وكان يخنقه قائلاً : « اوفني ما لي عليك . »
٢٩ ففخر العبد رفيقه على قدميه ، وطلب اليه قائلاً : « تمهل عليّ فارفيك كل شيء . »
٣٠ فابى ومضى وطرحه في السجن حتى يوفي ما عليه .
٣١ فلما رأى رفاقوه العبيد ما صار ، حزنوا جداً ، واتوا واعلموا سيدهم بكل ما كان .
٣٢ حينئذ دعاه سيده وقال له : « ايها العبد الشرير ، كل ما كان لي عليك تركته لك ،
لأنك سألتني .
٣٣ أفأنا كان ينبغي لك ان ترحم انت ايضاً العبد رفيقك ، كما رحمتك . »
٣٤ وغضب سيده ، ودفعه الى المعتدين ، حتى يوفي جميع ما كان له عليه .
٣٥ هكذا اي السماوي ايضاً يصنع بكم ، ان لم تغفروا من قلوبكم كل واحد لاخيه . »
(تلو § ١٨٧)

(١٣٦) ان رحمة الله العظمى نحونا من شأنها ان تكون لنا افضل حث على التسامح . (لاغ)
ان احد عبيد الملك عليه دين باهظ هذا البهظ حتى انه لا يمكن الامل بوفائه (زهاء ستين مليوناً من الفرنكات) .
تنازل له الملك عن الدين كله . ومع هذا ، فالعبد اظهر من التشدد والقسوة في شأن مبلغ زهيد (١٠٠ فرنك)

الفصل الثالث

في عيد المظال

(١٣٧) يرفض يسوع الدخول دخلة حافلة الى اورشليم

- يو ٧ : ٢ وكان قد قرب عيد اليهود ، عيد المظال .
٣ فقال له اخوته : « تحول من هاهنا ، وامض الى اليهودية ، ايرى تلاميذك ايضاً اعمالك التي تعمل .
٤ فانه ليس احد يعمل شيئاً سراً ، فيعجب ان يكون علانية . ان كنت تعمل هذه الاشياء ، فاطهر نفسك للعالم .
٥ لان اخوته ايضاً لم يكونوا يؤمنون به .
٦ فقال لهم يسوع : « أما وقتي فلم يبلغ بعد . واما وقتكم فانه مستعد في كل حين .
٧ لا يقدر العالم ان يبغضكم . واما انا فببغضني لاني اشهد عليه ان اعماله شريرة .
٨ اصعدوا انتم الى هذا العيد . انا لست اصعد الى هذا العيد . لان زماني لم يكمل بعد .
٩ قال هذا القول لهم ؛ واقام في الجليل .
١٠ فلما صعد اخوته ، حينئذ صعد هو ايضاً الى العيد ، ليس صعوداً ظاهراً ، بل كانه في خفية .
١١ فاما اليهود ، فكانوا يطلبونه في العيد . وكانوا يقولون : « اين ذاك ؟ »
١٢ وكان في الجماعات من سبيه وشوشة كثيرة . فمنهم من كان يقول : « انه صالح » وآخرون يقولون : « لا بل يضل الحلق » .
١٣ ولكن لم يكن احد يتكلم فيه علانية ، من الخافة من اليهود .

(١٣٧) النضال العنيف على وشك الالتحام في اورشليم . وكانت الفرصة تظهر ملائمة لاستعلان حاسم . بيد ان يسوع لا يدبّن آخر له سوى اتمام ارادة ابيه . ولذا رفض الدخول الى اورشليم بجلال طواف حافل .

(١٣٨) تَجْهَمُ السَّمَرَةَ لِيَسُوعَ

- لو ٩ : ٥١ ولما تمت ايام صعوده ، ثبت وجهه لينطلق الى اورشليم .
٥٢ وارسل مخبرين قدام وجهه . فمضوا ودخلوا قرية من السامرة لكي يعدوا له .
٥٣ فاهم يقبلوه . لان وجهه كن متجهاً الى اورشليم .
٥٤ فلما راي تلميذاه يعقوب ويوحنا ، قالا : « يارب ، اتريد ان نقول ، فتتزل نار من السماء ، فتغنيهم ؟ »
٥٥ فالتفت ونهرهما قائلاً : لستما تعرفان من اي روح انتما .
٥٦ لان ابن الانسان لم يات ليهلك نفوس البشر ، بل ليخلص . ومضوا الى قرية اخرى . (تلو ١٥١)

(١٣٩) ان يسوع لم يتعدَّ الشريعة المتعلِّقة بالسبت

- يو ٧ : ١٤ ولما تنصفت ايام العيد (عيد المظال) صعد يسوع الى الهيكل . وكان يعلم .
١٥ فكان اليهود يتعجبون ويقولون : « كيف يعرف هذا الكتب ولم يتعلم ؟ »
١٦ اجاب يسوع وقال لهم : « تعليمي انا ليس هو لي . بل الذي ارسلني .
١٧ فمن احب ان يعمل مرضاته يعرف التعاليم اهو من الله ام انا اتكلم من عندي .
١٨ ان من يتكلم من عنده انا يطلب مجد ذاته . فاما الذي يطلب مجد من ارسله فهو صادق ، وليس فيه ظلم .

(١٣٨) بعد الرحيل الرسمي رحيل الجليليين النازلين وادي الاردن . قصد يسوع ثوباً اورشليم . والحال كان من اللازم الاجتياز في السامرة . ان ذكر ايليا النبي يرفرف فوق جبل الكرمل ويلهم « ابني الرعد » رغبتها في انزال النار من السماء على الأئمة . أما يسوع فلا يتهدد بأدنى وعيد . لو ٩ : ٥٤ ؛ ملوك ١ : ١٠ و ١٢

(١٣٩) اورشليم ١٨ و ١٩ تشرين الثاني سنة ٣٩ . هذه المرة الاولى يعلم فيها يسوع في المدينة المقدسة . واعداؤه الذين لا يفتفرون له مدعياته ، (ف ١١١) يتظاهرون النظر اليه نظرم الى مضى . يو ٧ : ٢١ ؛ لاوي ١٢ : ٣ ؛ تلو ١٧ : ١٢ .

- ١٩ أليس موسى قد اعطاكم السنّة ؟ وليس منكم احد يعمل بالسنّة .
٢٠ لماذا تريدون قتلي ؟ « فاجاب الجميع وقالوا : « ان بك شيطاناً . من يريد قتلك ؟ »
٢١ اجاب يسوع . وقال لهم : « لقد عملت عملاً واحداً ، فمجبتم باجمعكم .
٢٢ من اجل هذا اعطاكم موسى الحتان . ليس انه من موسى ، بل من الآباء .
فتختنون الانسان في السبت .
٢٣ فان كان الانسان يصيبه الحتان في السبت ، لثلا تنتقض سنّة موسى ، افنتسخطون
عليّ لابرائي الانسان كله في السبت ؟
٢٤ لا تحكموا بحسب الظاهر ، بل احكموا حكماً عادلاً . »

(١٤٠) يسوع يوحى اصله الالهي

- يو ٧ : ٢٥ فقال اناس من اهل اورشليم : « أليس هذا هو ذاك الذي يريدون قتله ؟
٢٦ وها هو يتكلم علانية ، ولا يقولون له شيئاً . العال المتقدمين علموا يقيناً انه
هذا هو المسيح .
٢٧ ولكن هذا قد علمنا من اين هو . واما المسيح ، فاذا جاء ، فلا يعلم احد من
اين هو . »
٢٨ فرفع يسوع صوته ، فبما هو يعلم ، في الهيكل وقال : « اياي تعرفون ، وتعلمون من
اين انا . ولم آت من عندي ، بل الذي ارسلني هو محق ، الذي استم تعرفونه انتم .
٢٩ وانا اعرفه . لاني منه ، وهو ارسلني . »
٣٠ فطلبوا ان يسكروه . ولم يمدّ احد عليه يداً . لان ساعته لم تكن قد جاءت بعد .

(١٤١) عما قليل يغيب ، وسراً

- يو ٧ : ٣١ وان كثيراً من الجمع آمنوا به . وقالوا : « ألعل المسيح ، اذا جاء ، يفعل اكثر من هذه الآيات التي يعملها هذا ؟ »
- ٣٢ فسمع الفريسيون ان الجمع في مهامة بهذا من اجله . فارسل رؤساء الكهنة والفريسيون شرطاً ليمسكوه .
- ٣٣ فقال يسوع : « ابي . ما كثر . معكم زمناً يسيراً . ثم انطلق الى . من ارسلني .
- ٣٤ وتطلبوني . فلا تجدوني . وحيث اكون انا ، لا تقدر انتم ان تأتوا اليه . »
- ٣٥ فقال اليهود فيما بينهم : « الى اين هذا مزمع ان يذهب ، حتى لا نجده نحن ؟
- العله مزمع ان يذهب الى فرق الامم ويعلم الامم ؟ »
- ٣٦ ما هذه الكلمة التي قال : انتم تطلبوني ، فلا تجدوني ؛ وحيث اكون انا فلا تقدر انتم ان تأتوا اليه . »

(١٤٢) قلب يسوع حياتنا الروحية

- يو ٧ : ٣٧ وفي اليوم الاخير العظيم من العيد ، كان يسوع قائماً ينادي ويقول : « من كان عطشان ، فليقبل اليّ ويشرب . »
- ٣٨ من يؤمن بي - كما قالت الكتب - تجري من بطنه انهار ماء الحياة . »

(١٤١) اصله سرّي ، وهكذا يكون انطلاقه . فالواجب اذا الاتفاع من حضوره بين البشر . اعدّ المحفل الاكبر وسائل القبض عليه ؛ لكن الله لم يسمح ان تنجح هذه المؤامرة . بعد ستة اشهر يذهب جهوداً الى جسانية .

(١٤٢) اليوم السابع من العيد ، نهار الجمعة ، ٢١ تشرين الاول ٢٩ . يوم أوشعنا ، « المبتاز بطوافات متكررة » ، نزل الجمع الى بركة شيلوحا لنقبل الماء المستعمل للاراقات الحافلة . بين هتافات (الهجة ، التي يسوع كلمة ، يأتي يوم هو عينه يعرض شرحها (ف ٢٦٦) . لنذكر ان الكتاب يشبه فيضان الروح القدس بماء حي . يتل يسوع ذاته بصخرة قانس : تجري من قلبه الالهي ينابيع ماء حي ، لان الروح القدس الميثق من الابن والنعمة المقدسة ياقيانا من ملء المسيح . يو ٧ : ٣٨ . اشعيا ٤٨ : ٢١ . يو ٧ : ٣٩ . اشعيا ٤٤ : ٣ . خر ٣٤ : ٢٥ ؛ اشعيا ٥٥ : ١ تا ؛ يوثيل ٢ : ٣٨ . قابل ايضاً : اخبار الرسل ٢ : ١٧ ، ٣٣ .

٣٩ وانما قال هذا عن الروح الذي كان المؤمنون به مزعمين ان ينالوه . لان الروح لم يكن قد اعطى بعد ، من اجل ان يسوع لم يكن قد مجد بعد .

(١٤٣) ترددات وخلافات

- يو ٧ : ٤٠ ومن الجمع كثيرون ، لما سمعوا كلامه قالوا : هذا هو النبي حقاً .
٤١ وآخرون قالوا : « هذا هو المسيح . » وقال آخرون : « ألعن المسيح من الجليل يأتي ؟ »
٤٢ ألم يقل الكتاب : انه من نسل داود ، ومن بيت لحم ، القرية التي كان داود فيها يأتي المسيح ؟
٤٣ فوقع بين الجمع خلف من سببه .
٤٤ وكان اناس منهم يحبون مسكه ، ولكن لم يلق احد عليه يداً .
٤٥ وأتى الشرط الى عظماء الكهنة والفريسيين . فقال لهم اولئك : « لِمَ كَلِمَ تأتوا به ؟ »
٤٦ فقال الشرط : « ما نطق انسان قط هكذا مثل هذا الرجل . »
٤٧ فقال لهم الفريسيون : « العلكم انتم ايضاً قد ضللتكم ؟ »
٤٨ هل ترون احداً من الرؤساء ، او من الفريسيين آمن به ؟
٤٩ ألا هذا الشعب الذي لا يعرف السنة هم ملاعين .
٥٠ قال لهم نيقوديمس ، احدهم ، الذي كان قد اقبل اليه ليلاً :
٥١ ألعن ستننا تدين الانسان ، ان لم تسمع منه اولاً ، وتعرف ماذا عمل ؟
٥٢ اجابوه وقالوا له : « ألعنك انت ايضاً من الجليل . فتش وانظر انه لا يقوم نبي من الجليل . »

(١٤٣) تجويز عام . خلاف بين الشعب . خلاف بين الشعب وقادته ، خلاف في الحزب الفريسي . في شأن فكرة النبي المنتظر راجع ف ٢٢ و ١٠٦ ؛ يو ٧ : ٤٢ ؛ ١ ملو ١٧ : ١٢ ؛ ميخا ٥ : ١ ؛ يو ٧ : ٥١ ؛ تثنية ١ : ١٦ ؛ ي ١٧ : ٤ ي ي .

١٤٤ ، حادثة المرأة الزانية

- يو ٧ : ٥٣ فمضى كل واحد منهم الى بيته .
٨ : ١ ومضى يسوع الى جبل الزيتون .
٢ وأدبج باكراً الى الهيكل ايضاً وجاء اليه جميع الشعب ، وجلس يعلمهم .
٣ فقدم اليه الكتبة والفريسيون امرأة امرأة أمسكت في زنا ، فاوقفوها في الوسط .
٤ وقالوا له : هذه المرأة قد أخذت وهي تربي في حال العمل .
٥ وفي الشريعة اوصانا موسى ان ترجم مثل هذه : فماذا تقول انت ؟
٦ قالوا هذا ليجربوه . ليكون لهم ما يقرؤونه به . فأما يسوع فاطرق ، وكتب باصبعه على الارض .
٧ فلما استبطأوا سؤاله ، انتصب وقال لهم : « من منكم بغير خطيئة ، فليرمها أولاً بحجر . »
٨ ثم اطرق ايضاً ، وكتب على الارض .
٩ فلما سمعوا خرجوا واحداً واحداً . وابتدأوا من الشيوخ . وبقي يسوع وحده ، والمرأة واقفة في الوسط .
١٠ فانتصب وقال لها : « يا امرأة ، اين اولئك المشتكون عليك . أما دانك احد ؟ »
١١ فقالت : « لا احد يا سيد . » فقال لها يسوع : « أنا ايضاً لا ادينك . اذهبي ، ولا تخطئي ايضاً . »

(١٤٤) ما ابطأ يسوع في الاقتصاص ، وما اغزر يثايح رحمته ! ان يسوع ذل الخطيئة ، وفي وسعه الشجب . لكنه يؤثر الصنع والاستجابة . وبعد شعور النفس المسكينة بجودته ونائرها بنعمته ، تتصرف وكلها هزم على قدم المودة الى اهانة الله ابداً .

(١٤٥) النور يشهد لذاته شهادة تتسمها شهادة الله الآب

- يو ٨ : ١٢ ثم ان يسوع كلمهم ايضاً . وقال : « انا هو نور العالم . من يتبعني ، لا يمشي في الظلام ، بل يكون له نور الحياة . »
- ١٣ قال الفريسيون : « انت تشهد لذاتك . ليست شهادتك حقاً . »
- ١٤ اجاب يسوع وقال لهم : « انني ، وان كنت اشهد لنفسي ، فشهادتي حق هي . لاني اعلم من اين جئت والى اين اذهب . فأما انتم ، فلا علم لكم من اين أتيت ولا الى اين امضي . »
- ١٥ انتم انما تدينون حسب الجسد . وانا لا ادين احداً .
- ١٦ وان انا دنت ، فديني حق هو . لاني لست وحدي ، بل انا والآب .
- ١٧ وقد كُتب ايضاً في شرعكم : « ان شهادة رجلين حق هي . »
- ١٨ انا اشهد لنفسي ، والآب الذي ارسلني يشهد لي . »
- ١٩ قالوا له : « اين هو ابوك ؟ » قال يسوع : « ما تعرفونني انا ولا ابي . »
- لو كنتم تعرفونني ، لعرفتم ايضاً ابي . »
- ٢٠ هذا الكلام قاله يسوع في الخزانة ، وهو يعلم في الهيكل . ولم يمسه احد ، لان ساعته لم تكن قد جاءت بعد .

(١٤٦) خطر انكار رسول الله

- يو ٨ : ٢١ ثم قال لهم يسوع ايضاً : « انا امضي وتطلبونني ، وتموتون بخطيئتكم . »

(١٤٥) بعد الحفلة كل من الزوار يقفل راجعاً الى بلده . امّا يسوع فيستمر في الهيكل ، كما صنع وهو في الثانية عشرة من عمره . ويظهر النور للعيان ببهائه ذاته . يسوع نور العالم الوحيد ؛ ومار يوحنا المعمدان ، (ف ١٥٣) وتلاميذه ، (ف ١٧٠) ليسوا سوى اشعة لهذا المركز الوهاج . (اغ) هذا النور حيّ الهى ومنعش . كل حياة يسوع تثبت لنا وجوب ايماننا بتعليمه . يو ٨ : ١٧ ؛ تثنية ١٩ : ١٥ .

(١٤٦) نبوات المعلم الالهى تهدد اعداءه . وتبغّي اصدقاءه ، واحوال خصومه المبادين العداء تبقى عقيمة . ولذا فهذه الحماية الالهية تنشئ امتداء جملة اشخاص .

- وحيث انا ذاهب ، لستم تقدرّون الاتيان اليه . »
٢٢ فقال اليهود : « أله يريد ان يقتل نفسه ؛ لقوله : انكم لا تطيقون المجيء الى حيث اذهب انا . »
٢٣ فقال لهم : « انتم من أسفل ، وانا من فوق . انتم من هذا العالم ، وانا لست من هذا العالم . »
٢٤ قد اخبرتكم انكم تموتون بخطاياكم . فانكم ان لم تؤمنوا اني انا هو ، تموتون في خطاياكم . »
٢٥ فقالوا له : « من أنت ؟ » قال لهم يسوع : « هل ياترى انا في حاجة الى مخاطبتكم . »
(اني ذاك الذي خاطبكم في البدء بعينه .)
٢٦ ان عندي كلاماً كثيراً اقله من اجلكم ، واحكم به . ولكن الذي ارسلني هو حق . والذي سمعته منه انا ، به اتكلم في العالم . »
٢٧ ولم يعرفوا انه عنى بهذا القول الآب .
٢٨ وقال لهم يسوع : « اذا رفعتم ابن الانسان ، فحينئذ تعلمون اني انا هو . ولست افعل شيئاً من عندي . ولكن كما اعلمني اني كذلك اتكلم . »
٢٩ ومن انفذني هو معي . ولم يدعني وحدي . لاني افعل ما يرضيه ، كل حين . »
٣٠ وبينما هو يتكلم بهذا الكلام ، آمن به كثيرون .

(١٤٧) لم يعد اليهود بعدُ ابناء ابراهيم

- يو ٨ : ٣١ فقال يسوع لأولئك اليهود الذين آمنوا به : « ان تثبتم في قولي ، فانتم تلاميذي حقاً .
٣٢ وتعرفون الحق ؛ والحق يصيركم أحراراً . »
٣٣ قالوا له : « نحن ذرية ابراهيم . ولم يستعبدنا أحد قط . فكيف تقول انت : انكم تصيرون احراراً ؟ »

(١٤٧) كلمة تشجيع لهؤلاء المهتدين الجدد . (يو ٨ : ٣١ - ٣٢) ثم هجوم عنيف على اعداء المخلص الالقاء (يو ٨ : ٣٣ - ٤٧) اخيراً ردّ هؤلاء الاعداء الكرة ردّاً عنيفاً لا وراهه كعنف (يو ٨ : ٤٨ - ٥٩)

- ٣٤ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان كل من يعمل الخطيئة هو عبد للخطيئة .
 ٣٥ والعبد لا يبقى في البيت الى الابد . وأما الابن فيبقى الى الابد .
 ٣٦ فان اعتقكم الابن ، صرتم احراراً بالحقيقة .
 ٣٧ قد علمت انكم ذرية ابراهيم . ولكنكم تطلبون قتلي . لان كلامي لستم تسمعون .
 ٣٨ انا اتكلم بالذي رايت عند ابي . وانتم تعملون ما رأيتم عند ابيكم . »
 ٣٩ اجابوا وقالوا له : « ان ابانا هو ابراهيم . » قال لهم يسوع : « لو كنتم انتم اولاد ابراهيم ، لكنتم تعملون اعمال ابراهيم .
 ٤٠ ولكنكم تطلبون الآن قتلي . وانا انسان كلمتكم بالحق الذي سمعته من الله . ولم يفعل ابراهيم هذا .
 ٤١ انتم تعملون اعمال ابيكم . » فقالوا له : « أما نحن فلما مولودين من زنا . وانما لنا اب واحد ، هو الله . »
 ٤٢ قال لهم يسوع : « لو كان الله اباكم ، لكنتم تحبوني . لاني خرجت من الله ، وجئت . لاني لم آت من عندي ، بل هو الذي ارسلني .
 ٤٣ لماذا لستم تفهمون قولي . لانكم لستم تستطيعون ان تسمعوا كلامي .
 ٤٤ انتم من ابيكم ابليس . وشهوات ابيكم تهوون ان تعملوا . ذاك كان من البدء قاتلاً للناس . ولم يثبت على الحق . لانه ليس فيه حق . واذا ما تكلم بالكذب فانما يتكلم بما هو له . من اجل انه كذوب ، وابو الكذب .
 ٤٥ فاما انا فلاني اتكلم بالحق ، لستم تؤمنون بي .
 ٤٦ من منكم يؤمنني على خطيئة . فان كنت اقول الحق ، فلماذا لا تؤمنون بي .
 ٤٧ من كان من الله ، يسمع كلام الله . ولذلك انتم لستم تسمعون ، لانكم لستم من الله . »
 ٤٨ اجاب اليهود وقالوا له : « ألسنا محسنين اذ نقول : انك سامري ، وبك جنون ؟ »
 ٤٩ قال يسوع : « اما انا فليس بي جنون . ولكني اكرم ابي ، وانتم تهينوني .
 ٥٠ وانا لست اطلب مجدي . حاضر من يطلب ويدين .
 ٥١ الحق اقول لكم : « من يحفظ قولي ، فلا يرى الموت الى الابد . »
 ٥٢ قال له اليهود : « الآن علمنا ان بك جنوناً . قد مات ابراهيم والانبياء ، وانت تقول : من يحفظ قولي ، لا يذوق الموت الى الابد .
 ٥٣ الملك انت اعظم من ابينا ابراهيم الذي مات ، والانبياء ماتوا . من تجعل نفسك ؟ »

- ٥٤ قال يسوع : « ان كنت انا اجد نفسي ، فليس مجدي شيئاً . ابي هو الذي يجديني ؛
الذي تقولون انتم انه الهكم .
٥٥ ولم تعرفوه ؛ وانا اعرفه . وان قلت اني لا اعرفه صرت كذاباً مثلكم . ولكنني
عارف به وحافظ لقوله .
٥٦ ابراهيم ابوكم تهمل ، ليرى يومي . فواى وفرح . »
٥٧ فقال له اليهود : « لم يأت لك بعد خمسون سنة ، وقد رأيت ابراهيم . »
٥٨ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : « اني قبل ان يكون ابراهيم . »
٥٩ فاخذوا حجارة ليرجموه . فتوارى يسوع ، وخرج من الهيكل ؛ وجاز بينهم ،
وانطلق هكذا .

(١٤٨) شفاء اعمى من ولادته

١ — المعجزة . التأثيرات الاولى

- يو ٩ : ١ وفيما هو ماراً ، رأى رجلاً اعمى من ولادته .
٢ فسأله تلاميذه وقالوا : « من خطىء ، أهذا ام ابواه ، حتى انه ولد اعمى . »
٣ قال يسوع : لا هذا خطيء ولا ابواه . لكن لتظهر اعمال الله فيه .
٤ ينبغي لي ان اعمل اعمال من ارسلني ، ما دام النهار . سيأتي الليل الذي لا يستطيع
احد فيه عملاً .
٥ ما دمت في العالم ، فأنا نور العالم .
٦ قال هذا ، وتقل على الارض ؛ وصنع من تفلته طيناً . وطلا بالطين عيني الاعمى .
٧ وقال له : « امض واغتسل في بركة شيلوحا ، التي تفسيرها المبعوث . فمضى واغتسل .
وراح وهو يبصر .

(١٤٨) يشعر المرء ان قضية يسوع في سبيل النجاح . اذ ان الفريسيين شاعروا انه ، ان ثبتت هذه المعجزة ،
ايقن الجميع ان يسوع رسول الله ، وانه نور النفوس الحقيقي .

- ٨ فاما جيرانه ، والذين كانوا يرونه اولاً يتسول ، فقالوا : « اليس هذا هو الذي كان يجلس ويتسول ؟ » وقال آخرون : « هو هذا . »
٩ وآخرون قالوا : « لا ، بل هو يشبهه . » فاما هو فكان يقول : « انا هو . »
١٠ فقالوا له : « كيف انفتحت عيناك ؟ »
١١ اجاب ذلك وقال : « ان رجلاً يقال له يسوع صنع طيناً وطلاي به عيني وقال لي : اذهب الى عين شيلوحا ، فاغتسل . فوضيت واغتسلت ، فابصرت . »
١٢ قالوا له : « اين هو ذاك ؟ » قال : « لا اعلم . »

ب) تحري الفريسيين

- ١٣ فاتوا بالذي كان قبلاً أعمى الى الفريسيين .
١٤ وكان يوم السبت حين صنع يسوع الطين وفتح عينيه .
١٥ فسأله ايضاً الفريسيون : « كيف ابصرت ؟ » فقال لهم : « جعل علي عيني طيناً واغتسلت فابصرت . »
١٦ فقال قوم من الفريسيين : « ليس هذا الرجل من الله ، اذ لا يحفظ السبت . » وقال آخرون : « كيف يقدر انسان خاطي . ان يعمل هذه الآيات ؟ » ووقع بينهم شقاق .
١٧ وقالوا ايضاً للاعمى : « ما تقول انت عنه ، من حيث انه فتح عينيك ؟ » قال « انه نبي . »
١٨ فلم يصدق اليهود عنه انه كان أعمى فابصر ، حتى دعوا أبوي الذي أبصر .
١٩ وسألوهما قائلين : « أهذا ابنكما الذي تقولان انه ولد أعمى . فكيف يبصر الآن ؟ »
٢٠ اجابهم ابواه ، وقالوا : « نحن نعلم ان هذا ابننا ، وانه ولد أعمى . »
٢١ اما كيف يبصر الآن ، فلا نعلم ؛ او من فتح عينيه ، فلا ندري . وهو كامل السن . فاسألوه . فهو يتكلم عن نفسه .
٢٢ قال ابواه هذا . لانهما كان يخافان من اليهود . لان اليهود كانوا قد جزموا انه ايا انسان اعترف بانه المسيح اخجروه من المجمع .
٢٣ من اجل هذا قال ابواه : قد كمل سنه فاسألوه .

- ٢٤ فدعوا الرجل الذي كان أعمى مرة ثانية ، وقالوا له : « اعطِ مجداً لله . نحن نعلم ان هذا الرجل خاطئ . »
- ٢٥ فقال ذاك : « ان كان خاطئاً ، فلا اعلم . انا اعلم واحدة : انني كنت أعمى ، والآن ابصر . »
- ٢٦ فقالوا له ايضاً : « ماذا صنع بك ، وكيف فتحت عينيك ؟ »
- ٢٧ اجابهم : « قد قلت لكم ، فلم تسمعوا . ماذا تريدون ان تسمعوا ايضاً . العلكم تريدون انتم ايضاً ان تصيروا له تلاميذ ؟ »
- ٢٨ فشتموه وقالوا : « انت تلميذ ذاك . فاما نحن فانا تلاميذ موسى . »
- ٢٩ نحن نعلم ان الله كلم موسى . فاما هذا فلا ندري من اين هو . »
- ٣٠ اجاب الرجل وقال لهم : « ان في هذا عجباً . انكم لا تعرفون من اين هو ، وقد فتحت عيني . »
- ٣١ ونحن نعلم ان الله لا يستمع للخطاة . ولكن من كان يتقي الله ، ويعمل بشيئته ، فلهذا يستجيب .
- ٣٢ لم يُسمع منذ الدهر ان احداً قد فتح عيني اعمى مولود .
- ٣٣ لولا ان هذا من الله ، لم يقدر ان يفعل شيئاً .
- ٣٤ اجابوه وقالوا له : « انك ولدت كلك بالخطايا ، وانت تعلمنا ؟ » فاخرجوه الى خارج .

ت) ايمان ، وعى القلب

- يو ٩ : ٣٥ فسمع يسوع انهم اخرجوه خارجاً . فوجده وقال له : « أتؤمن بابن الله . »
- ٣٦ اجاب ذاك وقال : « ومن هو ، يا سيد ، لأؤمن به ؟ »
- ٣٧ قال له يسوع : « قد رايت . وهو الذي يكلمك . »
- ٣٨ فقال : « قد آمنت ، يا سيد . » وسجد له .
- ٣٩ فقال يسوع : « انا اتيت دينونة الى العالم ؛ لكي يبصر الذين لا يبصرون ، ويعمي الذين يبصرون . »
- ٤٠ فسمع الذين كانوا معه من الفريسيين . فقالوا له : « أعلنا نحن ايضاً عيان ؟ »

٤١ قال لهم يسوع : لو كنتم عبياناً ، لم تكن لكم خطيئة . والآن ، فانكم تقولون :
« انا نبصر . » فخطيئتكُم باقية . »

١٤٩ راعينا الصالح يضحّي حياته

يو ١٠ : ١ « الحق الحق اقول لكم : » انه من لم يدخل من الباب الى حظيرة الخراف ، بل يتسوّر من موضع آخر ، فان ذلك لص وسارق .
٢ والذي يدخل من الباب فهو راعي الخراف .
٣ لهذا يفتح البواب ؛ والخراف تسمع صوته ، ويدعو خرافه باسمائها ، ويخرجها .
٤ فاذا اخرج خرافه يمضي امامها . والخراف تتبعه ، لانها تعرف صوته .
٥ فاما الغريب ، فليس تتبعه ، بل تهرب منه ، لانها لا تعرف صوت الغريب .
٦ هذا المثل قال لهم يسوع . فاما هم فلم يفهموا ما هو الذي كان يكلمهم به .

(ا) باب الحظيرة

٧ ثم ان يسوع قال لهم ايضاً : « الحق الحق اقول لكم : اني انا باب الخراف .
٨ وجميع الذين اتوا قبلي هم لصوص وسراق . ولكن الخراف لم تسمع لهم .
٩ انا هو الباب ؛ واي انسان يدخل فيّ يخلص ، ويدخل ، ويخرج ، ويجد المرعى .
١٠ فاما السارق ، فلا يأتي الا ليسرق ، ويقتل ، ويهلك . فاما انا فاتيت لتعجب لهم الحياة ، وليكون لهم افضل . »

(ب) الراعي الصالح

١١ « انا هو الراعي الصالح . والراعي الصالح يبذل نفسه عن الخراف . »

(١٤٩) هذا المثل يحوي مقومات الرمز : السراق (المسحاء الكذبة) ؛ الحظيرة (حيث ينمو شعب اسرائيل) ؛ الخراف البعيدة (الامميون المزمعون الاهتداء) ؛ عمل الخلاص المكمل بموت ابن الله يتواصل بحياته الجديدة ، حياة رأس جماعة منظورة ، وحيدة وموحدّة .

- ١٢ فاما الأجير ، والذي ليس هو براع ، وليست الخراف له ، فيرى الذئب قد أقبل ،
فيدع الخراف ويهرب ، فيخطف الذئب الخراف ويبددها .
١٣ وانما يهرب الاجير ، لانه مستأجر ؛ ولا يعنيه امر الخراف .
١٤ انا هو الراعي الصالح ، وانا عارف برعيتي ، ورعيتي تعرفني .
١٥ كما ان الآب عارف بي ، وانا عارف بالآب ، ونفسي ابذل دون الخراف .
١٦ ولي خراف أخر ليست من هذا القطيع . فينبغي لي ان آتي بهم ايضاً ، فيسمعون
صوتي . وتكون رعية واحدة وراع واحد .
١٧ من اجل هذا يحبني الآب . لاني اضع نفسي ، لأخذها ايضاً .
١٨ ليس احد يأخذها مني . لكنني اضعها من ذاتي . لي سلطان ان اضعها ، ولي
سلطان ان آخذها ايضاً . هذه الرعية اخذتها من ابي . »

١٥٠. تأثيرات مختلفة

- يو ١٠ : ١٩ فوق ايضاً بين اليهود خلف من اجل هذا الكلام .
٢٠ فقال كثير منهم : « ان به شيطاناً ؛ وقد 'جن' . فما استماعكم منه ؟ »
٢١ وقال آخرون : « ان هذا الكلام ليس كلام مجنون . العمل شيطاناً يقدر ان
يفتح عيون العميان ؟ »

(١٥٠) اذن ها ان الحركة التي يمثلها نيقوديمس قد امتدت ، (لاغ) في اليهودية . وها ان يسوع يفتشها
بايفاده اليها بشة قسوامها ست مرات اكثر من البشة الاولى . (ف ١٠١)

الفصل الرابع

من عيد المظال الى عيد التدشين

(١٥١) حوادث دعوة ثلاثة

١٨ : ١٨	وقال رأى يسوع جموعاً كثيرة حوله ، أمر ان يذهبوا الى الدير . (١٧)
١٩ : ٥٧	وفيا هم سائرون في الطريق ، قال له واحد : « اتبعك الى حيث تقضي ، يا سيد . »
٢٠ : ٥٨	فقال له يسوع : « ان للشعالب أجرة ، ولطيور السماء أوكاراً . فاما ابن الانسان فليس له حيث يسند رأسه . »
٢١ : ٥٩	وقال لآخر : « اتبعني » فقال : « يا سيد ، ائذن لي ان امضي أولاً وادفن ابي . »
٢٢ : ٥٩	وقال له يسوع : « اتبعني ، ودع الموتى يدفنوا موتاهم . » (تلو ١٧)

(١٥١) دعوات ثلاث . من المحتمل ان الثانية منها قد جرت قبيل السفر الى بلاد القداريين (ف ٩٧) . اما الاخريان ، فالأول ، كما يظهر ، جعلها في اورشليم ، او في بيت فاجي ، قبيل بعثة الاثني والسبعين ؛ في حين ان احدهم كان قد رفض قبل قليل قبول اضافة يسوع . وربما ان الكاتب قصد التعويض عن هذه الالهانة ، بيد انه فشل . لن يسع يسوع ، الا على الصليب ، ان ينجي رأسه ويرقد . (ف ٣٠) يريد يسوع ان يكون رسوله منحلين من الرباطات العائلية . ان مثل الفلاح قد وضع خبز موضع ، بين عيد المظال وعيد التدشين . فكان من الطبيعي جمع هذه الدعوات لتركيب موضوع .

٦٠ فقال له يسوع : « دع الموتى يدفنوا

موتاهم . وامض انت وبشر بملكوت الله . »

٦١ وقال آخر ايضاً : « يا سيد ، اتبعك .

ولكن ائذن لي أولاً ان اودع اهل

بيتي . »

٦٢ فقال له يسوع : « ما من احد

يضع يده على المحراث ، وينظر الى ورائه

يكون صالحاً لملكوت الله . »

(١٥٢) مبعث الاثني والسبعين تلميذاً (ر ١٠ : ١)

لو ١٠ : ١ ومن بعد هذا ، مَيَّرَ الرب اثني وسبعين آخرين ايضاً . وارسلهم اثنين اثنين قدام وجهه ، الى كل مدينة وموضع ازمع ان يأتبه .

٢ وقال لهم : « الحصاد كثير ، والفعلة قليل . فاطلبوا الى رب الحصاد ان يخرج فعلة لحصاده . »

٣ اذهبوا . ها اناذا مرسلكم كالخراف بين الذئاب .

٤ لا تحملوا همياناً ، ولا مزوداً ، ولا حذاء . ولا تسلموا على احد في الطريق .

٥ واي بيت دخلتموه ، فقولوا أولاً : « السلام لهذا البيت . »

٦ فان كان هناك ابن السلام ، فان سلامكم يحل عليه . وان كان لا ، فيرجع اليكم .

٧ واقیموا في ذلك البيت . كلوا واشربوا من عندهم . فان الفاعل مستحق اجرته .

لا تنتقلوا من بيت الى بيت .

٨ واي مدينة دخلتموها ، وقبلوكم ، فكلوا مما يقدم لكم .

٩ واشفوا المرضى الذين فيها ، وقولوا لهم : « قد قرب منكم ملكوت الله . »

(١٥٢) بيت عنيا ، تشرين الاول وتشرين الثاني ، ٢٩ . عند افتتاح هذه الرسالة في اليهودية قد تأثر قلب يسوع تأثراً موطناً عند ذكر جحد المعروف الذي جحدته مدن الجليل . ان كلمة « أجرة » التي يستعملها مار لوقا لا تدل هنا إلا على الطعام ، المعبر أم الاحتياجات والحاجيات جميعاً . (لاغ) متى ١١ : ٢٣ ؛ تك ١٩ : ٢٣ ي .

- ١٠ واي مدينة دخلتموها ، ولم يقبلوكم ، فاخرجوا الى شوارعها ، وقولوا :
 ١١ « نحن ننفذ لكم من الغبار الذي لصق بارجلتنا من مدينتكم . ولكن هذا
 اعلوه : ان ملكوت الله قد قرب . »
 ١٢ واقول لكم : ان سدوم في ذلك اليوم يكون لها راحة اكثر مما لتلك المدينة .
 (رمتي ١٠ : ١٥ و ١٠ : ١١ و ٢٤ هنا)

- متي ١١ : ٢٠ حينئذ بدأ ان يعيد المدن التي
 كانت فيها اكثر قراته . لانهم لم يتوبوا .
 ٢١ « الويل لك ، يا كورزين . الويل لك ،
 يا بيت صيدا . لان القوات التي كانت فيكما ،
 لو كانت في صور ، وصيدا ، لتابتا قديماً في
 المسوح والرماد .
 ٢٢ ولكني اقول لكما : ان صوراً وصيدا يكون
 لهما راحة في يوم الدين اكثر مما لكما .
 ٢٣ وانت ، يا كفرناحوم ، اعلك ارتفعت الى
 السماء . ستهبطين الى الجحيم . لانه لو كانت
 في سدوم القوات التي كانت فيك لثبتت
 الى اليوم .
 ٢٤ ولكن اقول لكم : ان ارض سدوم يكون
 لها راحة يوم الدين اكثر مما لك . »
 (ر ١٠ : ١٥) (تلو ١٥٤)
 ١٠ : ٤٠ من قبلكم قبلني ، ومن قبلني ،
 يقبل الذي ارسلني . » (تلو ١٣٢)

- تلو ١٠ : ١٣ « الويل لك ، يا كورزين ، الويل
 لك ، يا بيت صيدا . لانه لو كانت في
 صور وصيدا القوات التي كانت فيكما ،
 لتابتا قديماً ، وجلسا في المسوح والرماد .
 ١٤ ولكن صوراً وصيدا يكون لهما راحة
 في الدينونة ، اكثر مما لكما .
 ١٥ وانت ، يا كفرناحوم ، المرتفعة الى السماء ،
 سوف تهبطين الى الجحيم .
 ١٦ من سمع منكم ، سمع مني . ومن اهانكم
 اهانني . ومن اهانني ، اهان الذي ارسلني »

(١٥٣) رجوع التلاميذ

- لو ١٠ : ١٧ فرجع الاثنان والسبعون ، بفرح قائلين : « يا رب ، الشياطين ايضاً تخضع لنا باسمك . »
١٨ فقال لهم : « قد رأيت الشيطان ساقطاً من السماء مثل البرق .
١٩ ها اناذا اعطيكم السلطان لتدوسوا الحيات ، والعقارب ، وكل قوة العدو ،
ولا يضركم شي .
٢٠ ولكن لا تفرحوا بهذا ان الارواح تخضع لكم ، بل افرحوا ان اسماءكم مكتوبة
في السموات . »

(١٥٤) وحي الابن وحي الآب

- | | |
|---|--|
| لو ١٠ : ٢١ وفي تلك الساعة تهل يسوع
روح القدس ، وقال : « اعترف لك ،
يا ابتاه ، رب السماء والارض . لانك
اخفيت هذه عن الحكماء والفهماء ،
واظهرتها للاطفال .
٢٦ نعم ، ايها الاب ، لانه هكذا صارت
المسرة امامك . » | مق ١١ : ٢٥ وفي ذلك الزمان ، اجاب يسوع
وقال : « اعترف لك ، ايها الاب رب السماء
والارض . لانك اخفيت هذه عن الحكماء
والفهماء ، واظهرتها للاطفال .
٢٦ نعم ، ايها الاب ، لانه هكذا صارت
المسرة امامك . » |
|---|--|

(١٥٣) بيت عنيا ، تشرين الثاني ، سنة ٢٩ . اثناء دويا ؛ رأى يسوع انخزال الشيطان الذي بدأ يوم الجبل
البرئ من الدنس ، الجبل بأمر المخلص الالهي . فهي ايضاً قد نالت قوة سحق الحية . يا للفرح الشامل قلوبنا عند
تذكرنا ان اسمنا مكتوب في السماء .

(١٥٤) عند رفع النظر الى السماء ، في هذا الفصل ، يمكن ان نشاهد مساء برج الجوزاء البديع . فيسوع
في خطف عدم الوصف ينشرح خاطره لدى تصوّره المناجاة التي يُنعم بها الآب السابوي للوضعاء والصغار . تفكر
في العدد الكثير من النفوس الصغيرة التي تستسلم بثقة تامة للرحمة غير المتناهية . فالابن والرؤية الطوباوية
يشاركان في معرفة الابن لاييه . هذه الفقرة متفقة وتعليم مار يوحنا على ألوهية يسوع . (ف ف ٣٣ ، ١٠٩ ،
١٢٥ ، ٢٦٣ ، ٢٦٦ ، ٢٦٧) (لا غ)

٢٢ والتفت الى تلاميذه ، وقال : « كل شيء قد دفع الي من ابي . ولا احد يعرف الابن الا الاب . ومن يريد الابن ان يكشف له . »
 ٢٧ كل شيء قد دفع الي من ابي . وليس احد يعرف من هو الابن الا الاب . ومن يشاء الابن ان يظهر له . »

(١٥٥) دعوة الى قبول نير المسيح

متى ١١ : ٢٨ « تعالوا الي ، يا جميع المتعبين ، والثقيلي الاحمال ، وانا اريحكم .
 ٢٩ احملوا نيري عليكم ، وتعلموا مني . فاني وديع ومتواضع القلب . فتجدوا راحة لانفسكم .
 ٣٠ لان نيري طيب ، وحلي خفيف . » (تلاو ٥١)

(١٥٦) الوحي المتوقع يُمنَح للتلاميذ

لو ١٠ : ٢٣ والتفت الى تلاميذه خاصة وقال : « طوبى للعيون التي ترى ما رأيتم انتم ٦٤ فاني اقول لكم : ان انبياء كثيرين ، واولوكا اشتها ان ينظروا ما نظرتم انتم فلم ينظروا ، وان يسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا . »
 متى ١٣ : ١٦ « واما انتم ، فطوبى لعيونكم ، لانها تبصر ، ولاذانكم لانها تسمع .
 ١٧ فاني الحق اقول لكم : ان كثيرا من الانبياء والصديقين اشتها ان يروا ما رأيتم ، فلم يروا ، وان يسمعوا ما سمعتم ، فلم يسمعوا . » (تلاو ٨٦)

(١٥٥) لا يحصل على الارض مسيحية برارة وسعادة مطلقة . (لاغ) الحب جهون الكفران بالذات .
 ان اهمال مار لوقا لهذا النداء الموجه الى النفوس ما هو الا دليل على حرية الكاتب . في الفقرة التالية يعود الى التكلم عن هذا الوحي ، وحي الابن .
 (١٥٦) بفضل امتياز لا تقدّر قيمته ، يخرق التلاميذ اسرار الناس والفداء اللذين نحوها يتجه كل تاريخ اسرائيل .

(١٥٧) سوال ناموسي عن الحياة الابدية

لو ١٠ : ٢٥ واذا ناموسي	مر ١٢ : ٢٨ فجاء واحد من	متى ٢٢ : ٣٤ ولما سمع الفريسيون
قام ليحبر به، وقال : «يا معلم	الكتبة، لما سمعهم وهم يتناظرون	انه قد ابكم الزنادقة، اجتمعوا معاً
ماذا اصنع، لارث الحياة	فلما رأى حسن اجابته لهم،	٣٥ وسأله واحد منهم، ناموسي،
الابدية ؟ » (ر ١٨ : ١٨)	سأله : «اي وصية اول الكل ؟»	ليحبر به، قائلاً .
٢٦ فقال له : وما هو مكتوب	٢٩ اجابه يسوع : « ان اول	٣٦ « يا معلم، ايا اعظم الوصايا في
في الناموس ؟ كيف تقرأ ؟»	الوصايا : « اسمع، يا اسرائيل،	الناموس . »
٢٧ أجاب وقال : « تحب	الرب الهنا رب واحد هو .	٣٧ فقال له يسوع : « تحب الرب
الرب الهك من كل قلبك،	٣٠ وتحب الرب إلهك من كل	الهك من كل قلبك، ومن كل
ومن كل نفسك، ومن كل	قلبك، ومن كل نفسك، ومن	نفسك، ومن كل فكرك .
قوتك، ومن كل فكرك،	كل فكرك، ومن كل قوتك .»	٣٨ هذه هي الوصية الاولى
وقريبك مثل نفسك . »	هذه اول الوصايا .	العظيمة .
	٣١ والثانية التي مثلهما ان	٣٩ والثانية التي تشبهها :
	تحب قريبك مثل نفسك .	تحب قريبك مثل نفسك .»
	ليست وصية أخرى اعظم	٤٠ في هاتين الوصيتين سائر
	من هاتين . »	الناموس والانبياء معلقون .»
	٣٢ فقال له الكاتب : « جيداً،	(تلو ٢٤٢)
	يا معلم . بالحق قلت : ان الله	
	واحد، وليس آخر غيره .	
	٣٣ ولان يحبه الانسان من كل	

(١٥٧) واقعتان متبيزتان . (ا غ) اليوم يسأل احد الكتبة المعلم عن الحياة الدائمة . فبعد ان اعاد عليه تعليمه الخاص في شأن المحبة، يثير مشكلاً في صدد امتداد هذه المحبة . فيجيبه يسوع ان المحبة لا تنحصر في الواجبات نحو الاقارب وابناء القوم . (لا غ) هذا موضوع رواية مار مرقس ومار متى . يدلنا المديح الموجه الى هذا المعلم ان نيته كانت اواثد حسنة، دون ان تكون كاملة . (ف ذ)

القلب ، ومن كل الضيق ،
ومن كل النفس ، ومن كل القوة
وان يحب القريب كنفسه ،
افضل من كل المحرقات والذبايح . »

٣٤ فلما رأى يسوع انه اجاب
بعقل ، قال له : « لست بعيداً
عن ملكوت الله . » (ب ٣٤ : ٢٤١)

٢٨ فقال له : « بالصواب اجبت
افعل هذا فتحيا . »
٢٩ اما هو فاراد ان يزكي
نفسه ، فقال ليسوع : « ومن
هو قريبي ؟ »

١٥٨) مثل السامري الصالح

- لو ١٠ ٣٠ فاجاب يسوع وقال : « انسان كان نازلاً من اورشليم الى اريحا . فوقع بين اللصوص .
فسلبوه ، وجرحوه ، ومضوا ، وتركوه مشرفاً على الموت .
٣١ واتفق ان كاهناً نزل في تلك الطريق ، فابصره وجاز .
٣٢ وكذلك لاوي ، لما صار الى المكان ، جاء ، وابصره وجاز .
٣٣ وان سامرياً كان مسافراً ، جاء اليه . فلما رآه ، تحن .
٣٤ فدنا منه ، وضمد جراحاته ، وصب عليها زيتاً وخمراً . وحمله على دابته ، وجاء به الى
الفندق ، وعني بأمره .
٣٥ وفي الغد ، اخرج دينارين ، واعطاهما لصاحب الفندق ، وقال له : « اهتم به . ومهما
انفقت اكثر ، دفعت لك ، عند عودتي . »
٣٦ فمن من هؤلاء الثلاثة تظن انه قد صار قريباً للذي وقع بين اللصوص ؟
٣٧ فقال : « الذين صنع معه الرحمة . » فقال له يسوع : « اذهب انت ايضاً وافعل هكذا . »

(١٥٨) الى جهة بيت عنيا . يقتضي ان نظهر المحبة نحو جميع الذين يفتقرون الى موتتنا .

(١٥٩) مرتا ومريم

- لو ١٠ : ٣٨ وفيما هم يسرون ، دخل قرية . فقبلته امرأة في بيتها ، اسمها مرتا .
 ٣٩ وكانت لهذه اخت تدعى مريم . فجلست عند قدمي يسوع . وكانت تسمع كلامه .
 ٤٠ ومرتتا كانت مجتهدة تخدم كثيراً . وقالت : « يارب ، أما يعنيك امري ان اختي تركتني اخدم وحدي . فقل لها ان تعينني . »
 ٤١ فاجاب يسوع وقال لها : « مرتتا ، مرتتا ، انك مجتهدة ، ومهتمة في امور كثيرة .
 ٤٢ والذي يحتاج اليه هو واحد . وأما مريم ، فاخترت لها نصيباً صالحاً لا ينزع منها . »

(١٦٠) الصلاة الربية

- | | |
|--|---|
| <p>متى ٦ : ٧ « واذا صليتم ، فلا تكثروا الكلام
 مثل الوثنيين . لانهم يظنون انه بكثرة
 كلامهم يستمع لهم .
 ٨ فلا تشبهوا بهم . لان اباكم عالم بما
 تحتاجون اليه ، قبل ان تسألونه .
 ٩ فصلوا انتم هكذا :
 « ابا الذي في السموات ، يتقدس اسمك .
 ١٠ ياتي ملكوتك ؛ تكون مشيئتك على الارض
 كما في السماء .
 ١١ اعطنا خبزنا كفافنا اليوم . »</p> | <p>لو ١١ : ١ وجدت انه اذا كان يصلي في
 موضع ، لما فرغ قال له واحد من تلاميذه :
 « يارب ، علمنا ان نصلي ، كما علم يوحنا
 ايضاً تلاميذه . »
 ٢ فقال لهم : « اذا صليتم فقولوا :
 يا ابتاه ، يتقدس اسمك ،
 ياتي ملكوتك .
 ٣ اعطنا خبزنا كفافنا . يوماً فيوماً . »</p> |
|--|---|

(١٥٩) في بيت حنيا . لا يلوم يسوع اشغال مرتتا بل قلقها وحده . لا يجدر ان يتسرب روح الانانية في
 خلال اهتمامتنا .

(١٦٠) جبل الزيتون . في المغارة المدعوة « مغارة نعاليم يسوع » . من شان الصلاة ان تكون متواصلة .
 (ف ف ١٦٠ ، ٢١٢) والمسيح لا يمنع الصلوات الطويلة المدة ، لكن المسهبة بكثرة الاقوال الهائلة . (ف ذ)
 في خصوص عدم الاهتمام بالغد ، راجع متى ٦ : ٣٤ ف ١٧٦ .

٤ واغفر لنا خطايانا . لاننا نحن ايضا ، ١٢ واغفر لنا ما يجب علينا ، كما نحن ايضا نغفر
نغفر لكل من لنا عليه .
ولا تدخلنا في التجربة . «
١٣ ولا تدخلنا في التجربة . لئلا نكون نجنا من
الشهير . آمين . «

مر ١١ : ٢٥ « واذا ما قتم متى ١٤ فان غفرتم للناس زلاتهم ،
لتصلوا ، فاغفروا لمن لكم عليه
شيء . لكي يترك ابوكم الذي
في السموات لكم هفواتكم .
٢٦ واذا لم تغفروا ، فابوكم
الذي في السموات ايضا لا
يغفر لكم زلاتكم . «
(تلو ٢٣٦)

١٥ وان لم تغفروا للناس ،
فابوكم ايضا لا يغفر لكم
زلاتكم . « (تلو ٦٩)

(١٦١) مثل الصديق اللجوج

لو ١١ : ٥ ثم قال لهم : « من منكم له صديق ، يمضي اليه ، نصف الليل ، ويقول له : « يا
صديق ، اقرضني ثلاث خبزات .
٦ فان صديقاً لي جاءني من طريق ، وليس لي شيء . اقدمه له .
٧ فيجيب ذلك من داخل ، ويقول : « لا تعبني ، ان الباب قد اغلق ، واطفالي معي على
المضجع ، ولا استطيع ان اقوم واعطيك .
٨ اقول لكم : ان لم يقم ويمطه من اجل انه صديقه . فمن اجل حاجته يقوم ويعطيه
ما يحتاج اليه .

(١٦١) ان هذا دليل ليس على الثبات المفترض التكرار مدة طويلة ، بل بالاحرى على الالاحاح دون خشية
الاضحاج . هذا ليس مثال الصلاة التي يُطلب فيها من الله نعمة بعينها سنين عديدة ، لكن تلك الصلاة التي يقال فيها
الله لا انسحب إلم تستجب لي (لاغ) .

(١٦٢) الصلاة مستجابة دائماً

لو ١١ : ٩ « أنا ايضاً اقول لكم : « سألوا ، تعطوا ، اطلبوا ، تجدوا ، اقرعوا ، يفتح لكم . ١٠ لان كل من يسأل يعطى ، ومن طلب وجد ومن قزع يفتح له . ١١ فاي أبر منكم يسأله ابنه خبزاً فيعطيه حجراً ، او يسأله حوتاً ، فيعطيه حية بدل الحوت . ١٢ ام ان سأل بيضة ، فهل يعطيه عقرباً . ١٣ فان كنتم ، انتم الاشرار ، تحسنون ان تمنعوا ابناءكم العطايا الصالحة ، فكم بالحري ابوكم الذي من السماء يعطي روح القدس للذين يسألونه . »	متى ٧ : ٧ أسألوا ، تعطوا ، اطلبوا ، تجدوا ، اقرعوا ، يفتح لكم . ٨ لان كل من يسأل يأخذ ، ومن يطلب يجد ، ومن يقزع ، يفتح له . ٩ ار اي انسان منكم ، اذا سأله ابنه خبزاً يعطيه حجراً . ١٠ وان سأل سمكة ، فهل يعطيه حية ؟ ١١ فان كنتم ، انتم الاشرار ، تعرفون ان تمنعوا عطايا صالحة لابنائكم ، فكم بالحري ابوكم الذي في السموات يعطي الخيرات للذين يسألونه . » (تلو ٦٤)
---	--

(١٦٣) شفاء اعميين وابكم (ر ١٦٤ و ٢٢٥)

متى ٩ : ٢٧ ولما اجتاز يسوع من هناك ، تبعه اعميان يصيحان ويقولان : « ارحمنا ، يا ابن
داود . »

(١٦٢) الصلاة شرط لا بد منه لنيل عطية الله . ان ابا الالباء يمنحنا دائماً ما هو افضل لنا .
(١٦٣) في كفرناحوم ، في بيت مار متى . الآية ٣٢ تجتذب الخلاف المولم الوارد في ف ١٦٤ . بهذا ينهنا
مار متى ان الامر في شأن عين الحادث المروتي في الفصل التاسع لانعام المشهد البديع ، مشهد البواهر التي اثارته
حماسة الجليل .

- ٢٨ فلما جاء الى البيت ، تقدم اليه الاعميان ، فقال لها : « اتومنان اني اقدر ان افعل هذا » فقالا له : « نعم ، يا سيد . »
- ٢٩ حينئذ لمس اعينهما قائلاً : « كحسب ايمانكما ، فليكن لكما . »
- ٣٠ فانفتحت اعينهما . وانتهرهما يسوع قائلاً : « انظروا ، لا يعلم احد . »
- ٣١ اما هما ، فلما خرجا ، اشاعا خبره في تلك الارض باسرها .
- ٣٢ ولما خرج ، اذ قدوا اليه انساناً اخرس فيه شيطان .
- ٣٣ فلما اخرج الشيطان ، تكلم الاخرس . فتعجب الجموع قائلين : « لم يظهر مثل هذا قط في اسرائيل . »
- ٣٤ واما الفريسيون فقالوا : « انه برئيس الشياطين يخرج الشياطين . »

(١٦٤) اخراج شيطان . افتراء الفريسيين

<p>متى ١٢ : ٢٢ حينئذ أحضر اليه مجنون أعمى واخرس فابراه . حتى ان الأعمى الآخرس تكلم وابصر .</p> <p>٢٣ فبهت كل الجموع ، وقالوا : العل هذا هو ابن داود .</p>	<p>مر ٣ : ٢٢ واما الكتبة الذين نزلوا من اورشليم ، فقالوا : « ان معه بعازوب وانه برئيس الشياطين يخرج الشياطين . »</p>	<p>لو ١١ : ١٤ وكان يخرج شيطاناً وكان ذاك اخرس فلما خرج الشيطان ، تكلم الآخرس ، فتعجب الجموع .</p> <p>١٥ وقال قوم منهم : « انه ببعا زوب ، رئيس الشياطين ، يخرج الشياطين . »</p> <p>١٦ وآخرون طلبوا منه آية من السماء ، يحرقونه . (تلو ١١٨)</p>
---	--	---

(١٦٤) جعل مارلوقا افادتنا ان الآخرس كان أعمى ايضاً . (اغ) يدعي البعض ان يسوع لا يعمل الا بسلطة ترغم الشياطين ، اما غيرهم فيريدون ان يعرفوا الى اي حد يتعد هذا السلطان ، سلطان اتيان المعجزات . معنى « بعل زبوب » في الارمية « العدو الألد » وهو مقابل للكلمة العبرية « بعل زبوب » او بعل الزباب ، الذي صحفوه بلفظة « بعل زبول » او بعل الزبل ، لاطلاقه على الشيطان .

(١٦٥) ليسوع حق طرد الشياطين

لو ١١ : ١٧ فعلم افكارهم .	مر ٣ : ٢٣ فدعاهم وقال لهم متى ١٢ : ٢٥ فعلم يسوع
فقال لهم : « كل مملكة تنقسم	بامثال : « كيف يقدر
على ذاتها ، تحرب . وبيت على	شيطان ان يخرج شيطاناً ؟
بيت ينقسم ، يسقط .	٢٤ وان انقسمت مملكته
١٨ فان كان الشيطان ايضاً	على ذاتها ، لا تقدر تلك
ينقسم على نفسه ، فكيف تثبت	المملكة ان تثبت .
بملكته ؟	٢٥ وان اختلف بيت
١٩ لانكم قلتم انني ببلعزوب	على ذاته ، لا يقدر ذاك
اخرج الشياطين . فابناؤكم	ان يثبت .
بماذا يخرجون . من اجل هذا	٢٦ وان كان الشيطان
هم يكونون حكماً عليكم .	يقاوم نفسه وينقسم ، فلن
٢٠ لكن ان كنت انا اخرج	يقدر ان يثبت ، بل يكون
الشياطين باصبع الله ، فقد	له انقضاء .
اقبل عليكم ملكوت الله .	
٢١ متى تسلمح القوي ، وحفظ	٢٧ لا يقدر احد ان
منزله ، فان امتعته تكون	يدخل بيت القوي ،
في السلامة .	وينهب امتعته ، ان لم يربط
٢٢ فاذا جاء من هو اقوى منه ،	القوي أولاً . وحينئذ
يغلبه ، ويأخذ جميع سلاحه ،	ينهب بيته . »
الذي هو متوج كل عليه ،	
ويقسم غناؤه .	

(١٦٥) ان لم اكن مع يسوع ، وجب علي الاستنتاج بكوني هدوة . (ف ١٣١) لانه ، في الحرب بين يسوع والشيطان ، لا يمكن ان يلزم المرء الحياد . لم يدع احداً من المعززين القريسيين كانوا متعاهدين مع الشيطان . فلما يا ترى هذه التهمة الشائنة ليسوع وحده ؟ هذا الظلم يمثل هذا الضرب من الافتراء لحو ذو جسامه هذه شناعته حتى ان طريقة عمل يسوع السامية تثبت هذه المرة ان الظفر حازم .

٣٠ من لم يكن معي فهو علي .
ومن لم يجمع معي ، فهو يفرق .»

٢٣ من لم يكن معي ، فهو علي .
ومن لا يجمع معي ، فهو يفرق .»
(تلو ١٦٢)

(١٦٦) التجديف على الروح القدس

مر ٣ : ٢٨ « الحق اقول لكم : متى ١٢ : ٣١ » من اجل هذا ،
« ان كل الخطايا تغفر لبني البشر ،
والتجديف التي يجدفونها .
اقول لكم : ان كل خطيئة
وتجديف يغفر للناس .
واما التجديف على الروح
فلا يغفر .

لو ١٢ : ١٠ « وكل من يقول
كلمة في ابن الانسان ،
يغفر له . ومن يجدف على
روح القدس ، لا يغفر له .»
(تلو ١٧٤)
٢٩ وأما المجدف على روح القدس ،
فلا غفران له الى الأبد . بل
يستوجب دينونة ابدية .»

٣٢ ومن يقل كلمة على ابن
الانسان يغفر له ، وأما
الذي يقول على روح القدس
فلا يغفر له ، لا في هذا العالم ،
ولا في الآتي .
(تلو ٧٣)

٣٠ لانهم كانوا يقولون :
« ان فيه روحا نجساً . »
(تلو ٨٣)

(١٦٦) دون جعل حدير للرحمة غير المتناهية ، يؤكد يسوع ان الخطيئة المضادة رأساً للمجودة الالهية لا
يمكنها ان تطلب هذه الرحمة . قال يسوع هذا للغريسيين (مرقس مت) ؛ فهو يكرّره - ربما في فرصة أخرى
- موجّهاً اياه الى التلاميذ الذين يشكرون المسيح . (لوقا)

(١٦٧) خطر كرتة الشيطان

لو ١١ : ٢٤ » اذا خرج الروح النجس من الانسان ، يجتاز بإمكانه ليس فيها ماء ، يطلب راحة . فاذا لم يجد ، يقول : ارجع الى بيتي الذي خرجت منه .	متى ١٢ : ٤٣ » اذا خرج الروح النجس من الانسان ، يطوف امكنة ليس فيها ماء ، يطلب راحة ، فلا يجد .
٢٥ فيأتي ، فيجده مكشوساً ، مزيناً .	٤٤ حينئذ يقول : « ارجع الى بيتي الذي خرجت منه . فيأتي ، ويجده فارغاً ، مكشوساً ، مزيناً .
٢٦ حينئذ يعضي ، ويأخذ معه سبعة ارواح آخر شراً منه . فتدخل وتسكن هناك . وتكون اواخر ذلك الانسان شراً من اوائله . «	٤٥ حينئذ يذهب ، ويأخذ معه سبعة ارواح آخر شراً منه . فيدخل ويسكن هناك . فتصير اواخر ذلك الانسان شراً من اوائله .
	هكذا يكون ايضاً لهذا الجيل الشرير . « (تلو ٨٣)

(١٦٨) سعيدة هي أم يسوع

لو ١١ : ٢٧ وفيما هو يتكلم بهذا ، رفعت امرأة من الجمع صوتها ، وقالت له : « طوبى للبطن الذي حملك ، وللشدين اللذين رضعتها . «	٢٨ فاما هو فقال : « مهلاً طوبى لمن يسمع كلام الله ويحفظه .
(ر او ٨ : ٢١) امي واخوتي هم هؤلاء الذين يسمعون كلام الله ويحفظونه . «	(٨٣) .

(١٦٧) المعنى الحرفي : حال الشيطان المخرج مشبهة بحال قاطع طريق قد طُرد من بيت كان قد احتله دون حق ؛ ويرجع مسلحاً للاستيلاء عليه من جديد . تطبيق : ان هذا الجيل ، برفضه اعلان ظفر يسوع ، يمرض ذاته للسقوط في حالة دينية اقبح من التي سبقت هذه العجائب الباهرة .
(١٦٨) لا يرفض يسوع ، لا لذاته ولا لأمه ، أكراماً رقيقاً هذه الرقة . بيد انه يرقى بالافكار والقلوب الى ناحية اهل قد تفوقت فيها أمه أكثر من كل احد غيرها . (ف ٨٣)

(١٦٩) ابن الانسان يكون آية لهذا الجيل (١١٨)

متى ١٢ : ٣٨ حينئذ اجابه قوم من الكتبة ،
والفريسيين ، قائلين : « يا معلم ، نريد ان
نرى منك آية . »

٣٩ فاجاب وقال لهم : « الجيل الشرير الفاسق
يطلب آية ، ولا يعطى آية ، الا آية يونان
النبى . »

٤٠ لانه كما كان يونان ، في بطن الحوت ، ثلاثة
ايام ، وثلاث ليال ، هكذا يكون ابن الانسان
في قلب الارض ، ثلاثة ايام وثلاث ليال .

٤١ رجال نينوى يقومون في الدين مع هذا الجيل ،
ويحاكمونه . لانهم تابوا بكراسة يونان . وها
ان هاهنا اعظم من يونان .

٤٢ ملكة التيمن تقوم في الدين مع هذا الجيل ،
وتحاكمه . لانها اتت من اقاصي الارض ،
لتسمع من حكمة سليمان . وها ان هاهنا
اعظم من سليمان .
(٤٣ - ٤٥ : ١٦٧)

لو ١١ : ٢٩ وفيما كانت الجموع متكدسة ،
شرع يقول : « ان هذا الجيل جيل شرير
يطلب آية ، ولا يعطى آية الا آية يونان
النبى . »

٣٠ فانه كما كان يونان آية لاهل نينوى ،
كذلك يكون ابن الانسان لهذا
الجيل .

٣١ ملكة التيمن تقوم في الحكم مع رجال
هذا الجيل ، وتدينهم . لانها اتت من
اقاصي الارض ، لتسمع من حكمة سليمان .
وها هوذا هاهنا افضل من سليمان .

٣٢ رجال نينوى يقومون في الدين مع هذا
الجيل ، ويحاكمونه . لانهم تابوا بانذار
يونان . وهوذا هاهنا افضل من يونان .

(١٦٩) ان سفر استير (٤ : ١٦ و ٥ : ١) يؤيد لنا ان « ثلاثة ايام وثلاث ليال » هي عبارة
سائرة للدلالة على ثلاثة ايام متتالية ليس كاملاً الا واحد منها . كان يونان آية لجيله ، ويسوع آية شبيهة بها . رسالته
الالهية واضحة ؛ وسوف تكون قيامته اقطم البراهين . لكن ان كان معاصروه لا يرغبون في هذا النور ، فالاية
التي كانت خليفة بانارضم سوف تقوم حجة لشجبهم في الديوثونة الاخيرة . قور ١٥ : ٤ ؛ متى ١٢ : ٤٠ ؛
يونان ٢ : ١ ؛ استير ٤ : ١٦ و ٥ : ١ ؛ لو ١١ : ٣١ ؛ متى ١٢ : ٤٢ ؛ ١ ملو ١ : ١ .

(١٧٠) نور العالم -- نور الانسان

لو ١١ : ٣٣ » ليس احد يوقد سراجاً ، ويضعه في خفية ، ولا تحت المكيال ، بل على المنارة ، لينظر الداخلون النور .	متي ٥ : ١٤ » انتم نور العالم . لا تستطيع مدينة ان تخفى ، وهي موضوعة على جبل . ١٥ ولا يوقدون سراجاً ، ويضعونه تحت المكيال لكن على المنارة ، ليضيء لكل من في البيت (ر ٨٧)
٣٤ سراج جسدك هو عينك . فاذا كانت عينك بسيطة ، فجسدك كله يكون نيراً . وان كانت شريرة ، فجسدك ايضاً يكون مظلماً .	١٦ هكذا فليضيء نوركم قدام الناس ، ليروا اعمالكم الحسنة ، ويعجدوا اباكم الذي في السموات . (تلو ٥٨)
٣٥ أحرص ان لا يكون النور الذي فيك ظلمة .	٦ : ٢٢ سراج الجسد هو العين . فان كانت عينك بسيطة ، فجسدك كله يكون نيراً . ٢٣ وان كانت عينك شريرة ، فجسدك كله يكون مظلماً . فان كان النور الذي فيك ظلاماً ، فكيف يكون الظلام ؟ (تلو ١٩٩)
٣٦ فان كان جسدك كله نيراً ، وليس فيه جزء مظلم ، فانه كله يكون نيراً . كما حينما يضيء لك السراج بلمعانه .	

(١٧٠) تشابهه مألوقة مستخدمة دعماً لمقائيق من قبيلها ، دون خلو من بعض الاختلاف . في ف ٨٧ كان يسوع يتكلم عن سر يوحى به فيما بعد ؛ هنا يتكلم عن شخصه وعن رسالته حيث يخاف هذه الوفرة من الضياء ان تكون بها الكفاية . لكن يا للأسف . ففي الشمس لا جدوى للعُميان . العين الصحيحة ترى الاشياء كما هي . على تلميذ يسوع ان يبر بامثاله وجودته كل الذين هم في البيت .

(١٧١) يسوع يشهر الفريسيين وعلماء السنّة (ر ٢٤٣)

- لو ١١ : ٣٧ وفيما هو يتكلم ، سأله فريسي
ان يتغذى عنده . فدخل واتكأ .
٣٨ فاما الفريسي فرأى وتعجب . لانه لم
يغتسل أولاً قبل الاكل .
٣٩ فقال له الرب : « انتم الآن ، معشر
الفريسيين ، قطهرون خارج الكاس
والاناء . فاما باطنكم ، فانه مملوء اغتصاباً
وشراً .
٤٠ يا جهال ، اليس الذي صنع الظاهر
هو ايضاً صنع الباطن .
٤١ لكن اعطوا ما عندكم صدقة . وها كل
شيء اذا يتطهر لكم .
٤٢ ولكن الويل لكم ، ايها الفريسيون ،
لانكم تعشرون النعنع والسذاب ، وكل
البقول . وترفضون حكم الله ومحبه
قد كان ينبغي ان تفعلوا هذه ولا
تغفلوا عن تلك .
٤٣ الويل لكم ، ايها الفريسيون ، لانكم
تجبنون اوائل المجالس في المجمع ، والسلام
- متى ٢٣ : ٢٥ « الويل لكم ، ايها الكتبة
والفريسيون المرآؤون . لانكم تنقون خارج
الكأس والسكرجة ، وهما من داخل مملوءان
اختطافاً ودعارة .
٢٦ ايها الفريسي الاعمى ، نقّر أولاً داخل
الكأس والسكرجة ، لكي يتطهر خارجها
ايضاً .
٢٣ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تعشرون النعنع والشبث
والكتون ، وتركتهم اثقل الناموس : الحكم
والرحمة ، والايمان . وكان ينبغي ان تعملوا
هذه ، ولا تتركوا تلك .
٢٦ « ويجبنون أول المشكّنات في العشاءات ،
وصدور المجالس في المجمع .

(١٧١) ان يسوع ، بعد اجتيازه بين الجموع ، جاء فانسكأ على المائدة ، دون العمل بسنن التطهير . اذ في نظره ليس من عثم الا للجودة ونقاء القلب . والتوبيخات الموجهة الى حزب الفريسيين نصيب ايضاً الكتبة الذين هم معلومون الروحانيون . ان الدم المسفوك يطلب العدل ، والعدل يجري مجراه . « العسود » انظر عدد ١٢/١٨ ؛ تنبيه ٢٢/١٤ - ٢٣ ؛ لاوي ٣٠/٢٧ . « هاييل » انظر تلك ١٠ : ١٠ . « زكريا » سفر الايام ٢٤ : ١٩ - ٢٣ .

في الاسواق . »

(ر ٢٠ : ٤٦ § ٢٤٣)

٤٤ الويل لكم . لانكم مثل القبور المخفية
والناس الذين يعيشون عليها لا يعلمون . »

٤٥ فاجاب واحد من الناموسيين وقال له :
« يا معلم ، اذا قلت هذا ، تشتمنا نحن ايضاً . »
٤٦ فقال : « انتم ايضاً ايها الناموسيون . »

الويل لكم . لانكم تحملون الناس
اوساقاً عسرة الحمل ، وانتم لا تسمون الاحمال
باحدى اصابعكم .

٤٧ الويل لكم . لانكم تبثون قبور
الانبياء ، واباؤكم قتلوهم .

٤٨ اذن انتم تشهدون ، وتسرون باعمال
ابائكم . لانهم هم قتلوهم ، وانتم تبثون
قبورهم .

٤٩ ومن اجل هذا ، قالت حكمة الله :
اني مرسل اليهم انبياء ورسلاً ، فيقتلون
منهم ، ويطردون .

٧١ والنحيات في الاسواق . »

٢٧ « الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تشبهون القبور المكسرة
التي ترى من خارجها حسنة ، وهي من داخل
مملوءة عظام اموات ، وكل نجس . »

٢٨ هكذا انتم ايضاً من خارج تظهرون للناس
صديقين . ولكنكم من داخل ممتلئون
رياءً واثماً . »

٤ « فانهم يحزمون احمالاً ثقلاً يعسر حملها ،
ويضعونها على اكتاف الناس ، وهم لا يريدون
ان يجركوها باصبعهم . »

٢٩ « الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تبثون قبور الانبياء ،
وتربثون مدافن الصديقين . »

٣٠ وتقولون : لو كنا في ايام آبائنا ، لم نشاركم
في دم الانبياء .

٣١ فانتم تشهدون على انفسكم انكم بنو
قتلة الانبياء .

٣٢ فاملاؤا انتم مكيال آبائكم .

٣٤ من اجل هذا ، هاأنذا ارسل اليكم انبياء
وحكماء وكتبة ، فتقتلون وتصلبون منهم ،
وتجلدون منهم في مجامعكم ، وتطردونهم

- من مدينة الى مدينة .
- ٥٠ . ايطلب من هذا الجيل دم جميع الانبياء الذين اريق منذ انشاء العالم .
- ٥١ . من دم هابيل الى دم زكريا الذي قتل بين المذبح والبيت . نعم اقول لكم ، انه يطلب من هذا الجيل .
- ٥٢ . الويل لكم ، ايها الناموسيون . لانكم اخذتم مفتاح المعرفة . فما دخلتم انتم ، والداخلون منعتوهم . «
- ٣٥ . لكي يأتي عليكم كل دم زكي مسفوك على الارض .
- من دم هابيل الصديق الى دم زكريا بن برخيا الذي قتلتموه بين الهيكل والمذبح .
- ٣٦ . الحق اقول لكم : ان هذا كله يأتي على هذا الجيل .
- ١٣ . الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المراءون ، لانكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس . فلا انتم تدخلون ، ولا تتركون الداخلين ان يدخلوا . «

(١٧٢) المزمرة الثانية لاهلاك يسوع

(ر ٥٣٩ ، ٢٣٣ ، ٢٣٩)

- لو ١١ : ٥٣ وفيما هو يقول هذا لهم ، اخذ الكتبة والفريسيون يحنقون جداً عليه ، ويصادرونه في أمور كثيرة .
- ٥٤ . وهم يراصدونه طالبين ان يصطادوا شيئاً من فيه ليقترفوه .

(١٧٣) في زمن الاضطهاد لا ينبغي ان يخشى الا الله

- لو ١٢ : ١ . وعند ذلك . لما اجتمع ربوات الجمع ، حتى كان يدوس بعضهم بعضاً ، شرع يقول لتلاميذه اولاً (ب ١١٩)

(١٧٢) تحت المقاطعة ؛ وبالتفصيل قد اتخذت تدابير . فالكتبة يطرحون على يسوع اسئلة خداع من شأنها ان تكيد مكاييد خفية . (لاغ) .

(١٧٣) الهييجان المسيحي يتفاقم . ولم يكن الجمع قد احتشد قط بهذه الكثرة ويطرق يسوع باب الخلاص

- لوا : ٤٠ . وليس تلميذ افضل من معلمه .
بل كل من صار كاملاً يكون مثل معلمه . « (قلو § ٧٠)
- ٢ « لانه ليس خفي الا سيظهر ؛ ولا مكتوم الا سيعلم .
- ٣ فالذي قلموه في الظلام سيعلم في النور .
والذي دعيتوه في الاذن في المخادع ينادى به على السطوح . (ر ٨ : ١٢ § ٨٧)
- ٤ واقول لكم ، يا احبابي : « لا تخافوا ممن يقتل الجسد ؛ وبعد ذلك ليس لهم ان يفعلوا اكثر .
- لكن انا اعلمكم ممن تخافون . خافوا ممن اذا قتل ، له سلطان ان يلقي في جهنم . نعم اقول لكم من هذا خافوا .
- ٦ اليس خمسة عسافير تباع بفلس ، وواحد منها لا ينسى قدام الله .
- ٧ ولكن جميع شعور رؤوسكم ايضاً بحصاة . فلا تخافوا ، لانكم افضل من عسافير كثيرة .
- متى ١٠ : ٢٤ « ليس تلميذ افضل من معلمه ؛ ولا عبد افضل من سيده .
- ٢٥ حسب التلميذ ان يكون مثل معلمه ، والعبد مثل سيده . وان كانوا قد سموا رب البيت بعازوب . فكم بالحري اهل بيته .
- ٢٦ فلا تخافوهم . لانه ليس خفي الا وسيظهر ؛ ولا مكتوم الا سيعلم .
- ٢٧ الذي ا قوله لكم في الظلمة ، قولوه في النور . وما سمعتموه باذانكم ، فنادوا به على السطوح .
- ٢٨ ولا تخافوا الذين يقتلون الجسد ، ولا يستطيعون ان يقتلوا النفس ، بل خافوا خاصة من الذي يقدر ان يهلك النفس والجسد جميعاً في جهنم . «
- ٢٩ اليس عصفوران يباعان بفلس ، وواحد منهما لا يسقط على الارض دون ابيكم .
- ٣٠ وانتم فشور رؤوسكم ايضاً كلها معدودة .
- ٣١ فلا تخافوا . انكم افضل من عسافير كثيرة .

(فردى ؛ وبأخذ بتوجيه الكلام الى تلاميذه . فليهم ان ينادوا رغم موقف القريسيين المتهدين . يا للشجاعة ! ان العناية ساهرة على كل شيء . ويتقلد يسوع عينه . بيده قضية الذين يؤثرون له الشهادة . البائن ان يسوع ضرب المثل الاول بتطبيقات مختلفة كفاية الاختلاف . والتطبيق الذي رواه مار متى هو « ان تلاميذ يسوع لا يعمالون احسن مما يامل هو عينه . (لاغ) التطبيق الذي حفظه مار لوقا هو انه « لا يجدر باحد الاهتمام بقيادة الغير الا حين يكون حاصلاً على ملء الكمال ، كما ان التلميذ لا يفوق المعلم . (لاغ) .

٨	واقول لكم : كل من يعترف بي قدام الناس ، فابن الانسان ايضا يعترف به قدام ملائكة الله .	٣٢	فكل من يعترف بي قدام الناس ، اعترف انا ايضا به قدام ابي الذي في السموات .
٩	ومن انكرني قدام الناس ، يُنكر قدام ملائكة الله . (ر ٩ : ٢٦ § ١٢٣) .	٣٣	ومن انكرني قدام الناس ، انكرته انا ايضا قدام ابي الذي في السموات . « (تلو § ١٨)

(لو ١٢ : ١٠ § ١٦٦)

(١٧٤) يسوع يَعِدُ بمَعُونَةِ الروح القدس

(يو ١٥ : ٢٦ § ٢٦٥)

لو ١٢ : ١١ «واذا قدموكم الى المجامع والرؤساء ، والسلاطين . فلا تهتموا كيف او ماذا تتكلمون . فانكم تعطون في تلك الساعة ، ما تتكلمون به .	مر ١٣ : ١١ فاذا قدموكم وسلموكم ، فلا تفكروا سابقاً بما اذا تتكلمون ، ولا تهتموا به بل مهما اعطيتم في تلك الساعة ، فبذلك تكلموا ، لانكم لستم المتكلمين ، لكن روح القدس . «	متى ١٠ : ١٥ فاذا اسلموكم ، فلا تهتموا كيف او ماذا تتكلمون . فانكم تعطون في تلك الساعة ، ما تتكلمون به .
١٢ فان روح القدس يعلمكم في تلك الساعة ما ينبغي ان تقولوه « (ر ٢١ : ١٤ — ١٥ § ٢٤٦)	٢٠ لانكم لستم انتم المتكلمين ، لكن روح ابيكم المتكلم فيكم . « (تلو § ٢٤٦)	

(١٧٥) خيرات الارض ، وحياة النفس

لو ١٢ : ١٣ وقال واحد من الجمع : « يا معلم ، قل لابي ان يقاسمني الميراث . »

(١٧٥) لا يخلق الخوف . فان الروح القدس ياهبنا ما نتكلم به امام ارباب السلطة .
(١٧٥) المهم عدم الاقتداء ببطل الغنى الجاهل الواضع كل آماله في الغنى كما لو لم يكن الله موجوداً . واذا كان المرء غنياً ، فليكن كذلك وهو ناظر الى الله نظره الى غايته . (لاغ) .

- ١٤ فقال له : « يا انسان ، من اقامني عليكما حاكماً او مقسماً ؟ »
 ١٥ وقال لهم : « انظروا وتحفظوا من كل طمع . لانه ليس الحياة للانسان بكثرة المال . »
 ١٦ وضرب لهم مثلاً قائلاً : « انسان غني اخصبت كورته . »
 ١٧ ففكر في نفسه وقال : « ماذا اصنع ، اذ ليس لي حيث اجمع غلاتي . »
 ١٨ وقال : « افعل هكذا . اهدم اهرآتي ، وابنيها اوسع . واخزن هناك جميع غلاتي وخيراتي . »
 ١٩ واقول لنفسي : « يا نفس ، لك خيرات كثيرة موضوعة لسنين كثيرة . استريح ، وكلي ، واشربي ، وافرحي . »
 ٢٠ فقال له الله : يا جاهل ، في هذه الليلة يطلبون نفسك منك ، والاشياء التي اعددتها لمن تكون ؟
 ٢١ هكذا من يذخر لنفسه ، وهو ليس غنياً بالله . »

(١٧٦) الثقة بالعناية الالهية

- | | |
|---|---|
| <p>متى ٢٥:٦ لهذا اقول لكم : لا تهتموا لنفوسكم بما تأكلون ، وبما تشربون ، ولا لجسدم بما تلبسون . اليس النفس افضل من المأكل ، والجسد من اللباس .</p> <p>٢٦ انظروا الى طيور السماء . فانها لا تزرع ، ولا تحصد ، ولا تخزن في الاهرآء . وابوكم السمائي يقوتها . انتم انتم بالحري افضل منها .</p> <p>٢٧ ومن منكم ، اذا اهتم يقدر ان يزيد على قامته ذراعاً واحدة .</p> | <p>لوقا ١٢: ٢٢ وقال لتلاميذه : « من اجل هذا اقول لكم : لا تهتموا لنفوسكم بما تأكلون ، ولا لاجسادكم بما تلبسون . لان النفس افضل من الطعام ، والجسد افضل من اللباس . »</p> <p>٢٤ تأملوا الغربان . انها لا تزرع ، ولا تحصد ، وليس لها مأوى ، ولا مخزن ، والله يقوتها . فكم بالحري انتم افضل من الطيور .</p> <p>٢٥ ومن منكم ، اذا هم ، يقدر ان يزيد على</p> |
|---|---|

(١٧٦) الى التلاميذ ، لكن بحضور الجمع . بما كس يسوع الاعتماد على الثروة ؛ بالثقة بالله . اذ كنّا عاجزين عن تجاوز ساعة محنتنا ، نعتمد علينا الاتكال على الله في شأن حياتنا كلها .

٢٨ ولماذا تهتمون باللباس . تأملوا زنبق الحقل
كيف ينمو ، ولا يتعب ولا يغزل .
٢٩ اقول لكم ان سليمان نفسه في كل مجده ،
لم يلبس كواحدة منها .
٣٠ فان كان عشب الحقل - الذي يوجد اليوم ،
وفي غد يطرح في التنور - يلبسه الله هكذا .
افليس بالحري كثيراً انتم يا قليلي الايمان .
٣١ فلا تهتموا وتقولوا : ماذا نأكل ، او
ماذا نشرب ، او ماذا نلبس .
٣٢ فان هذا كله تطلبه الامم ، لان اباكم
السموي يعلم انكم تحتاجون الى هذا باجمعه .
٣٣ فاطلبوا اولاً ملكوت الله وبره . وهذا
كله تردادونه .
٣٤ فلا تهتموا للغد . لان الغد يهتم بشأنه .
ويكفي كل يوم شره . « (تلو ٧٠) »

قامته ذراعاً واحدة .
٢٦ فان كنتم لا تستطيعون الصغيرة ، فلماذا
تهتمون بالبواقي .
٢٧ تأملوا السوسن كيف ينمو ، ولا يتعب
ولا يغزل . واقول لكم ان سليمان ،
في كل مجده ، لم يلبس كواحدة
منه .
٢٨ فان كان العشب - الذي هو اليوم في
الحقل ، وفي غد يطرح في التنور . يلبسه
الله هكذا ، فكم بالحري انتم يا قليلي
الايمان .
٢٩ فلا تطلبوا انتم ما تأكلون ، وما تشربون ،
ولا تقلقوا .
٣٠ لان هذا كله أهم العالم تطلبه .
فأما انتم ، فابوكم يعلم انكم تحتاجون
الى هذا .
٣١ بل اطلبوا ملكوت الله . وهذا كله
يزاد لكم . «

(١٧٧) الغنى الحقيقي في السماء

لو ١٢ : ٣٢ « لا تخف ، ايها القطيع الصغير .
فان اباكم قد سراً ان يعطيكم الملكوت .
٣٣ يبيعوا مقتناكم ، واعطوا صدقة .
متى ٦ : ١٩ « لا تكتزوا كنوزاً في الارض

(١٧٧) دعوة ايجابية الى التجرد الفعلي من كل ملكية قصد فتح المجال للنفس للارتقاء نحو السماء .

حيث السوس والآكلة تفسد . وحيث السارقون ينقبون فيسرقون .	صدقة . اجعلوا لكم اكياساً لا تبلى ، وكتراً في السموات لا يفنى . حيث لا يصل اليه سارق ، ولا يفسده سوس .
٢٠ لكن اكدوا لكم كنوزاً في السماء . حيث لا سوس ، ولا آكلة تفسد . وحيث لا ينقب السارقون ، ولا يسرقون .	٣٤ فانه حيث يكون كنزكم هناك يكون قلوبكم ايضاً . «
٢١ لانه حيث يكون كنزك هناك يكون قلبك ايضاً . « (تلوي ١٧٠)	

١٧٨ ، يجب السهر ، لان الساعة غير معينة

لو ١٢ : ٣٥ لتكن احقاؤكم مشدودة ، وسرجكم موقدة .	١٣ : ٣٣ انظروا واسهروا وصلوا . لانكم لا تعلمون متى يكون الزمان .
٣٦ وانتم متشبهون باناس ينتظرون سيدهم متى يرجع من العرس . حتى اذا جاء وقرع يفتحون له للوقت .	٣٤ مثل انسان سافر وترك بيته . واعطى عبيده السلطان ، اكل أحد عمله - وأوصى الباب بالتيقظ .
٣٧ طوبى لأولئك العبيد الذين يأتي سيدهم فيجدهم مستيقظين . الحق اقول لكم انه يشد وسطه ويتكئهم ويتقدم ويخدمهم .	٣٥ استيقظوا اذا . فانكم لا تعلمون متى يأتي رب البيت . أفي العشاء ، ام نصف الليل ، ام صياح الديك ، ام
٣٨ فاذا جاء في المهبعة الثانية ،	

(١٧٨) ان يسوع يقابل تلاميذه باناس ينتظرون سيدهم . ليس هو العريس ، لكنه يرجع من العرس ؛ اذا
في ساعة متأخرة . (متى ١٥ : ٥) وهذا التفصيل ليس بذكور لكنه مفترض ضرورة لكي يتم الانتظار في عمله
ومن ثم وجوب السهر . (لاغ) .

<p>متى ٢٤: ٤٣ « واعلموا هذا انه لو علم رب البيت في اية هجرة يأتي السارق، لسهر ولم يدع بيته ينقب . ٤٤ لذلك كونوا انتم ايضاً مستعدين، لان ابن الانسان يأتي في ساعة لا تظنونها » (ر ٢٥ : ١ - ١٣ : ٢٥)</p>	<p>بالعداء . ٣٦ لئلا يأتي بغتة فيجدمكم نياماً . ٣٧ والذي اقول لكم اقول للجميع ، فاسهروا . « (تلو ٢٥٤)</p>	<p>او جاء في الهجرة الثالثة ، فيجدمهم هكذا . فطوبى لاولئك العبيد . ٣٩ وانما اعلّموا هذا انه لو كان رب البيت يعلم في اي ساعة يأتي السارق، لسهر ولم يدع بيته ينقب . ٤٠ فكونوا انتم مستعدين . لان ابن الانسان يأتي في ساعة لا تظنونها . «</p>
--	---	--

١٧٩ (مثل العبد الحائر ثقة سيده)

<p>متى ٢٤: ٤٥ « من هو ترى العبد الامين الحكيم الذي اقامه سيده على اهل بيته ، ليعطيهم طعاماً في حينه ؟ ٤٦ طوبى لذلك العبد الذي يأتي سيده فيجده يفعل هكذا . ٤٧ الحق اقول لكم : انه يقيمه على جميع ماله . ٤٨ فاذا قال ذلك العبد الرديء في قلبه :</p>	<p>لو ١٢ : ٤١ فقال له بطرس : « يا رب . أنا تقول هذا المثل ، أم لكل احد ايضاً ؟ » ٤٢ فقال الرب : من هو ترى الوكيل الأمين الحكيم الذي يقيمه سيده على اهل بيته ليعطيه رزقهم في حينه ؟ ٤٣ طوبى لذلك العبد الذي يأتي سيده فيجده يفعل هكذا . ٤٤ الحق اقول لكم : انه يقيمه على جميع ماله .</p>
---	---

(١٧٩) المثل الأول في ف ١٧٨ كان يرمي الى جميع الذين يشغلون مقاماً ذا اعتماد في ملكوت الله الارضي .

- ٤٥ فان قال ذلك العبد في قلبه : ان سيدي يبطىء قدومه . ويأخذ في ضرب الفلجان والجواري ، ويأكل ويشرب ويسكر .
- ٤٦ فيأتي سيد ذلك العبد في يوم لا ينتظره ، وفي ساعة لا يعرفها ، فيشقه من وسطه ، ويجعل نصيبه مع غير الأمنين .
- ٤٧ فاما ذلك العبد الذي يعلم ارادة سيده ، ولا يستعد ، ولا يعمل بحسب ارادته ؛ فيضرب كثيراً .
- ٤٨ والذي لا يعلم ويعمل ما يستوجب به الضرب ، يضرب يسيراً . لان كل من اعطي كثيراً ، يطلب منه كثيراً ، والذي استودعه كثيراً يطالبونه باكثر .
- ان سيدي يبطىء مجيئه .
- ٤٩ فيبدأ ان يضرب اصحابه العبيد ، ويأكل ، ويشرب مع السكيرين .
- ٥٠ يأتي سيد ذلك العبد في يوم لا ينتظره ، وفي ساعة لا يعرفها .
- ٥١ فيشقه الى نصفين ، ويجعل نصيبه مع المراثين . هناك يكون البكاء وصرير الاسنان . (قلوك ٢٥١)

١٨٠ (مع يسوع او عليه

- لو ١٢ : ٤٩ « جئت لالقي نارا على الارض ؛ وماذا أريد ألا اضطرامها .
- ٥٠ ولي صبغة اصطبغها ، وكيف أجد حتى تكمل .
- متى ١٠ : ٣٤ « لا تظنوا اني جئت لالقي سلاماً على الارض . ما جئت لالقي سلاماً على الارض ، لكن افتراقاً .
- ٥١ هل تظنون اني جئت لالقي سلاماً على الارض ؟ لا ، اقول لكم ، لكن افتراقاً .

(١٨٠) من الواضح ان هذه النار ليست نارا مادية . نار الخراب والانتقام ؛ لكننا نار روحية على مثال الصبغة من الراجح ان تكون نار المحنة المميزة الصالحين من الآخرين ، او نار الاختلاف بين العقول . (لاغ) .

- ٥٢ لانه من الآن يكون خمسة في بيت واحد ، يخالف ثلاثة اثنين ؛ واثنان ثلاثة .
- ٥٣ يخالف الأب ابنه ؛ والابن اباه ؛ والأم ابنتها ؛ والابنة امها ؛ والحماة ككنتها ؛ والكنة حماها . «
- ٣٥ فاني جئت لافرق الانسان من ابيه ؛ والابنة من امها ؛ والكنة من حماها .
- ٣٦ واعداء الانسان اهل بيته . « (تلو ١٩٢)
- سلاماً ، لكن سيقاً .

(١٨١) الزمن يدعو الى المصالحة

- لوقا ١٢ : ٥٤ وقال للجموع ايضاً : « اذا رأيتم سحابة تطلع من المغرب ، قلتهم الوقت : ان المطر يأتي فيكون كذلك .
- ٥٥ واذا رأيتم ريح الجنوب تهب قلتهم : انه سيكون حراً ؛ فيكون .
- ٥٦ يا مرآؤون ، تعرفون ان تميزوا وجه الارض والسماء . وهذا الزمان كيف لا تميزونه ؟
- ٥٧ ولماذا لا تحكمون بالصدق ، من قبل نفوسكم ؟
- ٥٨ فان ذهبت مع خصمك الى الرئيس ، فابذل جهدك في الطريق ، لتخلص منه . لئلا يذهب بك الى الحاكم ؛ ويدفعك الحاكم الى المستخرج ؛ ويلقيك المستخرج في السجن .
- متى ١٦ : ٢ فاجاب [الفريسيين والزنادقة] وقال لهم : « اذا كان السماء ، قلتهم صحو . لان السماء محمرة .
- ٢٣ وفي الغداة تقولون : اليوم شتاء ، لان السماء محمرة بعبوسة . (تلو ١١٨)
- ٢٥ : « كن موافقاً لخصمك سريعاً . ما دمت معه في الطريق . لئلا يسلمك الخصم الى الحاكم ؛ ويسلمك الحاكم الى المستخرج ؛ فتلقى في السجن .

(١٨١) الى الجمع الذي يثمل مهزلة حقيقية تجاه مسيحه . فيرى تارة منجذباً ، وتارة غير مبالي ، وطوراً معادياً ؛ فهو غير رغائب في اتباع الالهامات الصالحة التي يلهمه اباها . فالمصالحة والندامة ، من الغفلة عدم الانتظار الى ساعة ابتداء طريقة انزال القصاص . مما يلزم الاشارة اليه أن الامطار الغزيرة في فلسطين تنزل دائماً من جهة الجنوب الغربي ، وان الأهوية الشرقية تهب من المشرق . الالفاظ اليونانية المستعملة للجهات الاصلية تستخدم ايضاً للجهات المتوسطة . (لاغ)

٥٩ اقول لك : انك لا تخرج من هناك حتى تؤدي | ٢٦ الحق اقول لك : « انك لا تخرج من
آخر فلس . » هناك ، حتى توفي آخر فلس . » (٢٧ : ٢٨٣٠)

(١٨٢) دعوة الى التوبة . عبرة من الهلايا العامة

مثل التينة العقيمة

- ١ : ١٣ وكان في ذلك الزمان قوم حاضر ، فاخبروه خبر الجليليين الذين خلط بيلاطس
دماءهم بذبائحهم .
- ٢ فاجاب يسوع وقال لهم : « اتظنون ان اولئك الجليليين كانوا خطاة اكثر من
كل الجليليين ، اذ اصابتهم هذه الازجاء ؟
- ٣ لا ، اقول لكم ، بل ان لم تتوبوا ، فكلكم تهلكون هكذا .
- ٤ أو اولئك الثانية عشر الذين سقط عليهم البرج في شوارعهم وقتلهم ، اتظنون انهم كانوا
اكثراً جرمًا من جميع الناس الذين يسكنون ياروشليم ؟
- كلا ، اقول لكم ، بل ان لم تتوبوا ، فجميعكم تهلكون كذلك . »
- ٦ وقال هذا المثل : « شجرة تين كانت مغروسة لواحد في كرمه . وجاء يطلب فيها
ثمرة فلم يجد .
- ٧ فقال للكرّام : « هذه ثلاث سنين آتي فاطلب ثمرة في هذه التينة ؛ ولم أجد . اقطعها ؛
لماذا تبطل الارض ايضاً ؟ »
- ٨ فاجاب وقال له : « يا سيد ، دعها في هذه السنة ايضاً ؛ افلحها وأزبلها .
- ٩ فان اثمرت (في السنة الآتية) ، وألا فتقطعها فيما بعد . »

(١٨٢) في آونة كارثة عامة ، يندفع الناس ذور الاعتقاد الباطل الى الحكم بصرامة على ضحاياها . وعندئذٍ
يخلدون الى الاطمئنان بامتداد رضى عدل الله . (لاغ) يلمح المثل الى عقاب قريب يتزل في اسرائيل . فلم يبق
له مجال الا ان يختار إما الإصلاح وإما الخراب الوطني .

(١٨٣) شفاء امرأة منحنية يوم السبت

- لو ١٣ : ١٠ وكان يعلم في احد المجامع يوم السبت .
١١ واذا امرأة كان معها روح مرض ، منذ ثماني عشرة سنة . وكانت منحنية ، لا تقدر ان تنتصب البتة .
١٢ فنظر اليها يسوع ، وناداهما وقال لها : « يا امرأة ، انت محولة من مرضك . »
١٣ ووضع يديه عليها ، فاستقامت للوقت ، ومجدت الله .
١٤ فاجاب رئيس المجمع ، وهو مغضب — لان يسوع ابرأها يوم السبت — وقال للجمع : لكم ستة ايام ينبغي العمل فيها — وفيها تأتون فتستشفون ، لا في يوم السبت .
١٥ فاجاب الرب وقال له : « يا مرآتي ، أليس كل واحد منكم يحل ثوره ، أو حماره ، في السبت ، من المذود ، ويذهب به ليسقيه ؟
١٦ وهذه بنت ابراهيم ، وقد ربطها الشيطان منذ ثماني عشرة سنة ، فما كان ينبغي ان تطلق من هذا الرباط ، في يوم السبت ؟ »
١٧ ولما قال هذا ، خزي كل من كان يقاومه . وكل الجمع كانوا يفرحون بجميع الاعمال المحيطة التي كانت منه . « (١٨ - ١٩ = § ٩ ؛ ٢٠ - ٢١ = § ٩١)

(١٨٤) الباب الضيق . الامميون يدخلون .

وَمِنْ الْيَهُود مَنْ يَطْرُدُونَ (ر § ١١٥)

لو ١٣ : ٢٢ وكان يسير في المدن والقرى |

- (١٨٣) هذه المرة الاخيرة فيها نرى يسوع في المجمع . التعبيرات السامية كثيرة هذه الكثرة حتى ان المرء يميل الى الظن بان مار لوقا استخدم رواية ارمية .
(١٨٤) كانون الاول سنة ٢٩ . اثناء انطلاق يسوع الى اورشليم للاحتفال بعيد التدشين . على السؤال المطروح في خصوص المختارين يجيب يسوع : « اجتهدوا في ألا تكونوا في هداد الذين يهلكون مع كونهم من جماعة رفاقي واخصائي . » اليهود الذين هم الاوتون من حيث دعوة الله ، سيكون لهم مع ذلك السهم المحفوظ عادة للاخرين . ووجود الآباء الاقدمين في البلاط الالهي لا يسوغ دخولهم فيه . أما الامميون فسوف يقدمون قدوماً يسهل عليهم القبول .

يعلم . وجعل ممشاه الى اورشليم .

٢٣ فقال له واحد : « يا رب ، اقليل هم الذين يخلصون ؟ »

٢٤ فقال لهم : « اجتهدوا في الدخول من الباب الضيق . فاني اقول لكم ان كثيرين سيريدون الدخول ، فلا يستطيعون .

٢٥ فاذا قام رب البيت ، واغلق الباب . وعند ذلك تقفون خارجاً ، وتقرعون الباب ، وتقولون : « يا رب ، يا رب ، افتح لنا . فيجيب ويقول لكم : لا اعرفكم من اين انتم .

[متى ١٣ : ٧] « ادخلوا من الباب الضيق . فان الباب واسع ، والطريق المؤدية الى الهلاك رحبة ، وكثيرهم الداخول منها . ١٤ ما اضيق الباب ، واكرب الطريق التي تؤدي الى الحياة ! وقليل هم الذين يجدونها . » (ر ٥٢) (تلو ٧٣)

٢٢ « كثيرون يقولون لي في ذلك اليوم : يا رب ، يا رب ، اليس باسمك تنبأنا ، وباسمك اخرجنا شياطين ، وباسمك صنعنا قوات كثيرة ؟ ٢٣ فحينئذ اعترف لهم : انني لم اعرفكم قط . اذهبوا عني ، يا فاعلي الاثم . » (تلو ٧٥) ١١ : ٨) واقول لكم : ان كثيرين يأتون من المشرق والمغرب ، ويتكثرون مع ابراهيم واسحق ويعقوب ، في ملكوت السماوات . ١٢ وبنو الملكوت يلقون في الظلمة البرانية ، هناك يكون البكاء ، وصريف الاسنان . » (ر : ١٣ ٧٦)

٢٦ حينئذ تبثثون وتقولون : « قدامك أكلنا وشربنا ، وعلمت في شوارعنا .

٢٧ فيقول لكم : اقول لكم : ما اعرفكم من اين انتم . تباعدوا عني ، يا جميع فعلة الظلم .

٢٨ هناك يكون البكاء ، وصريف الاسنان . اذا رأيتم ابراهيم واسحق ويعقوب ، وكل الانبياء في ملكوت الله ، وانتم تطردون خارجاً .

٢٩ ويأتون من المشرق ، والمغرب ، والشمال ، والجنوب ، فيتكثرون في ملكوت الله .

٣٠ وهذا إن آخرين يكونون أولين ،

وأولين يكونون آخرين . »

(رمر ١٠ : ٣١ § ٢١٨ . متى ١٩ : ٣٠)

(٢١٨ § ٢٠ : ١٦ § ٢١٩)

(١٨٥) مكر هيرودس ومقاصد الله

لو ١٣ : ٣١ وفي ذلك اليوم ، تقدم اناس من الفريسيين ، وقالوا له : « اخرج واذهب من هاهنا ، فان هيرودس يريد يقتلك . »

٣٢ فقال لهم : « امضوا وقولوا لهذا الثعلب : « ها انا ذا اخرج الشياطين واعمل الشفاء اليوم وغداً . » وفي اليوم الثالث اكمل . »

٣٣ وينبغي لي ان اسير اليوم وغداً ، وفي اليوم الآتي . لانه لا يمكن أن يهلك نبي خارجاً عن اورشليم . » (٣٤ - ٣٥ = آخر § ٢٢٣)

(١٨٥) لم يزل يسوع في اراضي هيرودس . لكن وجهة سيره نحو اورشليم . ان الله الاب قد عين مسدّة خدمة يسوع ؛ فلا مندوحة لهيرودس ان يغير فيها شيئاً ؛ ولا يعمل يسوع شيئاً خشية رئيس ربع الجليل . وان انطلق يسوع مهتعداً ، فذلك لان بقيّة حياته منظمة بالنظر الى نهايتها في اورشليم . مما يخلق الاشارة اليه ان في التدشين لم يكن من فريضة تلزم باداء الزيارة في القدس . بمناسبة سلسلة الاعياد الثلاثة الكبرى ، كان يسوع قد استنفذ كل الوسائل لجذب اورشليم والكهنة ؛ فكان في وسعه الوقوف عند هذا الحد . بيد انه كان الكلمة المتجسد ، وكان قلبه حاوياً كنوز الحب الالهي للمدينة المقدسة ؛ فجعل ان يفتح الكيل . (الاب أليفييري Olévieri البندكتي . المجلة الكتابيّة (١٩٢٦) ص ٣٩٣ .

الفصل الخامس

من التدشين الى الفصح الاخير

(١٨٦) بيان علني في عيد التدشين

- يو ١٠ : ٢٢ وكان عيد التدشين في اورشليم ، وكان شتاء .
٢٣ وكان يسوع يتمشى في الهيكل ، في رواق سليمان .
٢٤ فاحاط به اليهود ، وقالوا : « حتى متى تعذب نفوسنا . ان كنت المسيح ، فقل لنا علانية . »
٢٥ فقال لهم يسوع : « قد قلت لكم ، ولا تؤمنون . الاعمال التي اعمل باسم ابي هي تشهد لي .
٢٦ ولكنكم لستم تؤمنون . لانكم لستم من خرافي ، كما قلت لكم .
٢٧ ان خرافي تسمع صوتي . وانا اعرفها . وهي تتبعني .
٢٨ وانا اعطيها حياة الابد . ولا تهلك الى الابد . ولا يُخطفها أحد من يدي .
٢٩ ان ابي الذي اعطاني هو اعظم من الكل . ولن يقدر أحد ان يُخطف من يد ابي .
٣٠ انا والآب واحد نحن . »
٣١ فتناول اليهود ايضاً حجارة ليرجموه .

(١٨٦) اورشليم ، الجمعة ، ٢٢ كانون الاول ، سنة ٢٩ . ان رواق سليمان يحمي من الاهوية الشرقية القارسة البرد في هذا الفصل من السنة . هذا سؤال اليهود الصريح . ومع ما هم عليه من عدم الايمان ، يجيبهم يسوع جواباً جازماً . ان الآب والابن الشخصين المتميزين ليساهما مع ذلك الاشياء واحد . هناك حقيقة شبيهة بهذه اثبتها الكتاب المقدس . والحال لا يجوز انكار سلطته . وعليه ، دون اقرار التجديف ، يمكن يسوع ان يسمي ذاته ابن الله بالمعنى الحقيقي ، بما انه قد اثبت ذلك باعماله الالهية الى الناية . ان كان للآب والابن طبيعة واحدة بعينها . فلهم ايضاً ارادة واحدة بعينها . وتمييز الارادتين (ف ٢٦٩) صادر عن التأنس (ف ذ) يو ١٠ : ٣٤ ؛ مز ١٢ : ٦ .

- ٣٢ قال لهم يسوع : « أريتمكم أعمالاً كثيرة حسنة من عند ابي . ومن اجل ابي
عمل منها ترجوني . »
- ٣٣ اجابه اليهود قائلين : « لسنا من اجل عمل حسن نرجك . لكن من اجل التجديف .
فانك اذ انت انسان تجعل نفسك آلهاً . »
- ٣٤ فقال لهم يسوع : « أليس مكتوباً في ناموسكم : ابي قلت انكم آلهة ؟
٣٥ فان كان قد قال آلهة لاولئك الذين كلمة الله كانت عندهم ، ولا يمكن ان
ينتقض المكتوب -
٣٦ أقالذي قدسه الله الآب ، وارسله الى العالم ، تقولون له انتم : انك تجدف لاني قلت
انني ابن الله .
٣٧ ان لم اعمل اعمال ابي ، فلا تؤمنوا بي .
٣٨ وان كنت اعمل ، فان لم تؤمنوا بي ، فآمنوا بالاعمال . لتعلموا وتؤمنوا ان الآب
فيّ ، وانا في الآب . »
٣٩ فطلبوا ايضاً مسكه . فخرج من بين ايديهم .

(١٨٧) يسوع ينطلق الى شرق الاردن

مر ١٠ : ١ ثم قام من هناك . وجاء الى تخوم اليهودية ، من عبر الاردن . فاجتمع اليه جموع ايضاً ، وكعادته ايضاً علمهم . (تلو § ٢١٤)	متى ١٩ : ١ وكان لما اكل يسوع هذا الكلام ، انتقل من الجليل ، (ر § ١٨٤) وجاء الى تخوم اليهودية في عبر الاردن . ٢ وتبعه جموع كثيرة ، فشفاهم	يو ٤ : ١٠ ومضى ايضاً الى عبر الاردن ، الى المكان الذي كان يوحنا يعتمد فيه اولاً . فكث هناك . ٤١ فاتي اليه اناس كثير ، وقالوا : « ان يوحنا لم يصنع
---	---	--

(١٨٧) بيت عنيا، في شرق الاردن . قبل انجازة مهنته ، يرجع يسوع الى المحل الذي بدأها فيه . (ف ٢٣)
والايمان الذي وجدته هناك يخفف من وطأة حزنه ، لسبب عداة اليهود له ، قبل النضال الاخير . (لاغ) فهذا السفر
الى شرقي الاردن قد سبقته رحلة الى الجليل واليهودية . وهذا الاتفاق بين مارمرقس ومار يوحنا هو غدير الإلهام .
فان ايجاز مار مرقس المفرط كان يدعنا في ظلام السر .

آية واحدة .	هناك . (تلو ٢١٤)
٤٢ وكل ما قال يوحنا في هذا .	
فهو حق . « وآمن به كثير	
هناك . (تلو ٢٢)	

(١٨٨) شفاء مستسقى يوم السبت

- لو ١٤ : ١ وحدث انه لما دخل الى بيت أحد رؤساء الفريسيين ، في سبت ، ليأكل خبزاً ،
كانوا يرصدونه .
- ٢ واذا انسان كان به استسقاء . كان قدامه .
- ٣ فاقبل يسوع وكلم الناموسيين والفريسيين قائلاً : « أيجل ان يبرأ في السبت ،
أم لا ؟ »
- ٤ فسكتوا . فاخذه ، وبراءه ، واطلقه .
- ثم اجاب وقال لهم : « من منكم يقع حماره ، او ثوره ، في بئر ، فلا ينشله في يوم
السبت حالاً ؟ »
- ٦ فلم يقدرُوا ان يجيبوه عن هذا .

(١٨٩) مثل تخيير المجالس

- لو ١٤ : ٧ فقال مثلاً للمدعوين ، وهو ينظر انهم كانوا يتخيرون اول المتكآت ، قائلاً لهم :
٨ « متى دعاك أحد الى عرس ، فلا تجلس في اول الجماعة . فلعله قد دعا واحداً اكرم
منك .

(١٨٨) عند فريسي لم يكن مشاركاً لابناء حزبه في نياهم السيئة . يعيد يسوع ما كان قد قاله في كفرناحوم .
(ف ٥٢) وذات الموقف ينشئ ذات احتكاك الافكار (لاغ) .

(١٨٩) ينتظر يسوع ان يكون كل أحد قد أجلس في محله . بنية تخفيف وطأة العبارة ، يفترض وليمة
أخرى ، وليمة عرس . فعلى كل واحد ان يطبق المثل المتوجه اليه حقيقة . (لاغ)

- ٩ فيأتي الذي دعاك واياہ ، فيقول لك « دع المكان لهذا . فحينئذ تخزي ، وتأخذ بالجلوس في الموضع الأخير . »
- ١٠ لكن ، اذا دعيت ، فاذهب ، واتكئ . في آخر موضع ، لكي يكون ، اذا جاء الذي دعاك ، يقول لك : يا صديق ، ارتفع الى فوق . حينئذ يكون لك مجد أمام المتكئين . معك .
- ١١ لان كل من يرفع نفسه يتضع ؛ ومن يضع نفسه ، يرتفع . « (ر ١٨ : ١٤ § ٢١٣) متى ١٢ : ١٣ . من رفع نفسه ، اتضع ؛ ومن وضع نفسه ، ارتفع . (ر ١٨ : ٤ § ١٣٠)

(١٩٠) يجب دعوة المساكين

- لو ١٤ : ١٢ وقال ايضاً للذي دعاه : « اذا صنعت غداء ، او عشاء ، فلا تدعُ اقبالك ، ولا اخوتك ، ولا اقرباك ، ولا اغنياء جيرانك . فلهلهم يدعونك هم ايضاً . فتكون لك مكافأة . »
- ١٣ لكن اذا صنعت ضيافة ، فادعُ المساكين ، والزمين ، والمقعدين ، والعميان .
- ١٤ ويكون الطوبى لك . لان ليس لهم ما يكافئونك ؛ ومجازاتك تكون في قيامة الصديقين . «

(١٩١) مثل المدعوين الخششان . والرجل غير المرتدي

بلباس العرس

- لو ١٤ : ١٥ فلما سمع واحد من المتكئين متى ١٣ : ١٢ اجاب يسوع ايضاً يكلمهم بامثال ،

(١٩٠) ان الاعمال الأكثر قبولاً عند الله هي الاعمال التي تفضل فيها المحبة على المنفعة الذاتية (لاخ) .

(١٩١) على تعجب الفريسيين يجب يسوع ان الذين يأكلون خبزاً في ملكوت الله هم فقط اولئك الذين يجيبون بخضوع الى دعوة الله ، وانه ليس للمرء نصيب للذهاب اليه ؛ اذا ظن في امكانه الاستغناء عنه ، او ان له دائماً الحق فيه . (لاخ) يلقي مار متى اذهاتنا ان يسوع قد استأنف هذا الموضوع يوم الثلاثاء المقدس بتطبيقه على حالة الخطب الاخيرة .

- ذلك ، قال له : « طوبى لمن يأكل خبزاً
في ملكوت الله . »
- ١٦ فقال له : « انسان صنع عشاءً عظيماً ،
ودعا كثيرين ، وارسل عبده وقت العشاء ،
ليقول للمدعوين : تعالوا ، فهذا كل
شيء معد . »
- ١٨ فاخذوا باجمعهم يستعفون بصوت واحد .
قال لهم الأول :
- « انني قد اشتريت حقلاً ، والضرورة
تدعوني الى ان اخرج وانظره . اسألك
ان تعفيني . »
- ١٩ وقال آخر : « اني قد اشتريت خمسة
ازواج بقر ، وانا ماض لاجربها .
اسألك ان تعفيني . »
- ٢٠ وقال آخر : « قد تزوجت بامرأة . ولذلك
ما اقدر ان اجيء . »
- ٢١ فاتى ذلك العبد ، واخبر سيده بهذا .
حينئذ غضب رب البيت ، وقال
لعبده : « اخرج مسرعاً الى الاسواق ،
وشوارع المدينة ، وادخل المساكن ،
والزمنين ، والعميان ، والمقعدين ،
الى هاهنا . »
- ٢٢ فقال العبد : « يا سيد ، قد صار كما
أمرت . وما هنا ايضاً مكان . »
- ٢٣ فقال السيد للعبد : « اخرج الى الطرق
والسيارات ، والح عليهم حتى يدخلوا ،
فيستلي بيوتي . »
- ٢ وقال : « يشبه ملكوت السموات انساناً
ملكاً صنع عرساً لابنه .
٣ وارسل عبده ليدعوا المدعوين الى العرس .
فلم يربدوا ان يأتوا .
٤ ثم ارسل ايضاً عبداً آخرين قائلاً : قولوا
للمدعوين : « ها ان غدائي اعددت ، وثيراني
ومعوافاتي قد ذبحت . وكل شيء معد ،
تعالوا الى العرس . »
٥ فتكاسلوا ومضوا هذا الى حقله ، وهذا
الى تجارته .
٦ والبقية اخذوا عبده ، وشتموه ، وقتلوه .
٧ فلما سمع الملك غضب وارسل جنده واهلك
اولئك القتل ، واحرق مدينتهم .
٨ حينئذ قال لعبده : أما العرس فستعد ، وأما
المدعوون ، فلم يكونوا مستحقين .
٩ فاذهبوا الى مفارق الطرق ، وكل من
وجدتموه ، فادعوه الى العرس .
١٠ فلما خرج اولئك العبيد الى الطرق ، جمعوا
كل من وجدوا اشراً وصالحين . وامتلأ
العرس من المتكئين .
١١ فلما دخل الملك ليغظر الى المتكئين ، رأى
هناك انساناً ليس عليه لباس العرس .
١٢ فقال له : « يا صاحب ، كيف دخلت
ها هنا ، وليس عليك لباس العرس ؟ » فسكت
١٣ حينئذ قال الملك للخدام : « شدوا يديه ،
ورجليه ، واخرجوه الى الظلمة البرانية ، هناك
يكون البكاء وحريف الاسنان . »

٢٤ فاني اقول لكم : انه ولا واحد من ١٤ لان المدعوين كثير ، والمنتخبين قليل .
اولئك الرجال المدعوين يذوق عشائي .» (تلو § ٢٤٠)

(١٩٢) التجرد من كل شيء ، وحمل الصليب (١٢٣)

<p>لو ١٤ : ٢٥ وكان جوع كثيرة منطلقة معهم . فالتفت وقال لهم :</p> <p>٢٦ « من يأت الي ، ولا يبغض ابيه وامه ، وامراته ، واولاده ، واخوته واخواته ، نعم حتى نفسه ايضاً ، فلا يقدر ان يكون لي تلميذاً .</p> <p>٢٧ ومن لا يحمل صليبه ويتبعني لا يقدر ان يكون لي تلميذاً .» (رلو § ٩ : ٢٣ ومر ٨ : ٣٤ § ١٢٣)</p>	<p>متى ١٠ : ٣٧ « من احب اباً ، او أمّاً ، اكثر مني ، فلا يستحقني . ومن احب ابناً ، او ابنة اكثر مني ، فلا يستحقني .</p> <p>٣٨ ومن لا يحمل صليبه ويتبعني ، فلا يستحقني » (ر ١٦ : ٢٤ § ١٢٣) (تلو § ٢٠٩)</p>
--	---

(١٩٣) مثلاً البرج والحرب

لو ١٤ : ٢٨ « ومن منكم يريد ان يبني برجاً ، فلا يجلس أولاً ويحسب النفقة هل له ما يكمله .
٢٩ لئلا يكون يوماً ، اذا وضع الاساس ولم يقدر ان يكمل ، يبتدىء كل الناظرين ان يستهزئوا به .

(١٩٢) في غضون احدى الرحلات ، بضعة اشهر قبل الآلام . ان مقصد يسوع بذلك الازمات الشديدة التي يلزم فيها التخبر بين الأهل أو الحياة وبين الخزم المكين الموت من الخلاص . «الهضة» تدل هنا على الاستهانة والتضحية .
« حمل الصليب » معناه قبول ، لا بل اختيار كل التضحيات التي يطلبها ربنا .
(١٩٣) « البرج » يطلق هنا على بلاط أو عمارة باهظة النفقة ؛ « الحرب » ، حرب دفاعية . لا يرضى يسوع؛ بالتعقير تجاه المصاعب . ويسبق فيعلمنا بانه لنيل المرام يتحتم على المرء النظر بامعان الى التضحيات الضرورية .

- ٣٠ قائلين : « ان هذا الانسان بدأ ان يبني بيتاً ، ولم يقدر ان يكتمل . »
 ٣١ أو اي ملك يخرج الى محاربة ملك آخر ، لا يجلس أولاً ويتفكر هل يستطيع ان يلاقي بعشرة آلاف المواني اليه بعشرين ألفاً .
 ٣٢ والا فما دام بعيداً ، يرسل رسلاً ، ويسأل عما هو للصلح .
 ٣٣ وهكذا كل واحد منكم لا يرفض كل شيء له لا يقدر ان يكون لي قلميذاً .
 (٣٤ - ٣٥ = § ١٣٤)

١٩٤) مدخل الى موضوع الغفران الالهي

- لو ١٥ : ١ وكان جميع العشارين والخطاة يدنون منه ليسمعوه .
 ٢ فتذمر الفريسيون والكتبة قائلين : « هذا يقبل الخطاة ويأكل معهم . »
 (ر ٥ : ٢٩ - ٣٠ § ٤٩)

١٩٥) مثل الخروف الضائع والموجود

- | | |
|--|--|
| <p>لو ١٥ . ٣ فكلهم بهذا المثل قائلًا :
 ١ واي انسان منكم له مئة خروف ،
 واضاع واحداً منها ، لا يترك التسعة
 والتسعين في البرية ، ويمضي الى الضال
 حتى يجده .
 ٥ فاذا وجدته ، يحمله على منكبيه
 فرحاً .</p> | <p>متى ١٨ : ١٢ ماذا تظنون ؟ اذا كان لانسان
 مئة خروف ؟ فضل منها واحد ؟ افليس
 يترك التسعة والتسعين في الجبال ويمضي يطلب
 الضال .
 ١٣ فيكون ، اذا وجدته ، الحق اقول لكم
 انه يفرح به اكثر من التسعة والتسعين
 التي لم تضل .</p> |
|--|--|

- (١٩٤) ان يسوع زعم ان يبين المقاومة القائمة بين الروح الفرسي وبين جودة الله الذي ينتظر الخاطيء ،
 ويبدأ ساعياً في اثره بتنازل عدم الوصف .
 (١٩٥) الله يلحق الخاطيء ، والله يرجعه . ان تلال برية اليهودية ينشاها المشب النضر في اواخر الشتاء ،
 وتكثر فيها القطعان .

- ٥ ويأتي الى بيته، ويدعو اصدقاءه وجيرانه ويقول لهم : « افرحوا معي ، لوجودي خروفي الضال . »
- ٧ اقول لكم انه هكذا يكون فرح في السماء بخاطئ واحد يتوب اكثر مما بتسعة وتسعين صديقاً لا يحتاجون الى توبة . »
- ١٤ هكذا ليست مشيئة أمام ابيكم الذي في السموات ان يهلك واحد من هؤلاء الصغار . (تلو § ١٣٥)

(١٩٦) مثل الدرهم الضائع والموجود

- لو ١٥ : ٨ « أم اية امرأة لها عشرة دراهم ، ان اضاعته واحداً ، لا توقد سراجاً ، وتكنس بيتها ، وتطلبه مجتهدة ، حتى تجده . »
- ٩ فاذا وجدته، دعت جاراتها وجاراتها قائلة : « افرحوا معي لوجودي الدرهم الذي اضعته . »
- ١٠ هكذا اقول لكم انه يكون فرح قدام ملائكة الله بخاطئ واحد يتوب . »

(١٩٧) مثل الابن الشايطر

- لو ١٥ : ١١ وقال : « انسان كان له ابنان . »
- ١٢ فقال الاصغر منهما لايه : « يا ابتاه ، اعطني نصيبي الذي يصيني من المال . »
- فقسم بينهما ماله .
- ١٣ ومن بعد ايام قليلة ، جمع الابن الاصغر كل شيء ، وسافر الى بلدة بعيدة ؛ وبدد ماله هناك بعيش بذخ .

(١٩٦) هذا المثل ، كسابقه ، يُجيب للندامة . بيد انه يحوي فضلاً عن هذا توبيخاً للفريسيين ، وتبريراً لتصرف يسوع نحو الخطاة . ان الدرهم يقابل اليوم فرنكاً .

(١٩٧) في الآخر يطلع الابن الشايطر على اعماق قلبه ويُظهر ندامته بصورة الفاظ موجهة الى ابيه . على انها تحوي اقراره بخطيئته ضد الله . لانه قد خطئ في وقت مما ضد الله وضد ابيه . (لاخ)

- ١٤ فلما انقذ كل شيء ، حدث جوع شديد في تلك البلدة . فبدأ ان يحتاج .
- ١٥ فضى ، وانقطع الى واحد من اهل تلك البلدة ؛ فارسله الى حقوله ، ايرعى خنازير .
- ١٦ وكان يشتهي ان يلاً بطنه من الخرنوب الذي كانت الخنازير تأكله ؛ فلا يعطيه أحد .
- ١٧ فرجع الى نفسه ، وقال : كم من أجراء لاني يفضل عنهم الخبز ، وانا هنا اهلك جوعاً .
- ١٨ اقوم ، وامضي الى ابي ، واقول له : يا ابتِ خطئت الى السماء ، وقدامك .
- ١٩ ولست مستحقاً بعد ان ادعى لك ابناً ؛ اجعلني كاحد اجرائك . »
- ٢٠ فقام وجاء الى ابيه . وفيما هو بعيد ، نظره ابوه ؛ ففتح ، واسرع فاعتنقه وقبله .
- ٢١ فقال له ابنه : « يا ابتِ ، خطئت الى السماء ، وقدامك ؛ ولست مستحقاً بعد ان ادعى لك ابناً . »
- ٢٢ فقال ابوه لمبيده : « قدموا الحلة الاولى ، والبسوه ، واعطوه خاتماً في يده ، وحذاء في رجله . »
- ٢٣ وأثروا بالعجل المملوف ، واذبحوه ؛ فثأ كل ونفرح .
- ٢٤ لان ابني هذا كان ميتاً فعاش ، وكان ضالاً فوجد . » فشرعوا يفرحون .
- ٢٥ وكان ابنه الاكبر في الحقل . فلما جاء ، وقرب من البيت ، سمع اصوات آلات الطرب والرقص .
- ٢٦ فدعا واحداً من الغلمة وسأله : ما هذا .
- ٢٧ فقال له : « ان اخاك قدم ؛ فذبح ابوك العجل المملوف ؛ لانه قبله معافى . »
- ٢٨ فغضب ، ولم يرد ان يدخل . فخرج ابوه ، وطلب اليه .
- ٢٩ فاجاب وقال لابيه : « كم لي من سنة اخدمك ، ولم اخالف وصية لك قط . ولم تعطني قط جدياً ، لاتنعم مع اصدقائي . »
- ٣٠ فلما جاء ابنك هذا الذي أكل مالك مع الزواني ، ذبحت له العجل المملوف . »
- ٣١ فقال له : « يا ابني ، انت معي في كل حين ؛ وكل شيء هو لي فهو لك . »
- ٣٢ وكان ينبغي ان نسراً ونفرح ؛ لان اخاك هذا كان ميتاً فعاش ؛ وكان ضالاً فوجد . »

(١٩٨) مَثَلُ الْوَكِيلِ غَيْرِ الْأَمِينِ

- ١ : ١٦ : ١ فقال ايضاً لتلاميذه : « كان انسان غني ، وكان له وكيل ؛ فسعى به عنده انه يبدد ماله .
- ٢ فدعاه وقال له : « ما هذا الذي اسمع عنك . اعطه حساب وكالتك . فانك لا تقدر ان تكون بعدئذ وكيلًا . »
- ٣ فقال الوكيل في نفسه : « ماذا اصنع . ان سيدي يأخذ مني الوكالة . لست استطيع ان احفر ؛ واستحي ان اتسول .
- ٤ قد علمت ماذا اصنع ، حتى اذا عزلت عن الوكالة يقبلوني في بيوتهم . »
- ٥ فدعا واحداً واحداً من غُرماء سيده ، فقال للاول : « كم لسيدي عليك ؟ »
- ٦ فقال : « مئة قفيز زيتاً » فقال له : « خذ كتابك واجلس مسرعاً واكتب خمسين . »
- ٧ وقال الآخر : « كم عليك انت ؟ » فقال : « مئة كرو قحاً . » فقال له : « خذ كتابك واكتب ثمانين . »
- ٨ فمدح المولى وكيل الظلم ؛ لانه بعقل صنع . لان بني هذا الدهر أحكم من بني النور في جيلهم .
- ٩ وانا اقول لكم : اتخذوا لكم اصدقاء من مال الظلم ، حتى اذا نفدتهم يقبلونكم في المظال الابدية .
- ١٠ الامين في القليل يكون ايضاً أميناً في الكثير . والظالم في القليل يكون ظالماً ايضاً في الكثير .
- ١١ فان لم تكونوا امناً في مال الظلم ، فمن يأتئكم على الحق .
- ١٢ وان لم تكونوا في ما ليس لكم أمناً ، فمن يعطيكم ما هو لكم ؟ »

(١٩٨) ان الخبرات الروحية هي بالحقيقة خير اننا ؛ ومع ذلك فهي موهوبة لنا ، هي مودعة عندنا . يمكن ان هذه الخبرات نحمّلنا على الظلم ؛ فالمهارة الحقيقية - حيلة الحب - تقوم على استعمالها لطلب اصدقاء لنا في وسعهم ان ينصبوا فتح باب السماء . الآية الثامنة هي قسم من المثل .

(١٩٩) لا أحد يقدر أن يعبد ربين

<p>لو ١٦ : ١٣ « لا يستطيع أحد أن يعبد ربين . لانه إما أن يبغيض الواحد ، ويجب الآخر ؛ أو أن يلازم الواحد ، ويحتقر الآخر . لا تقدرون أن تعبدوا الله والمال . » (تلو ١٧٦)</p>	<p>متى ٦ : ٢٤ « لا يستطيع أحد أن يعبد ربين . لانه ، إما أن يبغيض الواحد ، ويجب الآخر ؛ أو يلازم الواحد ، ويحتقر الآخر . لا تقدرون أن تعبدوا الله والمال . » (تلو ١٧٦)</p>
--	---

(٢٠٠) حكم الله في الفريسيين

لو ١٦ : ١٤ وكان الفريسيون أيضاً يسمعون هذا كله ؛ وكانوا محبين للفضة ؛ فاستهزأوا به .
١٥ فقال لهم : « انتم الذين تركزون نفوسكم قدام الناس ؛ والله عارف بقلوبكم .
لان المتعظم في الناس رذالة قدام الله . » (١٦ : ٥ = ٧٩)

(٢٠١) الامانة في اصغر أمر من أوامر الشريعة الالهية

<p>لو ١٦ : ١٧ « وزوال السماء والارض اسهل من أن يبطل من الناموس خطة واحدة . »</p>	<p>متى ١٨ : ٥ « فاني الحق اقول لكم : الى ان السماء والارض ترولان ، يوطاة واحدة ، او خطة واحدة لا ترول من الناموس ، حتى يكون كله . » ١٩ فمن حل احدي هذه الوصايا الصغار ، وعلم الناس هكذا يدعى صغيراً في ملكوت</p>
--	--

(١٩٩) غالباً ما تعود منفعة الدراهم الى الظلم . لنقصد القصد الثابت بالآ نخدم ألا الله ، وإن نطابق إيماننا وحاسات حينا له .
(٢٠٠) يتظاهر الفريسيون بالبر . ففناهم وجاههم وفنهم في جلب الاعتبار اليهم ، كل ذلك يقوم جهة عالية لخدع الناس ؛ اما الله فيرى الداخل ، ويكره هذه الرقعة الكاذبة .
(٢٠١) ان الشريعة المضحية كاملة (ف ٥٨) تدوم في معناها العميق . (لاغ) وهي التي تستخدم لشجب الغني الطالح .

السماوات . فأما من يعمل ويعلم ، فهذا يدعى
عظيماً في ملكوت السماوات . «
(٥٨ : ٢٠ §)

٢٠٢) مثل لعازر والغني الشرير

- لو ١٦ : ١٩ « كان رجل غني وكان يلبس البرفير والبوص . وهو يتنعم كل يوم بالترفه .
٢٠ وكان مسكين اسمه لعازر . وكان مطروحاً عند بابه ، مضروباً بالقروح .
٢١ وكان يشتهي ان يشبع من الفتات الذي يسقط من مائدة الغني . وكانت الكلاب
تأتي وتلحس قروحه .
٢٢ ثم انه مات المسكين . فاخذته الملائكة الى حضن ابراهيم . ومات الغني ايضاً . فقبر .
٢٣ فرفع عينيه في الجحيم ، وهو في العذاب . فنظر ابراهيم من بعيد ، ولعازر في حضنه .
٢٤ فننادى وقال : « يا ابتاه ابراهيم ، ارحمني ، وارسل لعازر ليبل طرف اصبعه بماء ،
ويبرد لساني . لاني معذب في هذا اللهب . »
٢٥ قال ابراهيم : « يا ابني ، اذكر انك قد استوفيت خيراتك في حياتك ؛ وكذا
لعازر بلالياه . والآن هو يتعزى ، وانت تتعذب .
٢٦ ومع هذا كله ، فبيننا وبينكم هوة عظيمة ثبتت . حتى ان الذين يريدون
العبور من هنا اليكم لا يقدرّون على ذلك ، ولا الذين من هناك يجتازون الينا . »
٢٧ قال : « اذن ، اسألك ، يا ابراهيم ان ترسله الى بيت ابي . »
٢٨ فان لي خمسة اخوة ، حتى يشهد لهم . لكيلا يأتوا هم ايضاً الى هذا موضع العذاب . »
٢٩ فقال له ابراهيم ، عندهم موسى والانبياء ، فليسمعوا منهم . »
٣٠ فقال : « لا يا ابي ابراهيم ، بل ان مضى اليهم واحد من الاموات ، يتوبون . »
٣١ فقال له : « ان كانوا لا يسمعون من موسى والانبياء ، فلا يصدقون ايضاً ان قام
واحد من الموتى . »

(لو ١٧ : ١ : ٣' = ١٣٢ § ؛ ب ٣ - ٤ = ١٣٥ § ؛ ٥ - ٦ = ١٢٧ §)

(٢٠٢) ليس من شيء اشدّ هولاً من السعادة الزمنية للذين يحصرون آمالهم في هذه الحياة . (لاغ) في عهد
يسوع ، كان اسم لعازر (عون الله) من الاسماء المألوفة الاستعمال .

(٢٠٣) حضّ على التواضع

- لو ١٧ : ٧ « ومن منكم له عبد يحرث ، أو يرعى ؛ فإذا جاء من الحقل يقول له : « تقدم سريعاً واتكئ . » »
- ٨ أو ليس يقول له : « اعدد لي ما اتكئ به ؛ واشدد حقوقيك ، واخدمني ؛ حتى آكل واشرب . ومن بعد ذلك تأكل انت وتشرب . »
- ٩ فهل لذلك العبد فضل عند ما فعل ما أمر به . لا أظن .
- ١٠ كذلك انتم ، إذا فعلتم كل شيء . امرتم به ، فقولوا : نحن عبيد بطلون . لاننا انما عملنا ما كان يجب علينا . »

(٢٠٤) يسوع يبارح الجليل

- لو ١٧ : ١١ وبينما هو منطلق الى اورشليم ، اجتاز في وسط السامرة والجليل .

(٢٠٥) شفاء عشرة برص

- لو ١٧ : ١٢ وفيما هو داخل الى احدى القرى ؛ استقبله عشرة رجال برص . فقاموا من بعيد .
- ١٣ ورفعوا اصواتهم قائلين : « يا يسوع المعلم ، ارحمنا . »
- ١٤ فنظر وقال لهم : « اذهبوا فأروا انفسكم للكهنة . وفيما هم ذاهبون ، طهروا . »

(٢٠٣) الويل للذي يعامله الله معاملة « عبد بطل » ؛ (ف ٢٢٧) لكن ما أسعد ذاك الذي ، بعد ان يكون قد حفظ كل الوصايا ، يعتد ذاته دون نفع وهو يفكر بان الله لا يفتقر الى أحد .

(٢٠٤) في اواخر شباط ٣٠ - نقطة جديدة للاخذ بالرحيل . ان يسوع ، عند عودته الى الجليل ، بقيب التندشين ، يسير على طول تحوم الجليل والسامرة ليصل من هناك الى سقي الاردن وايربجا .

(٢٠٥) في فكر البرص اليهود ، من اللازم طبعاً ان يصنع يسوع عجيبة لخبرهم . (قابل موقف اهل الناصرة في ف ١٠٠) الابرس السامري يمجّد الله ، ويشكر يسوع . (لو ١٧ : ١٤ ؛ لاوي ١٣ : ٤٩ و ١٤ : ٢ - ٣ ؛ انظر لو ٥ : ١٤ في ف ٤٧) .

- ١٥ فلما رأى احدثهم نفسه قد شفي ، رجع بصوت عظيم ، ممجداً الله .
 ١٦ وخر على وجهه ، قدام رجله ، شاكرأ له ؛ وكان هذا سامرياً .
 ١٧ فاجاب يسوع ، وقال : « أليس العشرة قد طهروا . فاین التسعة ؟ »
 ١٨ ألم يوجد من يرجع ليمجد الله ، ما خلا هذا الغريب الجنس ؟
 ١٩ ثم قال له : « ثم ، وامنض ، ايمانك خلصك . »

(٢٠٦) الى الفريسيين : كيف يجي ملكوت الله

(رمر ١٣ : ٢١ — ٢٣ ٢٤ ٢٥)

- لو ١٧ : ٢٠ فلما سأله الفريسيون : « متى يأتي ملكوت الله ؟ » اجاب وقال لهم : « لا يأتي ملكوت الله برصد .
 ٢١ ولا يقولون : هوذا ها هنا ، او هوذا هناك . لانه ها ملكوت الله داخلكم .

(٢٠٧) الى التلاميذ (١) يسوع يظهر جلياً

- | | |
|--|---|
| <p>لو ١٧ : ٢٢ ثم قال للتلاميذ :
 « ستأتي ايام فيها تشتهون ان تروا يوماً واحداً من ايام ابن الانسان ، فلا ترون .
 ٢٣ وسيقولون لكم : هوذا ها هنا ، او هوذا هناك . فلا تذهبوا ، ولا تتبعوا .
 ٢٤ لانه كما ان البرق الذي يبدق من تحت</p> | <p>متى ٢٤ : ٢٦ « فان قالوا لكم : ها هو في البرية ، تخرجوا ؛ او ها هو في المخادع ؛ فلا تصدقوا . »
 ٢٧ لانه كما ان البرق يخرج من المشرق ،</p> |
|--|---|

(٢٠٦) ما هي الشروط لمجيء ابن داود ؟ يجب يسوع بان هذه الشروط قد تحققت ؛ لان الملكوت قد ابتدأ في ظهري الشعب المختار ؛ وهو بذر سوف ينمو .
 (٢٠٧) فيما بعد ، حين يتأخر يسوع في الرجوع ، تحلم الكنيسة رؤيته في مجده . لا حاجة الى التحري من شأنه ؛ لان رجوعه يجري حين يكون غير متوقع ، ويتم علانية .

فيظهر في المغرب ، هكذا يكون مجيء ابن
الانسان . «
(٢٨ § ٢١١)

السما يضيء على ما تحت السماء ، كذلك
يكون ابن الانسان في يومه .
٢٥ وينبغي قبلاً ان يتألم كثيراً ، ويرذل من
هذا الجيل . «

(٢٠٨) ب : الناس يگونون دون مبالاة

متى ٢٤ : ٣٧ « وكما كان في أيام نوح ،
هكذا يكون مجيء ابن الانسان .
٣٨ لانه كما كانوا في الايام التي قبل الطوفان
ياكلون ، ويشربون ، ويتزوجون ،
ويزوجون ، الى اليوم الذي دخل فيه نوح
الفلك .
٣٩ ولم يعلموا ، حتي جاء الطوفان ، واخذ
جميعهم ، كذلك يكون مجيء ابن الانسان »
(٤٠ - ٤١ § ٢١٠)

لوقا ١٧ : ٢٦ وكما كان في ايام نوح ،
كذلك يكون في ايام ابن
البشر .
٢٧ كانوا يأكلون ، ويشربون . ويتزوجون
ويزوجون ، الى اليوم الذي فيه دخل
نوح الفلك ، فجاء الطوفان ، واهلك
جميعهم . «

٢٨ وكذلك ايضاً مثلما كان في ايام
لوط ، كانوا يأكلون ويشربون ،
ويشترون ، ويبيعون ، ويغرسون ،
ويبنون . «

(٢٠٨) الطوفان الجديد ، وعطر النار الحديث يمكن ان يتدل على الكون بين حين وآخر . فعلى المسيحيين
ان يبنوا سفينتهم ويبتعدوا عن سادوم ، حتى حين لا يكون هناك من خطر قريب الوقوع .

(٢٠٩) ت : يجب التجرد من كل شيء

لو ١٧ : (٣١ = ٢٤٦ §) ٣٢ - « اذكروا امرأة لوط .	
٣٣ من اراد ان يخلص نفسه يهلكها ، ومن اهلكها احيها . «	متى ١٠ : ٣٩ « من وجد نفسه اهلكها .
(ر لو ٩ : ٢٤ ؛ مر ٨ : ٣٥ § ١٢٣ ؛ يو ١٢ : ٢٥ § ٢٣٠)	ومن اهلك نفسه ، من اجلي ، وجدها . « (ر ١٦ : ٢٥ § ١٢٣) (لوقا ١٥٢)

(٢١٠) ث : الدينونة العامة (ر ٢٥٢)

لو ١٧ : ٣٤ « اقول لكم : انه في تلك الليلة ، يكون اثنان على سرير ، يؤخذ الواحد ، ويترك الآخر . «	متى ٢٤ : ٤٠ « حينئذ يكون اثنان في الحقل ، يؤخذ الواحد ، ويترك الآخر . «
	(٤٢ § ٢٥٠ ؛ ٤٣ - ٤٤ § ١٧٨)
	٤١ « وتكون اثنان تطحنان معاً على رحى تؤخذ الواحدة وتترك الأخرى واثنان يكونان في الحقل ، يؤخذ الواحد ويترك الآخر . «

(٢١١) ج : حشر المختارين

لو ١٧ : ٣٦ اجابوا وقالوا له :
« الى اين ، يا رب ؟ »

- (٢٠٩) لا تناسف على خيرات العالم ؛ ولتتكلم على العناية الالهية . امرأة لوط ، تلك ١٩ : ٣٦ .
(٢١٠) رغماً عن الظواهر ، هذا يؤخذ لمحل ممتاز ، ويترك الآخر .
(٢١١) ما هذا المحل الممتاز ؟ يجيب يسوع بمثل رائع يدل على انه هو ذاته يكون مركز اجتماع الذين يؤخذون . (لوقا ١٧ : ٣٦)

٣٧ فقال لهم : « حيث تكون الجثة | متى ٢٤ : ٢٨ لان حيث تكون الجثة ، هناك
هناك تجتمع النسور » .
تجتمع النسور » (تلو ٢٤٧)

(٢١٢) مثل القاضي والارملة

- لو ١٨ : ١ وقال لهم ايضاً مثلاً : في انه ينبغي ان يصلوا في كل حين ، ولا يملأوا .
- ٢ قال : « كان قاضٍ في مدينة ، لا يخاف من الله ، ولا يستحي من انسان .
- ٣ وكان في تلك المدينة ارملة . وكانت تأتي اليه وتقول : « انتقم لي من خصمي » .
- ٤ ولم يكن يشاء الى زمان . وبعد ذلك ، قال في نفسه : « اني وان كنت من الله
لا اخاف ، ومن انسان لا استحي .
- ٥ لكن من اجل ان هذه الارملة تتعبني انتقم لها ، لئلا تأتي في النهاية فتقنعني » .
- ٦ وقال الرب : « اسمعوا ما قال قاضي الظلم .
- ٧ افلا ينتقم الله لخصمي الذين يصرخون اليه نهاراً وليلاً ويتأثمون ؟
- ٨ اقول لكم انه ينتقم لهم سريعاً . لكن اذا جاء ابن الانسان ، افترى يجد ايماناً
على الارض ؟ »

(٢١٣) مثل الفريسي والعشار

- لو ١٨ : ٩ ثم قال لاقوام واثقين بانفسهم انهم صديقون ، ويحتقرون البقية هذا المثل :
- ١٠ « رجلان صعدا الى الهيكل ليصليا ، احدهما فريسي والآخر عشار .
- ١١ فاما الفريسي ، فوقف يصلي بهذا في نفسه : « اللهم ، اني اشكرك . لاني لست
مثل سائر الناس الغاصبين الظلمة الفجار ؛ ولا مثل هذا العشار .

(٢١٤) في آخر العالم ، تبرد المحبة والايمان . والاضطهاد يُلقى المؤمنين . فليهم ان يتذكروا ان الله
يستجيب ادعيتهم الملحة .

(٢١٥) الزواج عدم الانفكاك . والطلاق ، كما يجارسه اليهود ، لا يزيل هذا عدم الانفكاك المنوط بارادة
الله الصريحة . التبتل الرهباني من قبيل المشورة . البتولية صالحة وافضل من الزواج . وهي اعلى منه بمقدار علو
السماء عن الارض ، وسمو الملائكة على البشر ؛ بمقدار ذلك لا بل أكثر . (ف ، ذ) .

- ١٢ اصوم مرتين في الاسبوع ، واعشر جميع مالي . »
 ١٣ فاما العشار فكان قائماً من بعيد لا يريد ان يرفع عينيه الى السماء ؛ بل كان يضرب على صدره ويقول : « اللهم ارحمني انا الخاطيء . »
 ١٤ اقول لكم ان هذا نزل الى بيته مبرراً ، دون ذلك . لان من يرفع نفسه ، يتضع ومن يضع نفسه ، يرتفع . (ر ١٤ : ١١ § ١٨٩)

(٢١٤) عدم انفكاك الزواج - التبتل الرهباني (ر ٦١)

- | | |
|---|---|
| <p>مر ١٠ : ٢ وتقدم الفريسيون فسألوه :
 « هل يحل للرجل ان يطلق امراته ؟ »
 ليجربوه .
 ٣ اجاب وقال لهم : « بماذا اوصاكم موسى ؟ »
 ٤ قالوا : « أذن موسى ان يكتب كتاب الطلاق وتخلّى . »
 ٥ اجاب يسوع وقال لهم : « من اجل قساوة قلوبكم كتب لكم هذه الوصية ولكن في بدء الخليقة ، خلقها الله ذكراً وانثى .
 ٦ ولذلك يترك الرجل اباه وامه ويلصق بامراته .
 ٧ ويكون كلاهما جسداً واحداً .
 ٨ ليساهما اثنين ، بل جسد واحد .</p> | <p>متى ١٩ : ٣ وجاء اليه الفريسيون ، ليجربوه ،
 قائلين : « هل يحل للانسان ان يطلق امراته لكل علة ؟ »
 ٤ اجاب ، وقال لهم : أما قرأتم ان الذي خلق من البدء ، خلقهما ذكراً وانثى .
 ٥ وقل : من اجل هذا يترك الرجل اباه وامه ، ويلصق بزوجته . ويكونان كلاهما جسداً واحداً .
 ٦ فليس هما اثنان ، لكن جسد واحد . فالذي ازوجه الله ، لا يفرقه الانسان .
 ٧ قالوا له : « فلماذا موسى اوصى ان تعطى كتاب الطلاق وتخلّى ؟ »
 ٨ فقال لهم : « ان موسى من اجل قساوة قلوبكم ، اذن لكم ان تطلقوا نساءكم . وأما من البدء ، فلم يكن هكذا .</p> |
|---|---|

(٢١٤) يلاحظ القديس اوغسطين بانه في هذه المجادلة يوحى اليها القديس مرقس ما كان يريد يسوع ؛ والقديس لوقا ، ما كان يروم خصومه . يحمل مار يوحنا فم الذهب على العجب من حكمة المعلم الالهي الذي قصد اجتناب اطلاق سلاميه واثارة تذمر مجواب عسر ، يذكرهم أولاً بمقصد الخالق . (نك ١ : ٢٧) ، واصل كتاب الطلاق ، (تثنية ١٧ : ١) الذي سمحت به الشريعة الموسوية ساحها لشر امون .

- ٩ فالذي ازوجهه الله ، لا يفرقه انسان . « ٩ واقول لكم : انه من يطلق امراته - الا لعل الزنا - ويتزوج باخرى ، يزن . ومن تزوج بطلقة ، زنى . »
- ١٠ وفي البيت ايضاً ساله تلاميذه عن هذا . ١٠ قال له تلاميذه : « ان كان هكذا امر الرجل مع المرأة ، فخير له ان لا يتزوج . »
- ١١ فقال لهم : « ما كل احد يحمل هذا الكلام بل الذين اعطوا . ١١ فقال لهم : « ما كل احد يحمل هذا الكلام بل الذين اعطوا .
- ١٢ وان طلقت المرأة زوجها ، وتزوجت من آخر ، فهي زانية . « ١٢ لان ثم خصياناً ولدوا هكذا من بطون امهاتهم ؛ وخصياناً خصاهم الناس ؛ وخصياناً خصوا انفسهم من اجل ملكوت السموات . ومن استطاع ان يحمل ، فليحمل . »

(٢١٥) يسوع يقبل الصبيان

- لو ١٨ : ١٥ ثم قدموا اليه ١٥ : ١٠ واحضروا اليه متى ١٩ : ١٣ حينئذ قدم اطفالاً ايضاً ليلمسهم . صبياناً ليلمسهم . فانتهر التلاميذ محضريهم .
- ١٦ وان يسوع دعاهم وقال : ١٦ فلما رأهم يسوع ، اغتاض وقال لهم : « دعوا الصبيان ياتوا الي ولا تمنعوهم . لان ملكوت الله لمثل هؤلاء . »
- ١٧ اما يسوع فقال : « دعوا الصبيان ياتوا الي ولا تمنعوهم . لان ملكوت السموات لمثل هؤلاء . »

(٢١٥) الصبيان ، بكونهم صبياناً ، يُودعون الى نهاية الرسل . لكن بالاحرى ان الشبهين ؛ بالصبيان بافكارهم وعواطفهم ، والاولاد فيهم المضحين مثلاً ، هم المقصودون في هذا الطرف (لاغ) .

١٧ الحق اقول لكم من لا يقبل ملكوت الله مثل صبي لا يدخله .	الله .	١٥ ووضع يديه عليهم ، ومضى من هناك . (ر ١٨ : ١٣ : ١٣)
١٥ الحق اقول لكم : من لا يقبل ملكوت الله مثل صبي لا يدخله .		
١٦ واحتضنهم ، ووضع يديه عليهم ، وباركهم .		

(٢١٦) شاب غني يتتبع عن يسوع

لو ١٨ : ١٨ فسأله واحد من الرؤساء وقال : « ايها المعلم الصالح ، ماذا افعل لارث الحياة الابدية ؟ »	مر ١٠ : ١٧ وبينما هو خارج الى الطريق اسرع اليه انسان وجثا على ركبتيه قدامه ، وسأله : « ايها المعلم الصالح ، ما الذي اصنع لارث الحياة الدائمة ؟ »	متى ١٩ : ١٦ واذا واحد تقدم وقال له : « يا معلم اصالحاً ماذا اعمل من الصلاح لارث الحياة الدائمة ؟ »
١٩ فقال له يسوع : « لماذا تقول لي صالحاً ؟ ليس احد صالحاً الا واحداً وهو الله .	١٨ فقال له يسوع : « لماذا تقول لي صالحاً ، وليس احد صالحاً الا الله وحده ؟ »	١٧ قال له : « لماذا تسألني عن الصلاح ؟ واحد هو الصالح ، الله . فان كنت تريد ان تدخل الحياة ، فاحفظ الوصايا .
٢٠ انت تعرف الوصايا : لا تزن ، لا تقتل ، لا تسرق ، لا تشهد شهادة زور ،	١٩ عرفت الوصايا : لا تزن ، لا تقتل ، لا تسرق ، لا تشهد بالزور ، لا تسلب ، اكرم اباك وامك .	١٨ قال له « وما هي ؟ » قال يسوع : لا تشهد بالزور .
٢١ قال : هذه كلها قد حفظتها من صباي .	٢٠ فاجاب وقال له : « يا معلم ،	٢٠ قال له الشاب : « كل هذا قد حفظته من صغري فاذا يعوزني ايضاً ؟ »

(٢١٦) ان جودة يسوع نحو الاولاد قد حملت هذا الشاب على اللظن بانه لا يطلب منه شيئاً سرياً . ولكي يقال بانجع وسيلة هذا الالتفات الحسن ، يتدح يسوع ، أما يسوع فيحول فكرة هذا الغنى الحدث ويرفعها : « لماذا تدعوني صالحاً ؟ » لماذا تسألني عما هو صالح . ان الصلاح الوحيد هو الصلاح الذي في الله والصادر من الله . هذا الصلاح قوي وشديد الطلب . لنلاحظ ان مسألة ألوهية يسوع لم تكن مطلوبة . الوصايا . خر ٢٠ : ١٣ - ١٥ ؛ تثنية ١٧ : ٥ - ١٨ ؛ خر ١٧ : ٢٠ ؛ تثنية ٢١ : ٥ .

له : « واحدة تموزك . بعم كل مالك ووزعه على المساكين ؛ ويكون لك كنز في السماء ، وتعال اتبعني . »	يا معلم ، هذا كله قد حفظته من حديثي . » ٢١ فنظر اليه يسوع واحبه ، وقال له : « واحدة بقيت عليك : امض وبع كل ما لك ، واعطه للمساكين ؛ فيكون لك كنز في السماء . وتعال اتبعني ، واحمل الصليب . »	٢١ قال له يسوع : « ان كنت تريد ان تكون كاملاً ، فاذهب وبع كل شيء لك ، واعطه للمساكين ؛ فيكون لك كنز في السماء ؛ وتعال اتبعني . »
٢٣ فلما سمع ذلك ، حزن ؛ لانه كان غنياً جداً .	٢٢ فعبس من الكلام ومضى حزينا . لانه كان ذا اموال كثيرة .	٢٢ فلما سمع الشاب الكلام ، مضى حزينا . لانه كانت له اموال كثيرة .

(٢١٧) خطر الغنى

لو ٢٨ : ٢٤ فلما رآه يسوع قد حزن ، قال : « ما اعسر على الذين لهم الاموال ان يدخلوا ملكوت الله . »	١٠ : ٢٣ فنظر يسوع حوله وقال لتلاميذه : « ما اعسر على الموجددين الدخول الى ملكوت الله . »	متي ١٩ : ٢٣ فقال يسوع لتلاميذه : « الحق اقول لكم ، انه عسر على الغني الدخول الى ملكوت السموات . »
٢٤ فبهت التلاميذ لكلامه . اجاب يسوع ايضاً وقال لهم : « يا بني ، ما اعسر دخول المتكئين على الاموال الى ملكوت الله ! »	٢٤ وايضاً اقول لكم : ان دخول الجمل في خرم الابرة اسهل من ان يدخل غني ملكوت السموات . »	٢٤ وايضاً اقول لكم : ان دخول الجمل في خرم الابرة اسهل من ان يدخل غني ملكوت السموات . »
٢٥ لان دخول الجمل في خرم الابرة ايسر من ان يدخل غني ملكوت الله . »	٢٥ ان دخول الجمل في خرم الابرة لايسر من ان يدخل غني الى ملكوت الله . »	٢٥ فلما سمع التلاميذ ، بهتوا جداً ، وقالوا : « ترى من يقدر ان يخلص . »

(٢١٧) شدة وعذوبة هذا التعليم . قد يكون ايضاً الفنى غير المادى عقبة في سبيل الكمال والخلاص ، اذا تعلقنا به تعلق البخلاء ، بفعل الكبرياء والاثرة .

٢٦ فقال الذين سمعوا : « من يقدر ان يخلص ؟ »	٢٦ فازدادوا تعجباً ، قائلين بعضهم لبعض : من ذا الذي يقدر ان يخلص ؟ »
٢٧ فقال : « الذي لا يستطيع عند الناس هو مستطاع عند الله . »	٢٧ فنظر اليهم يسوع ، وقال : « أما عند الناس ، فلا يستطيع ولكن ليس عند الله . لان كل شيء عند الله مستطاع . »
	٢٦ فنظر يسوع ، وقال لهم : « أما عند الناس ، فلا يستطيع هذا ؛ واما عند الله ، فكل شيء . مستطاع . »

(٢١٨) المكافأة الموعود بها للتجرد

٢٨ : ١٨ فقال بطرس : ها نحن قد تركنا كل شيء ، وتبعناك .	٢٨ : ١٠ فجعل بطرس يقول له : « ها نحن قد تركنا كل شيء ، وتبعناك . »	٢٧ : ١٩ حينئذ اجاب بطرس وقال له : « ها نحن ، قد تركنا كل شيء ، وتبعناك . فما نرى يكون لنا ؟ »
٢٩ فقال لهم :	٢٩ اجاب يسوع وقال :	٢٨ فقال لهم يسوع : « الحق اقول لكم ، انكم انتم الذين تبعتموني في الجيل الجديد ، اذا جلس ابن الانسان على كرسي مجده ، تجلسون انتم ايضاً ، على اثني عشر كرسياً ، وتدينون اسباط اسرائيل الاثني عشر . »
« انه ما من احد ترك منزلاً ، او والدين ، او اخوة ، او امرأة ، او اولاداً ، من	« الحق اقول لكم : » انه ليس احد قد ترك بيتاً ، او اخوة ، او اخوات ، او اباً ، او امأ ،	٢٩ وكل من يترك بيوتاً ، او اخوة ، او اخوات ، او اباً ، او أمأ ، او امرأة ، او اولاداً ،

(٢١٨) وعد خاص للرسول يعقبه وعد عام لجميع الذين يمارسون التجرد . خير أنفسهم الاعظم ، تخفف المكافأة الممنوحة في هذا العالم بالاضطهادات . متى ١٩ : ٢٨ ؛ دانيال ٧ : ٩ تا ١ ؛ ملو ٨ : ٥ ؛ ملو ١٥ : ٥ ؛ احفظ ان كلمة « دان » هنا تدل على معنى حكم الخ .

اجل ملكوت الله . ٣٠ الا وينال اضعافاً كثيرة في في هذا الزمان ؛ وفي الدهر الآتي ، حياة الابد . « (تلو ٢٢٣)	او اولاداً ، او حقولاً ، لاجلي ، ولاجل الانجيل ، ٣٠ ألا وهو ياخذ . ثمة ضعف الآن في هذا الزمان بيوتاً ، واخوة واخوات ، وامهات ، واولاداً ، وحقولاً ، في الشدائد ؛ وفي الدهر الآتي الحياة المؤبدة .	او حقولاً ، من اجل اسمي ، ياخذ ثمة ضعف ، ويرث الحياة الابدية .
٣١ ولكن كثيرون اولون يكونون آخريين ؛ وآخرون اولين . « (تلو ٢٢٣)	٣٠ ولكن كثيرون اولون يكونون آخريين ؛ وآخرون اولين . «	٣٠ ولكن كثيرون اولون يكونون آخريين ؛ وآخرون اولين . «

(٢١٩) مثل الفعلة المرسلين الى الكرم

- متى ٢٠ « فيشبه ملكوت السموات انساناً رب بيت خرج في الغداة ، ليستأجر فعلةً لكرمه .
٢ فشارط الفعلة على دينار في اليوم ، وارسلهم الى كرمه .
٣ ثم خرج نحو الساعة الثالثة ، فرأى آخرين في السوق قياماً بطالين .
٤ فقال لهم : « امضوا انتم ايضاً الى الكرم ، وانا اعطيكم ما تستحقون . »
٥ فمضوا . ثم خرج في الساعة السادسة والتاسعة فصنع كذلك .
٦ ثم خرج ايضاً نحو الساعة الحادية عشرة ، فوجد آخرين قياماً . فقال لهم : « ما بالكم
قياماً ها هنا ، طول النهار ، بطالين ؟ »
٧ فقالوا له : « لان لم يستأجرنا احد . » فقال لهم : « امضوا انتم ايضاً الى الكرم . »
٨ فلما كان المساء ، قال رب الكرم لوكيله : « ادعُ الفعلة ، واعطهم الاجرة ، مبتدئاً
من الآخريين الى الاولين . »
٩ فجاء اصحاب الساعة الحادية عشرة ، فاخذوا ديناراً ، ديناراً .

- ١٠ فلما جاء الاولون ، ظنوا انهم يأخذون اكثر . فاخذوا هم ايضاً ديناراً ديناراً .
- ١١ وفيما هم يأخذون ، تقمقمووا على رب البيت ،
- ١٢ قائلين : « ان هؤلاء الآخرون عملوا ساعة واحدة ، فجعلتهم سوانا ، نحن الذين حملنا ثقل النهار وحره . »
- ١٣ فأجاب وقال لواحد منهم : « يا صاحب ، ما ظلمتك . اليس بدينار شارطتني ؟ »
- ١٤ خذ شيتك وامض . اني اريد ان اعطي هذا الاخير مثلك .
- ١٥ أو ، ما يحل لي ان افعل ما اريد بما لي ؟ أم عينك شريرة ، لاني انا صالح . »
- ١٦ كذلك يكون الآخرون أولين ؛ والاولون ، آخرين . لان المدعوين كثير ، والمنتخبين قليل . » (تلوِّي ٢١٣)

(٢٢٠) قيامة لعازر (ز ٧٧ و ٩٩)

- يو ١١ : ١ وكان واحداً مريضاً ؛ وهو لعازر من بيت عنيا ، من قرية مريم ومورتا اختها .
- ٢ ومريم هذه التي كانت قد دهنت الرب بالطيب ، ومسحت قدميه بشعرها . وكان لعازر المريض اخا هذه .
- ٣ فارسلت الاختان اليه تقولان : يا سيد ، ها هوذا الذي تحبه مريض . »
- ٤ فلما سمع يسوع ، قال : « هذا المرض ليس مرض الموت ؛ بل لاجل مجد الله . ليتمجد ابن الله بسببه . »
- ٥ وكان يسوع محباً لمورتا ، واختها ، وللعازر .
- ٦ فلما سمع انه مريض ، اقام حيثنذر في الموضع الذي كان فيه يومين .
- ٧ وبعد ذلك ، قال لتلاميذه : « امضوا بنا الى اليهودية ايضاً . »
- ٨ فقال له التلاميذ : « يا معلم ، الآن كان اليهود يريدون رجلك ، وايضاً تمضي الى هناك . »

(٢٢٠) بيت عنيا ، اذار ، سنة ٣٠ . أزمة جازمة . لنذهب ، ولنست مع يسوع . من واجبتنا تسليته .
قد روى المتأزرون بمتين من الموت (ف ف ٧٧ و ٩٩) . منهج التلقين القديم : (١ الجليل ؛ ٢ اليهودية ؛)
كان ينبغي كل الروايات العائدة الى الجليل والسابقة الاسبوع المقدس . بعزل عن ذلك ، كان هناك دواع قوية لعدم تعريض عائلة بيت عنيا لحقد المحفل الاكبر . (ف ف ١٥٩ و ٢٢٨ و ٢٣١) .

- ٩ فقال يسوع : « أليس في النهار اثنتا عشرة ساعة ؟ فان مشى احد في النهار ، لم يعثر ،
لنظرة نور هذا العالم . »
- ١٠ وان مشى احد في الليل عثر ، لان ليس فيه ضوء .
- ١١ قال هذه الاقوال . وبعد ذلك ، قال لهم : « ان لعازر حبيبنا قد نام ؛ وليكني
انطلق لاوقظه . »
- ١٢ قال تلاميذه : « يا سيد ، ان كان راقداً ، فهو سالم . »
- ١٣ وانا عني يسوع موته . وظنوا هم انه عني رقاد النوم .
- ١٤ فقال لهم يسوع حينئذ علانية : « لعازر مات . »
- ١٥ وانا افرح ، لاني لم اكن هناك ، من اجلكم ، لتؤمنوا . ولكن امضوا بنا اليه . »
- ١٦ فقال توما ، المستى التوأم ، لاصحابه التلاميذ : « تعالوا نخفي ، نحن ايضاً ، فنخوت معه . »
- ١٧ فلما اتى يسوع ، وجد انه له اربعة أيام في القبر .
- ١٨ وكانت بيت عنيا قريبة من اورشليم نحو خمس عشرة غلوة .
- ١٩ وكان كثيرون من اليهود قد جاءوا الى مرتا ومريم ، ليعزوهما في اخيهما .
- ٢٠ فلما سمعت مرتا بقدوم يسوع ، خرجت لتلقاه . واما مريم فكانت جالسة في البيت .
- ٢١ فقالت مرتا ليسوع : « يا سيد ، لو كنت ها هنا ، لم يمت اخي . »
- ٢٢ ولكن الآن ايضاً انا عالمة انك كل ما تسأل الله يُعطيكه الله . »
- ٢٣ فقال لها يسوع : « سيقوم اخوك . »
- ٢٤ فقالت له مرتا : « انا اعلم انه سيقوم في القيامة ، في اليوم الاخير . »
- ٢٥ فقال لها يسوع : « انا هو القيامة والحياة ؛ من آمن بي - وان مات سيحيا . »
- ٢٦ وكل من كان حياً وآمن بي - فلا يموت الى الابد . اتؤمنين بهذا ؟ »
- ٢٧ قالت له : « نعم ، يا سيد ، انا قد آمنت انك انت هو المسيح ابن الله الآتي الى العالم . »
- ٢٨ ولما قالت هذا ، مضت ودعت مريم اختها سرأ . وقالت لها : « المعلم قد جاء ،
وهو يدعوك . »
- ٢٩ فلما سمعت تلك ، نهضت مسرعة ، وجاءت اليه .
- ٣٠ ولم يكن يسوع قد صار الى القرية . ولكنه كان بعدُ في المكان الذي لقيته
فيه مرتا .
- ٣١ فاما اليهود الذين كانوا معها في البيت يعزونها ، فلما رأوا مريم قامت خرجت مسرعة

- تبعوها ، وقالوا : « انها تمضي الى القبر ، لتبكي هناك . »
- ٣٢ فلما انتهت مريم الى المكان الذي كان فيه يسوع ورأته ، خرّت على رجليه ، وقالت له : « يا سيد ، لو كنت ها هنا ، لم يمت اخي . »
- ٣٣ وان يسوع لما رآها تبكي ، واليهود الذين جاءوا معها باكين ، تنهد بالروح ، وتحرك بنفسه .
- ٣٤ وقال : « اين وضعتوه ؟ » فقالوا له : « يا سيد ، تعال وانظر . »
- ٣٥ فدمع يسوع .
- ٣٦ فقال لليهود : « انظروا كم كان يحبه . »
- ٣٧ وقال اناس منهم : « ألم يقدر هذا الذي فتح عيني الاعمى ان يجعل ايضاً هذا لايموت ؟ »
- ٣٨ فارتج يسوع ايضاً في نفسه . وجاء الى القبر : وكان مغارة ، وعليه حجر موضوع .
- ٣٩ فقال يسوع : « ارفعوا الحجر . » فقالت له مرقا اخت الميت : « يا سيد ، قد انتن . لان له اربعة ايام . »
- ٤٠ قال لها يسوع : « ألم اقل لك : ان آمنت ، رأيت مجد الله . »
- ٤١ فرفعوا الحجر . فرفع يسوع عينيه الى فوق ، وقال : « يا ابت اشكرك . لانك سمعت لي . »
- ٤٢ وانا كنت اعلم انك تسمع لي في كل حين . ولكن من اجل هذا الجمع الواقف قلت هذا ، ليؤمنوا انك ارسلتني . »
- ٤٣ فلما قال هذا ، صرخ بصوت عظيم : « لعازر ، اخرج الى برآ . »
- ٤٤ فخرج الميت ويداه ورجلاه مشدودة بلفائف ، ووجهه ملفوف بعمامة . فقال لهم يسوع : « حاوه ، ودعوه يمشي . »

(٢٢١) تدخّل عظيم الكهنة تدخُّلاً شخصياً

- يو ١١ : ٤٥ وان كثيراً من اليهود الذين جاءوا الى مريم ، لما راوا ما صنع يسوع آمنوا به .
٤٦ وانطلق قوم منهم الى الفريسيين ، فاخبروهم بما صنع يسوع .
٤٧ فجمع رؤساء الكهنة والفريسيون محفلاً وقالوا : « ماذا نصنع . فان هذا الرجل يعمل آيات كثيرة . »
٤٨ وان تركناه هكذا ، فسيؤمن به كل الناس ، ويأتي الروم ويأخذون موضعنا وامتنا .
٤٩ وان واحداً منهم اسمه قيافا - وكان عظيم الكهنة في تلك السنة - قال لهم :
« انتم لستم تعرفون شيئاً . »
٥٠ ولا تفكرون في انه خير لكم ان يموت انسان واحد عن الشعب ، ولا تهلك الامة كلها . »
٥١ ولم يقل هذا من نفسه . لكن من اجل انه كان عظيم الكهنة . في تلك السنة ، تنبأ ان يسوع كان مزمعاً ان يموت بدل الامة .
٥٢ وليس بدل الامة فقط ، بل ليجمع ابناء الله المتفرقين الى واحد .
٥٣ ومن ذلك اليوم تشاوروا في قتله .

(٢٢٢) اعتزال في افرائيم

- يو ١١ : ٥٤ فاما يسوع ، فلم يعد يعيش بين اليهود علانية . لكن انطلق من هناك الى

(٢٢١) اورشليم ، اذار ٣٠ . ان زعيم الكهنة لهذه السنة الوحيدة الذي اضحى علة خلاص العالم ، لحسابه حسابان عظيم الكهنة انه يبذل نصيحة مفيدة لأمته ، قد استعمل « دون قصد منه » ، وبتدبير من الله ، (لفاظاً تنبيء عن الخلاص الروحي ، خلاص شعب جديد . (لاغ)
(٢٢٢) افرايم ، اذار ٣٠ ، لداعي رذله ، اضطر يسوع الى الابتعاد منتظراً ساعة شربه كاسه ، واصطباغه بصيغته .

- الكورة القريبة من البرية، الى مدينة تدعى افرايم . وكان يتردد هناك مع تلاميذه .
- ٥٥ وكان فصيح اليهود قد قرب . فصعد كثير من الكُور الى اورشليم ، قبل الفصح ، ليظهروا نفوسهم .
- ٥٦ وكانوا يطلبون يسوع ، ويقولون بعضهم لبعض ، وهم واقفون في الهيكل : « ماذا تظنون ، اتراه لا يجي . الى العيد ؟ »
- ٥٧ وكان عظماء الكهنة والفريسيون قد اصدروا أمراً انه اذا عرف احد مكانه ، دّلهم عليه ، ليمسكوه . (تلو ٢٢٨)
-

القسم الخامس

كرايات يسوع الاخيرة

الفصل الاول

السفر الاخير الى اورشليم

(٢٢٣) التنبؤ الثالث عن الآمر والقيامة (١٢٢ : ١٢٨)

مر ١٠ : ٣٢ وكانوا في الطريق صاعدين الى اورشليم . وكان يسوع يسبقهم ؛ وهم متحيرون يتبعونه خائفين .	متى ٢٠ : ١٧ وبينما يسوع كان صاعداً الى اورشليم ،
لو ١٨ : ٣١ ثم احضر الاثني عشر ، وقال لهم : ها نحن صاعدون الى اورشليم وسيكمل جميع المكتوب بالانبياء على ابن البشر .	١٨ اخذ الاثني عشر تلميذاً في خلوة في الطريق ، وقال لهم : « ها نحن صاعدون الى اورشليم ، وابن الانسان يسلم الى رؤساء الكهنة ، والكتبة فيحكمون عليه بالموت .
٣٣ ها نحن صاعدون الى اورشليم ، وابن الانسان يسلم الى رؤساء الكهنة والكتبة ؛ ويحكمون عليه	١٨ ها نحن صاعدون الى اورشليم ، وابن الانسان يسلم الى رؤساء الكهنة ، والكتبة فيحكمون عليه بالموت .

(٢٢٣) هذه المرة التنبؤ أوضح . بما انه كان من الضروري ان تم هذه الامور ، وكان يسوع عازماً اقتحام الموت بجرأة ، كان افضل وسيلة لتثبيت تلاميذه السبق في اطلاعهم على الوقائع ، مع تأكيد الظفر والقيامة .

وَيُسْتَهْزَأُ بِهِ ، وَيُسْتَمُ ، وَيُثْقَلُ عَلَيْهِ .	٣٤ وَيَهْزَأُونَ بِهِ ، وَيَجْلِدُونَهُ ، وَيَتَقَلَّبُونَ عَلَيْهِ ، وَيَقْتُلُونَهُ ، وَيَقُومُونَ فِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ .	١٩ وَيَسْلُمُونَهُ إِلَى الْأَمَمِ ، لَكَبِي يَهْزَأُوا بِهِ ، وَيَجْلِدُونَهُ ، وَيَصْلُبُونَهُ ، وَيَقُومُونَ فِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ .
٣٣ وَيَجْلِدُونَهُ ، وَيَقْتُلُونَهُ ، وَيَقُومُونَ فِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ .	٣٤ فَلَمْ يَفْهَمُوا هُمْ مِنْ هَذَا شَيْئاً وَكَانَ هَذَا الْكَلَامُ خَفِيّاً عَنْهُمْ . وَلَمْ يَكُونُوا يَعْلَمُونَ مَا يَقَالُ .	

٢٢٤) الْكَاسُ الْمَوْعُودُ بِهَا لِلَّذِينَ يَتَوَقَّعُونَ إِلَى الْمَرَاتِبِ الْعُلْيَا

مر ١٠ : ٣٥ وتقدم إليه يعقوب ويوحنا ، ابنا زبدي ، قائلين له : « يا معلم ، نريد ان تصنع لنا ما نسألك . »	متى ٢٠ : ٢٠ حينئذ تقدمت إليه ام ابني زبدي مع ابنيها ، وسجدت له ، وسأله شئاً .
٣٦ فقال لهما : « ماذا تريدان ان اصنع لكما ؟ »	٢١ فقال لهما : « ماذا تريدان ؟ » قالت له : « قل ان يجلس ابناي هذان الواحد عن يمينك ، والآخر عن شمالك ، في ملكوتك . »
٣٧ فقالا له : « اعطنا ان يجلس واحد منا عن يمينك ، وواحد عن شمالك ، في مجدك . »	٢٢ فاجاب يسوع وقال : « ما تدرُونَ ما تطلبون . اتقدران ان تشربا الكاس التي انا مزعم ان اشربها ؟ »
٣٨ فقال لهما يسوع : لستما تعلمان ما تسألان . اتقدران ان تشربا الكاس التي اشربها انا ؟ وان تصطبعا الصبغة التي اصطبغ بها ؟ »	قالا له : « نستطيع . »
٣٩ فقالا له : « نحن نقدر . » فقال لهما يسوع : « اما الكاس التي اشرب ،	٢٣ فقال لهما : « اما كاسي ، فتشربان ؟ »

(٢٢٤) على الطريق المؤدية من افرايم الى اريحا ، وَاخِرُ اِذَا رَ ، سنة ٣٥ . يلجأ التلميذان الى أمهما ليجعلا
طلبهما اشدَّ إلحاحاً ؛ ولاستعطاف قلب المسيح استعطافاً أبلغ . (ف ذ) يستغتم المعلم الفرصة ليقدّم للثني عشر عبدة
في التواضع ، ولتكشف سرّ موته الذي تنبأ عنه . يُرَوَّى فِي ف ٢٥٧ تِلْوُ نص مرقس ومتى .

فتشربانها ؛ والصيغة التي اصطبغ ، تصطبغاتها .	واما جالوسكما عن يميني وعن يساري ، فليس لي ان اعطيه ؛ بل للذين اعد لهم اي . «
٤٠ واما الجالوس عن يميني ، وعن يساري فليس لي ان اعطي ذلك ؛ لكن للذين اعد لهم . «	٢٤ فلما سمع العشرة ، غضبوا على الاخوين . (٢٥٧ : ٢٨ - ٢٥)
٤١ فلما سمع العشرة ، شرعوا يتذمرون على يعقوب ، ويوحنا . (٢٥٧ : ٤٥ - ٤٢)	

(٢٢٥) قُربَ ايريجا . شفاء اعميين (ر : ١٦٣)

لو ١٨ : ٣٥ ولما قرب من ايريجا ، امر كان اعمى جالسا على الطريق يتسول ٣٦ فسمع صوت الجمع المجتاز ، فسأل : « ما هذا ؟ »	١٠ : ٤٦ وجاءوا الى ايريجا . متى وفيا هو خارج من ايريجا ، ومعه تلاميذه ، وجمع كثير ، كان برطيا (ابن طيخا) الاعمي	٢٠ : ٢١ وفيا هم خارجون من ايريجا ، تبعه جمع كثير .
٣٧ فاخبروه بان يسوع الناصري عابر .	٤٧ فلما سمع بان يسوع الناصري مقبل ، شرع يصيح ويقول : « يا يسوع ابن داود ، ارحمني . »	٣٠ واذا اعميان جالسان على الطريق . فلما سمعا ان يسوع مجتاز ، صرخا قائلين : « ارحمنا ، يا سيد ، يا ابن داود . »
٣٨ فننادى وقال : « يا يسوع بن داود ، ارحمني . »	٤٨ فانتهره كثيرون ليسكت .	٣١ فنهرهما الجمع ليسكتا . فازدادا صياحا ، قائلين : « ارحمنا ، يا سيد ، يا ابن داود . »
٣٩ فانتهره المتقدمون ، حتي يسكت . اما هو فكان يزداد صياحا : « يا ابن داود ، ارحمني . »	فازداد صياحا ، قائلا : « يا ابن داود ، ارحمني . »	

(٢٢٥) اريحا ، او اخر اذار ، ٣٠ . لا يفتق الانجيليون ترتيب الوقائع . ومن لا يفهم هذا النظام شيئا في
جوهر الحوادث . (اخ) فضلا عن هذا ، فان المسافر عند اقباله من افرائيم ، كان يجتاز في اريحا الكتاب ، القريبة
خاية القرب من عين البشاع ؛ وكان يبلغ الى ايريجا الهيرودسية . ربما ان مار متى ومار مرقس يحدثنانا عن المدينة
الاولى ، في حين ان مار لوقا يحدثننا ، اكيد التعيين ، الثانية .

٤٠ فوقف يسوع ، وأمر ان يقدم اليه . فلما قرب ، سأله ٤١ قائلاً : « ما تريد ان اصنع بك ؟ »	٤٩ فوقف يسوع ، وأمر ان يدعوه . فدعوا الاعمى وقالوا له ثق وقم ، ها هوذا يدعوك . ٥٠ فطرح ثوبه ، وقام ، وجاء الى يسوع . ٥١ فاجاب يسوع وقال : « ماذا تريد ان اصنع بك ؟ » فقال له الاعمى : « يا معلم ، ان ابصر . » ٥٢ فقال له يسوع : « اذهب ، اياذك خلصك . » وللوقت ، ابصر ، وتبعه في الطريق . (تلو ٢٢٩)	٣٢ فوقف يسوع ، وناداهما . وقال لهما : ٣٣ فقالا له : « يا سيد ، ان تنفتح اعيننا . » ٣٤ فتحن يسوع واس اعينهما . والوقت انفتحت اعينهما ، وتبعاه . (تلو ٢٢٩)
--	---	---

٢٢٦ يسوع يقبله زكّا

- لو ١٩ : ١ ثم دخل مجتازاً في اريحا .
- ٢ فاذا برجل اسمه زكا وهذا كان رئيس العشارين ؛ وكان غنياً .
- ٣ وطلب ان يرى يسوع من هو . ولم يقدر من الجمع . لانه كان قصير القامة .
- ٤ فتقدم مسرعاً وصعد الى جيزة لينظر اليه . لانه كان مزموماً ان يجتاز من هناك .
- ٥ فلما انتهى يسوع الى ذلك الموضع ، رفع طرفه فرآه ، وقال له : « يا زكا ، اسرع ،
واتزل . فالיום ينبغي لي ان اكون في بيتك . »
- ٦ فاسرع ، ونزل ؛ وقبله فرحاً .
- ٧ فلما ابصر جميعهم ذلك ، تقمقمو وقالوا : « انه دخل الى بيت رجل خاطيء . ليستريح . »

(٢٢٦) يريد يسوع قبل موته ان يتزل مرة أخرى عند احد العشارين (ف ٤٩) ليهديه ويخلص اسرته .
فيسخط اهل اريحا من هذا التنازل .

- ٨ فوقف زكاً ، وقال الرب : « ها انا . يارب ، اعطني المساكين نصف مالي . ومن أكن
قد غبته شيئاً اعطه عوض الواحد اربعة اضعاف . »
٩ قال له يسوع : اليوم صار الخلاص لهذا البيت . لانه هو ايضاً ابن ابراهيم .
١٠ لان ابن البشر انا جاء ليطاب ، وينجي ما قد هلك . »

(٢٢٧) مثل الأمناء ومثل الوزنات

- | | |
|---|--|
| <p>لو ١٩ : ١١ وفيما هم يسمعون هذا ، زاد
وقال مثلاً ، لانه كان قريباً من اورشليم .
وكانوا يظنون ان ملكوت الله عتيد ان
يظهر سريعاً .</p> <p>١٢ فقال : « انسان ذو جنس شريف ،
ذهب الى كورة بعيدة ، ليأخذ له ملكاً
ويعود .</p> <p>١٣ فدعا عشرة عبيد له ، واعطاهم عشرة
أمناء . وقال لهم : « تاجروا الى حين
موافاتي . »</p> <p>١٤ فاما اهل مدينته فكانوا يبغضونه .
فارسلوا رسلاً في اثره . قائلين : « ما
نريد ان يملك هذا علينا . »</p> <p>١٥ فلما اخذ الملك ورجع امر ان يدعى اليه
اولئك العبيد الذين اعطاهم الفضة ليعرف
ما قد تاجر به كل واحد .</p> | <p>متى ٢٥ : ١٤ فكيف مثل انسان اراد السفر .
فدعا عبيده . وسلمهم ماله .</p> <p>١٥ فاعطى واحداً خمس وزنات . وآخر وزنيتين ،
وآخر وزنة . كل واحد على قدر طاقته ،
وسافر للوقت .</p> <p>١٦ فضى الذي اخذ الخمس الوزنات ، وتاجر بها ،
فربح خمس وزنات آخر .</p> <p>١٧ وكذلك الذي اخذ الوزنتين ، ربح وزنيتين
أخريين هو ايضاً .</p> <p>١٨ واما الذي اخذ الوزنة الواحدة ، فضى ودفن
فضة سيده .</p> |
|---|--|

(٢٢٧) في ايريجيا ، في بيت زكاً . من قصد يسوع ان يخدم حماسة تلاميذه الخطرة . (لوقا) مثل الوزنات
(متى) يضرب فيما بعد (ف ٢٥١) ، على ان طائفة من المفسرين ذوي جدارة كبرى (منهم مار امبروسئس ، مار
هيرونس ، ومن المحتمل مار اوغسطين ، اجتراك منا بايراد اسماء الاقدمين منهم) لا يترددون في مزج هذين
المثلين . (الاب دوران (Durand) اليسوعي) .

١٩ وبعد زمان كثير ، جاء سيد اولئك العبيد ، وحاسبهم .

٢٠ فجاء الذي اخذ الخمس الوزنات وقال : « يا سيد ، خمس وزنات سلمتني . وهذه خمس وزنات آخر رجيتها فوقها . . . »

٢١ فقال له سيده : « نعم ، يا عبداً صالحاً واميناً ، وجدت في القليل اميناً ، انا اقيمك على الكثير ، ادخل الى فرح سيدك . »

٢٢ ثم جاء الذي اخذ الوزنتين ، فقال : « يا سيد ، وزنتين دفعت الي . وهما وزنتان اخريان رجيتها فوقهما . »

٢٣ فقال له سيده : « نعم ، يا عبداً صالحاً واميناً . وجدت في القليل اميناً . انا اقيمك على الكثير ، ادخل الى فرح سيدك . »

٢٤ ثم جاء ايضاً الذي اخذ الوزنة الواحدة وقال : « يا سيد ، عرفت انك انسان قاس . تحصد حيث لم تزرع ، وتجمع من حيث لم تبذر .

٢٥ فخفت ومضيت فدفنت وزنك في الارض . هوذا مالك عندك . »

٢٦ فاجابه سيده ، وقال له : « ايها العبد الشرير الكسلان . علمت اني احصد حيث لم ازرع ، واجمع من حيث لم ابذر .

٢٧ فكان ينبغي ان تضع فضتي عند الصيارفة . فكنت اجي . واخذ مالي مع ربا . »

١٦ فجاء الاول وقال : « يا سيد ، منك قد ربح عشرة امناء . »

١٧ فقال له : « نعماً ايها العبد الصالح . لانك اقيمت اميناً على القليل . فليكن لك سلطان على عشر مدن . »

١٨ وجاء الثاني وقال : « يا سيد ، ان منك قد عمل خمسة امناء . »

١٩ فقال له ايضاً : « كن انت ايضاً على خمس مدن . »

٢٠ وجاء الآخر وقال : « يا سيد ، هالك منك الذي كان عندي ملفوفاً في منديل . »

٢١ لاني خفت منك ، اذ انت انسان قاس . تأخذ ما لم تصنع ، وتحصد ما لم تزرع . »

٢٢ فقال له : « من فك ادينك ، ايها العبد الشرير . علمتني انساناً قاسياً آخذ ما لم اصنع ، واحصد ما لم ازرع .

٢٣ فلم تدرع فضتي على مائدة ، فكنت اجي . واتقاضاها مع الربا . »

٢٤ ثم قال للحاضرين : « ازرعوا منه المناء واعطوه للذي له عشرة امناء . »

٢٥ فقالوا له : « يا سيد ، عنده عشرة امناء . »

٢٦ اقول لكم : « ان كل من له يعطى . واما الذي ليس له ، فالذي معه يؤخذ منه . » (ر ل و ٨ : ١٨ ، م ر ٤ : ٢٥ ، ل ٨٧)

٢٧ فاما اعدائي اولئك الذين لم يريدوا ان املك عليهم ، فاقوا بهم ها هنا ، واذبجهم

قدامي . «

٢٨ خذوا اذاً منه الوزنة ، واعطوها للذي له
العشر الوزنات .

٢٩ لان كل من له يعطى ويزاد ؛ ومن ليس
له ، يؤخذ منه الذي عنده .

٣٠ والعبد البطل اطرحوه الى الظلمة البرانية
هناك يكون البكاء وصريف الاسنان . «
(تلو٥ ٢٥٢)

٢٨ فاما قال هذا ، تقدم صاعداً الى اورشليم .
(رمر ١٠ : ٣٢ ٥ ٢٢٣)



الفصل الثاني

السبت الاول من نيسان سنة ٣٠
(٢٢٨) المسحة في بيت عنيا

مر ١٤ : ٣ وبينما هو في بيت عنيا ،	متى ٢٦ : ٦ ولما كان يسوع في بيت عنيا .	يو ١٢ : ١ وان يسوع ، قبل الفصح بستة أيام ، اتى بيت عنيا ، حيث كان لعازر الميت الذي اقامه يسوع من بين الاموات . فصنعوا له هناك عشاء . وكانت امرأتا تخدم . وكان لعازر احد المتكئين معه .
٤ في بيت سمعان الابرص ، وهو متكئ ، جاءت امرأة . معها قارورة طيب ناردين ، خالص ، كثير الثمن فكسرت القارورة ، وافرغته على رأسه .	٧ في بيت سمعان الابرص . تقدمت اليه امرأة ، معها قارورة طيب كثير الثمن . فافاضته على رأسه وهو متكئ .	٢
٥ فكان افس مفتاظين في انفسهم ، فقالوا :	٨ فلما رأى التلاميذ ذلك ، تقمقموا ، وقالوا :	٣
« لا كان هذا تلف الطيب ؟ »	٩ « لماذا هذا التلف ؟ »	٤ فقال يهوذا الاسخريوطي احد تلاميذه الذي كان مزمعاً ان يسلمه .
٥ لانه كان يمكن ان يباع هذا الطيب باكثر من ثلاثة	٩ لانه كان يمكن ان يباع هذا بكثير ، ويعطى للمساكين . »	٥ لما لم يُباع هذا الطيب بثلاث مئة دينار ويدفع (ثمنه) للمساكين . »

(٢٢٨) بيت عنيا ، السبت ، اول نيسان ٣٠ . السبت المقبل ، لن يطهر القبر حيث يستقر جسد ربنا مثل البيت الذي يستريح فيه هذا المساء . الثلاثون من الفضة تقوم عوض الثلاثة درهم المرفوضة . ان مريم بعد تمطيرها رجلي المخلص قد كسرت القارورة لكي تضيخ رأسه . (اغ) يستطرد مار متى ومبار مرقس ؛ ويجب الاحتفاظ بالتاريخ الذي يحققه مار يوحنا .

- دينار ويدفع للمساكين،
وكانوا ينتهرونها .
- ٦ فاما يسوع فقال :
« دعوها ، لما تؤذونها .
نعم العمل عملت بي .
- ٧ لان المساكين عندكم في كل حين .
فاذا اردتم فانتم
تقدرون ان تحسنوا اليهم .
- ٨ وهذه ما كان لها قد فعلته .
لاني سبقت فطبيت جسدي لدفني .
- ٩ الحق اقول لكم : حيثما يكرز بهذا الانجيل في كل العالم ينطق ايضاً بما صنعته هذه تذكراً لها .
(تلو ٢٥٤)
- ٦ وانما قال هذا ليس عناية منه بالمساكين ، بل لانه كان سارقاً ، وكان الصندوق عنده . وكان يحمل ما يلقي فيه .
- ٧ فقال يسوع : « دعوها ، اتحفظه ليوم دفني .
- ٨ لان المساكين عندكم في كل حين . وانا لست عندكم ، في كل حين . »
- ١٠ فعمل يسوع وقال لهم : « لما تؤذون المرأة ؟ فقد عملت بي عملاً جيداً .
- ١١ لان المساكين معكم في كل حين فاما انا فلست عندكم في كل حين
- ١٢ فان هذه ، اذا افاضت ، هذا الطيب على جسدي انما صنعت ذلك لدفني .
- ١٣ الحق اقول لكم : حيثما كرز بهذه البشارة في كل العالم يذكر ايضاً ما فعلت هذه تذكراً لها . » (تلو ٢٥٤)
- ٩ وعلم جمع كثير من اليهود انه هو هناك ، فجاؤوا ليس من اجل يسوع فقط ، بل لينظروا ايضاً لعازر الذي اقامه من بين الاموات .
- ١٠ وتشاور عظماء الكهنة ان يقتلوا لعازر ايضاً .
- ١١ لان كثيرين من اليهود ، من سببه كانوا يذهبون ويؤمنون بيسوع .

الفصل الثالث

احد الشمانين

(٢٢٩) دخول المسيح دخلة حافلة الى المدينة المقدسة

لو ١٩ : ٢٩ ولما قرب من بيت فاجي ، وبيت عنيا ، عند الجبل الذي يدعى جبل الزيتون . ارسل اثنين من تلاميذه .	مر ١١ : ١ ولما قربوا من اورشليم ، عند بيت فاجي وبيت عنيا ، جانب جبل الزيتون ارسل اثنين من تلاميذه ، وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . فعند دخولكما اليها ، تجدان الوقت جحشاً مربوطاً ، لم يركبه احد من الناس . فحللاه واتيا به فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا ؟ » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »	متى ٢١ : ١ ولما قربوا من اورشليم ، وجاءوا الى بيت فاجي ، عند جبل الزيتون حينئذ ارسل يسوع اثنين من تلاميذه .
٣٠ وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . واذا دخلتما تجدان جحشاً مربوطاً لم يركبه احد من الناس قط ، فحللاه واتيا به . »	٢ وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . فعند دخولكما اليها ، تجدان الوقت جحشاً مربوطاً ، لم يركبه احد من الناس . فحللاه واتيا به فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا ؟ » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »	٢ وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . فعند دخولكما اليها ، تجدان الوقت جحشاً مربوطاً ، ولم يركبه احد من الناس . فحللاه واتيا به فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا ؟ » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »
٣١ فان سألكما احد : « لا تحللاه » فقولاله هكذا « ان الرب يحتاج اليه . »	٣ فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا ؟ » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »	٣ فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا ؟ » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »
٣٢ فلما ذهب الرسولان وجدا كما قال لهما .	١ فذهبا ووجدا عفواً مربوطاً عند الباب خارجاً في الساحة	٦ فذهب التلميذان ، وصنعا كما امرهما يسوع .

(٢٢٩) من بيت عنيا الى اورشليم ، الاحد ، ٢ نيسان . متى ٢١ : ٥ . ايراد ذكرى ٩ : ٩ . تذكر باشعيا

١١ : ٦٢ . متى ٢١ : ١٦ . نص من ٦٣ : ٨ .

- ٣٣ وفيما هما يجلان الجحش ،
قال لهما اصحابه : « لما
تجلان الجحش ؟ »
٣٤ فقالا : « ان الرب يحتاج
اليه . »
٣٥ واتيا به الى يسوع ، والقيا
ثيابهما على الجحش ، واركبا
يسوع عليه .
٣٦ وفيما هو يسير ، بسطوا
ثيابهم في الطريق .
٣٧ ولما قرب من منحدر جبل
الزيتون ، شرع كل واحد
التلاميذ يفرحون ويسبحون
الله . بصوت عظيم ،
من اجل جميع القوات
التي نظروا ،
٣٨ قائلين : « مبارك الملك
الآتي باسم الرب .
السلامة في السماء ، والمجد
في العلي . »
٣٩ وان قوماً من الفريسيين
من بين الجمع قالوا له : « يا
معلم ، انتهر تلاميذك . »
٤٠ فاجاب وقال لهم : « اقول
فجلا .
فقال لهما قوم من النيسام
هناك : « ما تصنعان ،
وانتما تجلان العفو . »
فقالا لهم ، كما قال يسوع ،
فتركوهما .
٧ وجاءا بالعفو الى يسوع ،
والقيا عليه ثيابهما ، فجلس
فوقه .
٨ وكثيرون بسطوا ثيابهم في
الطريق . وآخرون قطعوا
اغصاناً من الشجر ، وفرشوها
في الطريق .
٩ والذين كانوا يمشون امامه ،
ووراءه ، كانوا يصرخون
ويقراون :
اوشعنا .
١٠ مبارك الآتي باسم الرب ،
ومباركة
داود الآتية ، اوشعنا
في العلي . »
٧ واتيا بالاثان والعفو ، ووضعوا
ثيابهما عليها . فجلس
فوقهما .
٨ وجمع كثير فرشوا ثيابهم في
الطريق . وآخرون قطعوا
اغصاناً من الشجر وفرشوها
في الطريق .
٩ والجمع الذين تقدموا ، والذين
تبعوا ، كانوا يصرخون
قائلين : اوشعنا لابن داود ،
مبارك الآتي باسم الرب ،
اوشعنا في العلي . »

لكم انه اذا سكت
هؤلاء ، نطقت الحجارة «
٤١ فلما قرب ، ونظر الى
المدينة ، بكى عليها .
٤٢ وقال : « لو علمت انت
ايضاً في يومك هذا نفسه
ما هو لسلامك . ولكن
الآن قد خفي عن عينك .
٤٣ فان سوف تأتي ايام عليك
ويحيط بك اعداؤك
بمتراس ، ويحرقون بك .
ويحاصرونك من كل ناحية
٤٤ ويقلبونك وبنيتك فيك .
ولا يتركون فيك حجراً
على حجر لانك لم تعرفي
زمن افتقارك . »

٤٥ ولما دخل الى الهيكل
الخب ٢٨ -

١١ ودخل اورشليم في الهيكل
(ب ١١ § ٢٣١)

١٠ ولما دخل اورشليم ، ارتجت
المدينة كلها قائلة : « من هو هذا . »
١١ فقال الجموع : « هذا يسوع النبي
الذي من ناصرة الجليل . »
(١٢ - ١٣ § ٢٨)
١٤ وتقدم اليه عمي وعرج في
الهيكل فشفاهم .
١٥ فلما رأى رؤساء الكهنة
والكتبة العجائب التي صنعها

والصبيان يصيحون في الهيكل
يقولون : ارشعنا لابن داود
غضبوا .
١٦ وقالوا له : « اسمع ما يقول
هؤلاء . فقال لهم يسوع : « نعم
أما قرأتم قط : من افواه
الاطفال والرضعان اعددت
سبحاً . »

- يو ١٢ : ١٢ ومن الغد سمع الجمع الكثير الذي جاء الى العيد بان يسوع يأتي الى اورشليم .
١٣ فاخذوا سعف النخل ، وخرجوا للقائه . وكانوا يصرخون : « اوشعنا . مبارك الآتي
باسم الرب ، ملك اسرائيل . »
١٤ وان يسوع وجد جحشاً ، فركبه كما هو مكتوب :
١٥ « لا تخافي ، يا بنت صهيون . ها هوذا ملكك يأتي اليك راكباً على جحش ابن اتان . »
١٦ ولم يكن تلاميذه يعرفون هذه الاشياء اولاً . ولكن لما تعجد يسوع ، حينئذ
ذكروا ان هذه كانت مكتوبة عنه ، وهذه صنعوها له .
١٧ وكان الجمع الذي معه ، يشهد انه دعا لعازر من القبر ، واقامه من الاموات .
١٨ ومن اجل هذا ايضاً ، خرج للقائه الجمع . لانهم سمعوا انه كان قد عمل هذه الآية .
١٩ فقال الفريسيون فيا بينهم : « أترون انكم لا ترجون شيئاً . ها هوذا العالم كله قد تبعه . »

٢٣٠) يسوع يعلن للجميع موته القريب

يو ١٢ : ٢٠ وكان قوم من الامميين ، من الذين صعدوا ليسجدوا في العيد .

(٢٣٠) كان مار فيلبس يتكلم اليونانية . لم يجرأ على تحمل تبعه تقدم اميين الى مسيح اسرائيل . اما مار
اندراوس ، فاذا كان اكثر الهاماً منه ، لم يشأ ان يجرهم من حظ روثية يسوع . يتكلم يسوع عن آلامه . يلحج ابوه
الى التجلي والقيامة . العالم مزيج بعد قليل ان يفقد نوره الوحيد . يو ١٢ : ٣٤ . ٢ ملو ١٦ : ٧ . مز ١٠٩ : ٤ ؛
اشعيا ٩ : ٦ ؛ دانيال ١٣ : ٧ ي .

- ٢١ هؤلاء تقدموا الى فيلبس الذي من بيت صيدا الجليل ، فسألوه وقالوا له : « يا سيد
زيد ان نرى يسوع . »
- ٢٢ فجاء فيلبس وقال لاندراوس ؛ واندرارس وفيلبس قالا ليسوع .
- ٢٣ فاجاب يسوع وقال لهما . « قد اتت الساعة ليتمجد ابن البشر . »
- ٢٤ الحق الحق اقول لكم : ان حبة الحنطة ، ان لم تقع في الارض وتمت ، بقيت وحدها
وان هي ماتت اتت بشمر كثير .
- ٢٥ من احب نفسه ، فهو يهلكها ؛ ومن ابغض نفسه في هذا العالم ؛ فانه يحفظها لحياة
الأبد . » (ر ٢٠٩)
- ٢٦ « ان كان احد يخدمني ، فليالحق بي ؛ وحيث اكون انا هناك يكون خادمي . ومن
يخدمني ، يكرمه الاب . »
- ٢٧ الآن نفسي قد قلقت . وماذا اقول . يا ابنتي ، تجتني من هذه الساعة . ولكن لاجل
هذا اتيت الى هذه الساعة .
- ٢٨ يا ابنتي مجد اسمك » (ر ٢٠٩) فجاء صوت من السماء . « مجدت وايضاً اجد . »
- ٢٩ فسمع الجمع الذي كان واقفاً ، فقالوا : « انما كان رعد . » وقال آخرون : « كلمة ملاك »
- ٣٠ اجاب يسوع وقال : « ليس من اجلي كان هذا الصوت ، بل من اجلكم . »
- ٣١ قد حضرت الآن دينونة هذا العالم . الان يلقي رئيس هذا العالم الى خارج .
- ٣٢ وانا اذا ارتفعت عن الارض ، جذبت الي كل احد . » (ر ٢٧٧)
- ٣٣ وانما قال هذا ليخبر باي ميته كان مزماً ان يموت .
- ٣٤ فقال له الجمع : « نحن سمعنا من الناموس ان المسيح يدوم الى الابد .
وكيف تقول انت : انه ينبغي ان يرتفع ابن الانسان . ومن هو هذا ابن الانسان ؟ »
- ٣٥ قال لهم يسوع : « ان النور معكم زماناً يسيراً بعد . فسيروا ما دام لكم النور ،
لئلا يدرككم الظلام . والذي يعيش في الظلام ليس يدري اين يتوجه . »
- ٣٦ ما دام لكم النور ، آمنوا بالنور ، لتكونوا ابناء النور . » تكلم يسوع بهذا ، ثم
مضى وتوارى عنهم . (تلو ٢٤٥)

(٢٣١) بيت يسوع في بيت عنيا

مر ١١ : ب ١١ واذا كان المساء ، في تلك الساعة ؛ خرج الى بيت عنيا ، مع الاثني عشر .	متى ٢١ : ١٧ ثم تركهم ، وخرج خارجاً من المدينة الى بيت عنيا . وبات هناك .
---	--

الاثنين المقدس

(٢٣٢) التينة الملعونة

مر ١١ : ١٢ ومن الغد ، خرجوا من بيت عنيا . فجاء .	متى ٢١ : ١٨ وفي الغداة ، اذ كان راجعاً الى المدينة ، جاع -
١٣ فنظر الى تينة من بُعد فيها ورق . فجاء اليها ، لعله يجد فيها شيئاً . فلما جاء اليها ، لم يجد فيها شيئاً الا ورقاً . لانه لم يكن زمان التين .	١٩ فنظر شجرة تين على الطريق ، وجاء اليها ، فلم يجد فيها شيئاً الا ورقاً فقط . فقال لها : « لا يخرج منك ثمرة الى الابد . » (ب ١٩ § ٢٣٥)
١٤ فاجاب وقال لها : « لا يأكل احد منك بعد ثمرة الى الابد . » وسمع تلاميذه . (تلو § ٢٣٦)	

(٢٣١) ليلة الثاني والثالث من نيسان . في ساعة متأخرة واثنا الليل يرجع يسوع الى بيت عنيا ، ونيتته ان يعود في الغد باكراً ليعلم في الهيكل .

(٢٣٢) الاثنين المقدس ، ٣ نيسان ، ٣٠ . بفعل من افعال العدل الرحيم ، يحيى يسوع رسله ليضطلموا من الآن فصاعداً بواجب القيام مقام رؤساء اسرائيل الروحيين . فيتحم ان يكون ايمانهم ايماناً مطلقاً .

(٢٣٣) الموءآمرة الثالثة لاهلاك يسوع

(ر ٥٣٩ ، ١٧٢ ، ٢٣٩)

لو ١٩ : (٤٥ - ٢٨ § ٤٦) وكان كل يوم يعلم في الهيكل . وأما رؤساء الكهنة والكتبة مع مقدمي الشعب فكانوا يطلبون هلاكه .	مر ١١ : ١٥ ^١ وجاءوا الى اورشليم (ب ١٥ - ١٧ § ٢٨) فسمع رؤساء الكهنة والكتبة ، فطلبوا كيف يهلكونه . لانهم كانوا يخافون منه . من اجل ان الجمع كله كان يبهت من تعليمه .
٤٨ فلم يجدوا ما يصنعون . لان جميع الشعب كان متعلقاً به يسمع منه .	

(٢٣٤) يسوع يخرج من اورشليم

مر ١١ : ١٩ فلما كان المساء خرج خارج المدينة .

الثلاثاء المقدس

(٢٣٥) التينة اليابسة

مر ١١ : ٢٠ وجازوا غدوة ؛ فأروا التينة قد يبست من اصلها .	متى ٢١ : ب ١٩ فيبست التينة للوقت . ٢٠ فلما رأى التلاميذ ، تعجبوا قائلين :
--	---

(٢٣٣) بما ان الجمع ينجذب الى تعليم يسوع ، يعزم اعضاء المحفل الاكبر ان يخوضوا غمار فضال عنيف في ميدان التعليم .

(٢٣٤) المدينة مزدحمة بالجموع . ولذا فيسوع مزعج ان يبست ايضاً في بيت عنيا .

(٢٣٥) الثلاثاء المقدس ، ٤ نيسان ، ٣٠ . عند مبارحتهم بيت عنيا يرى الرسل التينة قد يبست غاية اليبس . ففهموا انها يبست حالما لعنها يسوع . (اغ) « البحر » يعني البحر الميت ، الذي يرى من قمة جبل الزيتون . من المحتمل ان يسوع استعمل هنا مثل التينة ؛ (لو ١٧ : ٦ ف ١٢٧) لكن من حيث ان صورة الجبل كانت معروفة معرفة اعظم ، (اقور ١٣ : ٢) فقد اوردها مار مرقس ؛ وقد تبعه مترجم انجيل مار متى . (لاغ)

« كيف يبست الثينة للوقت ا »
 ٢١ فاجاب يسوع وقال لهم : « الحق اقول
 لكم : ان كان لكم ايمان ، ولا
 تشكون ، فليس امر الثينة تصنعون فقط .
 لكن ان قلتم ايضاً لهذا الجبل : انتقل
 وانطرح في البحر ، فيكون .
 (ر ١٧ : ب ٢٠ § ١٢٢)
 ٢٢ وكل ما تطلبون في الصلاة بايمان ،
 تناولونه . »

٢١ فذكر بطرس وقال له : « يا معلم ، ها ان
 الثينة التي لعنت قد يبست . »
 ٢٢ فاجاب يسوع وقال لهم : « ليكن لكم
 ايمان بالله . »
 ٢٣ الحق اقول لكم : انه من قال لهذا الجبل :
 انتقل واسقط في البحر ، ولا يشك
 في قلبه ، بل يؤمن ان ما يقوله يكون ؛
 فيكون له .
 (ر ل ١٢ : ١٢٦ § ٦)

٢٤ من اجل هذا اقول لكم : كل ما تسألونه
 في الصلاة آمنوا انكم تناولونه ، فيكون
 لكم .

٢٥ واذا قمتم لتصلوا ، فاغفروا لمن لكم عليه
 شي . لكي يترك ابوكم الذي في السموات
 لكم ايضاً هفواتكم .
 (ر م ٦ : ١٤ - ١٥ § ١٦٠)

٢٦ واذا انتم لم تغفروا ، فابوكم الذي في
 السموات ايضاً لا يغفر لكم زلاتكم .
 (متى ٦ : ١٥)

(٢٣٦) يسوع يسأل عن رسالته (ر ٢٩)

مر ١١ : ٢٢ ثم جاءوا	لو ٢٠ : ١ وحدث في احد
ايضاً الى اورشليم . وبينما	
هو عيشي في الهيكل ، اقبل متى ٢١ : ٢٣ ولما اتى الى الهيكل	

(٢٣٦) يريد اهل المحفل الاكبر منع يسوع عن التصرف تصرف عالم رباني . فيهلك يسوع رباؤهم . ان
 كبرياءهم ، برفضهم الاقرار بالوهبة رسالة يوحنا ، قد جعلتهم أجسم اثماً من اعظم الخطاة ، الذين يزددرون هم
 بهم هذا الازدراء .

<p>تقدم اليه رؤساء الكهنة ، وشيوخ الشعب ، وهو يعلم ، وقالوا له : « باي سلطان تفعل هذا . ومن اعطاك هذا السلطان ؟ »</p>	<p>اليه رؤساء الكهنة والكتبة والشيوخ . وقالوا له : « باي سلطان تفعل هذا . ومن الذي اعطاك هذا السلطان ، حتى تصنع هذا ؟ »</p>	<p>الايام انه كان يعلم الشعب في الهيكل ويبشّر . فوقف رؤساء الكهنة والكتبة مع الشيوخ . واقبلوا عليه قائلين : « قل لنا باي سلطان تفعل هذا ، أو من الذي اعطاك هذا السلطان ؟ »</p>
<p>فاجاب يسوع وقال لهم : « وانا اسألكم ايضاً عن كلمة واحدة فان قلتم لي عنها ، اقول لكم انا ايضاً باي سلطان افعل هذا . »</p>	<p>وان يسوع اجاب وقال لهم : « انا ايضاً اسألكم عن كلمة واحدة . اجيبوني ، وانا اقول لكم باي سلطان اصنع هذا . »</p>	<p>فاجاب يسوع وقال لهم : « أسألكم انا ايضاً كلمة واحدة قولوا لي : »</p>
<p>معمودية يوحنا من اين كانت أم من السماء أم من الناس ؟ ففكروا في نفوسهم قائلين : ان قلنا من السماء ، يقول لنا : فلماذا لم تصدقوه ؟ وان قلنا من الناس ، نخاف من الجمع . لان يوحنا كان عند جميعهم مثل نبي . »</p>	<p>معمودية يوحنا من السماء كانت أم من الناس ؟ ففكروا في نفوسهم وقالوا : « ان قلنا من السماء ، فانه يقول : لماذا لم تؤمنوا به . وان قلنا من الناس ، خافوا من الجمع . لان جميعهم كان يتخذ ان يوحنا بتحقيق هو نبي . »</p>	<p>معمودية يوحنا من السماء كانت أم من الناس ؟ فتشاوروا بعضهم مع بعض وقالوا : « ان قلنا من السماء يقول : فلم لم تؤمنوا به ؟ وان قلنا من الناس ، فجميع الشعب يرحبنا . لانهم قد يتقنوا ان يوحنا نبي . »</p>
<p>فاجابوا يسوع وقالوا : « لا نعلم . » فقال لهم هو : « ولا انا ايضاً اقول لكم باي سلطان افعل هذا . »</p>	<p>فاجابوا يسوع وقالوا له : « لا نعلم . » فاجاب يسوع وقال لهم : « ولا انا اقول لكم باي سلطان افعل هذا . »</p>	<p>فاجابوا بانهم لا يعلمون من اين هي . فقال لهم يسوع : انا ايضاً لا اقول لكم باي سلطان افعل هذا . »</p>

(٢٣٧) مثل الابنين (٧٩)

متى ٢١ : ٢٨ « ماذا تظنون ؟ انسان كان له ابنان . فجاء الى الاول ، وقال له : يا ابني ، اذهب اليوم ، اعمل في كرمي . »

٢٩ فاجاب وقال : « ما أريد . » وفي الآخر ندم ومضى .

٣٠ وجاء الى الثاني ، وقال له مثل الأول . فاجاب وقال : « نعم ، يا سيد . » ولم يمض .

٣١ فن منها فعل ارادة الأب ؟ « قالوا : « الاول . » قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم ، ان العشارين والزواني يسبقونكم الى ملكوت الله . »

٣٢ لانه جاءكم يوحنا في طريق العدل . فلم تؤمنوا به . والعشارون ، والزواني آمنوا به . وأما انتم ، فرأيتم ، ولم تندموا اخيراً ، لتؤمنوا به . »

(ر لوقا ٢٩ : ٧ - ٣٠ : ٧٩)

(٢٣٨) مثل رمزي للكرامين الاردياء

لوقا ١٩ : ٩ وجعل يقول للشعب	مر ١٢ : ١ وجعل يكلمهم بأمثال : متى ٢١ : ٣٣ اسمعوا مثلاً
هذا المثل : انسان غرس	« انسان غرس كرماً واحاط به سياجاً ، وحفر معصرة فيه ، وبني فيه برجاً . »
كرماً	« كان انسان ، رب بيت ، غرس كرماً ، واحاط به سياجاً ، وحفر
	آخر : « كان انسان ، رب بيت ، غرس كرماً ، واحاط به سياجاً ، وحفر

(٢٣٧) ان هؤلاء الخطاة قد قواضوا بطاعتهم ليوحنا ويسوع . أما اهل المحفل الاعظم فقد رفضوا قبول التدبير الذي رسمه الله .

(٢٣٨) في وقت واحد يوجه يسوع الخطاب الى الذين سألوه والى الجمع الشاهد . (اغ) هذا المثل الرمزي يفضح المعلم الالهي مقاصد القتل ويعلن انخطا اعدائه . في الظاهر سوف ينكسر يسوع ، لكن بالحقيقة ان ملكوته مزع الظهور . ان مار يوحنا في الذهب يفسر آخر (الفقرة بهذا التفسير : ان السامعين يملئون اولاً نتيجة المثل . ثم انهم ، اذ يشعرون انهم هم الهدف المقصود صرخوا : حاشا ، حيثئذ ، لكي يثبت لهم يسوع ان الأمر يحدث على كل حال ، قابلهم ببرد النية (الواردة في المزمور ١١٧ : ٢٢ اشيا ٨ : ١٤ ، ودانيال ٣ : ٣٦ . ٤٤) دون ان يبارحهم القول بدعوة الاعميين .

ودفعه الى عمالين ، وسافر زمناً كثيراً	ودفعه الى فلاحين ، وسافر .	فيه معصرة ، وبني به برجاً .
١٠ وفي الزمان ، ارسل عبيداً الى	وانفذ الى الاكرة في الزمان	٣٤ فلما قرب زمان الثار ، ارسل
العمالين ، ليعطوه من ثمر الكرم .	عبداً لكي يأخذ من الاكرة	عبيده الى الفلاحين ليأخذوا
	من ثمر الكرم .	ثماره .
٣ فضربه الكرامون ،	فاخذوه ، وضربوه ، وارسلوه	٣٥ فأخذ الفلاحون عبيده ،
وارسلوه فارغاً .	فارغاً .	وضربوا بعضاً ، وقتلوا بعضاً ،
		ورجوا بعضاً .
١١ فعاد وارسل عبداً آخر .	وارسل اليهم ايضاً عبداً	٣٦ وارسل ايضاً عبيداً آخرين ،
فجلدوا هذا ايضاً ، وشتموه ،	آخر . فرجموه ، وشجّوه ،	اكثراً من الاولين ، فصنعوا
وارسلوه فارغاً .	وردوه مهاناً .	بهم كذلك .
١٢ فعاد ايضاً ، وارسل ثالثاً	وارسل ايضاً آخر ، فقتلوه .	
فجرحوا هذا الآخر ايضاً ،	واخرين كثيرين . فضربوا	
واخرجوه .	بعضاً ، وقتلوا بعضاً .	
١٣ فقال رب الكرم : « ماذا	وكان له ايضاً ولد حبيب اليه .	٣٧ وفي الآخر ارسل اليهم ابنه
اصنع ، ارسل ابني الحبيب .	فأرسله اليهم ايضاً اخيراً ، وقال :	قائلاً : « سيستحيون من ابني » .
فلعلمهم اذا رأوه يستحيون	« انهم يستحيون من ابني . »	
منه . »		
١٤ فلما رآه الكرامون ،	فقال اولئك الاكرة فيما	٣٨ أما الفلاحون ، فلما رأوا
تشارروا فيما بينهم ، وقالوا :	بينهم : « هذا هو الوارث . »	الابن ، قالوا في انفسهم :
« هذا هو الوارث . تعالوا	تعالوا نقتله . ويصير لنا	« هذا الوارث . تعالوا نقتله ؟
نقتله ، ويكون لنا الميراث . »	الميراث . . . »	ونأخذ ميراثه . »
١٥ فاخرجوه خارج الكرم ،	فاخذوه ، وقتلوه ، واخرجوه	٣٩ فاخذوه ، واخرجوه خارجاً
وقتلوه .	خارجاً من الكرم .	من الكرم ، وقتلوه .
٩ فاذا يصنع بهم رب الكرم ؟	فاذا يفعل رب الكرم	٤٠ فاذا جاء رب الكرم ، فاذا
		يفعل باولئك الفلاحين ؟ »

١٦ يأتي ويهلك اولئك الكروامين؛ ويدفع الكرم الى آخرين . فلما سمعوا ، قالوا : « لا يكن ذلك . »	١٦ يأتي ويهلك الاكرة ، ويدفع الكرم الى آخرين .	٤١ قالوا له : « الاردية بالردى . يهلكهم ، ويدفع الكرم الى عمالين آخرين يعطونه الاثمار في اوقاتها . »
١٧ فنظر اليهم وقال : « فها هو هذا المكتوب : » « الحجر الذي رذله البناءون هذا صار رأس الزاوية . »	١٠ « أما قرأتم هذا الكتاب : » ان الحجر الذي رذله البناءون صار رأس الزاوية .	٤٢ قال لهم يسوع : « أما قرأتم قط في الكتب : ان الحجر الذي رذله البناءون هذا صار رأس الزاوية . من قبل الرب كان هذا ؛ وهو عجيب في عيوننا . »
١٨ كل من يسقط على ذلك الحجر يترضض . ومن يسقط هو عليه يسحقه . »	١١ من قبل الرب كان هذا ؛ وهو عجيب في عيوننا . »	٤٣ من اجل هذا اقول لكم : ان ملكوت الله يتزع منكم ويعطى لامة تصنع ثماره .
		٤٤ ومن سقط على هذا الحجر يترضض . ومن سقط هو عليه ، يطحنه . »

(٢٣٩) المزمرة الرابعة لاهلاك يسوع

لو ٢٠ : ١٩ فطلب رؤساء الكهنة والكتبة ان يضعوا الايدي عليه ، في تلك الساعة فخافوا من الشعب . لانهم علموا انه من اجلهم قال هذا المثل .	مر ١٢ : ١٢ وطلبوا ان يسكروه ، فخافوا من الجمع لانهم علموا انه عليهم قال المثل ، فتركوه ، ومضوا .	متى ٢١ : ٤٥ فلما سمع رؤساء الكهنة والفريسيون امثاله ، علموا انه عنهم تكلم .
		٤٦ وهموا ان يسكروه ، وخافوا من الجمع . لانه كان عندهم مثل نبي . (تلو ١٩١)

(٢٣٩) اذ شعر الفريسيون انهم هم المقصودون ، ضموا اليهم بعضاً من الهيروديسين املاً منهم جعلهم مشتكين على يسوع لدى بنطيس بيلاطس . مسألة الضريبة مكيدة . فان منع يسوع تأديتها ، ساغ اتهامه أمام الحاكم ؛ وان اثبت تأدية الجزية ، فقد ثقة الشعب .

(٢٤٠) سوءال الفريسيين في شأن الجزية

لو ٢٠ : ٢٠ فرصدوه ، وارسالوا اليه جواسيس ، متشبهين بالصدّيقين ، ليصيّدوه بكلمة . حتى يسلموه الى الرؤساء . وسلطنة الراي	مر ١١ : ١٣ فارسلوا اليه قوماً من الفريسيين ، ومن الهيروديسين ، لكي يصطادوه بكلمة .	متى ٢٢ : ١٥ حينئذ ذهب الفريسيون ، وتشاؤروا ، ليصطادوه بكلمة .
٢١ فسألوه قائلين : « يا معلم قد علمنا انك بالصواب تنطق وتعلم ؛ ولا تأخذ بالوجود ؛ بل بالحق تعلم طريق الله . »	١٤ فجاءوا وقالوا له : « يا معلم قد علمنا انك صادق ، ولا تبالي بأحد . لانك لا تنظر الى وجوه الناس . بل بالحق تعلم طريق الله . »	١٦ وارسالوا اليه تلاميذهم مع الهيروديسين قائلين : « يا معلم ، علمنا انك محق ؛ وطريق الله بالحق تعلم ؛ ولا تبالي بأحد . لانك لا تنظر الى وجوه الناس . »
٢٢ ايجوز ان تؤدي الجزية لقيصر ، أم لا ؟ »	ايجوز ان تعطى الجزية لقيصر ، أم لا ؛ أنعطي أم لا نعطي ؟ »	١٧ فقل لنا ، ماذا تظن ؟ ايجوز ان تعطى الجزية لقيصر ، أم لا ؟ »
٢٣ فشمع بكركم ، وقال لهم : « لماذا تجربوني ؟ »	١٥ فعلم رياءهم ، وقال لهم : « لماذا تجربوني ؟ »	١٨ فعلم يسوع بشرهم وقال : « لما تجربوني ، يا مراؤون . »
٢٤ اروني ديناراً . »	١٦ ايتوني بدينار ، لكي انظره . »	١٩ اروني نقد الجزية . »
لمن هذه الصورة ، والكتابة ؟ »	١٦ فاتوا به .	٢٠ فقدموا له ديناراً .
فاجابوا ، وقالوا « لقيصر . »	٢٠ فقال لهم : « لمن هذه الصورة والكتابة ؟ »	٢١ فقالوا له : « لقيصر . »

(٢٤٠) ان الدينار الذي كانت تطلبه دائرة المكس الرومانية للتأدية كانت مطبوعة عليه دائماً صورة العامل الملك مع اسمه وألقابه . لنلاحظ ان يسوع لا يملك حق الدينار الذي يستخدمه للبرهنة . (ف ١٢٩) .

٢٥ فقال لهم : « أعطوا ما لقيصر لقيصر ، وما لله . »	١٧ فاجابهم يسوع قائلاً : « أعطوا لقيصر ما لقيصر ، وما لله لله . »	٢٢ فلما سمعوا تعجبوا ، وتركوه ، ومضوا . (ر مر ١٢ : ١٢ ل ٢٣٩)
٢٦ ولم يستطيعوا ان ياخذوا عليه كلمة أمام الشعب . وتعجبوا من جوابه ، وسكتوا .	فتعجبوا منه .	

(٢٤) يسوع يثبت القيامة خلافاً للصدوقيين

لو ٢٠ : ٢٧ وحضر قوم من الزنادقة الذين يقولون ضداً ان ليس قيامة ، وسألوه ،	مر ١٢ : ١٨ وجاء اليه الزنادقة القائلون : ليس قيامة ، وسألوه ، قائلين :	متى ٢٢ : ٢٣ في ذلك اليوم جاء اليه الزنادقة الذين يقولون ليس قيامة ، فسألوه :
٢٨ قائلين : « يا معلم ، موسى كتب لنا : ان مات لانسان اخوه ، وله امرأة ومات بلا ولد ، ياخذ اخوه المرأة ، ويقيم زرعاً لاختيه .	١٩ « يا معلم ، موسى كتب لنا : ان كان لاحد اخ ومات ، وخلف امرأة ، ولم يترك ولداً . فليأخذ اخوه امراته ، ويقيم زرعاً لاختيه .	قائلين : « يا معلم ، موسى قال : ان مات احد ، وليس له ولد ، يتزوج اخوه بامراته ويقيم زرعاً لاختيه .
٢٩ وكان لنا سبعة اخوة ، اخذ الاول امرأة ، ومات بغير ولد .	٢٠ فكان لنا سبعة اخوة . تزوج الاول امرأة ، ومات ولم يخلف زرعاً .	وكان عندنا سبعة اخوة . فالاول تزوج ومات ، ولم يكن له زرع .
٣٠ والثاني تزوج بالمرأة ، ومات بغير ولد .	٢١ فاخذها الثاني ، ومات ، ولم يترك هو ايضاً زرعاً ، والثالث مثل ذلك .	وترك امراته لاختيه . وكذلك الثاني والثالث ، الى السابع .
٣١ والثالث اخذها .		

(٢٤١) ان مثل الصدوقيين كان فرصة لتعاليم قيسة على قيامة وحياة المختارين . متى ٢٢ : ٢٤ الخ نص الثانية
٢٥ : ٥ ي ؛ فك ٣٨ : ٨ ، إشارة الى الفصل الثالث من الخروج .

و كذلك السبعة . ولم يتذكروا ولدأ ؟ وماتوا .	٢٢ فاخذها السبعة . ولم يتذكروا زرعاً .	٢٢ وفي آخر الكل ماتت المرأة ايضاً .
٣٢ وفي آخر الكل ، ماتت المرأة ايضاً .	٢٣ ففي القيامة ، اذا ماتوا ، لمن تكون امراة منهم ؟ لان سبعتهم تزوجوها . «	٢٧ وفي آخر الكل ماتت المرأة ايضاً
٣٣ ففي القيامة ، لمن منهم تكون المرأة ؟ لان سبعتهم قد تزوجوها .	٢٤ اجاب يسوع وقال لهم : « اليس من اجل هذا انتم ضالون ، اذ لم تقرأوا الكتب ، ولا قوة الله .	٢٨ ففي القيامة ، لمن تكون المرأة من السبعة ؟ لان جميعهم اخذوها .
٣٤ فقال لهم يسوع : « اما بنو هذا الدهر ؟ فانهم يتزوجون ويزوجون .	٢٥ لانه اذا قاموا من بين الاموات لا يتزوجون ، ولا يزوجون ؟ بل يكونون كالملائكة في السموات .	٢٩ فاجاب يسوع وقال لهم : « ضللتكم ، اذ لم تعرفوا الكتب ولا قوة الله .
٣٥ فاما الذين استحقوا ان يحصلوا على ذلك الدهر ، والقيامة من الاموات ، فلا يتزوجون ولا يزوجون .	٣٠ لانه في القيامة ، لا يتزوجون ولا يزوجون ، لكن يكونون كالملائكة في السماء .	
٣٦ اذ لا يمكن ان يموتوا ايضاً . لانهم يكونون مثل الملائكة . ويصيرون بني الله ؟ اذ هم بنوا القيامة .	٣١ واما من اجل الموتى انهم يقومون ، افما قرأتم في سفر موسى في امر الموسجة كيف كلمه الله قائلاً : انا اله ابراهيم ، واله اسحق ، واله يعقوب .	
٣٧ فاما ان الموتى يقومون ، فقد انبأ بذلك موسى ايضاً في امر العليقة . كما قال عن الرب انه اله ابراهيم ، واله اسحق ، واله يعقوب .	٣٢ انا اله ابراهيم ، واله اسحق واله يعقوب .	
٣٨ وليس هو اله الموتى ، بل اله الاحياء . لان جميعهم له احياء . «	٢٧ ليس اله اموات ، لكن اله احياء . فانتم تضلون كثيراً . « (٢٨ — ١٥٧٥٣٤)	ليس الله اله الموتى ، لكن الاحياء . «
٣٩ فاجاب قورم من الكتبة		

<p>وقالوا: «يا معلم، حسنا قلت.» ٤٠ ولم يستجروا بعدها ان يسألوه عن شيء.</p>	<p>٣٣ فلما سمع الجوع بهتوا من تعليمه . (٣٤ - ٤٠ § ١٥٧)</p>	<p>ب ٣٤ فلم يستجروا احد بعدها ان يسأله . (١٥٧)</p>
--	--	---

٢٤٢) كيف ان المسيح هو ابن داود، وربّه، في وقت معاً

<p>لو ٢٠ : ٤١ وقال لهم : «كيف يقولون ان المسيح ابن داود هو ؟</p>	<p>مر ١٢ : ٣٥ فاجاب يسوع وهو يعلم في الهيكل ، وقال :</p>	<p>متى ٢٢ ٤١ وفيما كان الفريسيون مجتمعين ، سألهم يسوع ،</p>
<p>٤٢ « كيف تقول الكتبة ان المسيح ابن داود ؟</p>	<p>٤٢ قائلًا : « ماذا تظنون في المسيح، ابن من هو ؟ » فقالوا له : ابن داود .</p>	<p>٤٢ « ماذا تظنون في المسيح، ابن من هو ؟ » فقالوا له : ابن داود .</p>
<p>٤٣ وداود نفسه يقول ، في كتاب المزامير : « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني . ٤٣ حتى اضع اعداءك موطئاً لقدميك . »</p>	<p>٣٦ وداود نفسه ، قال بروح القدس : « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني ، حتى اضع اعداءك موطئاً لقدميك . »</p>	<p>٤٣ فقال لهم : « فكيف داود يدعوه بالروح رباً ؟ اذ قال : ٤٤ « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني ، حتى اضع اعداءك موطئاً لقدميك . »</p>
<p>٤٤ فداود يسميه ربه، فكيف هو ابنه ؟</p>	<p>٣٧ فداود نفسه يقول انه ربه فمن اين هو ابنه ؟ (تلو ٢٤٣)</p>	<p>٤٥ فان كان داود يدعوه رباً . فكيف هو ابنه ؟</p>
<p>٤٦ ولم يستطع احد ان يجيبه بكلمة . ولم يجسر احد من ذلك اليوم ان يسأله ايضاً . (ر مر ١٢ : ب ٣٤ السابقة)</p>	<p>٤٦ ولم يستطع احد ان يجيبه بكلمة . ولم يجسر احد من ذلك اليوم ان يسأله ايضاً . (ر مر ١٢ : ب ٣٤ السابقة)</p>	<p>٤٦ ولم يستطع احد ان يجيبه بكلمة . ولم يجسر احد من ذلك اليوم ان يسأله ايضاً . (ر مر ١٢ : ب ٣٤ السابقة)</p>

(٢٤٢) ردّ كرامة ظافر للمسيح الملك . ان الحياة تكون من الآن الوسيلة الوحيدة التي يلجأ اليها اعداؤه .

(٢٤٣) خطت ضد الفريسيين والكتبة (ر ١٧١)

لو ٢٠ : ٤٥ وفيما كان جميع الشعب يسمع ، قال لتلاميذه .	مر ١٢ : ب ٣٧ وكان الجمع الكثير يسمع منه بلذة .	متى ٢٣ : ١ حينئذ كلم يسوع الجمع وتلاميذه ، قائلاً : « على كرسي موسى ،
٤٦ « احذروا من الكتبة .	٣٨ فقال لهم ، في تعليمه : « احذروا من الكتبة	٢ جلس الكتبة والفريسيون . فكل ما قالوا لكم ، احفظوه ، وافعلوه . ولكن مثل اعمالهم لا تعملوا لانهم يقولون ، ولا يفعلون . فانهم يحزنون اجمالاً ثقلاً يعسر حملها ، ويضعونها على اكتاف الناس ، وهم لا يريدون ان يجركوها باصبعهم .
الذين يرومون ان يعيشوا باخلل ويجبون السلام في الاسواق .	٣٩ والذين يحبون ان يعيشوا باخلل ، والسلام في الاسواق .	٣ وكل اعمالهم يصنعونها ، حتى يراهم الناس فيعرضون صعاثفهم ، ويعظمون اطراف ثيابهم .
٤٧ الذين يأكلون بيوت الارامل ، وبججة يطولون صلواتهم . هؤلاء ياخذون دينونة اعظم .	٤٠ الذين يأكلون بيوت الارامل وليلة يطولون صلواتهم . هؤلاء ياخذون دينونة اعظم .	٤ ويجبون اول المتكآت في الشآت ، وصدور المجالس في المجالس ؛ والتحيات في الاسواق ؛ وان يدعوهم الناس معلمين .

(٢٤٣) هذه الخطبة متممة عن خطبة ف ١٧١ (اغ) . قد قدم مار لوقا التعريف الموجه في اورشليم . (اغ) لنشير الى خطأ الادعاء ان يسوع ، حسب المتأخرين ، لم يات الا مرة واحدة الى اورشليم . متى ٢٣ : ٣٨ - ٣٩ . إشارة الى ارميا ٢٣ : ٥ . في شأن التوجيهات الأخر الى العهد القديم ، انظر ف ١٧١ .

- مقي (تابع) ٨ « فاما انتم ، فلا تدعوا معامين . فان معلمكم واحد ؛ وانتم جميعاً اخوة .
- ٩ ولا تدعوا لكم أباً على الارض . فان اباكم واحد ، هو الذي في السموات .
- ١٠ ولا تدعوا مدبرين . لان مدبركم واحد هو المسيح .
- ١١ والا كبر فيكم يكون لكم خادماً .
- ١٢ ومن رفع نفسه اتضع ؛ ومن وضع نفسه ارتفع .
- ١٣ والكن الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تأكلون بيوت الارامل بيلة تطويل صلواتكم . ومن احل هذا تأخذون دينوته اعظم .
- ١٤ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس . فلا انتم تدخلون ، ولا تتركون الداخلين ان يدخلوا .
- ١٥ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تطوفون البحر والبر ، لتصنعوا دخيلاً واحداً . فاذا صار جعلتموه ابناً لجهنم مضاعفاً اكثر مما عليكم .
- ١٦ الويل لكم ، ايها القادة العميان ، الذين يقولون : من حلف بالهيكل ، فليس هو شيئاً . واما من حلف بذهب الهيكل ، يلتزم .
- ١٧ ايها الجاهل العميان ، ايا اعظم الذهب ، ام الهيكل الذي يقدس الذهب .
- ١٨ ومن حلف بالمذبح ، فليس شيئاً . واما من حلف بالقربان الذي فوقه ، فيلتزم .
- ١٩ ايها الجاهل العميان ، ايا اعظم القربان ، ام المذبح الذي يقدس القربان .
- ٢٠ فمن حلف بالمذبح ، فقد حلف به ، وبكل ما فوقه .
- ٢١ ومن حلف بالهيكل فقد حلف به وبالسكن فيه .
- ٢٢ ومن حلف بالسماء ، فهو يحلف بعرش الله ، وبالجالس عليه .
- ٢٣ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون ؛ لانكم تعشرون النعنع والشبث والكمون ، وتركتم اقل الناموس : الحكم ، والرحمة ، والايمان . وكان ينبغي ان تعملوا هذه ولا تتركوا تلك .
- ٢٤ ايها القادة العميان الذين يصفون عن البعوضة ، ويبتلعون الجمل .
- ٢٥ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تنقون خارج الكاس والسكرجة ؛ وهما من داخل مملوآن اختطافاً ودعارة .
- ٢٦ ايها الفريسي الاعمى : « نقّ اولاً داخل الكاس والسكرجة ، لكي يتطهر خارجهما ايضاً .

- ٢٧ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون ، لانكم تشبهون القبور المكلسة التي ترى من خارجها حسنة ، وهي من داخل مملوءة عظام اموات ، وكل نجس .
- ٢٨ هكذا انتم ايضا . من خارج تظهرون للناس صديقين . ولكنكم من داخل ممتلئون رياء واثماً .
- ٢٩ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تبنون قبور الانبياء ، وترتبون مدافن الصديقين .
- ٣٠ وتقولون : لو كنا في ايام آباءنا ، لم نشاركهم في دم الانبياء .
- ٣١ فانتم تشهدون على انفسكم انكم بنو قتلة الانبياء .
- ٣٢ فاملأوا انتم مكيا ل اباؤكم .
- ٣٣ ايها الحيات اولاد الافاعي ، كيف تهربون من دينونة جهنم .
- ٣٤ من اجل هذا ، ها انذا ارسل اليكم انبياء وحكماء وكتبة . فتقتلون وتصلبون منهم ؛ وتجلدون منهم في مجامعكم ، وتطردونهم من مدينة الى مدينة .
- ٣٥ لكي يأتي عليكم كل دم زكي مسفوك على الارض ، من دم هابيل الصديق الى دم زكريا بن برخيا الذي قتلتموه بين الهيكل والمذبح .
- ٣٦ الحق اقول لكم : ان هذا كله يأتي على هذا الجيل .

- + او ١٣ : ٣٤ يا اورشليم ، يا اورشليم ، يا قاتلة الانبياء ، وراجة المرسلين اليها ، كم من مرة اردت ان اجمع اولادك ، كما تجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها ، فلم تريدوا .
- ٣٨ ها هوذا يترك لكم بيتكم خراباً .
- ٣٩ لاني اقول لكم : انكم لا ترونني من الآن ، حتى تقولوا : مبارك الآتي باسم الرب . « (قلوب ٢٤٦)
- ٣٥ ها هوذا يترك لكم بيتكم خراباً . واقول لكم : انكم لا ترونني ، حتى يأتي وقت تقولون فيه : مبارك الآتي باسم الرب . « (تلو ١٨٨)

٢٤٤) يسوع يطري سخاء ارملة مسكينة

- لو ٢١ : ١ ونظر فرأى الاغنياء ، يلقون قرابينهم في الخزانة .
 ٢ ورأى ايضاً ارملة مسكينة قد اלת هناك فلسين .
 ٣ فقال : « بالحق اقول لكم : ان هذه الارملة المسكينة ، اלת اكثر من جميعهم .
 ٤ لان هؤلاء كلهم القوا ، في قرابين الله ، بما يفضل عنهم . وهذه اלת من اعوازاها ، كل المعيشة التي كانت لها . »
 مر ١٢ : ٤١ ثم جلس تجاه الخزانة . وكان ينظر كيف يلقي الجمع نحاساً في الخزانة . واغنياء كثيرون القوا كثيراً .
 ٤٢ فجاءت ارملة مسكينة ، فالقت قطعتين ، وهما فلسان .
 ٤٣ فاستدعى تلاميذه ، وقال لهم : « الحق اقول لكم : ان هذه الارملة المسكينة اלת اكثر من كل الذين القوا في الخزانة .
 ٤٤ لان جميعهم القوا من فضل ما عندهم . وهذه الت من اعوازاها كل ما لها ؛ وكل معيشتها . »

٢٤٥) نظرة في الحوادث الماخرية ملهمت يسوع

- يو ١٢ : ٣٧ واذا صنع كل هذه الايات امامهم ، لم يؤمنوا به .
 ٣٨ ليكمل قول اشعيا النبي الذي قاله : « يارب من صدق بسمعنا ، ولبن اعلنت ذراع الرب . »
 ٣٩ ومن اجل هذا ، لم يقدرنا ان يؤمنوا . لان اشعيا ايضاً قال :

(٢٤٤) ما القول في شأن هذه الازمة الفخيرة هذا الفقر ، والفتنة هذا الفنى في وقت معاً ؟ (اغ) القطعتان (لحاسيتان الصنبرتان) اللتان تعطيهما لا تسويان معاً فلسين تماماً ، وتعايلان قد رنت (ربع فلس) الذي هو اصغر نقد روماني .

(٢٤٥) بعد ان بين يوحنا لماذا رفض اليهود مسيحهم ، (اية ٣٧ - ٤١) ولماذا اولئك الذين آمنوا بيسوع قد رجعوا الى الوداء حين اقتضى الأمر منهم الاجهار العلني بايمانهم ، (اية ٤٢ - ٤٣) قد اجل الرسول المذكور اعجب الاجمال خطبة المخلص ليذكرنا بوجيز العبارة ماذا كان هذا البلاغ ، بلاغ النور والجودة الذي نجم بفرصة صبي الشعب اليهودي وقساوة قلبه . يو ١٢ : ٣٨ . نص اشعيا ٥٣ : ١ ؛ روم ١٠ : ١٦ ؛ يو ١٢ : ٤٠ ؛ نص اشعيا ٩ : ١٠ - ١٠ .

- ٤٠ « قد اعمى عيونهم ، واغلظ قلوبهم . لئلا يبصروا بعيونهم ، ويفهموا بقلوبهم ، ويرجعوا فاشفيهم . »
- ٤١ قال اشعيا هذا ، لما رأى مجده ، وتكلم عنه .
- ٤٢ ولكن مع ذلك ، آمن به كثير من الرؤساء ايضاً . غير انهم لم يقرؤوا بذلك ، لسبب الفريسيين ، لئلا يصيروا خارجاً عن المجمع .
- ٤٣ لانهم احبوا مجد الناس اكثر من مجد الله .
- ٤٤ فصرخ يسوع وقال : « من يؤمن بي ، فلا يؤمن بي ، بل بالذي ارسلني . »
- ٤٥ ومن رآني ، رأى الذي ارسلني .
- ٤٦ انا جئت نوراً الى العالم ؛ لكي يكون كل من يؤمن بي ، لا يمشي في الظلام .
- ٤٧ ومن يسمع كلامي ، ولا يحفظه ؛ فانا لا ادينه . لاني لم آت لادين العالم ، بل لاخلص العالم .
- ٤٨ من رداني ، ولم يقبل كلامي ، فان له من يدينه ، الكلام الذي نطقت به هو يدينه ، في اليوم الاخير .
- ٤٩ لاني لم اتكلم من نفسي . لكن الاب الذي ارسلني هو اعطاني الوصية : ماذا اقول ، وبماذا انطق .
- ٥٠ وانا اعلم ان وصيته هي حياة الابد . فالذي اتكلم انا به ، انا انطق به ، كما قال لي الاب . » (تلو ٢٥٧)

(٢٤٦) خراب اورشليم (ر ٢٦٥)

لو ٢١ : ٥ وفيما اناس يقولون | مر ١٣ : ١ وفيما هو خارج من | متى ٢٤ : ١ ثم خرج يسوع من

(٢٤٦) نستند من هذه المحادثة التي يُودع فيها يسوع لرسله المصطفين اسراراً حربية ان تقوتي عزائم جماعة اورشليم والكنيسة جمعاء . من شان الاضطهادات والبلايا ان لا تكون الا وسيلة لتقريبنا من الله . في ف ٢٠٧-٢١١ سمعنا ربنا يلقي خطبة اولى في خصوص مجيئه . في تلك الخطبة لم يكن من شيء ينوط بفتح اورشليم . لان نصّ مار لوقا ١٧-٣١ قد نُقِل الى المعنى المجازي . ان كان ربنا لم يسرد مرتين هذا الموضوع ، وجب ان تُوضَّع هنا هذه الآية ، بازاء نصّ مار مرقس ومسا متى ، وتؤخذ بالمعنى الحرفي . ان نجاسة الخراب قد تبنأ عنها دانيال ٩: ٢٧؛ ١١: ٣١؛ ١٢: ١١ . ان مار يوحنا في الذهب يفسر هكذا متى ٢٤: ١٢ : « وحينئذ ياتي آخر خراب اورشليم . » ويورد لدعم كلامه روم ١٥: ١٨ ووقولس ١: ٢٣ و٦ . وفي صدد متى ٢٤: ١٦ يقول « حينئذ » . متى اذاً حين تجري هذه الحوادث ؛ عندما تغف نجاسة الخراب في المحل المقدس ، حيث اُرى اشارة الى الجيوش . »

- عن الهيكل انه مزين بالحجارة الحسان والمحارم، قال :
٦ « هذه التي ترون ، سوف « تأتي ايام لا يترك حجر على حجر الا هدم . »
- ٧ فسألوه ، وقالوا :
« يا معلم ، متى يكون هذا ، وما العلامة ، اذا قربت هذه الامور ان تكون ؟ »
- ٨ فقال : « انظروا ، لا تضلوا . فان كثيرين يأتون باسمي قائلين : « اني انا هو » والزمان قد قرب فلا تتبعوهم .
- ٩ فاذا سمعتم بحروب ، فافتن ، فلا تجزعوا . فان هذا لا بد من ان يكون اولاً ولكن لا يأتي الانقضاء سريعاً .
- ١٠ حينئذ قال لهم : « تقوم أمة على أمة ، ومملكة على مملكة . »
- ١١ وتكون زلازل عظيمة في الهيكل ، قال له واحد من تلاميذه : « يا معلم ، انظر ، ما هذه الحجارة والابنية . »
٢ فاجاب يسوع وقال له : « أترى هذه الابنية العظيمة ؟ لا يترك حجر على حجر ، الا نقض . »
- ٣ وبينما هو جالس على جبل الزيتون ، قبال الهيكل ، سأله بطرس ، ويعقوب ويوحنا . واندراوس على حدة : « قل لنا متى تكون هذه الاشياء ، راي شي . هي العلامة ، اذا بدأت هذه الاشياء ان تكمل ؟ »
- ٤ فاجابهم يسوع ، وشرع يقول : انظروا لا يضلكم أحد .
- ٥ فان كثيرين يأتون باسمي قائلين : « انا هو المسيح . » ويضلون كثيرين .
- ٦ وستسمعون بحروب واخبار حروب . انظروا ، لا تضطربوا . فلا بد ان يكون هذا كله . فليس الانقضاء بعد .
- ٧ لانه تقوم امة على امة ، ومملكة على مملكة . وتكون مجاعات ، واضطرابات . هذه بداية الاوجاع . »
- ٨ وكل هذا مبدأ المخاض . »

مواضع ، ووباء ، وجوع ،
وتكون مخاوف ، وعلامات
عظيمة في السماء . »

لو ٢١ - تابع -	مر ١٣ (تابع)	متى ٢٤ (تابع)	متى ١٠ : ١٢ ولكن
١٢ وقبل هذا كله ، يلقون أيديهم عليكم ، ويطردونكم ، ويسلمونكم إلى المجمع ، والسجون وتقادون أمام الملوك ، والولاة من أجل اسمي .	٩ فانظروا انتم إلى انفسكم . لانهم سيسلمونكم إلى المجمع ، وتضربون في المحافل وتقاومون أمام القواد والملوك ، من أجل شهادة عليهم .	٩ «حينئذ يسلمونكم إلى الضيق ويقتلونكم .	١٨ ويقدّمونكم إلى القواد والملوك من أجل شهادة لهم والامم .» (متى ١٠ : ١٩ : ٢٠ : (١٧٤
١٤ فضعوا في قلوبكم ان لا تهتموا سابقاً في ان تحتجوا .	١٠ وينبغي أولاً ان يكرز بالانجيل في كل الامم . (مر ١٣ : ١١ ؛ ولو ١٢ : ١١ - ١٢ § ١٧٤)		
١٥ فاني انا معطيكم قواً وحكمة لا يستطيع جميع الذين يناصبونكم على مقاومتها ، ولا مناقضتها .			
١٦ وسوف تسلمون من أبائكم وأخوتكم وأحبائكم ويقتلون منكم ١٧ وتكونون مبغضين عند كل أحد من أجل اسمي	١٢ وسيسلم الاخ اخاه إلى الموت ؛ والاب ابنه ؛ وقبب الابناء على آبائهم فيقتلونهم .	٢٢ وتكونون مبغضين من كل الامم من أجل اسمي ١٠ . حينئذ يشك كثيرون ، ويسلمون	٢١ وسيسلم الاخ اخاه إلى الموت ، والاب ابنه . وتقوم الابناء على آبائهم ويقتلونهم .
١٨ وشجرة من رؤوسكم لا تهلك .			

<p>والذي يصبر الى المتتهى يخلص . فاذا طردوكم في هذه المدينة ، فاهربوا الى أخرى . فاني الحق اقول لكم انكم لا تكملون مدن اسرائيل ، حتى يأتي ابن الانسان . (تلو ١٧٣)</p>	<p>بعضهم بعضاً ، ويبغضون بعضهم بعضاً . ١١ ويقوم كثير من الانبياء الكذبة ، ويضلون كثيرين . ١٢ ولكثرة الاثم ، تبرد محبة كثيرين . ١٣ والذي يصبر الى المتتهى فهو يخلص . ١٤ ويكرز بهذه بشارة الملوكوت في جميع المسكونة ، شهادة لكل الامم . وحينئذ يأتي الانقضاء .</p>	<p>١٩ بصبركم تقفون نفوسكم . «</p>
---	--	---------------------------------------

<p>١٥ : ٢٤ فاذا رأيتم نجاسة الخراب ، التي قيلت بدانيال النبي ، قائمة في المكان المقدس ، (ليفهم القارىء) ١٦ فحينئذ الذين في اليهودية فليهربوا الى الجبال . «</p>	<p>١٣ : ١٤ « فاذا رأيتم نجاسة الخراب قائمة حيث لا ينبغي — فليفهم القارىء — فحينئذ الذين في اليهودية فليهربوا الى الجبال . «</p>	<p>لو ٢١ : ٢٠ « فاذا رأيتم اورشليم قد احاط بها الجنود فحينئذ اعلموا ان قد دنا خوابها . ٢١ وحينئذ ليهرب الذين في اليهودية الى الجبال ، والذين في وسطها ، فليفروا خارجاً والذين في الكور ، فلا يدخلوها</p>
---	---	--

<p>١٧ والذي على السطح ، فلا ينزل ليأخذ شيئاً من بيته .</p> <p>١٨ والذي في الحقل ، فلا يرجع الى ورائه ، ليأخذ ثيابه .</p>	<p>١٥ والذي فوق السطح ، فلا ينزل الى البيت ، ولا يدخل ليأخذ من بيته شيئاً .</p> <p>١٦ والذي هو في الحقل . فلا يلتفت الى ورائه ، ليأخذ لباسه .</p>	<p>+ ١٧ : ٣١ في ذلك اليوم ، من كان على السطح ، وادواته في البيت ، فلا ينزل ليأخذها ومن كان في الحقل ، فكذلك لا يرجع الى ورائه .</p> <p>٢١ : ٢٢ لان هذه هي ايام الانتقام ؛ لكي يتم كل ما هو مكتوب .</p>
<p>١٩ والويل للجبالي والمرضعات في تلك الايام .</p> <p>٢٠ وصأوا لئلا يكون هوبكم في شتاء ، ولا في سبت .</p> <p>٢١ لانه سيكون حينئذ ضيق عظيم ، لم يكن مثله من أول العالم ، حتى الآن ، ولن يكون .</p> <p>٢٢ ولولا ان تلك الايام قصرت لم يخلص كل جسد .</p> <p>ولكن من اجل المنتخبين تقصر تلك الايام . «</p>	<p>١٧ الويل للجبالي والمرضعات في تلك الايام .</p> <p>١٨ فصأوا ، لئلا تكون هذه الاشياء في شتاء .</p> <p>١٩ لانه يكون في تلك الايام ضيق لم يكن مثله منذ بدء الخليقة التي خلق الله الى الآن ولن يكون .</p> <p>٢٠ ولولا ان الرب قصر تلك الايام لم يخلص كل ذي جسد ولكن من اجل المختارين الذين اختارهم قصر الايام . «</p>	<p>٢٣ الويل للجبالي والمرضعات في تلك الايام . لانه يكون شدة عظيمة على الارض ، وسخط على هذا الشعب .</p> <p>٢٤ ويقعون في غم السيف .</p> <p>ويسبون الى كل الامم ، وتكون اورشليم موطوءة للامم . حتى تكمل ازمنة الامم . «</p>

<p>متى ٢٤ : ٢٣ حينئذ ان قال لكم احد : ها ان المسيح هاهنا ، أو هناك . فلا تصدقوا .</p> <p>٣٤ فيقوم مسيحيان كذب وانبياء كذبة ، ويعطون علامات وعجائب . حتى انهم يضلون المختارين ايضاً ان امكن .</p> <p>٢٥ ها انا قد تقدمت واخبرتكم . « (٢٦ - ٢٧ : ٢٨ : ٢١١)</p>	<p>مر ١٣ : ٢١ وحينئذ ان قال لكم احد : هوذا المسيح هاهنا ، أو هوذا هناك ، فلا تصدقوا</p> <p>٢٢ فيقوم مسيحيان كذب وانبياء كذبة ، ويصنعون علامات وعجائب ، لكي يطفوا ، لو امكن ، المختارين ايضاً .</p> <p>٢٣ فانظروا انتم ، ها انا سبقت واخبرتكم بكل شيء . « (ر ٢٠٦)</p>
--	--

(٢٤٧) انقضاء العالم (٢٠٧-٢١١)

لو ٢١ : ٢٥ «وتكون علامات مر	١٢ : ٢٤ واما في تلك	متى ٢٤ : ٢٩ والوقت ، من بعد
في الشمس ، والقمر ، والنجوم	الايام ، بعد ذلك الضيق ،	ضيق تلك الايام تظلم الشمس ،
ويكون على الارض ضيق	فالشمس تظلم ، والقمر لا يعطي	والقمر لا يعطي ضوءه ؛
الامم ، في حيلة من ضجيج	ضوءه .	والكواكب تتساقط من السماء
البحر والامواج .	٢٥ وكواكب السماء تتساقط .	وقوات السموات ترتج .
٢٦ والناس ينعش عليهم من	والقوات التي في السموات	تضطرب .
الخوف وانتظار ما يأتي على	٢٦ وحينئذ ينظرون ابن الانسان	٣٠ وحينئذ تظهر علامة ابن
المسكونة . لان قوات	يأتي في السحاب ، بقوة كثيرة	الانسان في السماء . وحينئذ
السماء تضطرب .	ومجد .	تنوح كل قبائل الارض ، ويرون
٢٧ وحينئذ يبصرون ابن	٢٧ وحينئذ يرسل ملائكته	ابن الانسان آتياً على سحاب
الانسان آتياً في سحابة ،	فيجمع مختاريه من الرياح	السماء مع قوة ، ومجد كثير .
مع قوة ، ومجد كثير .	الاربع ، من اقضاء الارض	٣١ فيرسل ملائكته مع السافور
	الى اقضاء السماء . «	العظيم الصوت ، فيجمعون
	(ر ٢١١ §)	مختاريه من اربع الرياح ، من اقضاء
		السموات الى اقاصيها . (ر ٢١١ §)

(٢٤٨) زمن خراب اورشليم

لو ٢١ : ٢٨ « فاذا بدأت هذه |

(٢٤٧) قد أهمل كل الزمان المتوسط بين خراب اورشليم وانقضاء العالم . ويصف يسوع الآن ما سوف يحدث
 قبيل مجيئه (ف . د .) . وهكذا في ف ١٥ قد امكثنا ان نتحقق ان عبارة « في تلك الايام » لا ترجع الى ما سبق
 (اعني رجوع العائلة المقدسة) بل الى ما تبع (اي مناداة الممعدان) « في الوقت ، وحينئذ » عبارة سامية كثيرة
 الورود في العهد القديم . راجع دانيال ٧ : ١٣ .
 (٢٤٨) في اورشليم تودق اشجار التين اوراقاً سريعاً مدهشاً . في الوقت عينه يسلي الصيف الشتاء . حينئذ
 يمكن المسيحيين الاولين ان يسموا فيعرفوا وقوع خراب اورشليم .

ان تكونوا فانتصّبوا وارفعوا رؤوسكم . فان خلاصكم قد دنا . «	٢٩ وقال لهم مثلاً : انظروا الى شجرة التين ، والى كل الاشجار اذا افرخت تنظرون وتعلمون من نفسكم ان الصيف قد دنا . «	٢٨ : ١٣ « فن التينة تعلموا مثل . اذا لان غصنها ، وافرعت اوراقها ، علمتم ان الصيف قد دنا .	٢٤ : ٣٢ « فن شجرة التين تعلموا مثل . اذا لان غصنها ، وخرجت اوراقها ، علمتم ان الصيف قد دنا .
٣٠	٣١ كذلك انتم ايضاً ، اذا رأيتم هذا كائناً ، فاعلموا ان ملكوت الله قريب .	٣٣ كذلك اذا رأيتم هذه الاشياء قد صارت ، فاعلموا انه قد قرب على الابواب .	٣٣ كذلك انتم ايضاً ، اذا رأيتم هذا كله ، فاعلموا انه قريب على الابواب .
٣٢ الحق اقول لكم : ان هذا الجيل لا يزول ، حتى يكون هذا كله .	٣٠ الحق اقول لكم ان هذا الجيل لا يعبر ، حتى يكون هذا كله .	٣٤ الحق اقول لكم ، ان هذا الجيل لا يزول ، حتى يكون هذا كله .	٣٤ الحق اقول لكم ، ان هذا الجيل لا يزول ، حتى يكون هذا كله .
٣٣ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول . «	٣١ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول . «	٣٥ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول . «	٣٥ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول . «

٢٤٩) زمن انتضاء العالم

٣٢ : ١٣ « واما ذلك اليوم ، وتلك الساعة ، فلا يعرفها احد . ولا الملائكة الذين في السماء ، ولا الابن ، الا الاب . «	٣٢ : ٢٤ « واما ذلك اليوم ، وتلك الساعة ، فلا يعرفها احد . ولا ملائكة السموات ، الا الاب وحده . «
(٣٧ — ٤١ §§ ٢٠٨ و ٢١٠)	(تلو § ١٧٨)

(٢٤٩) قد عين الخالق تاريخ انتضاء العالم . لكنه يحتفظ بسرّه . يسوع عينه ليس مهمته ان يعلم به ادنى أحد . وهذا السكوت مفيد لنا . من الواضح ان من يعرف الله بالبداية (ف ١٥٤) لا يمكن ان يجهل هذا التاريخ . انه يريد ان يقول لتلاميذه ان ليس من شأنهم ان يسألوه عن هذا الأمر . (ف . ذ) .

(٢٥٠) مها يكن من الأمر يجب السهر دائماً (ر § ١٧٨)

لو ٢١ : ٣٤ « فاحذروا لانفسكم ، لئلا تثقل قلوبكم في الخمار ، والسكر ، وهموم هذه الحياة ؛ فيقبل عليكم ذلك اليوم بغتة ٣٥ لانه مثل الفخ يأتي على الجلوس على وجه الارض . »	متى ٢٤ : ٤٢ « اسهروا اذا ، لانكم لا تعلمون في اية ساعة يأتي ربكم . » (ر ٤٣ - ٥١ §§ ٢٥١ و ١٧٨) (ر ٢٥ : ١٣ §§ ٢٥١ و ١٧٨) (ر ١٣ : ٣٣ ، ٣٥ ، ٣٧ § ١٧٨)
---	--

(٢٥١) مثل العشر العذارى

- لو ٢١ : ٣٦ « اسهروا اذا في كل حين وتضرعوا . لكي تستأصلوا الفرار من كل هذه الامور المزمعة
ان تكون ، وتقفوا قدام البشر . »
- متى ٢٥ : ١ « حينئذ يشبه ملكوت السموات عشر عذارى اخذن مصابيحهن ، وخرجن للقاء العريس .
٢ وكانت خمس منهن حكييات ، وخمس جاهلات .
٣ اما الجاهلات فآخذن مصابيحهن ، ولم يأخذن معهن زيتاً .
٤ واما الحكييات فآخذن زيتاً في آنيةهن مع مصابيحهن .
٥ فلما ابطأ العريس ، نعن كاهن وغن .
٦ وعند نصف الليل صار صراخ : ها هوذا العريس قد اقبل ؛ اخرجن للقائه .
٧ حينئذ قامت جميع اولئك العذارى وزين مصابيحهن .
٨ فقالت الجاهلات للحكييات : « ادفعن لنا من زيتكن ، فان مصابيحنا تنطفئ . »
٩ فاجابت الحكييات وقلن : « لعلنا لا يكفي لنا ولكن . ولكن اذهبن الى الباعة ،
وابتعن لكن . »
١٠ ولما ذهبن لابتعن ، جاء الحتن ، والمستعدات دخلن معه الى العرس . واغلاق الباب .

(٢٥٠) ليهلنا اي يوم ياتي ربنا ، لنكن دائماً مستعدين لقبوله . الموت لكل منا رمي الشبكة الممتدة على
العالم كله .
(٢٥١) يورد لنا مار متى المثل ، ويفسره لنا مار لوقا .

- ١١ وفي الآخر ، جاءت ايضاً بقية العذارى ؛ قائلات ؛ « يا رب ، يا رب ، رب افتح لنا . »
 ١٢ فاجاب وقال : « الحق اقول لكن : اني لا اعرفكن . »
 ١٣ اسهروا اذا . فانكم لا تعرفون اليوم ، ولا الساعة .
 (انظر مثل الوزنات : متى ٢٥ : ١٤ - ٣٠ في ٥ (٢١٠))

(٢٥٢) الدينونة الاخيرة (ر ٢١٠)

- متى ٢٥ : ٣١ « واذا جاء ابن الانسان في مجده ، وجميع الملائكة معه ؛ فحينئذ يجلس على كرسي مجده .
 ٣٢ ويجمع امامه كل الامم فيميز بعضهم من بعض ، كما يميز الراعي الخراف من الجداء .
 ٣٣ ويقيم الخراف عن يمينه ، والجداء عن يساره .
 ٣٤ حينئذ يقول الملك للذين عن يمينه : « تعالوا يا مباركي ابي ، رثوا الملك المعد لكم منذ انشاء العالم .
 ٣٥ لاني جعت فاطعمتموني ، وعطشت فسقيتموني ، وغريباً كنت ، فأويتموني .
 ٣٦ وعرياناً فكسوتوني ، ومريضاً ، فافتقدتموني ؛ ومحبوساً فاتيمت الي . »
 ٣٧ حينئذ يجيبه الصديقون قائلين : « يا رب ، متى رأيناك جائعاً ، فاطعمناك ، او عطشاناً ، فسقيناك ؟
 ٣٨ ومتى رأيناك غريباً ، فأوتيناك ؛ أو عرياناً ، فكسوناك ؟ »
 ٣٩ متى رأيناك مريضاً او محبوساً فاتينا اليك .
 ٤٠ فيجيب الملك ويقول لهم : « الحق اقول لكم : بما انكم فعلتم باحد اخوتي هؤلاء الصغار ، فبني فعلتم . »
 ٤١ حينئذ يقول ايضاً للذين عن اليسار : « اذهبوا عني يا ملاعين ، الى النار المؤبدة ، المعدة لابليس وجنوده .
 ٤٢ لاني جعت ، فلم تطعموني ؛ وعطشت ، فلم تسقوني .
 ٤٣ غريباً كنت ، فلم تأووني ؛ وعرياناً ، فلم تكسوني ، ومريضاً ، فلم تروروني . »
 ٤٤ حينئذ يجيبون هم ايضاً قائلين : « يا رب متى رأيناك جائعاً ، او عطشاناً ، او غريباً ، او

(٢٥٢) منذ الخلق ، السماء معدة لقبول الابرار ؛ الجحيم المعد للشيطان وملائكته يصبح المقر الدائم للناس المذنبين .

- عرياناً ، او مريضاً ، او مجوساً ، ولم نخدمك ؟ »
 ٤٥ حينئذ يجيبهم قائلًا : « الحق اقول لكم : بما انكم لم تفعلوا باحد هؤلاء الصغار ،
 فبني ايضاً لم تفعلوا . »
 ٤٦ فيذهب هؤلاء الى العذاب الدائم ، والصديقون الى الحياة الابدية . »

(٢٥٣) كيفية تصرف يسوع في الايام الاخيرة

- | | |
|--|---|
| <p>لو ٢١ : ٣٧ وكان في النهار يعلم في الهيكل
 وفي الليل يخرج ، ويبست في الجبل الذي
 يدعى جبل الزيتون .
 ٣٨ وكان كل الشعب يدجلون اليه ، في الهيكل
 ليسمعوا منه .</p> | <p>يو ١٨ : ٢ وكان يهوذا الذي سلمه يعرف
 الموضع . لان يسوع كان يجتمع هناك مع
 تلاميذه كثيراً . (٢٧٠)</p> |
|--|---|

(٢٥٤) المكيدة المدبرة بين اليهود واهل المحفل الاكبر

الاربعاء المقدس

- | | | |
|---|--|---|
| <p>لو ٢٢ : ١٠ وقرب عيد
 الفتير المستى الفصح</p> | <p>مر ١٤ : ١ وكان الفصح والفتير
 بعد يومين .</p> | <p>متى ٢٦ : ١ وكان لما اكل
 يسوع هذا الكلام كله ، قال
 لتلاميذه :</p> |
|---|--|---|

(٢٥٣) ينقضي النهار في الهيكل والليل في الجسانية . يوغر الشيطان صدر يهوذا ليهود الى الجسانية اعداء
يسوع اسرع ما يكون .
(٢٥٤) الاربعاء المقدس ٥ نيسان (١٢ نيسان) اذا بعد غد يكون ١٢ نيسان ، واليهود يذبحون الحمل
الفصحي والحمل الالهى . . . اهل المحفل الاكبر يحكمون انه من باب الفطنة ارجاء مطاردة يسوع والقبض عليه
الى ما بعد الاحتفال . الشيطان لا يستطيع الانتظار اكثر . فيقتنم سلطته على يهوذا ، ثلاثون من الفضة ! (زهآء ١٦ و
فرنكاً ونصف) هذا هو الثمن المروض ؛ وهذا هو الثمن المقبول . . .

٢ علمتم انه بعد يومين يكون الفصح ، وابن الانسان يسلم ليصاب .		
٣ حينئذ اجتمع رؤساء الكهنة ، ومشايخ الشعب في دار رئيس الكهنة الذي يقال له قيافا .	٣ وكان رؤساء الكهنة والكتبة يطلبون كيف يسكونه بمكر ويقتلونه .	٢ وطلب رؤساء الكهنة والكتبة كيف يقتلونه .
٤ فتشاوروا ليمسكوا يسوع مكرأ ، ويقتلوه . وقالوا : « لا في العيد ، لئلا يكون سبب في الشعب . » (٢٢٨ § ١٣ : ٦)	٤ وكانوا يقولون : « ليس في العيد ؛ لئلا يكون سبب في الشعب . » (٢٢٨ § ٩ - ٣)	٢ لانهم كانوا يخافون من الشعب
١٤ حينئذ مضى احد الاثني عشر ، الذي يدعى يهوذا الاسخريوطي الى رؤساء الكهنة .	١٠ وان يهوذا الاسخريوطي أحد الاثني عشر ، ذهب الى رؤساء الكهنة ليلمه اليهم .	٣ فدخل الشيطان في يهوذا الاسخريوطي ؛ وكان من الاثني عشر .
		٤ فمضى وتكلم مع رؤساء الكهنة وضباط الجند كيف يسلمه اليهم .
١٥ وقال لهم : « ماذا تريدون ان تعطوني ، وانا اسلمه اليكم فاقاموا له ثلاثين من الفضة .	١١ فلما سمعوا فرحوا ، ووعدوه ان يعطوه فضة .	٥ ففرحوا وعاهدوه ان يعطوه فضة .
١٦ من ذلك الحين ، كان يطلب فرصة ليلسه .	١٦ وكان يطلب فرصة كيف يسلمه .	٦ فواعدهم . وكان يطلب فرصة ليلسه اليهم مفرداً عن الجمع .

(٢٥٥) يسوع يأمر باعداد عليّة عشائه الأخير

الخميس المقدس

لو ٢٢ : ٧ وجاء يوم الفطير الذي كان ينبغي ان يذبح فيه الفصح .	مر ١٤ : ١٢ وفي اول يوم من الفطير ، حين كانوا يذبحون الفصح ، قال له تلاميذه : « اين تريد ان غضي ونستعد لتأكل الفصح ؟ »	متى ٢٦ : ١٧ وفي اول يوم من الفطير ، تقدم التلاميذ الى يسوع قائلين له : « اين تريد ان نعد لك لتأكل الفصح ؟ »
٨ فارسل بطرس ويوحنا قائلًا : « اذهبوا واعدوا لنا الفصح لتأكل . »	١٢ فارسل اثنين من تلاميذه وقال لهما : « امضيا الى المدينة فسيلقا كما انسان حامل جرة ماء ، اتبعاه . »	١٨ فقال : « اذهبوا الى المدينة ، الى فلان ، وقولوا له : « المعلم يقول : »
٩ فقالوا له : « اين تريد ان نعد ؟ »	١٤ وحيث يدخل ، فقولوا لرب البيت : « المعلم يقول : اين المنزل حيث آكل الفصح فيه مع تلاميذي ؟ »	١٩ فقال التلاميذ كما امرهم يسوع . واعدوا الفصح .
١٠ فقال لهما : « اذا دخلتما المدينة ، فسيلقا كما انسان حامل جرة ماء . اتبعاه الى البيت الذي يدخل فيه . »	١٥ فهو يريكما غرفة كبيرة مفروشة معدة . فاعدوا لنا هناك . »	
١١ وقولوا لرب البيت : « المعلم يقول لك : اين المنزل الذي آكل فيه الفصح مع تلاميذي ؟ »	١٦ فخرج تلميذاه ، واتيا الى المدينة ، فوجدا كما قال لهما . واعدوا الفصح .	
١٢ وذاك يريكما عليّة عظيمة مفروشة . فاعدوا هناك . »		
١٣ فانطلقا ووجدا كما قال لهما . واعدوا الفصح .		

(٢٥٥) الخميس المقدس ٦ نيسان (١٣ نيسان) لسبب وفرة عدد الواردين ، كانوا يسمحون ان يقدم يوماً الأكل الفصحي . ويسوع ، بافصاحه أمس بأنه يقتل في ١٤ نيسان ، قد اعرب لرسله عن نيته الاحتفال بالمشاء المقدس منذ ذاك المساء ؛ اذن في الساعات الاولى من ١٤ نيسان .

(٢٥٦) العشاء السري

لو ٢٢ : ١٤ فلما كانت الساعة اتكأ ومعه الاثنا عشر رسولاً . ١٥ وقال لهم : « شهوة اشتهيت ان آكل معكم هذا الفصح قبل ان اتألم . ١٦ فاني اقول لكم : اني لا آكل منه ، حتى يكمل في ملكوت الله ١٧ ثم تناول كأساً ، وشكر ، وقال : « خذوا هذا فاقسموه بينكم . ١٨ لاني اقول لكم : اني لا اشرب من ثرة الكرم حتى يأتي ملكوت الله . (٢٠ - ١٩ = ٢٥٩) (٢١ - ٢٣ = ٢٥٨)	مر ١٤ : ١٧ ولما كان المساء ، جاء مع الاثني عشر . (١٨ - ٢١ = ٢٥٨) (٢٤ = ٢٥٩)	متى ٢٦ : ٢٠ ولما كان المساء اتكأ مع التلاميذ الاثني عشر (٢١ - ٢٥ = ٢٥٨) (٢٨ = ٢٥٩)
٢٩ واقول لكم : « اني لا اشرب من الآن من هذا عصير الكرمة الى ذلك اليوم الذي فيه اشربه معكم جديداً في ملكوت ابي . » (٣٠ = ٢٦٨)	٢٥ « الحق اقول لكم : اني لا اشرب ايضاً من عصير الكرمة الى ذلك اليوم . اذ اشربه جديداً في ملكوت الله . (٢٦ = ٢٦٨)	

٢٥٧ مثال للتواضع فائق

لو ٢٢ : ٢٤ وكانت ايضاً	مر ١٠ : ٤٢ فدعاهم يسوع وقال لهم : « قد علمتم ان الذين يظنون انهم رؤساء الامم يسودونهم وعظماؤهم مساطون عليهم .	متى ٢٠ : ٢٥ فدعاهم يسوع وقال لهم : « قد علمتم ان رؤساء الامم يسودونهم ، والعظماؤ مساطون عليهم .
٢٥ فظن الاكبر : (ر ١٣ : ٤٦) فقال لهم : « ان ملوك الامم هم ساداتهم ، والمسطين عليهم يدعون محسنين .	٤٣ وليس هكذا يكون فيكم بل من اراد ان يكون فيكم عظيماً يكون لكم خادماً .	٢٦ فلا يكون هكذا فيكم . لكن من اراد ان يكون فيكم كبيراً ، فليكن لكم خادماً .
٢٦ فاما انتم فليس كذلك . لكن الذي هو الاكبر فيكم يكون هو اصغر ، والمقدم كالخادم .	٤٤ ومن اراد ان يكون فيكم اولاً يكون لاكل عبداً .	٢٧ ومن اراد ان يكون فيكم اولاً فليكن لكم عبداً .
٢٧ ومن هو اكبر ، المتكبي . أم الذي يخدم ؟ أليس المتكبي . فاما انا في وسطكم فكمثل الخادم	٣٥ فان ابن الانسان ايضاً لم	٢٨ كما ان ابن الانسان لم يات

(٢٥٧) مثال سام في التواضع والجودة . لنستفد من كل الفرص لنقدم للآخرين احقر الخدمات . لوقا يرتب الوقائع على هذا النمط :

٢٥٦ ف	الرمز	ا	العشاء الخافل
٢٥٩ ف	الحقيقة	ب	
٢٥٨ ف	جوذا	ا	
٢٥٧ ف	الاثناعشر	ب	ب سقوط الرسل
٢٦١ ف	بطرس	ت	

هذا الترتيب منطقي أكثر منه توقيتي . وبإحدى بدء يلزم ان يوضع هنا الخصام على التقدم في الرتبة ، المدهش غاية الدهش وقوعه ، بين رجال قد اشرعوا قبل قليل لاول مرة في الاسرار القربانية ، وقد رأوا ، قبل هنيهات ، المخلص متواضعاً عند اقدامهم بغسلها ، وسمعوه يقول : ان كنت قد غسلت لكم ارجلكم ، انا السيد والمعلم ، فيجب عليكم انتم ايضاً ان يغسل بعضكم ارجل بعض . « قيادة على ذلك ان وجه الشبه بين الآيتين ٢٦ و ٢٧ لوقا والآيات ١٣-١٧ لمار يوحنا هذا شانه حتى ان المرء يشعر بذاته مندفعاً الى مقاربتها ادنى مقاربة ، ويرى في غسل الارجل جواباً عملياً لمقاصد الرسل المنشئة خيلاء . (H. Lecêtre, Revue Biblique) . (التلاميذ) (يو ١٣ : ٥) م (١٨٢٥ p (١٨٩٢) الرسل الاثناعشر . يو ٦ : ٧٠ ف ١١٠ .

٢٨ وانتم هم الذين صبرتم معي في تجاربي .	يأت ليخدم ، بل ليخدم ، ويبذل نفسه فدى عن كثيرين .	ليخدم بل ليخدم ويبذل نفسه فداء عن كثيرين .
٢٩ وانا اهي . اكم ، كما هيأ لي ابي ، ملكوتاً .	(ر ٩ : ٣٥ § ١٣٠)	(ر ٢٣ : ١١ § ١٣٠ ، ٢٤٣)
٣٠ لتأكلوا وتشربوا على مائدتي في ملكوتي ، وتجلسوا على كراسي وتدينوا اسباط اسرائيل الاثني عشر .	(تلو § ٢٢٥)	(١٩ : ٢٨ § ٢١٨) (تلو § ٢٢٥)

- يو ١٣ : ١ وقبل عيد الفصح ، كان يسوع يعلم ان قد حضرت ساعته لكي ينتقل من هذا العالم الى الآب . فاذا كان قد احب خاصته الذين في العالم احبهم الى الغاية .
- ٢ فلما كان العشاء ، وقد خامر الشيطان قلب يهوذا سمعان الاسخريوطي ان يسلمه ،
- ٣ اذ كان يسوع عالماً ان الآب قد جعل كل شيء في يديه ، وانه من الله خرج والى الله يمضي .
- ٤ قام عن العشاء وترك ثيابه ، واخذ منديلاً ، وتأزر به .
- ٥ وصب ماء في مطهرة ، وشرع يغسل اقدام التلاميذ ، وينشفها بالمنديل الذي كان متأزراً به .
- ٦ فانتهى الى شمعون الصفا . فقال ذاك : « أنت ، يا سيد ، تغسل لي قدمي ؟ »
- ٧ اجاب يسوع وقال له : « ان الذي اصنعه لست تعرفه الآن . ولكنك ستعرفه فيما بعد . »
- ٨ قال له بطرس : « لن تغسل لي قدمي الى الابد . » قال له يسوع : « ان لم اغسل لك ، فليس لك معي نصيب . »
- ٩ قال له شمعون بطرس : « يا سيد ، لا تغسل لي قدمي فقط ، بل ايضاً يدي ورأسى . »
- ١٠ فقال له يسوع : « ان الذي تطهر ليس يحتاج الا الى غسل قدميه . بل كله تقى ، وانتم انقياء ، ولكن ليس كلكم . »
- ١١ لانه كان عارفاً بالذي يسلمه . ولذلك قال : « ليس كلكم انقياء . »
- ١٢ فلما غسل ارجلهم ، تناول ثيابه ، واتكأ ايضاً ، وقال لهم : « هل تعلمون ما صنعت بكم . »

- ١٣ انتم تدعونني معلماً وسيداً ؛ وحسناً تقولون ، لاني انا ذلك .
- ١٤ فاذا كنت اذاً ، انا السيد والمعلم ، قد غسلت ارجلكم ، فانتم يجب عليكم ان يغسل بعضكم اقدام بعض .
- ١٥ لاني اعطيتكم مثلاً ، لكي تكونوا ؛ كما صنعت انا بكم ، تصنعون انتم ايضاً .
- ١٦ الحق الحق اقول لكم انه ليس عبد اعظم من سيده ، ولا رسول اعظم من ارسله .
- ١٧ ان انتم علمتم هذا ، فطوبى لكم ، اذا عملتموه .
- ١٨ ولست اعني جميعكم : اني عارف بالذين اخذت . لكي يتم الكتاب : « ان الذي يأكل معي الخبز رفع علي عقبه » .
- ١٩ من الآن اقول لكم من قبل ان يكون . حتى اذا كان قؤمنون اني انا هو .
- ٢٠ الحق اقول لكم : الذي يقبل من ارسله يقبلني . ومن قبلني فهو يقبل الذي ارسلني . « (ر ١٣٠)

٢٥٨ يسوع يشهر الخائن . يهوذا يخرج من العلية

٢١ : ٢٢ لو « ولكن هوذا يد الذي يسلمني هي معي على المائدة	مر ١٤ : ١٨ وفيما هم متكثون ليأكلوا ، قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان واحداً منكم يسلمني وهو الذي يأكل معي	متى ٢٦ : ٢١ وفيما هم ياكلون ، قال : « الحق اقول لكم : ان واحداً منكم يسلمني ٢٢ فحزنوا جداً . وجعل
---	--	--

(٢٥٨) لوقا هو الذي يوجز الكلام غاية الايجاز في شأن خيانة يهوذا . متى ومرقس يضعان إشهار الخائن قبل رسم الاوخرستيا . اما يوحنا فيوضح بأجلى بيان بقية الحوادث . ان فحص النصوص المدقق يحملاً على الظن بان يهوذا لم يتناول . وبالحقيقة - ان كان يسوع قد رسم سر القربان بعدما قسّ ، حسب رواية مار لوقا ، فيهوذا لم يعد بعد حاضراً ، طبق رواية يوحنا ، بما انه بعد ان اخذ اللقمة المائدة الى العشاء الرسمي خرج للوقت . (لستر Lecêtre في المجلة الكتابية ص ١٨٤) بطرس هو زعيم المصفّ الرسولي . لماذا يا ترى لم يمتحه يسوع هذا المساء المحل المتنازع ذلك لانه في هذا عشاء الوداع ، ليس الامر في شأن التقدّم ولا المقام (ف ٥١) ، لكن في خصوص المحبة . (يو ١٣ : ١) احبهم الى الغاية . والحال ان يسوع سوف يعطي غداً ليوحنا ذاته أمه (ف ٢٩٣) . فليوحنا عينه يظهر في هذا المساء علام المودة . يوحنا الذي يتلقّى آخر نظرة من يسوع ، قد قبل نظره الاولى . (ف ٣٤) يمكن اذا التصور ان الرسل اصطفوا حسب نظام دعوتهم .

كل واحد منهم يقول له :	١٩	فاخذوا يحزنون . ويقولون	
« ألعلي انا هو يا رب ؟ »		له واحداً واحداً : العلي	
٢٣ اجاب وقال : الذي يغمس		انا هو . »	
يده معي في الصفحة هو يسلمني		٢٠ فقال لهم واحد من الاثني	٢٢ لان ابن الانسان ماض ،
٢٤ وابن الانسان ماض ، كما		عشر الذي يغمس معي في	كما هو مقضي . ولكن الويل
كتب من اجله . والويل لذلك		القصة .	لذلك الانسان الذي يسلمه .
الانسان الذي يسلم بيده ابن		٢١ ان ابن الانسان يمضي ، كما	٢٣ فجمعوا يتساءلون فيما
الانسان . كان خيراً لذلك		هو مكتوب عنه ولكن	بينهم : « من ترى منهم
الانسان لولم يولد . »		الويل لذلك الانسان الذي	سيفعل هذا . »
٢٥ اجابه يهوذا مسلمه وقال :		يسلم ابن الانسان على يده	(٢٤ - ٣٠ § ٢٥٧)
« ألعلي انا هو ، يا معلم ؟ » قال		كان خيراً لذلك الانسان لو	
له : « انت قلت . »		لم يولد . »	

١٩
٢٠
٢١
٢٢
٢٣
٢٤
٢٥

١	٢	٣	٤	٥
١	٢	٣	٤	٥
١	٢	٣	٤	٥
١	٢	٣	٤	٥
١	٢	٣	٤	٥

في الطبعة المصورة « الحياة ربنا يسوع المسيح » يتبع السيد لوكامس (Le Camus) الترتيب الذي يكاد يشابه هذا النظام عينه ، لكن اعتماده على دواع غير هذه . فقد كتب ما يلي صفحة ٣٦٢ : « ينبغي التذكير بان بين المقاعد الثلاثة المؤلفات الثلاث (Triclinium) ، كان الاشرف مقعد الوسط ؛ وانه اذا كان المدعوون مستنديين الى الجنب الأيسر ليأكلوا بالذراع الايمن ، فافضل محل من كل مقعد هو المحل الذي فيه كانوا يستندون الذراع الايسر ، لا الى مخاديد متقولة ، لكن الى حاجز السرير . »

يو ١٣ : ٢١ فلما قال هذا قلق بالروح ، وتشهد فقال : « الحق الحق اقول لكم : » ان واحداً منكم يسلمني . »

- ٢٢ فنظر التلاميذ بعضهم الى بعض وهم متحIRON في من عني بقوله .
 ٢٣ وكان واحداً من تلاميذه متكأ بجفن يسوع . وهو الذي كان يسوع يحبه .
 ٢٤ فأوما شمعون الصفا اليه ، ليسأله من الذي قال عنه .
 ٢٥ فوقع ذلك على صدر يسوع ، وقال له : « يا سيد من هو ؟ »
 ٢٦ قال يسوع هو ذاك الذي أبلّ لقمةً واناوله . فبلّ لقمةً ودفعها الى يهوذا سمعان الاسخريوطي .
 ٢٧ وبعد اللقمة ، داخله الشيطان . فقال له يسوع : « مهيا كنت صانماً ، فاصنعه عاجلاً . »
 ٢٨ . ولم يعلم احد المتكئين لماذا قال له هذا .
 ٢٩ لان اناساً منهم ظنوا ان يسوع ، من اجل ان الصندوق كان عند يهوذا ، قال له :
 اشتر ما نحتاج اليه للعيد ، او ان يعطي المساكين شيئاً .
 ٣٠ ولما اخذ ذلك اللقمة ، للوقت خرج . وكان ليلاً .

(٢٥٩) يسوع يرسم سر القربان وسر الكهنوت

٢٢ : ١٩ ثم اخذ خبزاً	٢٢ : ١٤ وفيما هم ياكلون ،	متى ٢٦ : ٢٦ وفيما هم ياكلون ،
فشكره ، وكسر ، واعطاهم	اخذ يسوع خبزاً ، وبارك ،	اخذ يسوع خبزاً ، وبارك ،
وقال : « هذا هو جسدي الذي يبذل عنكم . »	وكسر ، واعطاهم ، وقال : « خذوا ، هذا هو جسدي . »	وكسر ، واعطى التلاميذ وقال : « خذوا كلوا ، هذا هو جسدي . »
اصنعوا هذا لذكري . »		
٢٠ . وكذلك الكاس ، من بعد العشاء ، قائلاً :	٢٣ واخذ كأساً ، وشكر ، واعطاهم . فشربوا كلهم .	٢٧ وأخذ كأساً وشكر ، واعطاهم قائلاً : « اشربوا

(٢٥٩) يرسم يسوع سر الاوخرستيا وسر الكهنوت . فعل المخلص فعل ذبيحة تكفيرية . منذ ذاك المساء قد وُهب لنا جسد يسوع . منذ ذلك المساء قد اهرق دم يسوع من اجلنا ، ولجل غفران خطايانا . « تقدم لك العطايا الروحية بصورة حسية لان عقلك متحد بجسد . كم من الناس يقولون : يا ليتني رأيت ملائكة ، صورته ، ثيابه ، حذائه . انك لتراه وتلمسه وتأكله . » (ف ذ)

٢٤ وقال لهم :	منها كلكم .
« هذه الكاس هي الميثاق الجديد بدمي الذي يسفك من اجلكم . » (٢٥٨ § ٢٣ : ٢١)	« هذا هو دمي للعهد الجديد الذي يهراق عن كثيرين . » (٢٥٦ § ٢٦ : ٢٦٨)
	٢٨ لان هذا هو دمي للعهد الجديد الذي يهراق عن كثيرين ، لمغفرة الخطايا . (٢٥٦ § ٢٩ : ٢٦٨)

(٢٦٠) المحبة المسيحية

- يو ١٣ : ٣١ ولما خرج قال يسوع : « الآن تمجد ابن البشر ، والله تمجد فيه . »
- ٣٢ ان كان الله قد تمجد فيه ، فان الله سيمجده في ذاته ، ويمجده للوقت .
- ٣٣ يا اولادي . قد بقي لي ، وانا معكم ، زمان قليل . وقطلبوني ، وكما قلت لليهود ان الموضع الذي انطلق اليه انا ، لستم تقدر انتم على المصير اليه . واقول لكم انتم الآن .
- ٣٤ اعطيكم وصية جديدة ان يحب بعضكم بعضاً ، كما احببتكم انا .
- ٣٥ بهذا يعرف كل احد انكم تلاميذي ان كان فيكم حب بعضكم لبعض . »

(٢٦١) نكران مار بطرس وعصمته

مر ١٤ : ٢٧ وقال لهم يسوع	متى ٢٦ : ٣١ حينئذ قال لهم
انكم كلكم تشكون في	يسوع : « كلكم تشكون في
في هذه الليلة . لانه مكتوب	في هذه الليلة . لانه مكتوب :

(٢٦٠) فاتحة الوداع . اذن افتتح خروج الحائن الالام ، الالام السعيدة التي تمجد الله وتمجد يسوع ، وتجلنا جميعاً بمجدين وأهلاً لان نحب كما ناحبنا يسوع . لنبحث عن كيفية عبة يسوع لتلاميذه لنعرف كيف يجب ان نحب اخوتنا .

(٢٦١) مار مرقس ومار متى يعودان الى صدد ما جعلناه الان . لكن يلزم حفظ ترتيب مار لوقا ومار يوحنا .
مر ٢٧ : ١٤ ، متى ٢٦ : ٣١ ، زكريا ١٣ : ٧ .

<p>« اني اضرب الراعي ، فتبدد الغنم . » ٣٢ ولكن اذا قت ، سبقتكم الى الجليل . »</p>	<p>« اني اضرب الراعي ، فتبدد الغنم . » ٢٨ لكن اذا قت سبقتكم الى الجليل . » (ريو ١٦ : ٣١ - ٢٦٦§٣٢)</p>
<p>٣٣ فاجاب بطرس وقال له : « لو شك فيك جميعهم ، لم اشك انا ابداً . » ٣٤ قال له يسوع : « الحق اقول لك . انك في هذه الليلة ، قبل ان يصيح الديك تنكرني ثلاث مرات . »</p>	<p>٢٩ فقال له بطرس : « ان شكوا كلهم ، لم اشك أنا . » ٣٠ فقال له يسوع : « الحق اقول لك ، انك انت اليوم في هذه الليلة ، قبل ان يصيح الديك مرتين تنكرني ثلاث مرات . »</p>
<p>٣٥ فقال له بطرس : « ولو الجنث ان اموت معك ، لم انكرك . » وهكذا قال جميع التلاميذ (تلو ٢٦٩ §)</p>	<p>٣١ فتأدى وقال : « اني ولو اضطرت الى ان اموت معك ، لم انكرك . » وكذلك قال جميعهم . (تلو ٢٦٩ §)</p>

لو ٢٢ : ٣١ وقال الرب :
« شمعون ، شمعون ، هوذا
الشیطان سأل ان يغربلكم
مثل الحنطة .
٣٢ وانا طلبت من اجلك ،
لئلا ينقص ايمانك . وانت
اذا رجعت يوماً ، ثبت
اخوتك . »
٣٣ فقال له « يارب ، انا
مستعد ان امضي معك
الى السجن ايضاً ، وإلى الموت . »
٣٤ فقال : « اقول لك ، يا
بطرس ، لا يصيح الديك
اليوم حتى انك ، ثلاث مرات
تنكر انك تعرفني . »

- يو ١٣ : ٣٦ قال له شمعون الصفا : « الى اين تذهب ، يا سيد ؟ » قال له يسوع : « الى حيث اذهب انا ، لست تقدر الآن ان تتبعني . ولكنك ستتبعني اخيراً . »
- ٣٧ قال له الصفا : يا سيد ، لِمَ لا اقدر الآن ان اتبعك . اني ابذل نفسي عنك . »
- ٣٨ قال له يسوع : « اأنت تبذل نفسك عني ؟ الحق الحق اقول لك ، لا يصيح الديك ، حتى تنكرني ثلاث مرات . »

(٢٦٢) الازمان الميمونة والمحنت الكبرى

- لو ٢٢ : ٣٥ ثم قال لهم : « لما ارسلتكم بغير كيس ولا هميان ، ولا حذاء ، هل اعوزكم شي ؟ » قالوا : لا شي . »
- ٣٦ فقال لهم : « ولكن من له الآن كيس ، فليأخذه . وكذا ايضاً من له هميان . ومن ليس له ، فليبع ثوبه ، وليشتري سيفاً . »
- ٣٧ لاني اقول لكم : انه ينبغي ان يتم في ايضاً هذا المكتوب : « واحصي مع الائمة . » لان ما هو عني له انتضاء . »
- ٣٨ فقالوا : « يارب ، ها هنا سيفان . » فقال لهم : « يكفيان . » (تلو ٢٦٨)

(٢٦٣) المحادثة الاولى عن انطلاق يسوع

- يو ١٤ : ١ « لا تضرب قلوبكم . انتم تؤمنون بالله ، فآمنوا بي . »

(٢٦٢) من نية يسوع اشارة الأحد عشر بخطورة الحوادث الواقعة . يقع الرسل في غرور . فيقول لهم يسوع بابتسامة التسامح غير الخالية من الكآبة « سيفان ! انها يكفيان لما في مقصدي عمل . » (لاخ) انه في حاجة الى نفوس شجيعة . لكن ، يا للأسف ! انه مزعج ان يتزل وحده الى ميدان النضال . يورد يسوع اشعيا ٥٣ : ١٢ .

(٢٦٣) اول محادثة على انطلاق يسوع . ان قس يوحنا المغرمة بالحب والهدى تتعلق أكثر من غيرها بآخر كلمات يسوع ١١ : ١ . بفضل يسوع ستكون الملاقاة لدى الله الآب ١٢ : ١٤ . في غضون الفراق يُمنح الأيد للتلاميذ لتكسب عملهم ١٧ : ١٥ . وعد بمساعد الهي وهو الروح القدس بذاته . ٢١ : ١٨ : ظهور المسيح ظهوراً سرياً . ٢٢ : ٢٢ : الابتهاج بوجود الثالوث في القلب . ٢٥ : ٢٦ : التعليم المسيحي ونأ صكد انتشاره . ٢٧ : ٣١ : وداع وآخر عبارات التعزية .

- ٢ ان المنازل في بيت ابي كثيرة . ولولا ذاك ، لكنت اقول لكم : اني انطلق
لاعد لكم مكاناً . »
- ٣ وان انطلقت واعدت لكم مكاناً ، فسوف آتي ايضاً وآخذكم اليّ . لتكونوا
انتم ايضاً حيث اكون انا .
- ٤ وانتم عارفون الى اين اذهب ؛ وتعرفون الطريق . »
- ٥ قال له توما : « ياسيد ، ما نعلم اين تذهب . وكيف نقدر ان نعرف الطريق ؟ »
- ٦ قال له يسوع : « انا هو الطريق ، والحق ، والحياة . لا ياتي أحد الى الآب الا بي .
- ٧ لو كنتم قد عرفتموني تعرفون ابي ايضاً . ومن الآن تعرفونه ، وقد رايتموه . »
- ٨ قال له فيلبس : « ياسيد . ارنا الآب ، وحسبنا . »
- ٩ قال له يسوع : « انا معكم كل هذا الزمان ، ولم تعرفني ، يا فيلبس .
من رأيي فقد رأي الآب . فكيف تقول انت : ارنا الآب ؟
- ١٠ أما تؤمن اني في الآب ، والآب هو فيّ . ان الكلام الذي اكلمكم به ، لست
من ذاتي اكلمه ، بل ابي ، الذي هو حال فيّ ، هو يفعل الافعال .
- ١١ صدقوني اني انا في الآب ، والآب هو فيّ ، والا فآمنوا من اجل الاعمال نفسها .
- ١٢ الحق اقول لكم : من يؤمن بي يعمل هو ايضاً الاعمال التي انا اعملها ، وافضل
منها يصنع ، لاني ماض الى الآب .
- ١٣ وكل شي . تسألونه باسمي فذاك اصنعه ، ليشهد الآب بالابن .
- ١٤ ان سألتهموني شي باسمي ؛ فاني افعله .
- ١٥ ان كنتم تحبونني ، فاحفظوا وصاياي .
- ١٦ وانا اطلب من الآب ، فيعطىكم فارقليطاً آخر ليثبت معكم الى الابد .
- ١٧ روح الحق الذي لن يطيق العالم ان يقبله . لانه لا يراه ولا يعرفه . وانتم تعرفونه .
لانه مقيم عندهم ، وسيثبت فيكم .
- ١٨ لست ادعكم يتامى ؛ وانني سوف اجيئكم .
- ١٩ عما قليل لا يعود العالم يراني . واما انتم فتروني اني انا حي وانتم ستحيون .
- ٢٠ في ذلك اليوم تعلمون اني انا في ابي وانتم فيّ وانا فيكم .
- ٢١ من كانت عنده وصاياي وحفظها . فذاك هو الذي يحبني ، والذي يحبني يحبه ابي ؛
وانا احبه واظهر له ذاتي »

- ٢٢ قال له يهوذا - وليس الاسخريوطي - يا سيد ، ماذا جرى ، حتى انك مززعج ان تظهر لنا نفسك ، لا للعالم ؟
- ٢٣ اجاب يسوع وقال له : « من يحبني يحفظ كلمتي ، الي يحبه ، واليه ناتي . وعنده نتخذ منزلاً .
- ٢٤ ومن لا يحبني ، فلا يحفظ كلامي . والكلمة التي تسمعونها ليست لي ، بل للآب الذي ارسلني .
- ٢٥ كلمتكم بهذا ، وانا عندكم مقيم .
- ٢٦ والفارقايط ، روح الحق « الذي يرسله الآب باسمي هو يعلمكم كل شيء . وبذلكم كل ما قلت لكم .
- ٢٧ السلام استودعكم . سلامي خاصة اعطيكم . لست اعطيكم كما يمنح العالم . لا تقلق قلوبكم ، ولا تجزع .
- ٢٨ قد سمعتم اني قلت لكم : اني ماض ، ثم آتي اليكم . لو كنتم تحبونني ، لكنتم تفرحون ببضي الى الآب . لان الي اعظم مني .
- ٢٩ والآن قد قلت لكم قبل ان يكون ، حتى تؤمنوا اذا كان .
- ٣٠ لا اكلمكم ايضاً كلاماً كثيراً . لان رئيس هذا العالم يأتي ، وليس له في شيء .
- ٣١ ولكن ليعلم العالم اني احب الآب . وكما اوصاني الآب كذلك اعمل . قوموا لننطلق من ها هنا . »

(٢٦٤) يسوع الكرم الطاهر والمقدس

- يو ١٥ : ١ انا هو كرمة الحق ، واني الغارس .
- ٢ كل غصن في لا يأتي بشمر ينتدعه . وكل ما يأتي بشمر ينقيه ؛ ليأتي بشمر كثير .
- ٣ انتم الان اتقياء . من اجل الكلام الذي كلمتكم به .
- ٤ اثبتوا في ، وانا فيكم . كما ان الغصن لا يطيق ان يأتي بشمر من عنده ، ان لم يثبت

(٢٦٤) محادثة ثانية - القسم الاول ١ - ٨ : مثل الكرم الرمزي . ١٧ : ٩ : اصدقاء يسوع الحقيقيون يعملون من اجل الحب وفي الحب . « لننطلق » ربما امكن هنا درج تدخل الرسول الحبيب متوسلاً مواصلة المحادثة الاخيرة .

- في الكرمة ، هكذا انتم ايضاً ، ان لم تثبتوا في .
- ٥ انا هو الكرمة ، وانتم الاغصان . من يثبت في ، وانا فيه ، فهو يأتي بشمر كثير . لانكم بغيري لستم تقدر ان تعملوا شيئاً .
- ٦ ان كان أحد لا يثبت في يطرح خارجاً مثل الغصن فيجف ، فيجمعه ونه ويلقونه في النار فيحترق .
- ٧ ان انتم ثبتتم في وثبت كلامي فيكم تطلبون منها اردتم ، فيكون لكم .
- ٨ بهذا يتمجد ابي ان تاتوا بشمر كثير وتكونوا تلاميذي .
- ٩ كما احبني الاب ، كذلك احببتكم انا ، اثبتوا في محبتي .
- ١٠ ان حفظتم وصاياي ثبتتم في محبتي كما اني حفظت وصايا ابي وانا ثابت في محبته .
- ١١ كلمتكم بهذا ليكون فرحي فيكم ويتم فرحكم .
- ١٢ هذه هي وصيتي ان يحب بعضكم بعضاً كما احببتكم .
- ١٣ ما من حب اعظم من هذا ان يبذل الانسان نفسه عن احبائه .
- ١٤ انتم احبائي ان عملتم ما اوصيتكم به .
- ١٥ لست اسميكم بعد عبيداً . لان العبد لا يعلم ما يصنع سيده . ولكنني سميتكم احبائي . لاني اعلمتكم بكل ما سمعت من ابي .
- ١٦ ليس انتم اخذتوني ، بل انا اخذتكم ، واقتسمت انطلقوا وتاتوا بثمار ، وتقدم ثماركم ؛ لكي يعطيكم الاب منها سالتهم باسمي .
- ١٧ انا ارضيكم بهذا ، لكي يحب بعضكم بعضاً . «

(٢٦٥) بغضة العالم وأيد الروح القدس

- ١٨ « ان كان العالم يبغضكم ، فاعلموا انه قد ابغضني قبلكم .
- ١٩ لو كنتم من العالم لكان العالم يحب من هو منه . ولكن لانكم لستم من العالم ، بل انا اخذتكم من العالم ، من اجل هذا يبغضكم العالم .

(٢٦٥) القسم الثاني من المحادثة الثانية ١٨-٢٥ : بغضة العالم ليسوع ولتلاميذه . ٢٦-٢٧ : شهادة المجامع
الالهية وشهادة الرسل . ١٦ : ١-٤ : النبوة عن الاضطهادات الواجب احتمالها من قبل اليهود .
يو ١٥ : ١٥ = مز ١٩ : ٣٤ و ٦٨ : ٥ .

٢٠ اذكروا الكلام الذي قلته انا لكم : « ما من عبد اعظم من سيده . » ان كانوا قد طردوني ، فسوف يطردونكم . وان كانوا قد حفظوا قولي ، فسوف يحفظون قولكم .

٢١ ولكنهم انما يفعلون هذا كله بكم من اجل اسمي . لانهم لا يعرفون من ارسلني .

٢٢ لو لم آت واكلمهم ، لم يكن لهم خطيئة . والآن فليس لهم حجة في خطيئتهم .

٢٣ من يبغضني يبغض ابي ايضاً .

٢٤ لو لم اعمل فيهم اعمالاً لم يعملها أحد آخر لم تكن لهم خطيئة . والآن فانهم رأوا وابغضوني انا وابي .

٢٥ ذلك لتتم الكلمة المكتوبة في ناموسهم : « انهم ابغضوني مجاناً . »

٢٦ واذا جاء الفارقليط الذي ارسله اليكم من الآب ، روح الحق الذي من الاب ينبثق ، فهو يشهد لي .

٢٧ وانتم تشهدون ايضاً . لانكم معي من الابتداء .

١٦ : ١ كلمتكم بهذا لكي لا تشكروا .

٢ انهم سوف يخرجونكم من مجامعهم . ولكن ستأتي ساعة يظن فيها كل من يقتلكم انه يقرب قرباناً لله .

٣ وانما يفعلون هذا ، لانهم لم يعرفوا الاب ، ولا عرفوني .

٤ ولكن كلمتكم بهذا حتى اذا جاءت الساعة تتذكرون اني قلت لكم . ولم اقل لكم هذا من البدء ، لاني كنت معكم . »

(٢٦٦) مهمة الروح القدس . رجوع يسوع . الايمان بأمل

يسوع الالهي

يو ١٦ : ٥ « والآن فاني منطلق الى من ارسلني ، وليس احد منكم يسألني : الى اين تذهب .

٦ ولكن لاني قلت لكم هذا ، قد ملأت الكتابة قلوبكم . »

(٢٦٦) القسم الثالث من المحادثة الثانية ١٥:٥ . مهمة المحامي الالهي وعلاقاته بابن الله . يسوع مزع اذا

ان يرذل من شعبه . . ما هي قيمة هذا الحكم ؟ المدافع - لا بل يجدر بنا القول - المحامي سوف يبادي النضال وقيم الحجة بان العالم على ضلال لعدم ايمانه بيسوع (عن الخطيئة). ويأتي أيضاً بالادلة على ان يسوع كان صديقاً ،

- ٧ واكنني اقول لكم الحق : انه خير لكم ان انطلق ؛ لاني ان لم اذهب لم ياتيكم الفارقليط . فان انطلقت ارسلته اليكم .
- ٨ فاذا جاء ذلك يوبخ العالم على الخطيئة ، وعلى البر ، وعلى الحكم .
- ٩ أما على الخطيئة ؛ فلانهم لم يؤمنوا بي .
- ١٠ وأما على البر ؛ فلاني منطلق الى ابي ولا ترونني بعد .
- ١١ وأما على الحكم ، فلان رئيس هذا العالم قد دين .
- ١٢ ان لي كلاماً كثيراً ايضاً ا قوله لكم . ولكنكم لستم تطيقون حمله الان .
- ١٣ واذا جاء روح الحق ذاك ، فهو يرشدكم الى جميع الحق . لانه ليس يتكلم من عنده ، بل يتكلم بكل ما يسمع ، ويخبركم بامور آتية .
- ١٤ وهو يمجديني . لانه يأخذ مما هو لي ، ويخبركم .
- ١٥ جميع ما للاب هو لي . من اجل هذا قلت : انه بما هو لي ياخذ ؟ ويخبركم .
- ١٦ قليلاً ولا ترونني ، وقليلاً ايضاً وترونني . لاني منطلق الى الاب . «
- ١٧ فقال قوم من تلاميذه بعض لبعض : « ما هذا الذي يقول لنا : قليلاً ، ولا ترونني وايضاً قليلاً وترونني . واني ماض الى الاب ؟ »
- ١٨ فقالوا : « ما هذا القليل الذي يقول ؟ ما ندري ما يتكلم به . »
- ١٩ فعلم يسوع انهم كانوا يريدون ان يسألوه . فقال لهم : « أفي هذا يناظر بعضكم بعضاً . لاني قلت : قليلاً ولا ترونني ؛ وايضاً قليلاً وترونني . »
- ٢٠ الحق اقول لكم : انكم ستبكون وتنوحون . والعالم يفرح ؛ وانتم ستحزنون ؛ ولكن حزنكم يؤول الى فرح .
- ٢١ المرأة اذا حضر ولادها ، تحزن ، لان قد جاءت ساعتها . فاذا ولدت الطفل لم تعد تذكر الشدة ، من اجل الفرح . لان قد ولد انسان في العالم .

بما انه لدى رجوعه الى الاب ، في وسعه ان يرسل الروح القدس الى التلاميذ المحرومين من وجود معلمهم . (عن الظلم) . واخيراً يبين ان المشجوب الحقيقي هو الشيطان عينه (الذي باثارتها الحكم على يسوع ، قد ساعد . دون صدمته ، على خلاص البشر . فقد ضل اليهود غاية الضلال بانخداعهم بغش الشيطان (على الحكم) . ١٦ : ٢٤ : صما قليل يقوم الفرح ، بسبب رجوع يسوع ، مقام الحزن ، من اجل انطلاقه . ٢٥ : ٣٣ : ان الايمان باصل يسوع الالهي ، الايمان غير الكافي بعد ، سوف يظفر بالعالم .

- ٢٢ فانتم ايضاً الان حزاني ، ولكن سأراكم ايضاً ، وتفرح قلوبكم . ولن يتزع أحد فرحكم منكم .
- ٢٣ وفي ذلك اليوم لا تسألوني شيئاً . الحق الحق اقول لكم : ان كل شيء تسالون الاب باسمي يعطيكم .
- ٢٤ الى الان لم تسالوا شيئاً باسمي . اسألوا تعطوا ، ليكون فرحكم كاملاً .
- ٢٥ كلمتكم بهذا بامثال . ولكن ستاتي ساعة لا اكلمكم ايضاً بامثال ، بل اخبركم عن الاب علانية .
- ٢٦ وفي ذلك اليوم تسالون باسمي . ولست اقول لكم : اني اطلب من الاب من اجلكم .
- ٢٧ لان الاب نفسه يحبكم . لانكم احببتموني ، وآمنتم اني من الله خرجت .
- ٢٨ خرجت من الاب ، واتيت الى العالم ، وايضاً اترك العالم ، وامضي الى الاب . «
- ٢٩ قال له تلاميذه : « ها انك تتكلم الان علانية ، ولست تقول مثلاً واحداً .
- ٣٠ الان تحققنا انك عالم بكل شيء ، ولست محتاجاً ان يسالك احد ، في هذا نؤمن انك من الله خرجت . »
- ٣١ اجابهم يسوع : « الان تؤمنون .
- ٣٢ ها هي قاتي ساعة . وقد اتت ، تتفرقون فيها كل واحد منكم الى موضعه ، وتذكروني وحدي . ولست وحدي ، لان الاب هو معي .
- ٣٣ كلمتكم بهذا ليكون لكم السلام بي . سيكون لكم ضيق في العالم . ولكن ثقوا . انا غلبت العالم . »

(٢٦٧) صلاة المسيح لاجل الوحدة

يو ١٧ : ١ تكلم يسوع بهذا . ورفع عينيه الى السماء وقال : « يا ابا ، قد حضرت الساعة ، فمجّد ابنك ، ليمجّدك ابنك .

(٢٦٧) يطلب الابن من ابيه ان يمجّده . (١-٥) . يصلي من اجل رسله الامناء . (٦-١٩) . يبتهل من اجل كل الذين يؤمنون به . (٢٠-٢٣) . ينال لنا الحياة الابدية . (٢٤-٢٦)

- ٢ كما اعطيته السلطان على كل جسد ، اعطي كل من اعطيته حياة الابد .
- ٣ وهذه هي حياة الابد ، ان يعرفوك انت اله الحق وحدك ، والذي ارسلته ، يسوع المسيح .
- ٤ انا قد مجدتك على الارض . العمل الذي اعطيتني لاصنعه قد اكملته .
- ٥ والان مجدني ، يا ابتاه ، عندك بالمجد الذي كان لي عندك من قبل ان يكون العالم .
- ٦ قد اظهرت اسمك للناس الذين اعطيتني من العالم . هم كانوا لك ، ودفعتهم لي ، وقد حفظوا كلمتك .
- ٧ والان علموا ان كل ما اعطيتني هو من عندك .
- ٨ لان الكلام الذي اعطيتني قد اعطيتهم . وهم قبلوا وعلموا حقاً اني من عندك خرجت ، وآمنوا انك ارسلتني .
- ٩ انا اسأل فيهم . لست اسأل في العالم ، بل في الذين اعطيتني ، لانهم لك .
- ١٠ وكل شيء لي فهو لك . والذي هو لك ، فهو لي . وانا ممجد فيهم .
- ١١ ولست انا بمجد في العالم . وهؤلاء هم في العالم . وانا اجي اليك . ايها الاب القدوس ، احفظهم باسمك ، الذين اعطيتني ، لكي يكونوا واحداً كما نحن .
- ١٢ انا اذ كنت معهم في العالم كنت احفظهم باسمك . قد حفظت الذين اعطيتني ، ولم يهلك واحد منهم ، الا ابن الهلاك . ليتم الكتاب .
- ١٣ والان اليك آتي ، واتكلم بهذا في العالم . ليكون من عندهم فرحي كاملاً فيهم .
- ١٤ انا قد اعطيتهم قواك . وقد ابغضهم العالم . لانهم ليسوا من العالم . كما اني لست من العالم .
- ١٥ لست اسأل ان تنزعهم من العالم ، بل ان تحفظهم من الشرير .
- ١٦ ليسوا من العالم ، كما اني لست من العالم .
- ١٧ قدسهم بحقك . ان كلمتك هي الحق .
- ١٨ كما ارسلتني الى العالم ، ارسلتهم انا ايضاً الى العالم .
- ١٩ ولاجلهم اقدس ذاتي . ليكونوا هم ايضاً مقدسين بالحق .
- ٢٠ ولست اسأل في هؤلاء فقط ، بل ايضاً في الذين يؤمنون بي بقولهم .
- ٢١ ليكونوا باجمعهم واحداً . كما انك ، يا ابتاه ، في ، وانا فيك . وليكونوا ايضاً فينا واحداً . ليؤمن العالم انك انت ارسلتني .

- ٢٢ وانا قد اعطيهم المجد الذي اعطيتني ، ليكونوا واحداً ، كما نحن واحد .
- ٢٣ انا فيهم ، وانت في . ليكونوا مكمّلين الى واحد . وليعلم العالم انك انت ارسلتني ، واحببتهم كما احببتني .
- ٢٤ يا ابتاه ، هؤلاء الذين اعطيتني ، اريد ان يكونوا معي حيث أكون انا . ليروا مجدي الذي اعطيتني . لانك احببتني ، قبل انشاء العالم .
- ٢٥ يا ابتاه البار ، العالم لم يعرفك ؛ وانا عرفتك ، وهؤلاء علموا انك ارسلتني .
- ٢٦ وقد عرفتهم باسمك ؛ وساعرفهم . ليكونوا فيهم الحب الذي احببتني ، واكون انا فيهم . «
-

القسم السادس الآلام

الفصل الاول

الجبانية

(٢٦٨) من العلبة الى بستان الجبانية

لو ٢٢ : ٣٩ ثم خرج ومضى | مر ١٤ : ٢٦ ثم سبّحوا وخرجوا | متى ٢٦ : ٣٠ ثم سبّحوا وخرجوا
كالعادة الى جبل الزيتون ، الى جبل الزيتون ، وتبعه الى جبل الزيتون .
وتبعه ايضا تلاميذه . (٢٧ : ٣١ § ٢٦١) (٣١ - ٣٥ § ٢٦١)
يو ١٨ : ١ قال يسوع هذا ، وخرج مع تلاميذه الى عبر وادي قدرون . وكان هناك بستان
دخله هو وتلاميذه . (تلو ٢٧٠)

(٢٦٩) نزاع يسوع وصلاته

(ريو ١٢ : ٢٧ § ٢٣٠ و ١٨ : ١١ § ٢٧٠)

لو ٢٢ : ٤٠ ولما انتهى | مر ١٤ : ٣٢ وجاء الى ضيعة | متى ٢٩ : ٣٦ حينئذ اتى يسوع

(٢٦٨) يُسرّع يسوع كل السرعة في اتمام ذبيحته والشيطان ويجوذا ايضا يستعجلان .
(٢٦٩) الخبيث المقدس ، من الساعة ٩ الى نصف الليل . يؤكد مار توما الاكوييني ان موضوع حزن يسوع
هو قبل كل شيء آلامه وموته . مار يوحنا في الذهب يقارب من هذا النزاع الذي يصفه المتأزنون الارثوذكس الذي
تكلم عنه مار يوحنا (ف ٢٢٠) والغم الذي كان يسبب لبسوع قرب الموت والذي عرفنا به ايضا مار يوحنا
(ف ٢٣٠) . وهذا الغم غم نفسه يصل بجسده الى هزال يميت . بيد ارادته البشرية ترضى بكل شيء وتتأكل كل
ما تشاؤه ارادته الالهية . ويذكر اصدقاءه الثلاثة بان القوة الاشد نشاطاً معرضة ، دون الصلاة ، الى السقوط
يُبين ساعة احاقة الاخطار بالجسد .

<p>معهم الى ضيعة تدعى جثمانية فقال لتلاميذه : « اجلسوا ها هنا ، لامضي اصلي هناك . »</p>	<p>اسمها جدمان ، وقال لتلاميذه « اجلسوا ها هنا ، حتى اصلي . »</p>	<p>الى المكان ، قال لهم :</p>
<p>٣٧ واخذ معه بطرس وابني زبدي ، وبدأ يحزن ويكتئب ٣٨ حينئذ قال لهم : « ان نفسي حزينة حتى الموت . امكثوا ها هنا . واسهروا معي . » ٣٩ وتقدم قليلاً ، وخر على وجهه ، وهو يصلي ويقول : « يا ابتاه ، ان كان استطاع ، فلتعبر عني هذه الكاس ، ولكن ليس كارادتي ، بل كارادتك . »</p>	<p>٣٣ ثم اخذ معه بطرس ويعقوب ويوحنا . وبدأ ان يهاب ويحزن . ٣٤ وقال لهم : « ان نفسي حزينة حتى الموت ، اقيموا ها هنا واسهروا ٣٥ ثم تقدم قليلاً وخر على الارض وكان يصلي ، لكي تعب عنه الساعة ان كان استطاع . ٣٦ وقال : « آبا ، ايها الاب ، كل شيء . مستطاع عندك . فاجز عني هذا الكاس . ولكن ليس ما أريد انا ، بل ما تريد انت . »</p>	<p>صلوا لئلا تدخلوا التجربة . ٤١ ثم انفرد عنهم كرمية حجر فخر على ركبتيه وصلى . ٤٢ وقال : « يا ابتاه ، ان كنت تشاء ، فعبر عني هذه الكاس . ولكن ، لا تكن مشيئتي ، بل مشيئتك ٤٣ وظهر له ملاك من السماء يقويه .</p>
<p>٤٠ وجاء الى التلاميذ فوجدهم نياماً . فقال لبطرس : « اهكذا ما قدرتم ان تسهروا معي ساعة ٤١ اسهروا وصلوا ؛ لئلا تدخلوا في التجربة . اما الروح فمستبشر ، وأما الجسد</p>	<p>٣٧ فجاء فوجدهم نياماً . فقال لبطرس : « يا شمعون ، أنت نائم ، ألم تقدر ان تسهر ساعة واحدة ؟ » ٣٨ اسهروا وصلوا ، لئلا تدخلوا في التجربة . اما الروح فمستعد</p>	<p>٤٥ وقام من الصلاة ، وجاء الى تلاميذه ، فوجدهم نياماً من الحزن . ٤٦ فقال لهم : « لماذا انتم نيام قوموا وصلوا ، لئلا تدخلوا</p>

التجربة . «

وأما الجسد فضعيف . «	فضعيف .
٣٩ ومضى أيضاً وصلى . وكان يقول ذلك الكلام بعينه .	٤٢ وايضاً ثانية مضى وصلى وقال : « يا ابتاه ، ان لم يستطع ان تعبر عني هذه الكاس ، الا ان اشربها ، فلتكن . سرتك . »
٤٠ ورجع ووجدهم ايضاً نياماً . لان اعينهم كانت ثقيلة .	٤٣ فجاء ايضاً فوجدهم نياماً ، لان اعينهم كانت ثقيلة .
ولم يـكـونوا يدرون ما يجيبونه .	٤٤ فذكرهم ومضى ايضاً وصلى ثالثة . وقال ذلك الكلام عينه .
٤١ وجاء ثالثة وقال لهم : « ناموا الان واستريحوا . يـكـفـي قد جاءت الساعة . ها ان ابن الانسان يسلم في ايدي الخطاة »	٤٥ حينئذ جاء الى تلاميذه وقال لهم : « ناموا الان واستريحوا ، فيها قد اقتربت الساعة ، وابن الانسان يسلم في ايدي الخطاة »
٤٢ قوموا بنا نذهب . ها ان الذي يسلمني قد قرب . «	٤٦ قوموا فنطلق . ها قد قرب الذي يسلمني . «

الفصل الثاني

يسوع بحضرة عظيم الكهنة

(٢٧٠) القبض عليه

لوقا ٢٢ : ٤٧ وفيما هو يتكلم اذ جمع، والمسمى يهوذا احد الاثني عشر قدامهم .	مر ١٤ : ٤٣ والوقت بينا هو يتكلم جاء يهوذا الاسخريوطي احد الاثني عشر، ومعه جمع كثير ، بسيوف وعصي ، من رؤساء الكهنة، والكتبة والمشيخة .	متى ٢٦ : ٤٧ وبينما هو يتكلم اذ جاء يهوذا احد الاثني عشر ومعه جمع كثير ، بسيوف وعصي ، من عند رؤساء الكهنة ومشايخ الشعب .
٤٤ وكان مسلمه قد اعطاهم علامة قائلاً : « الذي اقبله هو هو . فامسكوه ، وسوقوه باجتهاد .	٤٨ والذي اسلمه اعطاهم علامة قائلاً : « الذي اقبله هو هو . امسكوه .	٤٤ وكان مسلمه قد اعطاهم علامة قائلاً : « الذي اقبله هو هو . فامسكوه ، وسوقوه باجتهاد .
٤٥ فجاء ودنا منه للوقت وقال : « يا معلم ، يا معلم . وقبله .	٤٩ وللوقت تقدم الى يسوع وقال : « السلام ، يا معلم . وقبله .	٤٩ وللوقت تقدم الى يسوع وقال : « السلام ، يا معلم . وقبله .
٤٨ فقال له يسوع : « يا يهوذا . اقبله تسلم ابن الانسان ؟ »	٥٠ فقال له يسوع : « يا صاحب ، لماذا جئت ؟ »	٥٠ فقال له يسوع : « يا صاحب ، لماذا جئت ؟ »

(٢٧٠) الجمعة المقدسة . ٧ نيسان (١٤ نيسان) من القائل ان ملخس كان رئيس الشحنة في الهيكل ؛ وقد فوض اليه قيافا مهمة القبض . بيد انه لسبب أخطار العمل ، قد طلب ايضاً من قائد الغرفة ان يأتي بالنجدة . لم يكن يهوذا الا دليلاً . خرج المخلص من البستان وتقدم . وقد اراد ايضاً اظهار كونه غير مقهور . فيرفض مساعدة ملائكته وتلاميذه ؛ لانه يريد ان يشرب الآن كل الكاس التي قبل قبل قليل شراباً بسخاء . على راي الاب لاغرنج ، الموضوع في مار لوقا هو بالحقيقة القبض على يسوع ، لكن دون ايراد اللفظة . ان لوقا لا يقول ان القبلة كانت علامة ؛ (مر . متى) ، غير انه يفترض ذلك ويدل بكلمة على خاصيتها المقننة . والعمل العنيف الذي اتاه أحد التلاميذ لم يجر بعد القبض (مر . متى) ، لكن يُشرح شرحً هجوم دفاعي من اللازم العدول عنه . (مار لوقا) يقصد التوضيح والانتقام حسب المعلومات التي كانت في نظره أكيدة .

<p>٤٩ فلما رأى الذين حوله ما سيكون قالوا له : « يارب أنضرب بالسيف ؟ »</p>	<p>٤٦ فالقى أولئك أيديهم عليه ، وأمسكوه .</p>	<p>٥٠ وضرب واحد منهم عبد رئيس الكهنة ، فقطع أذنه اليمنى .</p>
<p>٥١ وان واحداً من الذين كانوا مع يسوع مدّ يده ، واستل سيفه وضرب عبد رئيس الكهنة ، فقطع أذنه .</p>	<p>٤٧ وان واحداً من القيام انتضى سيفاً ، وضرب غلام رئيس الكهنة وقطع أذنه .</p>	<p>٥١ فاجاب يسوع قائلاً : « دعوا حتى هذا . ولمس أذنه ، فأبرأه .</p>
<p>٥٢ حينئذ قال له يسوع : ردّ سيفك الى غمدته . لان كل من يأخذ بالسيف ، فبالسيف يهلك ٥٣ او تظن اني لا استطيع الان ان اطاب الى ابي ، فيقيم لي اكثر من اثني عشر جيشاً من الملائكة ؟ ٥٤ فكيف تكمل الكتب : « انه هكذا ينبغي ان يكون . » ٥٥ في تلك الساعة ، قال يسوع للجموع :</p>	<p>٤٨ فاجاب يسوع وقال لهم :</p>	<p>٥٢ وقال يسوع للذين جاءوا اليه من رؤساء الكهنة وضباط جند الهيكل والمشايخ « كانه على لص خرجتم بسيوف والعصي لتأخذوني . ٥٣ واذا كنت كل يوم معكم في الهيكل ، لم تمدوا علي أيديكم . ولكن هذه ساعتكم وسلطان الظلمة . »</p>
<p>« كانه على لص خرجتم بسيوف وعصي لتأخذوني كل يوم كنت عندكم في الهيكل جالساً اعلم ولم تمسكوني . » ٥٦ ولكن هذا كله لتكمل كتب الانبياء . حينئذ تركه التلاميذ كلهم</p>	<p>« كانه على لص خرجتم بسيوف وعصي لتأخذوني . ٤٩ وفي كل يوم انا كنت معكم في الهيكل اعلم . ولم تمسكوني ذلك لتتم الكتب . ٥٠ حينئذ تركه تلاميذه وهربوا</p>	<p>٥٢ وقال يسوع للذين جاءوا اليه من رؤساء الكهنة وضباط جند الهيكل والمشايخ « كانه على لص خرجتم بالسيوف والعصي . ٥٣ واذا كنت كل يوم معكم في الهيكل ، لم تمدوا علي أيديكم . ولكن هذه ساعتكم وسلطان الظلمة . »</p>

كلهم .	وهربوا
٥١ وكان يتبعه شاب عليه ازار	
على عريته . فامسكوه .	
٥٢ فترك الازار وهرب منهم	
عرياناً .	

يو ١٨ : ٢ وكان يهوذا الذي اسلمه يعرف الموضع . لان يسوع كان يجتمع هناك مع تلاميذه كثيراً . (ر ٢٥٣)

٣ وان يهوذا اخذ الكتبية ، ومن عند عطاء الكهنة والفريسيين شرطاً . وجاء الى هناك بسرج ، ومصابيح ، وسلاح .

٤ ويسوع ، اذ كان عالماً بكل شيء يأتي عليه ، خرج وقال لهم : « لمن تطلبون ؟ »
٥ فقالوا له : يسوع الناصري . قال لهم يسوع : « انا هو . وكان يهوذا مسلمه واقفاً معهم ايضاً .

٦ فلما قال لهم : « انا هو » رجعوا الى ورائهم ، وسقطوا على الارض .

٧ فسألهم ايضاً : « من تطلبون ؟ » فقالوا : « يسوع الناصري . »

٨ قال يسوع : « قد قلت لكم : « اني انا هو . » فان كنتم تطلبونني ، فدعوا هؤلاء يذهبوا . »

٩ ليتم القول الذي قاله : « ان الذين اعطيتني لم اهلك منهم واحداً . »

١٠ وكان مع شمعون الصفا سيف . فانتزاه ؟ وضرب عبد عظيم الكهنة . فقطع اذنه اليمنى . وكان اسم العبد ملئخس .

١١ فقال يسوع لبطرس : « اجعل سيفك في غمدك . الكاس التي اعطاني الاب لا اشربها . »

(٢٧١) يسوع يقاد الى حنان

يو ١٨ : ١٢ ثم ان الكتبية وقائد الالف والخدام الذين لليهود قبضوا على يسوع واوثقوه .

(٢٧١) لا يشاء حنان الاهتمام بقضية يسوع . فدون فك قيوده ، (مما كان ضرورياً لاجراء الاستنطاق)
أمر بأن يؤخذ الى قيافا .

١٣ وجاءوا به الى حنان أولاً . لانه كان حيا قيافا الذي كان عظيم الكهنة في تلك السنة

(٢٧٢) يسوع يلتقي أمام عظيم الكهنة . نكران بطرس

لو ٢٢ : ٥٤ فاخذوه وجاءوا به به، وادخلوه الى بيت رئيس الكهنة .	١٤ : ٥٣ فجاءوا ليسوع الى رئيس الكهنة . واجتمع اليه جميع رؤساء الكهنة والكتبة والمشيخة .	٢٦ : ٥٧ والذين امسكوا يسوع مضوا به الى قيافا رئيس الكهنة ، حيث اجتمع الكتبة والشيوخ .
وكان بطرس يتبعه من بعيد . ٥٥ فلما اضرموا نارا في وسط الدار ، وجلسوا حولها كان بطرس جالسا بينهم .	٥٤ وكان بطرس يتبعه من بعيد الى داخل دار رئيس الكهنة . وجلس مع الخدام عند النار يصطلي .	٥٨ وتبعه بطرس من بعيد الى دار رئيس الكهنة . فدخل الى داخل وجلس مع الخدام لينظر النهاية . (تلو §§ ٢٧٤ و ٢٧٣)
٥٦ فرائه جارية جالسا عند الضوء . وتفرست فيه ، وقالت :	٦٦ وبينما بطرس اسفل في الدار جاءت فتاة من جواري رئيس الكهنة .	٦٩ وان بطرس كان جالسا في الدار خارجا . فجاءت اليه جارية ، وقالت : « انت ايضا كنت مع يسوع الجليلي . »
« هذا ايضا كان معه . »	٦٧ فلما رأت بطرس يصطلي نظرت اليه وقالت : « انت »	٧٠ فانكر قدام جميعهم قائلا :

(٢٧٢) من الظاهر ان الموضع الاول للآية ٢٤ من يوحنا كان قبل الآية ١٤ . وبالحق ، لو كان قد جعل عند حنان جحودات بطرس ، لكان يناقض ما رقى ومار مرقس . (لوقا ايضا يجعلها عند قيافا ، رئيس الكهنة الوحيد الذي تكلم عنه) . هما يكن من الأمر ، ففي نظر يوحنا « رئيس الكهنة » في تلك السنة هو دائما قيافا . ان اداة « إذن » الواردة في الآية ٢٨ (ف ٢٧٥) لا يكون لها معنى لو ان يوحنا لم يكن قد قال شيئا عن الجلسة عند قيافا . والقديس قورلس الاسكندري يبري هذا التحويل في تفسيره . هناك ثلاثة نكرانات حسب نبوة يسوع ، (ف ٣٦٩ و ٣١٧) . الاول منذ بدء المحاكمة ، وقبل صياح الديك الاول . النكران الثاني ، « قرب الباب » ، دون ادنى ظروف كلية الوضوح . الثالث ، بعد ساعة ، حين يشهر بطرس بانه جليلي ورفيق يسوع . ويتبع هذا النكران حالا صياح الديك الثاني . ان مار يوحنا في الذهب يلاحظ بانه في الاناجيل المتأخرة ، الرواية الاوضح والأشد ثقلا هي رواية مار مرقس تلميذ بطرس . ويرى ايضا دليلا تاريخيا على قيامة يسوع في (التغيير النفساني الذي جرى بعدئذ في بطرس .

<p>« لست ادري ما تقولين . » ٧١ واذا خرج الى الدهليز ، راته اخرى .</p>	<p>ايضاً كنت مع يسوع الناصري» ٦٨ فانكر وقال : « لست ادري ، ولا اعرف ما تقولين » وخرج خارجاً الى الدهليز ، وصاح الديك . ٦٩ وراته الجارية ايضاً . وطفقت تقول للحاضرين : « ان هذا منهم هو . » ٧٠ فانكر ايضاً .</p>	<p>٥٧ فانكره وقال : « يا امرأة ما اعرفه . » ٥٨ وبعد قليل ابصره آخر ، وقال له « انت ايضاً منهم . » أما بطرس فقال : « يا انسان ، ما هو انا</p>
<p>فقلت للذين هناك : « هذا ايضاً كان مع يسوع الناصري ٧٢ فانكر ايضاً بقسم : « اني لست اعرف ذلك الانسان . » ٧٣ وبعد قليل ، جاء القيامة وقالوا لبطرس : « حقاً انت ايضاً منهم . فان كلامك يظهر . »</p>	<p>٧١ فبعد قليل قال ايضاً الخدام لبطرس : « حقاً انك منهم . لانك جليلي . » ٧٢ فجعل يلعن ويحلف : « اني ما اعرف هذا الانسان الذي تقولون عنه . » ٧٣ ثم مكانه صاح الديك ثانيةً</p>	<p>٥٩ وبعد مرور نحو ساعة واحدة ، كثر عليه القول آخر وقال : « حقاً ان هذا ايضاً كان معه . لانه جليلي . » ٦٠ فقال بطرس : « يا انسان ، ما اعرف ما تقول . » والوقت فيما هو يتكلم ، صاح الديك . ٦١ فالتفت الرب ، ونظر الى بطرس . فذكر بطرس كلام الرب الذي قال له : « انه قبل ان يصيح الديك تذكرني ثلاثاً . » ٦٢ فخرج خارجاً ، وبكى بكاءاً مرّاً . »</p>
<p>٧٤ حينئذ أخذ يحوم ويحلف : « اني ما اعرف ذلك الانسان . » والوقت صاح الديك . ٧٥ فذكر بطرس كلام يسوع الذي قال : « انك قبل ان يصيح الديك تذكرني ثلاث مرات . »</p>	<p>٧١ فذكر بطرس القول الذي قال له يسوع : « انك قبل ان يصيح الديك مرتين ، تذكرني ثلاث مرات . » فاخذ يبكي . (١٥ : ١١ § ٢٧٤)</p>	<p>٦١ فالتفت الرب ، ونظر الى بطرس . فذكر بطرس كلام الرب الذي قال له : « انه قبل ان يصيح الديك تذكرني ثلاثاً . » ٦٢ فخرج خارجاً ، وبكى بكاءاً مرّاً . »</p>
<p>فخرج الى خارج ، وبكى بكاءاً مرّاً . (٢٧ : ١ § ٢٧٤) (٢٢١)</p>	<p>فاخذ يبكي . (١٥ : ١١ § ٢٧٤)</p>	<p>٦٢ فخرج خارجاً ، وبكى بكاءاً مرّاً . »</p>

- يو ١٨ : ٢٤ وحنان ارسله موثقاً الى قيافا عظيم الكهنة .
- ١٤ وكان قيافا هو الذي اشار على اليهود انه خير ان يموت انسان واحد بدل الشعب .
- ١٥ وكان شمعون الصفا والتلميذ الاخر يتبعان يسوع . وكان عظيم الكهنة يعرف ذلك التلميذ . فدخل مع يسوع الى دار عظيم الكهنة .
- ١٦ فاما بطرس فكان واقفاً عند الباب خارجاً . فخرج التلميذ الاخر الذي كان عظيم الكهنة يعرفه ، وتكلم مع البوابة ، وادخل بطرس .
- ١٧ فقالت الجارية البوابة لبطرس : « أما انت ايضاً من تلاميذ هذا الرجل ؟ » فقال ذاك « لست انا » .
- ١٨ وكان العبيد والشرط قياماً ، وقد اوقدوا جراً . وكانوا يصطلون عليه . لانها كانت باردة . وقام بطرس ايضاً معهم يصطلي .
- ١٩ فاما عظيم الكهنة ، فسأل يسوع عن تلاميذه ، وعن تعليمه .
- ٢٠ فقال له يسوع : « انا كلمت العالم علانية انا علمت في كل وقت في المجمع ، وفي الهيكل ، حيث يجتمع كل اليهود . ولم اتكلم في خفية بشيء . »
- ٢١ ما بالك تسألني انا . اسأل الذين سمعوا ما كلمتهم به . فما ان هؤلاء يعرفون ما قلته انا . »
- ٢٢ فلما قال هذا ، كان واحد من الشرط قائماً ، فلطم يسوع ، وقال له : « اهكذا تجاوب عظيم الكهنة ؟ »
- ٢٣ قال له يسوع : « ان كنت قد تكلمت بروي ، فاشهد على الردي ، وان كان جيداً ، فلم تضربني ؟ » (٢٤ قبل ١٤)
- ٢٥ وكان شمعون الصفا واقفاً يصطلي . فقالوا له : « ألسنت انت ايضاً من تلاميذه ؟ » فانكر هو وقال : « لست انا » .
- ٢٦ قال واحد من عبيد عظيم الكهنة - قريب الذي كان بطرس قد قطع اذنه - ، « اما رأيتك انا معه في البستان ا »
- ٢٧ فانكر بطرس ايضاً والوقت صاح الديك (تلو § ٢٧٥)

(٢٧٣) مشهد إهانات

لو ٢٢ : ٦٣ والرجال الذين امسكوا يسوع كانوا يهزأون به ويضربونه . ٦٤ وكانوا يغطونه ويلطمون وجهه . ويسألونه قائلين : « تنبأ من هو الذي ضربك ؟ » ٦٥ وكانوا يقولون عليه أشياء أخر كثيرة مجدفين .	مر ١٤ : ١٥ وشرع قوم يتفانون عليه ، ويغطون وجهه ، ويلكمونه ، ويقولون له : « تنبأ . » وكان الخدام يلطمونه . (٢٧٢ § ٧٢ - ٦٦)	متى ٢٦ : ٦٧ حينئذ بصقوا في وجهه ولطموه . وآخرون ضربوه . ٦٨ قائلين : « تنبأ ، أيها المسيح ، من الذي ضربك ؟ » (٢٧٢ § ٧٥ - ٦٩)
--	--	--

(٢٧٤) المحفل الأكبر يحكم على يسوع

لو ٢٢ : ٦٦ ولما كان النهار ، اجتمع مشايخ الشعب ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة وادخلوه الى مجمعهم .	مر ١٥ : ١' والوقت لما أصبحوا ، اثتم رؤساء الكهنة مع المشيخة والكتبة ، ومع كل المجمع . (ب ١ § ٢٧٥) ١٤ : ٥٥ فاما رؤساء الكهنة والمجمع كله ، فكانوا يطلبون على يسوع شهادة ليقتلوه . فلم يجدوا . ٥٦ لان كثيرين شهدوا عليه زوراً . ولم تتفق شهاداتهم .	متى ٢٧ : ١ ولما كان البكرة ، تشاور جميع رؤساء الكهنة وشيوخ الشعب على يسوع ، ليقتلوه . (٢ : ٢٧٥) ٢٦ : ٥٩ وكان رؤساء الكهنة والشيوخ والمحفل كله يطلبون على يسوع شهادة زور ، ليقتلوه . ٦٠ فلم يجدوا . وقد جاء شهود زور كثيرون . وفي الآخر ، تقدم اثنان شاهدا
--	--	---

(٢٧٣) مشهد إهانات . ربما كان اشنع من التكيليل بالشوك . كان من واجب قيافا السهر على سجينه . لكن
بفضته فازت بالناية ، فقد اراد موت يسوع ؛ فسوف ينال مثنأه .

(٢٧٤) عند شروق الشمس ، تُعقد المحكمة . يسعون في الاتفاق على علة التهمة لدى الحاكم . يلقي
فيثوديس ويوسف الرامي اعتراضات . فلحسم المسألة . يعزم قيافا النيل من يسوع الاقرار الصريح بدعاة نفسه
ليس المسيح وحسب ، لكن المسيح الذي هو في الوقت عينه ابن الله . فجاء الاقرار بطلية وسامية .

٥٧ فقام قوم ، وشهدوا عليه	٥٧ فقام قوم ، وشهدوا عليه	٥٧ فقام قوم ، وشهدوا عليه
زوراً ، قائلين :	زوراً ، قائلين :	زوراً ، قائلين :
٥٨ « نحن سمعنا يقول : « اني	٥٨ « نحن سمعنا يقول : « اني	٥٨ « نحن سمعنا يقول : « اني
احل هذا الهيكل الذي	احل هذا الهيكل الذي	احل هذا الهيكل الذي
صنعه الالهي ، وفي ثلاثة	صنعه الالهي ، وفي ثلاثة	صنعه الالهي ، وفي ثلاثة
ايام ابني آخر غير مصنوع بالايدي »	ايام ابني آخر غير مصنوع بالايدي »	ايام ابني آخر غير مصنوع بالايدي »
٥٩ ولا بهذا اتفقت شهاداتهم .	٥٩ ولا بهذا اتفقت شهاداتهم .	٥٩ ولا بهذا اتفقت شهاداتهم .
٦٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط ،	٦٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط ،	٦٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط ،
وسأل يسوع قائلاً : اما تجيب	وسأل يسوع قائلاً : اما تجيب	وسأل يسوع قائلاً : اما تجيب
شيئاً مما يشهد هؤلاء عليك .	شيئاً مما يشهد هؤلاء عليك .	شيئاً مما يشهد هؤلاء عليك .
٦١ وقالوا له : « ان كنت	٦١ وقالوا له : « ان كنت	٦١ وقالوا له : « ان كنت
المسيح ، فقل لنا . »	المسيح ، فقل لنا . »	المسيح ، فقل لنا . »
فقال لهم : « ان قلت لكم	فقال لهم : « ان قلت لكم	فقال لهم : « ان قلت لكم
لم تؤمنوا .	لم تؤمنوا .	لم تؤمنوا .
٦٨ وان سألتكم لم تجيبوني ،	٦٨ وان سألتكم لم تجيبوني ،	٦٨ وان سألتكم لم تجيبوني ،
وتخلوني .	وتخلوني .	وتخلوني .
٦٩ ومن الآن يكون ابن	٦٩ ومن الآن يكون ابن	٦٩ ومن الآن يكون ابن
الانسان جالساً عن يمين قوة	الانسان جالساً عن يمين قوة	الانسان جالساً عن يمين قوة
الله . »	الله . »	الله . »
٧٠ فقال جميعهم : « أفانت	٧٠ فقال جميعهم : « أفانت	٧٠ فقال جميعهم : « أفانت
إذا ابن الله ؟ » فقال لهم :	إذا ابن الله ؟ » فقال لهم :	إذا ابن الله ؟ » فقال لهم :
انتم تقولون اني انا هو . »	انتم تقولون اني انا هو . »	انتم تقولون اني انا هو . »
٧١ فقالوا : « ما حاجتنا ايضاً	٧١ فقالوا : « ما حاجتنا ايضاً	٧١ فقالوا : « ما حاجتنا ايضاً
الى شهادة ؟ لاننا قد سمعنا	الى شهادة ؟ لاننا قد سمعنا	الى شهادة ؟ لاننا قد سمعنا
من فيه . »	من فيه . »	من فيه . »
٦١ وقالوا : « هذا قال :	٦١ وقالوا : « هذا قال :	٦١ وقالوا : « هذا قال :
« اني اقدر ان انقض هيكل	« اني اقدر ان انقض هيكل	« اني اقدر ان انقض هيكل
الله ، وابنيه في ثلاثة ايام	الله ، وابنيه في ثلاثة ايام	الله ، وابنيه في ثلاثة ايام
٦٢ فقام رئيس الكهنة وقال له :	٦٢ فقام رئيس الكهنة وقال له :	٦٢ فقام رئيس الكهنة وقال له :
« اما تجيب بشيء ما يشهد	« اما تجيب بشيء ما يشهد	« اما تجيب بشيء ما يشهد
به عليك هؤلاء ؟ »	به عليك هؤلاء ؟ »	به عليك هؤلاء ؟ »
٦٣ واما يسوع فكان ساكناً .	٦٣ واما يسوع فكان ساكناً .	٦٣ واما يسوع فكان ساكناً .
فاجاب رئيس الكهنة وقال	فاجاب رئيس الكهنة وقال	فاجاب رئيس الكهنة وقال
له « اقسم عليك بالله الحي ان	له « اقسم عليك بالله الحي ان	له « اقسم عليك بالله الحي ان
تقول لنا : أنت المسيح	تقول لنا : أنت المسيح	تقول لنا : أنت المسيح
ابن الله ؟ »	ابن الله ؟ »	ابن الله ؟ »
٦٤ قال له يسوع : « انت قلت .	٦٤ قال له يسوع : « انت قلت .	٦٤ قال له يسوع : « انت قلت .
بل اقول لكم : انكم من	بل اقول لكم : انكم من	بل اقول لكم : انكم من
الآن ترون ابن الانسان جالساً	الآن ترون ابن الانسان جالساً	الآن ترون ابن الانسان جالساً
عن يمين القوة ، وآتياً على سحاب السماء . »	عن يمين القوة ، وآتياً على سحاب السماء . »	عن يمين القوة ، وآتياً على سحاب السماء . »
٦٥ حينئذ رئيس الكهنة شق	٦٥ حينئذ رئيس الكهنة شق	٦٥ حينئذ رئيس الكهنة شق
ثيابه وقال : « قد جدف ما	ثيابه وقال : « قد جدف ما	ثيابه وقال : « قد جدف ما
حاجتنا بعد الى شهود ؟ ها قد	حاجتنا بعد الى شهود ؟ ها قد	حاجتنا بعد الى شهود ؟ ها قد
سمعتكم تجديفه .	سمعتكم تجديفه .	سمعتكم تجديفه .
٦٦ ماذا تقرأون ؟ »	٦٦ ماذا تقرأون ؟ »	٦٦ ماذا تقرأون ؟ »
فاجابوا وقالوا : « انه مستوجب	فاجابوا وقالوا : « انه مستوجب	فاجابوا وقالوا : « انه مستوجب
الموت . » (٢٧٣ : ٦٨ - ٢٧٣ :	الموت . » (٢٧٣ : ٦٨ - ٢٧٣ :	الموت . » (٢٧٣ : ٦٨ - ٢٧٣ :
٦٩ - ٧٥ § ٢٧٢)	٦٩ - ٧٥ § ٢٧٢)	٦٩ - ٧٥ § ٢٧٢)
(٢٧٢ § ٢٧٢)	(٢٧٢ § ٢٧٢)	(٢٧٢ § ٢٧٢)

الفصل الثالث

يسوع بحضرة الوالي

(٢٧٥) يسوع يقاد الى بيلاطس

لو ٢٣ : ١ فقام كل جماعتهم ، | مر ١٥ : ب ١ فاوثقوا يسوع متى ٢٧ : (١ § ٢٧٤) ٢ فاوثقوه
وجاءوا به الى بيلاطس | ومضوا ، واسلموه الى | ومضوا به ودفعوه الى بيلاطس
بيلاطس (تلو § ٢٧٨) | (البنطي) الوالي .
يو ١٨ : ٢٨ وجاءوا بيسوع من عند قيافا الى دار الولاية . وكان باكراً . وهم لم يدخلوا الى دار
الولاية ، لئلا يتنجسوا ، فيأكلوا الفصح . تلو (٢٧٧)

(٢٧٦) قنوط الخائن وانتحاره

متى ٢٧ : ٣ حينئذ لما رأى يهوذا الذي اسلمه انه قد دين ، ندم ، واعاد الثلاثين من الفضة
الى رؤساء الكهنة والشيوخ ،
٤ قائلاً : « خطيت في تسليمي دماً زكياً . فقالوا له : « ما علينا انت تنظر . »
٥ فطرح الفضة في الهيكل ، وانصرف . ومضى فخلق نفسه .

(٢٧٥) بين الساعة ٦ و ٧ صباحاً . ان قضية خطيرة مثل هذه من شأنها ان توجب ان توجل الى ما بعد العبد ،
(اعا ١٢ : ٤) ؟ او ان يُنظر فيها بسرعة قبله . والحال كان اليوم صباح ١٤ نيسان . وفي هذا المساء يجب على
اليهود اكل الحمل الفصحي . للتأثير على الحاكم ، اوثقوا يسوع .
(٢٧٦) بدل ان يلتفت بثقة الى معلمه الالهي ، يقنط يهوذا رحمة الله . يرمي النقود على الارض في قاعة الخزانة
حيث يؤدي فيما بعد الشهادة ليسوع اول الشهداء . في وسع مار متى الكاتب انجيله في اورشليم قبل تفرق الرسل
(قبل ٤٤ باحتمال) ان يذكر قراءه بوجود « حقل الدم » المعروف قبل سنة ٣٠ باسم « حقل الفخار » . في
هذا الصدد يستشهد بالكتاب المقدس . من اجل « الحقل » يذكر ارميا ؛ لكنه يوجه النظر ضمناً الى النص
المشهور ، نص زكريا (اغ) . يمكن التصور ايضاً بان مار متى لم يسم النبي المورّد نصه ، وان ككامة ارميا قد
اضيفت من البدء الى نصه . (لاغ) متى ٩ : ٢٧ . زكريا ٩ : ١٣ .

- ٦ فاخذ رؤساء الكهنة الفضة ، وقالوا : « ما يحل ان نجعلها في بيت القربان ، لانها ثمن دم . »
- ٧ فتشاوروا وابتاعوا بها حقل الفخاري مقبرة للغرباء .
- ٨ لذلك دعي ذلك الحقل « حقل الدم » الى اليوم .
- ٩ حينئذ تم ما قيل بارميا النبي القائل : « واخذوا الثلاثين الفضة ، ثمن المتن ، الذي تمنوه من بني اسرائيل .
- ١٠ واعطوها عن حقل الفخاري ، كما امرني الرب . »

(٢٧٧) الشكاوي

- لو ٢٣ : ٢ واخذوا يقرفون عليه . ويقولون : « انا وجدنا هذا يقلب أمتنا ، ويمنع ان تعطى الجزية لقيصر . ويقول انه هو المسيح الملك . »
- يو ١٨ : ٢٩ فخرج بيلاطس الى برا اليهم . وقال : « اي حجة تقدمون على هذا الرجل ؟ »
- ٣٠ اجابوا وقالوا : « او لم يكن هذا فاعل شر ، لما كنا نسلمه اليك . »
- ٣١ فقال لهم بيلاطس : « خذوه انتم ، واحكموا عليه على ما في ناموسكم . » فقال له اليهود : « لا يجوز لنا ان نقتل احداً . »
- ٣٢ ليكمل قول يسوع الذي قاله مخبراً باي مئة كان مزمعاً ان يموت .
(ر ٢٣٠ و ٣٠)

(٢٧٨) الاستنطاق

- لو ٢٣ : ٣ فسأله بيلاطس | مر ١٥ : ٢ فسأله بيلاطس : متى ٢٧ : ١١ وقام يسوع قدام.
-
- (٢٧٧) يفضل بيلاطس عدم الحكم . لكن يقال له بان الامر في شأن اثم فتنة . والحال ان اليهود لم يسد لهم حق الحكم بالموت او الاطلاق . فان كان لهم هذا الحق لكان يسوع رُجم . بيد ان يسوع قد تنبأ انه يُرفع عن الارض ، (ف ٢٣٠) اي يُصلب .
- (٢٧٨) الشكاية آتية من قبل اليهود . فالشأن اذاً في خصوص الملوكية المسيحية . والحال ان هذه الملوكية لا يمكنها ان تُفلق الوالي . فهي ليست بصادرة من هذا العالم ، وان كانت مُعدة لتجري في هذا العالم . وبيلاطس يُدهى بفطنة للدخول في ملك الحق .

قائلًا : « أنت هو ملك اليهود ؟ » فاجاب وقال : « انت قلت . »		أنت ملك اليهود . فاجاب وقال له : « انت قلت . »		الوالي . فسأله الوالي قائلًا : « أنت ملك اليهود ؟ » فقال له يسوع : « انت قلت . »
--	--	---	--	--

يو ١٨ : ٣٣ ثم دخل ايضاً بيلاطس الى دار الولاية ، ودعا يسوع ، وقال له : « أنت هو ملك اليهود ؟ »

٣٤ اجابه يسوع : « أؤمن عندك قلت هذا ، ام آخرون يحكوك عني ؟ »
٣٥ قال له بيلاطس : « أأعلي انا يهودي ؟ ان امك وعظما الكهنة اسلموك الي . ماذا صنعت ؟ »

٣٦ قال يسوع : « ان مملكتي انا ليست من هذا العالم . لو كانت مملكتي من هذا العالم ، لكان خدامي يحاربون عني ، لتلا ادفع الى اليهود . والآن مملكتي ليست هي من هاهنا . »

٣٧ قال له بيلاطس : « أفأنت اذاً ملك ؟ » قال يسوع : « انت قلت اني ملك . انا لهذا ولدت . ولهذا اتيت الى العالم ، لاشهد للحق . كل من هو من الحق يسمع صوتي . »

٣٨ قال له بيلاطس : « وما هو الحق ؟ ... » (تلو ٢٨٠)

(٢٧٩) تذبذب الوالي

٢٧ : ١٥ وكان رؤساء الكهنة يقرفونه كثيراً . ٢٨ ثم سأله بيلاطس ايضاً قائلًا : « أما تجيب بشي . ؟ انظر كم يشهدون عليك . »		٢٧ : ١٢ وفيما كان رؤساء الكهنة والشيوخ يقرفون عليه ، لم يجب بشي . ٢٩ حيثذ قال له بيلاطس : « أما تسمع كم يشهدون عليك ؟ » ٣٠ فلم يجب عن كلمة واحدة . حتى تعجب
--	--	---

(٢٧٩) فهم بيلاطس ان ملوكية يسوع هي دينية اكثر منها سياسية . ومن رغبته ان يسره يسوع بداعي البغضة التي كمنتها له الرئاسة (لاغ) لكن يسوع - اذ كان قد أتهم بظلم ، أثر السكوت دون تبرئته نفسه . وهذا السكوت قد اذعج الوالي .

٥. وان يسوع لم يجب ايضاً بشيء ، حتى ان
بيلاطس تعجب . | الوالي جداً . (تلو § ٢٨٢)

(٢٨٠) الدعوة تحال على رئيس ربع الجليل

- لو ٢٣ : ٤ ، فقال بيلاطس لرؤساء الكهنة والجمع : « اني لا اجد على هذا الانسان علة .
فكانوا يشتدون ويقولون : « انه يفتن الشعب ، وهو يعلم في كل اليهودية ؛ وابتداً
من الجليل الى هنا . »
- ٦ فلما سمع بيلاطس ذكر الجليل ، سأل : هل الرجل جليلي ؟
٧ فلما علم انه من سلطان هيرودس ، ارسله الى هيرودس . لانه كان هو ايضاً في تلك
الايام في اورشليم .
- ٨ واما هيرودس فلما رأى يسوع ، فرح جداً . لانه كان يريد ان يراه من زمان طويل ،
لما كان يسمع عنه من الامور الكثيرة . وكان يرجو ان يعاين آيةً يعملها .
- ٩ وسأله بكلام كثير . فلم يجبه بشيء .
١٠ فوقف رؤساء الكهنة والكتبة يقرفون عليه جداً .
١١ واحتقره هيرودس مع جنده ، واستهزأ به . واللبسه لباساً لماعاً ، وردّه الى بيلاطس .
١٢ وصار بيلاطس وهيرودس صديقين في ذلك اليوم بعضهما مع بعض . لانه كان بينهما
عداوة من قبل . (تلو § ٢٨٢)

(٢٨١) بعد التأديب يُطلق يسوع

لو ٢٣ : ١٣ فدعا بيلاطس رؤساء الكهنة والعظماء والشعب ،

(٢٨٠) ان هيرودس حكم انه من باب المهارة عدم اعتبار مبادرة بيلاطس حق الاعتبار . (لا غ) فاعاد
يسوع اليه . وهذا الملك ، ملك الجودة ، يصالح هذين الماكرين عليه . المتعديين منذ مجزرة الجليليين (ف ١٨٣)
(٢٨١) بما ان رئيس ربع الجليل لا يقترح ادنى حكم بالموت ، فالحاكم الروماني يجترئ باتزال عذاب
الجلد في يسوع .

- ١٤ وقال لهم : قدمتم الي هذا الرجل كانه يصدّ الشعب . وها قد سألته امامكم .
ولم اجد في هذا الانسان علة بما تقرّفونه .
١٥ ولا هيرودس ايضاً . لاني ارسلتكم اليه . وها هو ذا ليس له عمل يستحق به الموت .
١٦ أن ادّبه واطلقه . »
١٧ ولم يكن له بد ان يطلق لهم واحداً في كل عيد .

(٢٨٢) يطلبون إطلاق برأبا

١٥ : ٦ وكان في كل عيد	متى ٢٧ : ١٥ وكان اللواليا
يطلق لهم اسيراً واحداً من أحبوا .	عادة في العيد ان يطلق للجمع اسيراً واحداً ، من ارادوا .
٧ وكان الذي يقال له برأبا موثقاً من اهل الفتنة الذين في الفتنة كانوا قد ارتكبوا	١٦ وكان لهم حينئذ اسير مشهور ، يدعى برأبا
٨ فصاحت الجماعة ، واخذت تسأل كما كان دائماً يصنع لهم .	١٧ فبينما هم مجتمعون قال لهم بيلاطس : « من تريدون ان اطلق لكم ؟ ابرأبا أم يسوع الذي يقال له المسيح ؟ »
٩ فاجاب بيلاطس ، وقال لهم : « تريدون ان اطلق لكم ملك اليهود ؟ »	١٨ لانه كان عالماً بانهم قد اسلموه حسداً . (١٩ § ٢٨٥)
١٠ لان كان قد علم ان رؤساء الكهنة اسلموه حسداً .	٢٠ ورؤساء الكهنة والشيوخ حملوا الجموع على ان يطلبوا برأبا ، ويهلكوا يسوع .
١١ وان رؤساء الكهنة حركوا الجماعة لكي يطلق لهم بالحري	

(٢٨٢) يصل الجمع ، طالبين اطلاق سراح احد المسجونين ، فاغضب بيلاطس اسم يسوع . لكن عطاء الكهنة لقتلوا الجمع بطلب برأبا . وحينئذ قبل اليهود على ذاتهم تبعه صلب مسيحيهم . (اغ)

٢١ فاجاب الراي وقال لهم : « من تريدون ان اطلق لكم من الاثنين ؟ » فقالوا : « برأبا »	برأبا .	لو ٢٣ : ١٨ فصاحوا جميعاً وقالوا : « خذ هذا ، واطلق برأبا . » ١٩ وذلك كان قد طرح في السجن من اجل فتنة حدثت في المدينة ومن اجل قتل دم . ٢٠ فناداهم بيلاطس . واراد ان يخلي يسوع .
٢٢ فقال لهم بيلاطس : « فما اصنع بيسوع الذي يقال له المسيح ؟ » فقالوا كلهم : « ليصلب . »	١٢ فاجابهم بيلاطس ايضاً وقال : « فماذا تحبون ان اصنع بالذي تدعونه ملك اليهود ؟ » ١٣ فصاحوا ايضاً : « ليصلب . »	٢١ فصرخوا قائلين : « اصلبه ، اصلبه . »
٢٣ فقال الراي : « واي شر عمل ؟ » فازدادوا صياحاً ، وقالوا : « ليصلب . » (تلو ٢٨٥)	١٤ فقال لهم بيلاطس : « واي شر فعل ؟ » فازدادوا صياحاً : « اصلبه . » (١٥ § ٢٨٦ و ٢٨٣)	٢٢ فقال لهم ثالثة : « فماذا صنع هذا من الشر ؟ اني لم اجد فيه علة يستحق بها الموت . فانا أؤدبه واطلقه » (ر ٢٨١) ٢٣ وكانوا يلجئون باصوات عالية ، ويسألون ان يصلب . واشتدت اصواتهم . (تلو ٢٨٦)

يو ١٨ : ٣٩ وان لكم عادة ان اطلق لكم في الفصح واحداً . افتخارون ان اخلي لكم
ملك اليهود ؟

٤٠ فصرخوا كلهم ايضاً قائلين : « لا تخلص هذا ، بل برأبا . » وكان برأبا لصاً .

(٢٨٤) التكليل بالشوك

(٢٨٣) ان ييلاطس ، قصد اجتناب الحكم على برئ وارضاء لتهمة بتظاهره انه ينظر نظر الجد الى غيرة
معشر الروماء الذين لم يمكنهم ان يسلموا يسوع الا لانه كان مذنباً ذنباً صريحاً - (ف ٢٧٧) « ان ييلاطس ،
نقول ، أدبه (ف ٢٨١) قبل ابراز الحكم بتبرئته . وقد ذكر مار متى ومار مرقس هذا السر المولم بكلمة ،
ساعة الحكم بالموت (اغ)

(٢٨٤) دار الولاية هي الساحة التي يجتمع فيها الجنود (لاغ) الكتيبة (كتبة القلعة الانطونية ، او كتبة اخرى آتية من قيصرية (الساحلية) ، اظهرت من القساوة المسترجة بالازدراء . وقد عوّضت بشملة حمراء عن الحلة الارجوانية ، حلة ملك اليهود . (اغ) 'حزم الشوك' المجلوبة من الحقول لايقاد النار تقوم مقام الذهب والفضة والملابس والآلئ الثمينة والحجارة الكريمة المطلوبة لتاج ملك السموات . قصبة من القصب تنزل له منزلة الصولجان . والشتائم تتراوح مع الاكرام ؛ وهذه السخرية تمزق قلب يسوع .

رَجَبُهُمْ . (٢٨٦ § ٢٠)	وضربوه على رأسه (٢٨٦ § ٣١')
---------------------------	----------------------------------

(٢٨٥) ما زال بيلاطس متردداً، وفي الآخر عمل بمرضاة اليهود

- متى ٢٧ : ١٩ ولما جلس على المنبر ، ارسلت اليه زوجته قائلة : « اياك وذاك الصديق ا فاني
توجعت اليوم كثيراً من اجله في الحلم . » (٢٨٢ § ٢٣ - ٢٠)
- ٢٤ فلما رأى بيلاطس انه لا ينتفع شيئاً ، بل يصير السجس اكثر ، اخذ ماء ، وغسل
يديه ، قدام الجمع ، وقال : « اني بري . من دم هذا الصديق . انتم تبصرون . »
- ٢٥ اجاب جميع الشعب وقالوا : « دمه علينا ، وعلى اولادنا . »
- يو ١٩ : ٤ فخرج بيلاطس ايضاً الى برا ، وقال لهم : « ها اني اخرجكم اليكم برآ . لتعلموا
اني لست اجد عليه علة واحدة . »
- ٥ فخرج يسوع الى برآ ، وعليه اكليل الشوك ، وثوب الارجوان . فقال لهم : هوذا الرجل . »
- ٦ فلما ابصره عظماء الكهنة والشرط ، صرخوا وقالوا : « اصلبه ، اصلبه . » قال لهم
بيلاطس : « خذوه انتم فاصلبوه . فاني انا لا اجد عليه علة . »
- ٧ اجابه اليهود : « ان لنا ناموساً . وعلى ما في ناموسنا هو مستوجب الموت . لانه جعل
نفسه ابن الله . »
- ٨ فلما سمع بيلاطس هذا الكلام ، ازداد خوفاً .
- ٩ فدخل ايضاً الى دار الولاية ، وقال ليسوع : « من اين انت ؟ » فاما يسوع فلم يرد
عليه جواباً .
- ١٠ فقال له بيلاطس : « اما تكلمني ؟ الست تعلم ان لي سلطاناً ان اصلبك ، وسلطاناً
ان اطلقك ؟ »
- ١١ قال يسوع : « لولا انك اعطيت من فوق ، لما كان لك علي سلطان واحد ، من اجل
هذا ، خطيئة الذي اسلمني اليك اعظم . »

(٢٨٥) كان الوقت نحو الساعة السادسة . من المحتمل في نصف الساعة الخامسة اي الساعة العاشرة ونصف
من الصباح . عند حلول الساعة السادسة ، تظلم السماء كلها . ويكون يسوع قد عُلق على الصليب .

- ١٢ ومن ثم اراد بيلاطس ان يطلقه . فأما اليهود ، فكانوا يصرخون قائلين : « ان انت اطلقت هذا ، فلست محباً لقيصر . كل من يجعل نفسه ملكاً هو ضد لقيصر . »
- ١٣ فلما سمع بيلاطس هذا الكلام اخرج يسوع الى برآ . ثم جلس على كرسي الولاية ، في موضع يعرف « برصيف الحجارة » وفي العبرانية يسمى « غبانا » .
- ١٤ وكانت جمعة الفصح . وكان نحو الساعة السادسة . فقال لليهود : « هوذا ملككم . »
- ١٥ فصرخوا : « ارفعه ، ارفعه ، اصلبه . » فقال بيلاطس : « أصلب ملككم ؟ » قال عظماء الكهنة : « ليس لنا ملك غير قيصر . »

٢٨٦) يسوع يحكم عليه بعذاب الصليب

لو ٢٣ : ٢٤ وان بيلاطس حكم ان تكون طلبتهم واطلق لهم ذلك الذي كان قد حبس من اجل الفتنة ، والقتل الذي طلبوه . واسلم يسوع لارادتهم .	مر ١٥ : ١٥ وكان بيلاطس يريد ان يرضي الجمع : « فاطلق لهم برأبا ، واسلم اليهم يسوع ، بعدما جلده . » (ر ٢٨٣) ليصلب .	متى ٢٧ : ٢٦ حينئذ اطلق لهم برأبا . وأما يسوع (ر ٢٨٣) فاسلمه ليصلب . (٢٧ - ٣٠ ر ٢٨٤)
يو ١٩ : ١٦ حينئذ اسلمه اليهم ، ليصلب .	٢٠ ^١ فلما هزثوا به ، تزعوا عنه البرفير ، والبسوه ثيابه .	٣١ ^١ وبعد ما هزثوا به ، تزعوا عنه الحلة ، والبسوه ثيابه .



(٢٨٦) بين الساعة العاشرة ونصف ، والحادية عشرة . صباحاً يخرج من السجن اللصان وبرأبا . جعل يسوع في محل برأبا (الذي يفلت في غاية السرور . وبيلاطس يكتب العنوان .

الفصل الرابع

صلب يسوع وموته

(٢٨٧) درب (الآلام) الصليب

لو ٢٣ : ٢٦ وبينما هم منطلقون به ، امسكوا واحداً ، هو سيمان القريناني . كان آتياً من الحقل ؟ وجعلوا عليه الصليب ليحمله خلف يسوع .	مر ١٥ : ب ٢٠ ثم اخرجوه ليصلبوه .	متى ٢٧ : ب ٣١ وذهبوا به ليصلب .
٢١ وسخروا رجلاً مجتازاً ، وهو سيمان القريناني جاثياً من الحقل ، وهو ابو الكسندر وروفس ، ليحمل صليبه .	٣٢ وفيما هم خارجون ، وجدوا انساناً قريانياً ، اسمه سيمان فسخروه ليحمل صليبه .	

لو ٢٧ (تابع) وكان يتبعه جمع كثير من الشعب ، والنساء اللواتي كن يندبنه ، وينحن عليه .
٢٨ فالتفت يسوع اليهن وقال : « يا بنات اورشليم ، لا تبكين علي ، بل ابكين عليكن وعلى اولادكن . »

٢٩ لانه ها ايام تأتي يقولون فيها : طوبى للعواقر والبطون التي لم تلد ، والثدي التي لم ترضع .

٣٠ حينئذ يبتدون ان يقولوا للجبال : قعي علينا ، وللكام غطينا .

٣١ وان كانوا يفعلون هذا بالعود الرطب ، فما يكون باليابس . »

٣٢ وجاءوا ايضاً معه باثنتين آخريين عاملي سوء ، ليقتلا .

يو ١٩ : ١٦ ب فاخذوا يسوع ومضوا به .

١٧ فخرج وهو حامل صليبه الى الموضع الذي يسمّى موضع الجلجثة ، وفي العبرانية يسمّى جلجلة .

(٢٨٧) من ١١ الى ١١ ونصف اخذ العناء من يسوع هذا الاخذ حتى انه سقط تحت وقر الصليب فاقضى

له مساعد .

(٢٨٨) يسوع يصلب

لوقا ٢٣ : ٣٣ ولما جاءوا الى الموضع المسمى الجمجمة ،	مر ١٥ : ٢٢ واتوا به الى موضع الجلجلة الذي تأويله موضع الجمجمة .	متى ٢٧ : ٣٣ واتوا الى مكان يسمى الجلجلة الذي يقال له الجمجمة . العبارة الجلجلة .	يو ١٩ : ١٧ وخرج الى الموضع الذي يسمى الجمجمة ، وفي العبارة الجلجلة .
صلبوه هناك ،	٢٣ واعطوه خمرًا ممزوجة بمرّ ليشرب ، فلم يأخذها ٢٤' وصلبوه .	٢٤ واعطوه خلًا ممزوجًا بمرارة ، ليشرب . فلما ذاق لم يرد ان يشرب .	١٨' وهناك صلبوه
(ب ٢٤ § ٢٩٢)	٣٥' ولما صلبوه ،	٣٥' (ب ٢٤ § ٢٩٢)	
٢٥ وكانت الساعة الثالثة لما صلبوه .	٣٥ - ٣٦ § ٢٩٢ ، ٣٧ § (٢٩٠)	٣٥ - ٣٦ § ٢٩٢ ، ٣٧ § (٢٩٠)	
(٢٩٠ § ٢٦)			

(٢٨٩) يصلبون اللصين

لوقا ٢٣ : ٣٣ مع عاملي السوء ، احدهما	مر ١٥ : ٢٧ وصلبوا معه لصين ، واحداً	متى ٢٧ : ٣٨ حيثئذ صلب معه لصان ، واحد عن	يو ١٩ : ١٨ هو واثنان آخرون ، من هنا
---	--	---	--

(٢٨٨) على الجلجلة نحو ١١ ونصف . عندما صلبوا يسوع « كانت الساعة الثالثة (قد مرت) . هذه العبارة بقلم مار مرقس ، ليست البتة مقابلة لهذه الآية : « كانت الساعة الثالثة . » في ف ٢٩٦ يكتب : « في الساعة التاسعة » ليوضح ساعة موت يسوع . اما هنا فمن نيته ان يوءد لنا ان صلب يسوع قد تم بالحقيقة حين كانت الثالثة قد عبرت تماماً . (قابل ف ٢٣١ وف ٣٠٣) الظلمات المزمعة ان تشمل نزاع يسوع لا تقم ان تظهر . (ف ٢٩٦) . هذا ومار يوحنا قد أتى بكل التوضيحات . (ف ٢٨٥) يذوق يسوع ويرفض الخمر الممزوج بالمرارة والصبر ، مما شأنه ان يخفف عذابه . (اغ) ويُحتمل ان هذا المشروب كانت قد أعدته النسوة التقيات . (لاغ)

(٢٨٩) عند الظهور . من شأن الكبرياء ان لا تقر ابداً بجرائمها . بل انها تقتم فرصة الآلام لتوجيه الاهانة الى الله وإلى مسيحه . اما التواضع فيعترف باخطائه ويرضى خاضعاً باداء واجب التفكير . مر ١٥ : ١٨ = لوقا ٢٢ : ٣٧ . (في ف ٢٦٢ = اشعيا ٥٣ ف ١٢ .

عن يمينه ، والآخِر عن شماله .	عن يمينه ، والآخِر عن شماله . ٢٨ وتم الكتاب الذي يقول : « واحصي مع الائمة . » (٢٩١ : ٢٩٢)	عن يمينه ، والآخِر عن يساره . (٢٩٤ : ٢٩٣)	وهنا ، ويسوع في الوسط .
----------------------------------	--	---	----------------------------

(٢٩٠) يضعون العنوان على صليب يسوع

+ لو ٢٣ : ٢٨ وكانت كتابة فوقه ، مكتوبة باليونانية . والرومية ، والعبرية : « هذا هو ملك اليهود . »	مر ١٥ : ٢٦ وكان عليه كتابة علته مكتوبة : « ملك اليهود . »	متى ٢٧ : ٣٧ وجعلوا فوق راسه علته مكتوبة : « هذا هو يسوع ملك اليهود . »
--	---	---

يو ١٩ : ١٩ ثم كتب بيلاطس عنواناً ، ووضعه على الصليب . وكان فيه مكتوباً : « يسوع
الناصرى ملك اليهود . »

٢٠ وهذا العنوان قرأه كثير من اليهود . لان الموضع الذي صلب فيه يسوع كان قريباً
من المدينة . وكان مكتوباً بالعبرية ، واليونانية ، والرومية .

٢١ فقال عظماء كهنة اليهود لبيلاطس : « لا تكتب : ملك اليهود ، بل هو قال اني
انا ملك اليهود . »

٢٢ اجاب بيلاطس : « ما كتبت قد كتبت . »

(٢٩١) الكلمة الاولى ليسوع على الصليب

لو ٢٣ : ٣٤ فقال يسوع : « يا ابتاه ، اغفر لهم ، لانهم لا يدرون ما يعملون . »

(٢٩٠) اين هو ملك اليهود ؟ هذا كان سؤال المجوس . ما هوذا . ومثثذ هذا ملك الحب يجذب الكل
اليه . يذكر مار لوقا عنوان الصليب لا بمناسبة الصلب ، لكن صِرفاً لكي يفهم سخرية اليهود الذين قالوا قبل
قلييل : « ان كنت ملك اليهود ، فخلص نفسك . » (لسيتر Lecêtre في الكتاب المذكور ، ص ١٨١)
(٢٩١) ان الشعب اليهودي الذي اتقاد الى اغراء رؤسائه لآثم جسم الاثم يد انه لم يدرك شناعة جرمه .
« هذه حكمة الله التي لم يعرفها احد من رؤساء هذا الدهر ؛ لانهم لو عرفوا لما صلبوا رب المجد . » (اقور ٢ : ٨)

(٢٩٢) اقتسام ثيابه

لو ٢٣ : ب ٣٤ واقتسموا ثيابه بينهم ، واقتدعوا عليها . (٣٧ § ٢٩٠)	مر ١٥ : ب ٢٤ اقتسموا ثيابه ، واقتدعوا عليها ماذا يأخذ كل واحد . (٢٥ § ٢٨٨)	متى ٢٧ : ب ٣٥ اقتسموا ثيابه واقتدعوا عليها .
---	---	---

يو ١٩ : ٢٣ فاما الجند ، فلما صلبوا يسوع ، اخذوا ثيابه وقيصه ، وجعلوها اربعة اجزاء ، كل جزء لواحد من الجند . وكان القميص غير مخيط ، منسوجاً كله من فوق .
٢٤ فقال بعضهم لبعض : « لا نشقه ، بل نقترع عليه لمن يصير منا . » ليكمل الكتاب الذي قال : « اقتسموا ثيابي بينهم ، وعلى لباسي اقتدعوا . » هذا فعله الشرط .

(٢٩٣) الكلمة الثانية

يو ١٩ : ٢٥ وكانت واقفات عند صليب يسوع أمه ، واخت امه مريم ، امرأة قليوفا ، ومريم المجدلية .

(٢٩٢) يرى مار يوحنا الجند يقتسمون الرداء الذي كانت اطرافه تصنع المعائب . ويسمع اقوال الجند التي تنيد الى ذاكرته المزمور ٢٢ . حيثئذ ينظر الى يسوع . يو ١٩ : ٢٦ = مر ٢٢ : ١٩ .
(٢٩٣) نرى بقرب المذراء القدوسة اختها (اي سالومي ، بكثير من الاحتمال ، أم مار يوحنا الانجيلي) ، ثم اثنتان أخريان من القديسات : مريم المجدلية ومريم امرأة قليوفا وأم يوسي ويعقوب الصغير . منذئذ تضحى أم يسوع أم يوحنا وأم جميع اخوة يسوع الآخر . قصني صابئة . وقد اتضح لنا سرّ التقديم برمه . - لتحقيق شخصية سالومي ، هذه هي الادلة لسنده : (١) لا يسوغ ان تكون اخت مريم المذراء مريم امرأة قليوفا ؛ لانه ليس من المألوف اطلاق اسم واحد على اختين (لاغ) (٢) اتنا نرى سالومي برفقة مريم (لقليوفا) ومريم المجدلية ، ساعة موت يسوع (٣ : ١٠) وفي صبيحة يوم الفصح . (ف ٣٠٦) من المؤكد تأكداً ادياً اذاً ان الانجيلي الرابع يتكلم عنها هنا . (٣) التآزي بين متى ٢٧ : ٥٦ ومر ١٥ : ٤٠ (ف ٣٠٦) يسوغ لنا توحيد سالومي وأم ابني زبدي . (٤) بكل سهولة يمكن القول بأن يوحنا يمين بهذه الطريقة أمه ذاتها ، اذا اعتبرنا عنايته باضافته تحت القفل ليس شخصه فقط ، بل اباه زبدي واخاه يعقوب (لاغ) . سالومي اسم عبري مُيَوَكَن معناه صحيح ، سالم ، مطمئن ، هادي . (تحية المسلمين سلام ، أو تحية اليهود شالوم تعني السلام .)

- ٢٦ فنظر يسوع الى امه ، والتلميذ الذي كان يجبه واقفاً . فقال لامه : « يا امرأة ، هوذا ابنك . »
 ٢٧ وقال للتلميذ : « ها هي ذي امك . » ومن تلك الساعة اخذها ذلك التلميذ عنده .
 (تلو ٢٩٧)

(٢٩٤) شتائم اليهود

لو ٢٣ : ٣٥ وكان الشعب قائماً ينظر .	مو ١٥ : ٢٩ والذين كانوا يرون به كانوا يحدفون عليه وهم يهزّون رؤوسهم ويقولون : « واه ! يا من ينقض الهيكل ويبنيه في ثلاثة أيام ،	متى ٢٧ : ٣٩ وكان المجتازون يحدفون عليه ، وهم يهزّون رؤوسهم .
٣٠ خلص نفسك ، واتزل عن الصليب . »	٣١ وكذلك رؤساء الكهنة كانوا يهزّأون فيما بينهم مع الكتبة ، قائلين :	٤٠ قائلين : « يا ناقض الهيكل وبانيه في ثلاثة أيام ،
والرؤساء ايضاً معهم يستهزّئون به ويقولون :	« خلص آخرين ونفسه لا يقدر ان يخلصها . »	٤١ وهكذا رؤساء الكهنة ايضاً كانوا يهزّأون مع الكتبة والشيخ ، قائلين :
« انه قد خلص آخرين فليخلص نفسه ان كان هو المسيح مختار الله . »	٣٢ المسيح ، ملك اسرائيل ، فليزل الآن عن الصليب ، لنرى ونؤمن . »	٤٢ « خلص آخرين ، وما يقدر ان يخلص نفسه . ان كان هو ملك اسرائيل ، فليزل الآن عن الصليب ، ونؤمن به . »
		٤٣ قد اكل على الله ، فلينتقده الآن ، ان اراده . لانه قال :

(٢٩٤) قد خمدت نار غضب الشعب . الجند يمزحون . اهل المحفل الاكبر يتحققون بفرح مشرور ان يسوع لم يأت ادنى هجينة ليفلت منهم . وفي رأبهم قد سقطت كل البواهر السابقة . اشيا ٥٣ : ١-٢ و ٦٣ : ٣ .

« انا ابن الله . »

٣٦ وكان الجنود ايضاً
يستمزئون به ، وهم
يتقدمون ويقدمون له
خلاً .

٣٧ ويقولون : « ان كنت
انت ملك اليهود ، فنج
نفسك . »
(٣٨ = § ٢٩٠)

(٢٩٥) الكلمة الثالثة

<p>لو ٢٣ : ٣٩ وكان واحد من عاطلي السوء المصلوبين معه يحذف عليه ويقول : « ان كنت انت المسيح ، فنج نفسك ، ونجنا . »</p>	<p>مر ١٥ : ب ٣٢ واللذان صلبا معه كانا يعيرانه ايضاً .</p>	<p>متى ٢٧ : ٤٤ وبذلك ايضاً اللصان اللذان صلبا معه كانا يعيرانه .</p>
---	---	--

٤٠ فاجاب الآخر وانتهره قائلاً : « ان انت ايضاً لا تخاف الله ، اذ كنت تحت هذا الحكم
بعينه ؟ »

٤١ اما نحن ، فبعدل . لاننا جوزينا باستحقاق ما صنعناه . واما هذا ، فلم يصنع
شيئاً رديئاً . »

٤٢ ثم قال يسوع : « اذكرني يا رب ، اذا جئت في ملكوتك . »

٤٣ فقال له يسوع : الحق اقول لك ، انك اليوم تكون معي في الفردوس . »

(٢٩٥) « ان اللصين » يتزلان مترلة فريق ، على مثال « الجنود » (ف ٢٩٧) ، « والتلاميذ » (ف ١٠٦)
و (ف ٢٢٨) . فاما عمله احدىها يمكن ان يقال بصيغة الجمع (اغ) وهذا تعبير سائر . (اغ) .

(٢٩٦) الكلمة الرابعة

لو ٢٣ : ٤٤ وكان نحو	مر ١٥ : ٣٣ فلما كانت الساعة	متى ٢٧ : ٤٥ ومن الساعة السادسة
الساعة السادسة . فصارت	السابعة ، صار ظلمة على	صار ظلمة على الارض كلها
ظلمة على الارض كلها الى	الارض كلها الى الساعة	الى الساعة التاسعة .
الساعة التاسعة .	التاسعة .	
٤٥ ^١ واظلمت الشمس .	٣٤ وفي الساعة التاسعة . صرخ	٤٦ ونحو الساعة التاسعة ، صرخ
(ب ٤٥ § ٣٠١)	يسوع بصوت عظيم قائلاً :	يسوع بصوت عظيم وقال :
	« ايلي ايلي لما شبيقتاني .	« ايلي ايلي لما شبيقتاني .
	الذي تأويله « الهي الهي ، لماذا	اي الهي الهي لماذا تركتني »
	تركتني ؟ »	٤٧ فقوم من القيام هناك ، لما
	٣٥ فسمع قوم من الحاضرين	سمعوا ، قالوا : « ان هذا
	وقالوا : « ها هوذا ينادي	ينادي ايليا . »
	ايليا .	

(٢٩٧) الكلمة الخامسة

مر ١٥ : ٣٦ وبادر واحد فلاً	متى ٢٧ : ٤٨ وللوقت ركض	يوحنا ٢٩ : ٢٨ وبعد هذا ،
اسفنجة خلاً ووضعها في	واحد منهم ، واخذ اسفنجة	رأى ان كل شيء قد كمل . فلكي
قصبة ، وسقاه ، وقال :	رملاًها خلاً ، وجعلها على	يتم المكتوب ، قال : « انا عطشان »
« اتركوا ، لننظر هل يأتي	قصبة وسقاه .	٢٩ وكان هناك اثناء موضوع

(٢٩٦) لم ينقص شيء من رقة الآب ليسوع ولا من ثقة يسوع بالآب . المزمود ٢١ الذي يستعير جملة الاولى .
يعبر عن ذلك (التجاة القرية) .
(٢٩٧) انه لعذاب مبرح يضاف الى الآلام القادحة التي يمكن ان تكبدها امروء في هذا العالم . ان الحربة
بسنائها شبيهة كل الشبه بالقصبة وزهرتها .

٤٩ واما الباكون ، فقالوا : « دع لننظر هل يأتي ايليا . لينجيه » (٣٠٠ § ٥٠)	ايليا ، ويتزله . « (٣٧ § ٣٠٠)
تملوه . خلا . فلاوا اسفنجة من الخل ، ووضعوها على زوها ، وادنوها من فيه . «	

(٢٩٨) الكلمة السادسة

يو ١٩ : ٣٠^١ فلما اخذ يسوع الخل ، قال : « قد كل . »

(٢٩٩) الكلمة السابعة

لو ٢٣ : ٤٦^١ وصاح يسوع بصوت عظيم وقال : « يا ابا ، في يديك استودع روحي . »

(٣٠٠) موت يسوع

لو ٢٣ : ٤٦ ^١ ولما قال هذا اسلم الروح	مر ١٥ : ٣٧ ^١ وصاح يسوع بصوت عظيم واسلم الروح .	متى ٢٧ : ٥٠ ^١ فصرخ ايضاً يسوع بصوت عظيم ، واسلم الروح .	يو ١٩ : ٣٠ ^١ وأمال رأسه واسلم الروح .
--	---	--	---



(٢٩٨) الغبطة غير الموصوفة ، غبطة الابن المحب غاية المحبة الذي اتم العمل المفوض اليه القيام به من قبل ابيه

(٢٩٩) يجدد يسوع عند موته الضحية انتامة ضحية حياته الثمينة . من المؤكد يلزم توحيد هذه الكلمة بصراخ الحب الخارج من قلب يسوع في تلك الساعة الاخيرة . (قابل متى ١٤ : ٣ ف ١٠٧)

(٣٠٠) الجمعة المقدسة ٧ نيسان ، ٣٠ . نحو الساعة الثالثة مساءً . يموت يسوع حياً بالله واكلهنا واياه وايشنا . كان قد وُلد يسوع في ٢٥ كانون الاول سنة ٧٤٩ (لرومة) ؛ وكان عمره في ٧ نيسان ، سنة ٧٨٣ ، يوم موته ، ٣٣ سنة وثلاثة اشهر وثلاثة عشر يوماً . (الايل فيليون — المدخل العام للانجيل ص (٧١))

الفصل الخامس

مساء الجمعة المقدسة

(٣٠١) ساعة موت يسوع

لو ٢٣ : ب ٤٥ وانشق ستر الهيكل من وسطه . (٣٠٠ و ٢٩٩ §§ = ٤٦)	مر ١٥ : ٣٨ فانشق حجاب الهيكل الى اثنين من فوق الى اسفل .	متى ٢٧ : ٥١ واذا بستر الهيكل قد انشق
		الى اثنين من فوق الى اسفل . والارض تزلزلت ، والصخور تشقق .
		٥٢ والقبور تفتحت ، وكثير من اجساد القديسين الراقدين قاموا .
		٥٣ وخرجوا من القبور بعد قيامته ودخلوا المدينة المقدسة ، وظهروا لكثيرين .
٤٧ فلما رأى قائد المئة ما كان ، ٣٩ فلما رأى قائد المئة الذي ٥٤ فاما قائد المئة والذين كانوا		

(٣٠١) ان لوقا عند تكلمه عن الظواهر الخارقة السابقة أو اللاحقة موت المخلص يضم في نفس الايات ، الظلمات التي دامت من الساعة السادسة الى الساعة التاسعة ، وانشقاق حجاب الهيكل ؛ وان كان هذا الانشقاق لم يحدث إلا بعد ما فارق ربنا الروح . (لسيتر Lecêtre ص ١٨١) انشق الحجاب الذي كان يستر مدخل النافوس . وتشقق الصخور بزلزلة عنيفة . ويعلن قائد المئة بان هذا الموت يعجد الله ، وان يسوع كان مصيباً بقوله انه ابن الله . (اغ) بين الاخلاء الحاضرين يحنن وجود يوسف الرامي وسمعان القيراني . يفكر الجمع بطفر يوم الشمانين .

٤٨	تجدد الله ، وقال : « حقاً كان هذا الانسان صديقاً . وكل الجموع الذين كانوا مجتمعين لهذا المنظر ، لما عاينوا ما كان ، رجعوا ، وهم يدقون على صدورهم . »	الذي كان قائماً قبالة انه قد صاح هكذا واسلم الروح ، قال : « حقاً كان هذا الانسان ابن الله . »	٥٥	معه يحوسون يسوع ، فلما رأوا الزلزلة ، وما قد صار ، خافوا جداً ، وقالوا : « حقاً كان هذا ابن الله . »
٤٩	وكان ايضاً نساء ينظرن من بعيد . منهن مريم المجدلية . ومريم ام يعقوب الصغير ، وام يوسف ، وسالومي .	٥٥	وكان هناك نساء كثيرات ينظرن من بعيد ، وهن اللواتي تبعن يسوع من الجليل لخدمته . وكانت منهن مريم المجدلية ، ومريم ام يعقوب ويوسي . وام ابني زبدي .	
٥٠	هؤلاء اللواتي كن يتبعنه ، حين كان في الجليل ، ويخدمنه وأخر كثيرات صعدن معه . الى اورشليم .	٥٦	وكان ايضاً نساء ينظرن من بعيد . منهن مريم المجدلية . ومريم ام يعقوب ويوسي . وام ابني زبدي .	
٥١	هؤلاء اللواتي كن يتبعنه ، حين كان في الجليل ، ويخدمنه وأخر كثيرات صعدن معه . الى اورشليم .	٥٦	وكان ايضاً نساء ينظرن من بعيد . منهن مريم المجدلية . ومريم ام يعقوب ويوسي . وام ابني زبدي .	

(٣٠٢) طعن قلب يسوع برمح

- يو ١٩ : ٣١ واما اليهود ، فلانه يوم الجمعة ، اثلا تبقى الاجساد على صلبانها في السبت — لان ذلك يوم السبت كان عظيماً — سألوا بيلاطس ان يكسروا سيقانهم ويتزولهم .
- ٣٢ فجاء الجند فكسروا ساقى الاول ، وساقى الآخر الذي صلب معه .
- ٣٣ فلما اتوا الى يسوع ، رأوه قد مات . فلم يكسروا ساقيه .
- ٣٤ ولكن واحداً من الجند طعنه بجربة في جنبه . فخرج للوقت دم وماء .
- ٣٥ ومن عاين شهد ؛ وشهادته حق هي . وعلم انه قال الحق ، لتؤمنوا انتم ايضاً .
- ٣٦ لان هذا كان ليتم الكتاب القائل : « لا يكسر منه عظم . »
- ٣٧ وايضاً الكتاب الآخر الذي قال : « سينظرون الى الذي طعنوه . »

(٣٠٢) نحو الساعة الرابعة مساء . « هوذا القلب الذي احب البشر هذا الحب . لتأمل في نفس لص اليمين التي ترافق الى الفردوس نفس الكلمة المتأنس الكلية الالهية . اليوم ايضاً يطبق علينا سر الفداء بالعماد وسر القربان . يو ١٩ : ٣٦ ؛ خر ١٣ : ٤٦ ، عدد ٩ : ١٢ ؛ يو ١٩ : ٣٧ = زكريا ١٢ : ١٠ .

٣٠٣) دفن يسوع

لو ٢٣ : ٥٠ واذا رجل اسمه يوسف ، وكان مشيراً ، ورجلاً صالحاً ، صديقاً .	مر ١٥ : ٤٢ فلما كان المساء .	متى ٢٧ : ٥٧ ولما كان المساء .
٥١ هذا لم يوافق لرايهم وعلمهم . وهو من الرامة ، مدينة في اليهودية . وكان هو ايضاً يترجى ملكوت الله	٤٣ جاء يوسف الذي من الرامة . وكان مشيراً ، شريعياً . وكان هو ايضاً ينتظر ملكوت الله	جاء انسان غني من الرامة . اسمه يوسف . وكان هو ايضاً قد قتلهذا ليسوع .
٥٢ هذا جاء الى بيلاطس ، وسأله جسد يسوع .	٤٤ فتهيجب بيلاطس من انه كان قد مات . فدعا قائد المئة مستعلاً منه : « هل مات من زمان . »	٥٨ فهذا تقدم الى بيلاطس . وسأل جسد يسوع .
	٤٥ فلما علم من قبل القائد ، دفع الجسد ليوسف .	حيثذا أمر بيلاطس ان يعطى الجسد .
٥٣ وانزله ولفه في لفافة كتان ووضعته في قبر منحوت . لم يكن قد ترك فيه بعد احد	٤٦ فاشترى يوسف كتاناً ، وانزله ولفه بالكتان . ووضعته في قبر كان منقوراً في صخرة ، ودحرج حجراً كبيراً على باب القبر .	٥٩ فاخذ يوسف الجسد ، ولفه في كتان نقي . ووضعته في قبر جديد كان قد نحته في الصخرة . ثم دحرج حجراً عظيماً على باب القبر .
٥٤ وكان يوم الجمعة ، والسبت		

(٣٠٣) من الساعة الرابعة الى السادسة مساء . ان يوحنا ، اجابة الى ملتصق امه الجديدة ، يدنو من يوسف الرامي . ويتوسل اليه ان يستخدم نفوذه لاجتناب تدنيس شنيع لميكل الالهية . ونيقوديمس يكون موازراً له . فيستحضر كل شيء دون نقص : الكفن واللفائف والعصابة والحنوط . بيد ان القديسات يعتبرن شرفاً . لهن ان يشاركن في تمهيط جسد يسوع . قبل ان تبدى انارات السبت . يذهبن ما عدا مريم المجدلية ورفيقتها ، ليعددن حنوطاً جديدة .

٦١ وكانت هناك مريم المجدلية ومريم الأخرى جالستين قبالة القبر .	٤٧ وكانت مريم المجدلية ومريم ام يوسف تنظران اين وضع .	ياوح . ٥٥ وتبعته النساء اللواتي كن قد جئن معه من الجليل ، وابصرن القبر ، وكيف وضع جسده . ٥٦ فلما رجعن اعددن حنوطاً وطيباً .
--	---	---

- يو ١٩ : ٣٨ ومن بعد ذلك ، سأل يوسف ، الذي من الرامة ، بيلاطس ، لانه كان تلميذ يسوع ، وكان يخفي ذلك ، خوفاً من اليهود — ان يحمل جسد يسوع . فاذن له بيلاطس . فجاء وحمل جسد يسوع .
- ٣٩ وجاء ايضاً نقوديمس الذي كان قد جاء الى يسوع ليلاً من قبل — وهو حامل حنوط مرّ وصبر ، نحو مئة رطل .
- ٤٠ فاخذوا جسد يسوع . ولفاه في لفائف كتان مع الطيب ، كما هي عادة اليهود ان يدفنوا .
- ٤١ وكان في الموضع الذي صلب فيه بستان ؛ وفي البستان قبر جديد لم يكن احد قد ترك فيه بعد .
- ٤٢ فوضعا يسوع هناك ، لسبب الجمعة لليهود ، لان القبر كان قريباً .

السبت المقدس

(٣٠٤) الراحة السبتية

لو ٢٣ : ب ٥٦ وكفن في السبت ، كما في الوصية . (تلو § ٣٠٦)

(٣٠٤) السبت المقدس ، ٨ نيسان (١٤ نيسان) . يتقاطر اليهود الى الهيكل حيث يمكن مشاهدة الحجاب مشقوقاً . بيد ان فكر التلاميذ لا يبارح هنيئة واحدة القبر حيث يرقد ملك الملوك . حسب رواية لوقا ، يمكن الظن ان النساء القديسات كان عندهن في يتهن النباتات العطرية والزيت المطيب . فهو ، حسب اسلوبه ، يسبق فيهم رواية . (٢٤ : ١) كان من الظاهر ابتياع الحنوط عسراً ، الجمعة مساءً ، كما يبين صعباً ، يوم الاحد عند الفجر . (مرقس) مما يمكن من هذا الفرق الزهيد ، فان مار مرقس ومار لوقا متفقان بالواقع في شأن

(٣٠٥) حراسة القبر

- متى ٢٧ : ٦٢ ومن الغد الذي بعد الجمعة ، اجتمع رؤساء الكهنة والفريسيون الى بيلاطس .
٦٣ وقالوا له : « يا سيد ، ذكرنا ان ذلك المضل قال ، اذ كان حياً : « اني بعد ثلاثة ايام اقوم . »
٦٤ فأمر اذاً ان يحتفظ بالقبر الى اليوم الثالث . لتلا يأتي تلاميذه ويسرقوه ، ويقولوا في الشعب : « انه قام من الاموات . » فتكون الضلالة الاخيرة شراً من الاولى .
٦٥ فقال لهم بيلاطس : « عندكم حراس . اذهبوا ، واستوثقوا ، كما تعلمون . »
٦٦ فمضوا ، واوثقوا القبر ، وختموا الحجر مع الحراس .



استراحة النسوة القديسات يوم السبت . لكن لوقا يعلنها بصراحة . من الواضح ان السبت كان يبدأ في نظره ،
الحين الذي كان يجب البطالة فيه ، فيوم الجمعة لم يكن اذاً يوم العيد العظيم (لا غ)
٣٠٥) يضرب زعماء الكهنة والفريسيون موعداً بعضهم لبعض في دار الوالي . بنهوض يسوع (ف ١٦٩)
تفلقهم . وبيلاطس لا يريد ان يتهمهم بما لا ته لهذا الضلال الثاني .

القسم السابع

قيامه المسيح ، وظهوراته ، وصعوده

٣٠٦ النساء القديسات يذهبن الى القبر المقدس

لو ٢٤ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، باكراً جداً ، اتين الى القبر ، حاملات الخنوط ، الذي اعددهن ، ومعهن نساء .	مر ١٦ : ١ فلما جاز السبت ، ابتاعت مريم المجدلية ، ومريم ام يعقوب ، وسالومي طيباً ، ليأتين ويطينينه .	متى ٢٨ : ١ وفي عشية السبت ، الذي صباحه يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ومريم الأخرى . لتنظر القبر .
٢ وفي اليوم الاحد من الاسبوع ، باكراً جداً ، وافين الى القبر ، اذ طلعت الشمس .	٢	٢ واذا زلزلة عظيمة حدثت . لان ملاك الرب نزل من السماء وجاء ودحرج الحجر ، وجلس فوقه .
٣ قائلات بعضهن لبعض : « من يدحرج لنا الحجر ، عن باب القبر ؟ »	٣	٣ وكان منظره كالبرق ولباسه ابيض كالثلج .
٤ فتطلعن ورأين الحجر قد دحرج . لانه كان عظيماً جداً	٤	٤ فن خوفه ، اضطرب الحراس وصاروا كالاموات .
٢ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .	٢	٢ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .
يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فرأت الحجر مقاوياً عن القبر .	يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فرأت الحجر مقاوياً عن القبر .	يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فرأت الحجر مقاوياً عن القبر .

(٣٠٦) الاحد ٩ نيسان ؛ ٣٠ . يدخل يسوع الى مجده (لو ٢٤ : ٢٦) تصل القديسة المجدلية وحدها ، وقبل الجميع بكثير . (لاغ) اما رفيقاتها ، فلتأخرهن بسبب مشغلي الخنوط (لاغ) يلحقن بها حين بزوغ الشمس . الارض تتزلزل ، ويتزل ملاك من السماء ويرفع الحجر عن باب القبر . لا يذكر مار يوحنا سوى القديسة الاشد حياء . (اغ) .

(٣٠٧) مريم المجدلية تسرع فتخبر مار بطرس ومار يوحنا

يو ٢٠ : ٢ فاسرعت وجاءت الى شمعون بطرس ، والى التلميذ الاخر الذي كان يسرع مجبه .
وقالت لهما : « قد حملوا الرب من القبر ؛ ولا نعلم اين تركوه . » (تلو ٣١٠)

(٣٠٨) ملائكة تترآى للنسوة القديسات

لو ٢٤ : ٣ فدخلن ولم يجدن	مر ١٦ : ٥ فلما دخلن القبر ،	
جسد الرب يسوع .	رأينا شاباً جالساً عن	
٤ وحدث انه فيا هن متحيرات	اليمن ، عليه لباس ابيض ،	متى ٢٨ : ٥ فاجاب الملاك وقال
على هذا ، اذا رجلان قد	فدهشن .	للمرأتين : « لا تخافا انما ،
وقفا بين بلباس يبرق .		فقد علمت انكما تطلبان
٥ فخنن ونكسن وجوههن	٦ فقال لهن : « لا تدهشن .	يسوع المصوب .
الى الارض . فقالا لهن :	تطلبن يسوع الناصري المصوب .	ليس هو ها هنا . لانه قد
« لما تطلبن الحي مع الاموات .	قد قام ، ليس هو ها هنا . وها	قام ، كما قال . تعالينا ،
٦ ليس هو ها هنا . لكن	الموضع الذي وضعوه فيه .	وانظرا المكان الذي كان
قد قام . اذكرن ما	٧ لكن اذهبن ، وقلن لتلاميذه	فيه الرب مضطجعا .
كلمكن به وهو بعد في الجليل	او بطرس : « انه يسبقكم الى الجليل	٧ واذها بسرعة وقولا لتلاميذه

(٣٠٧) تأخذ مريم المجدلية الدهشة والخيرة عند لحظها القبر مفتوحاً . ودون ان ترى الملاك ، او الاقل من انها لم تحقق هيأته ، تقدمت بسرعة الى حجرة المدفن : « اخم رفعوا الرب من القبر . » فتسعى مفتشة حوالى البستان ولا تجد يسوعها . حينئذ تترك بعجلة رفيقاتها . (ا خ) ، وترجع الى المدينة . اذ يجب ان يعرف مار بطرس ويوحنا هذا التمس الجديد . فانطلق بطرس ويوحنا جالما اخبرهما المجدلية . لكن لوقا يريد ان ينهي كلامه من النسوة ، قبل ان يبدأ التكلم عن بطرس . فالزيارة التي ينسبها الى بطرس (ف ٣١٠) هي اذ عين الزيادة التي قام بها بطرس ويوحنا معاً . (لسيتر Lecêtre ص ١٨٩ ي) .

(٣٠٨) يظهر ملاكان . لكن من الملائم اشد الملائمة لطبيعة الحال ان يُترك الكلام لواحد منها . يفوتض الى رئيس الكنيسة الذي قد غفر له ، ان يقود التلاميذ الى الجليل حيث ينظم القائم الالهى الرسالة الى العالم باسمه . (ف ٣١٨) .

٧ وقال : « ينبغي لابن الانسان ان يسلم في ايدي اناس خطاة ، ويصلب ، ويقوم في اليوم الثالث . » (ر١٢٨)	٨ هناك ترونه ، كما قال لكم . فخرجن وفررن من القبر . لان الرعدة والتحير اخذاهن . فلم يقلن لاحد شيئاً . لانهن كن خائفات . (تلو ٣١١)	انه قد قام من الاموات . وها هو ذا يسبقكم الى الجليل . هناك ترونه ، ها اني قد قلت لكم . «
---	---	---

٣٠٩) النسوة القديسات يحملن البشارة الى التلاميذ

لو ٢٤ : ٩ ولما رجعن من القبر ، اخبرن الاحد عشر ، وجميع الباقين ، بهذا كله . ١٠ وكن مريم المجدلية ، ويوحنا ، ومريم ام يعقوب ، وسائر من معهن . وهن قلن للرسول هذا . ١١ وتراى هذا الكلام عندهم كالهذيان . ولم يصدقوهن . (ر ٣١٣)	متى ٢٨ : ٨ فخرجتا مسرعتين من القبر بخوف ، وفرح عظيم ، متعاديتين ، لتخبرا تلاميذه .
--	--

٣١٠) مار بطرس ومار يوحنا يذهبان الى القبر المقدس

لو ٢٤ : ١٢ وقام بطرس واسرع الى القبر ، فتطلع ورأى اللقائف موضوعة مفردة . ومضى وهو
متعجب في نفسه مما كان .

(٣٠٩) بعد ان تغلبت النسوة القديسات على هلمن الاول عزمنا أخيراً على اعلان الخبر ، ليس للاحد عشر
فقط ، بل لجميع التلاميذ ؛ ومن الجملة لتلميذي عماوس اللذين يحسبان غير ذي جدوى الذهاب الى القبر . أما
القديسة المجدلية فتراجع اليه وفكرة تدنيس الجسد تخالط عقلها .
(٣١٠) يتسارع مار بطرس ومار يوحنا الى القبر . مار يوحنا ينحني ؛ وبلمحة نظر ، يتحقق صدق قول
المجدلية . يصل بطرس فينظر بمد رأسه ، فلا يرى الا اللقائف . يدخل فيلاحظ باية عناية قد لُف المنديل .
يلج مار يوحنا والنور يضيء في عقله : ان يسوع قد قام ؛ اذ لا يمكن ان يفسر بغير نوع حال قبره .

- يو ٢٠ : ٣ فخرج بطرس ، والتلميذ الآخر ، واقبلوا الى القبر .
- ٤ واسرع الاثنان معاً . فسبق التلميذ الآخر بطرس ، وجاء اولاً الى القبر .
- ٥ فتطلع وابصر الاكفان موضوعة . ولكن لم يدخل .
- ٦ ثم اتى شمعون بطرس يتبعه . فدخل القبر فرأى الاكفان موضوعة ؛
- ٧ والمنديل الذي كان على رأسه ليس موضوعاً مع الاكفان ، بل مفرداً ملفوفاً ، في موضع على حدة .
- ٨ فحينئذ دخل ايضاً التلميذ الآخر الذي جاء في الاول الى القبر . فرأى وآمن .
- ٩ لانهم لم يكونوا بعد يعرفون المكتوب انه ينبغي ان يقوم من بين الاموات .
- ١٠ فانطلق التلميذان ايضاً الى موضعهما . (قلاو ٢١٣)

(٣١١) يسوع يتراءى لمريم المجدلية ولرفيقاتها

يو ٢٠ : ١١ وأما مريم فكانت واقفة عند القبر خارجاً تبكي وفيما هي باكية ، تطلعت الى داخل القبر .

١٢ فأبصرت ملاكين جالسين بشياطين بيض : احدهما عند الرأس ، والاخر عند الرجلين ، حيث كان جسد يسوع موضوعاً .

١٣ فقالا لها : « يا امرأة ، مسا »

(٣١١) ان كلمة « رابوني » اشد مودة من كلمة « راني » وكانت تستعمل اغلب الاحيان عند توجيه الخطاب الى الله . لا تسمح حياة يسوع الجديدة بالتوقف عند المعاطاة الالفية كلسابق ، فقد اوضحت مريم المجدلية رسالة الرسل . الى ذلك الحين لم يكن المختص قد اطلق على تلاميذه الاسم الدال على الخو . اسم « اخوة » (ف ذ) .

بيكيك؟ فقالت لهما : « انهم
حملوا سيدي ، ولا اعلم اين
تركوه . »

١٤ قالت هذا ، والتفتت الى
ورائها ؛ فرأت يسوع واقفاً
ولم تعلم انه يسوع .

١٥ فقال لها يسوع : « يا امرأة ،
ما بيكيك ، ومن تطلبين ؟ »
فظنت هي انه البستاني .
فقالت له : « يا سيد ، ان كنت
انت قد حملته ، فقل لي اين
تركته ، وانا آخذه . »

١٦ قال لها يسوع : « يا مريم »
فالتفتت هي وقالت له :
« رابوني » الذي تفسيره :
يا معلم . »

١٧ قال لها يسوع : « لا تلمسيني
لاني لم اصعد بعد الى ابي .
لكن امضي الى اخوتي
وقولي لهم : « اني صاعد
الى ابي وابيكم ، والهي
والهكم . »

١٨ فجاءت مريم المجدلية ،
وبشرت التلاميذ انها
رأت الرب ، وانه قال لها
هذا . « تلو § ٣١٥

متى ٢٨ : ٩ واذا يسوع لاقاهما ،
وقال :

« السلام لكما . فتقدمتا ،
وامسكتا قدميه ، وسجدتا له
١٠ حينئذ ، قال لهما يسوع :
« لا تخافا . امضيا ، وقولا
لاخوتي ان يذهبوا الى
الجليل . وهناك يرونني . »

مر ١٦ : ٩ وقام باكراً في يوم
الاحد وظهر اولاً لمريم
المجدلية التي كان قد اخرج
منها سبعة شياطين .
(رو ٨ : ٢ § ٨١)

١٠ فانطلقت هذه واخبرت
الذين كانوا معه وهم
ينوحون ويبكون .
١١ فلما سمع اولئك انه حي
وانها ابصرته ، لم يصدقوا .

(٣١٢) شهادة الحراس ، وغدر اعضاء المحفل الاكبر

متى ٢٨ : ١١ وفيما هما ذاهبتان ، اذا قوم من الحراس جاءوا الى المدينة ، واخبروا رؤساء الكهنة بكل ما كان .

- ١٢ فاجتمعوا مع الشيوخ ، وتشاوروا ، واعطوا الجند فضة وافرة .
- ١٣ وقالوا : « قولوا ان تلاميذه اتوا ليلاً وسرقوه ، ونحن نيام .
- ١٤ واذا سمع هذا عند الوالي ، اقنعناه ، وجعلناكم مطمئنين . »
- ١٥ فاخذوا الفضة ، وصنعوا كما علموهم . وذاعت هذه الكلمة عند اليهود الى اليوم .

(٣١٣) الظهور لتلميذي عماوس

لو ٢٤ : ١٣ واذا اثنان منهم كانا سائرين في ذلك اليوم الى قرية بعيدة من اورشليم ستين غلوة ، تدعى عماوس .

- ١٤ وكانا يتخاطبان بعضهما مع بعض عن جميع هذه الامور التي كانت .
- ١٥ وفيما هما يتكلمان ويتساءلان ، اذ قرب منهما يسوع بعينه . وكان يمشي معهما .
- ١٦ وكانت اعينهما مسموكة عن معرفته .
- ١٧ فقال لهما : « ما هذا الكلام الذي يتكلم به احداكما صاحبه . وانتما ماشيان مكتئبين ؟
- ١٨ فاجاب احدهما . الذي اسمه قليوبا ؛ وقال له : « اأنت وحدك غريب في اورشليم ، ولم تعلم ما كان فيها في هذه الايام ؟ »

(٣١٢) دلالة جديدة على قدم الانجيل الاول (ف ٢٧٦)

(٣١٣) انه ليس بذهاب الى عماوس : لكنه يقصد ان يهيء لتلميذه فرصة دعوته . عماوس مدينة كبيت لحم . والقديس مرقس يكتب ، « نحو الضيق » ليعاكس هذه المدينة الى المدينة العاصمة . (اغ) في شأن المسافة (٣٠ كلمترًا في الطريق الرومانية) وساعة كسر الخبز ، ليس مجال لتجسيم المشكلة . يوماً من الايام . عند الساعة الثانية بعد الظهر ، اذ رأنا احد اهل البادية نبارح بيت لحم ، قال لنا : « اين انتم ذاهبون ؟ فان الشمس قد غابت » ولا ريب ان التلميذين قد ركبا دابتين ليتمكننا من ايهال الخبر السعيد . ان كان يسوع لم ينجح القربان ، فيجدر الظن بانه كان له عادة خاصة لكسر الخبز . (لاغ) ان مار اوغسطين يتصور بان الشيطان كان حتى ذاك الحين قد شوش نظر التلميذين .

- ١٩ قال لهما : « وما هو ؟ » قالا : « أمر يسوع الناصري . كان رجلاً نبياً ، له قوة في الفعل والقول ، قدام الله وجميع الشعب .
 ٢٠ وان عظماء الكهنة ، ورؤساءنا اسلموه الى حكم الموت ، وصلبوه .
 ٢١ ونحن كنا نرجو انه هو المتيقن ان يفدي اسرائيل ، ولكن مع هذا كله ، هذا هو اليوم الثالث منذ كان هذا .
 ٢٢ ولكن نسوة منا حيرتنا ، اذ كنا قد ابكرنا الى القبر .
 ٢٣ فلم يجدن جسده . فأتين وقلن أنهن ابصرن منظر ملائكة قالوا عنه انه حي .
 ٢٤ ومضى قوم من الذين معنا الى القبر ، ووجدوا هكذا ، كما قالت النسوة ايضاً . فاما هو فلم يروه . »
 ٢٥ فقال لهما : يا غير فاهمين ، وثقيلي القلوب في الايمان بكل ما نطقت به الانبياء .
 ٢٦ أما كان ينبغي ان يتألم المسيح هذه الآلام ، ويدخل الى مجده ؟ »
 ٢٧ واخذ يفسر لهما من موسى ، ومن جميع الانبياء . ما في جميع الكتب من اجله .
 ٢٨ فاقتربا من القرية التي كانا منطلقين اليها . وكان هو يتظاهر بانه ينطلق الى مكان ابعد .
 ٢٩ فامسكاه وقالوا له . « اقم معنا ، لانه مساء ، وقد مال النهار . » فدخل ليقيم عندهما .
 ٣٠ فلما اتكأ معهما ، اخذ خبزاً ، وبارك وكسر ، وناولهما .
 ٣١ فانفتحت اعينهما ، وعرفاه . ثم خفي عنهما .
 ٣٢ فقال احدهما للآخر : « ألم تكن قلوبنا محترقة فينا ، اذ كان يكلمنا في الطريق .
 ويفسر لنا الكتب ؟ »
 مر ١٦ : ١٢ ومن بعد ذلك ترأى بصورة اخرى لاثنتين منهم ، وهما عشيان منطلقين الى ضيعة .

٣١٤) تلميذا عماوس في اورشليم

لو ٢٤ : ٣٣ فقاما في تلك الساعة ، ورجعا الى اورشليم ، فوجدا الاحد عشر مجتمعين ، والذين معهم :

(٣١٤) لم يكن مار توما هناك . ولظنه ان المجدية والاخر قد استولى عليهم الهذيان ، رفض الانضمام الى بقية الرسل للمفاوضة في شأن الحادث . وكانوا قد اغلقوا الابواب بخافة الجواسيس . في تلك الساعة المتأخرة (ف الثانية) وصل تلميذا عماوس . بيد ان هذا كان مما يفوق كل حد ، مما لم يحسر الرسل معه انه يوثقوا بغبطتهم ، ألا مار بطرس الذي رأى يسوع ومار يوحنا الذي آمن دون ان يرى .

- ٣٤ وهم يقولون : « حقاً قام الرب . وظهر لشمعون . »
 ٣٥ وهما ايضاً اخبرا بما كان في الطريق ، وكيف عرفاه ، عند كسر الخبز .
 مر ١٦ : ١٣ فانطلق ذاك واخبرا البقية . ولا يهذين صدقوا .

(٣١٥) يسوع يتراى لتلاميذه اثناء غياب توما

- | | |
|---|--|
| <p>يو ٢٠ : ١٩ فلما كانت عشيّة ذلك اليوم الذي هو يوم الاحد من الاسبوع ، والابواب مغلقة في الموضع الذي كان التلاميذ مجتمعين فيه ، خوفاً من اليهود ، جاء يسوع ، ووقف في الوسط ، وقال لهم : « السلام لكم . »
 ٢٠ ولما قال هذا ، اراهم يديه ، ورجليه ، وجنبه . ففرح التلاميذ ، لانهم رأوا الرب .
 ٢١ وقال لهم يسوع ايضاً : « السلام لكم . كما ارسلني الآب ، انا ارسلكم . »
 ٢٢ قال هذا ، ونفخ فيهم ، وقال لهم : « خذوا الروح القدس .
 ٢٣ من غفرتم له خطاياه غفرت له . ومن امسكتموها عليه . أمسكت . »</p> | <p>لو ٢٤ : ٣٦ وفيما هم يتكلمون بهذا ، وقف يسوع في وسطهم ، وقال لهم : « السلام لكم . انا هو . لا تخافوا . »
 ٣٧ فجزعوا وخافوا . وظنوا انهم ينظرون روحاً .
 ٣٨ فقال لهم : « ما بالكم : « تضطربون ، ولم تخطر الافكار في قلوبكم ؟
 ٣٩ انظروا يدي ورجلي . فاني انا هو . جسوتي وانظروا . ان الروح ليس له لحم وعظام ، كما ترون لي . »
 ٤٠ ولما قال هذا ، اراهم يديه ورجليه ،
 ٤١ واذا هم غير مصدقين من الفرح ، ومتعجبون ، قال لهم : « اعندكم ها هنا ما يؤكل . »</p> |
|---|--|

(٣١٥) « الاحد عشر » لتعيين المصف الرسولي بين اتجار يهوذا وانتخاب القديس متيا . ظهور مفاجيء مثل الغياب في ماموس . بعض الرسل يتخيّلون رؤية نفس المخلص ؛ لكنه كان يسوع كله يجسده المنبعث ؛ برسوم صلبه ، وبالخواص الطبيعية التي يميز الروح عن الانصاف بما . الفرح ذاته يمنهم عن تصديق مثل هذه السعادة . عند ذلك رضي يسوع من باب التنازل ان يأكل شيئاً من الطعام قدام تلاميذه . وبعد ان حصل لهم اليقين الراسخ ، قلد الرب رسله سلطان حلّ وربط الخطايا .

٤٢ فاعطوه جزءاً من سمك مشوي ، ومن
شهد غسل .
٤٣ فاخذ ، واكل قدامهم .
(تلو ٣١٩)

(٣١٦) الظهور بحضور مار توما

مر ١٦ : ١٤ واخيراً ظهر للاثني عشر وهم متكثون . وبكتهم لعدم ايمانهم . وقساوة قلوبهم لانهم لم يصدقوا الذين ابصروه انه قد قام .
يو ٢٠ : ٢٤ وتوما احد الاثني عشر ، الذي يستى التوام ، لم يكن معهم ، اذ جاء يسوع .
٢٥ فقال له التلاميذ الآخرون : « قد رأينا الرب » . فقال لهم : ان لم ابصر في يدي رسم المسامير ، واجعل اصبعي في رسم المسامير ، واترك يدي في جنبه ، لا اؤمن .
٢٦ وبعد ثمانية ايام ، كان تلاميذه ايضاً داخلاً وتوما معهم . فجاء يسوع والابواب مغلقة ، فوقف في الوسط ، وقال : « السلام لكم . »
٢٧ ثم قال لتوما : « هات اصبعك الى هنا ، وانظر الى يدي ، وهات يدك ، واجعلها في جني . ولا تكن غير مؤمن بل مؤمناً . »
٢٨ فاجاب توما وقال له : « ربي والهي . »
٢٩ قال له يسوع : « لانك رأيتني يا توما آمنت . طوبى للذين لم يروا وآمنوا . »
(٣٠ - ٣١ § ٣٢١)

(٣١٧) الظهور على شاطئ بحيرة طبرية

يو ٢١ : ١ وبعد هذا اظهر يسوع ايضاً نفسه للتلاميذ على بحيرة طبرية . وهكذا ظهر :

(٣١٦) اورشليم ، الاحد . ١٦ نيسان ٣٠ . انتهى عيد الفصح . فاخذوا باعداد رحيل القافلة الى الجليل .
يظهر يسوع - ولم يكن قد ابدى من الصرامة مثلاً ابداهما حينئذ . فارادته ان يزول كل شك بين الاحد عشر .
زبما انه في هذا الان قد عتّن اليوم ومحل الميعاد في الجليل . (ف ٣١٨)
(٣١٧) بحيرة طبرية ، بين ١٦ نيسان و ١٨ ايار ، ٣٠ . ريثما يجيء اليوم الذي عينه يسوع ، عاد مار بطرس الى الشغل معه مار توما ومار ثنائيل (برثلمي) ورسولان آخران (مار يعقوب ومار يوحنا) . فقصد يسوع ان

- ٢ كان شمعون الصفاة ، وتوما الذي يقال له التوأم ، وثنائيل الذي من قانا الجليل وابنا زبدي . واثنان آخرون من تلاميذه معاً .
- ٣ فقال لهم شمعون الصفاة : « انا امضي واتصيد . » فقالوا له : « نحن نجي . معك ايضاً . » فخرجوا وصعدوا السفينة ، ولم يصيدوا في تلك الليلة شيئاً .
- ٤ فلما اصبحوا ، وقف يسوع على الشط ، ولم يعلم التلاميذ انه يسوع .
- ٥ فقال لهم يسوع : « يا فتيان ، أعمل عندكم ادماً ؟ » فقالوا « لا . »
- ٦ فقال لهم : « القوا شبكتكم من جانب السفينة الايمن ، فتجدوا . فاقروا . ولم يقدرُوا ان يجذبوها ، من كثرة السمك .
- ٧ فقال ذلك التلميذ ، الذي كان يسوع يحبه لبطرس : « انه هو الرب . » فلما سمع شمعون الصفاة انه الرب ، شد قيصه على حقويه ، لانه كان عرياناً ، والقى نفسه في البحر .
- ٨ وجاء التلاميذ الآخرون في السفينة ؛ لانهم لم يكونوا متباهدين عن الارض الا نحو مئتي ذراع ، وهم يجرون شبكة السمك .
- ٩ فلما نزلوا الى الارض ، رأوا جمراً موضوعاً ، ومحمكاً موضوعاً عليه ، وخبزاً .
- ١٠ فقال لهم يسوع : « قدموا من السمك الذي صدمتُم الآن . »
- ١١ وصعد شمعون الصفاة وجذب الشبكة الى الارض ، اذ هي ممتلئة حيتاناً كبيراً ، ثلاثة وخمسين ومئة . وبهذه الكثرة لم تتخزق الشبكة .
- ١٢ فقال لهم يسوع : « تعالوا تغدّوا » ولم يجسروا احد من التلاميذ ان يسأله من انت . لانهم علموا انه هو الرب .
- ١٣ وجاء يسوع ، واخذ الخبز ، واءطاهم .
- ١٤ هذه مرة ثالثة ظهر يسوع لتلاميذه ، بعد ما قام من الاموات .
- ١٥ فلما تغدّوا ، قال يسوع لشمعون بطرس : « يا شمعون بن يونا ، اتجبنني اكثر من هؤلاء ؟ » قال له : « نعم ، يا رب ؛ انت تعلم اني احبك . » قال له : « ارفع خرافتي . »

يسد كل احتياجتهم فاعدت لهم هو بنفسه غذاء زهيداً ، غذاء صيادين . وهم مزمعون منذئذ ان يكونوا صيادين في العالم كله . لكن لا يقتضي ان يكون هناك الا شبكة واحدة . يقوم بطرس مقام يسوع ؛ فيكون وحده الرئيس الاعلى للكنيسة جماعاً . صلب يسوع ، فبطرس يصلب ايضاً . ايا تترى يصلب يوحنا ؟ ليس من شأن بطرس ان يهتم بهذه المسألة ؛ لانها من اسرار يسوع .

- ١٦ ثم قال له ثانية : « يا شمعون بن يونا ، اتجبنني ؟ » قال له : « نعم ، يا رب ، انت تعلم اني احبك . » قال له : « ارفع كباشي . »
- ١٧ قال له ثالث دفعة : « يا شمعون بن يونا ، اتجبنني ؟ » فحزن الصفاة من اجل قوله ثالثة : اتجبنني . فقال له : « يا سيد انك عارف بكل شيء ، وانت تعلم اني احبك . » فقال له : « ارفع غنمي . »
- ١٨ الحق الحق اقول لك . انك اذ كنت شاباً ، كنت تشد حقويك لنفسك . وتمشي الى حيث تشاء . فاذا شئت ، فانك تبسط يديك ، وآخر يشد لك حقويك . ويمضي بك الى حيث لا تشاء . »
- ١٩ قال هذا ، ليبين باي ميته كان مزماً ان يعجد الله . فلما قال هذا ، قال له : « اتبعني . »
- ٢٠ فالتفت بطرس . فرأى التلميذ الذي كان يسوع يحبه ، يتبعه ، وهو الذي ارتكأ وقت العشاء ، على صدره ، وقال له : « يا سيد ، من الذي يسلمك ؟ »
- ٢١ هذا رآه بطرس ، وقال ليسوع : « يا رب ، هذا ما باله ؟ »
- ٢٢ قال له يسوع : « ان كنت اشاء ان يبقى هذا الى ان اجيء ، فماذا اليك . اتبعني انت . »
- ٢٣ فداعت هذه الكلمة بين الاخوة ان ذلك التلميذ لا يموت . ويسوع لم يقل له : « انه لا يموت . بل ان كنت اشاء ان يبقى هذا الى ان اجيء ، فماذا اليك . » (تلو ٣٢٢)

(٣١٨) الظهور على هضبة من هضاب الجليل

- | | |
|--|---|
| <p>متى ٢٨ : ١٦ واما الاعد عشر تلميذاً فمضوا الى الجليل ، حيث وعدهم يسوع .</p> <p>١٧ فلما رأوه سجدوا له ، وبعضهم شكوا .</p> <p>١٨ فتقدم يسوع ، وكلمهم قائلاً : « قد</p> | <p>مر ١٦ : ١٥ وقال لهم : « انطلقوا الى العالم كله ، واكرزوا بالانجيل للخليقة كلها . »</p> |
|--|---|

(٣١٨) في ذلك اليوم بعث المسيح الملك رسله الى العالم باجمعه الواجب عليه ان يؤمن بالآب والابن والروح القدس ، ويعتمد بماء التجديد ، ويقبل الانجيل بكل نتائجه . ان القديس متى ، دون ان يروجا لنا ، يفترض الظهورات الاولى التي في اثنتائها خامس الرسل الشك في حقيقة قيامة معلمهم « لوقا ٢٤ : ١١ في ف ٣٠٩ و ٤١ في ف ٣١٥ »

- ١٦ من آمن واعتمد ، خالص . ومن لم يؤمن
يدان .
- ١٧ وهذه الايات تتبع المؤمنين : باسمي
يخرجون الشياطين ، ويتكلمون بالسنة
جديدة .
- ١٨ ويحملون الحيات . وان شربوا شيئاً مميتاً ،
فلا يضرهم . ويضعون ايديهم على المرضى ،
فيبرأون . «
- ١٩ اعطيت كل سلطان في السماء وعلى الارض .
اذهبوا وتلمذوا كل الامم ، وعمدوهم .
باسم الآب ، والابن ، والروح القدس .
- ٢٠ وعلموهم ان يحفظوا جميع ما اوصيتكم
به . وها اناذا معكم كل الايام الى
انقضاء الدهر آمين . «

(٣١٩) الظهور الأخير في اورشليم

- لو ٢٤ : ٤٤ وقال لهم : « هذا الكلام الذي كلمتكم به ، اذ كنت معكم . انه لا بد
ان يكمل كل ما هو مكتوب في ناموس موسى ، والانبياء ، والمزامير عليّ . »
- ٤٥ وحينئذ فتح ذهبنهم ، ليفهموا الكتب .
- ٤٦ وقال لهم : « هكذا هو مكتوب . وهكذا كان ينبغي ان يؤتم المسيح ، ويقوم
في اليوم الثالث . »
- ٤٧ ويكرز باسمه بالتوبة . ومنفرة الخطايا ، في جميع الامم ، بدأ من اورشليم .
- ٤٨ وانتم شهود بذلك .
- ٤٩ وها انا ارسل اليكم موعداً الي . فاجلسوا انتم في المدينة ، حتى تتدبروا القوة من
العلي . «

(٣٢٠) الصعود

- لو ٢٤ : ٥٠ ثم اخرجهم خارجاً الى بيت عنيا . | مر ١٦ : ١٩ ومن بعد ما كلمهم الرب يسوع ،

(٣١٩) يكشف يسوع معنى الكتاب على رسالة المسيح ورسالة تلاميذه حين يتفقدون الأيدى الإلهي .
(٣٢٠) الحبيب ١٨ ايار ٣٠ . مما لا ينكر انه لو لم يكتب مار لوقا سفر الاعمال لظن المرء ان نيته كانت

ارتفع الى السماء ، وجلس عن يمين
الله .
٢٠ وخرج اولئك فكرزوا في كل مكان .
والرب كان يعمل معهم ، واثبت كلامهم
بالايات التي كانت تتبعهم .

ورفع يديه ، وباركهم .
٥١ وكان فيما هو يباركهم ، انفرد عنهم ،
وصعد الى السماء .
٥٢ فاما هم فسجدوا له ، ورجعوا الى
اورشليم بفرح عظيم .
٥٣ وكانوا في كل حين ، في الهيكل ،
وهم يسبحون الله ، ويباركونه . آمين

(٣٢١) خاتمة مار يوحنا الانجيلي

+ يو ٢٠ : ٣٠ وصنع يسوع آيات أخر كثيرة ، قدام تلاميذه ، لم تكتب في هذا الكتاب .
٣١ وهذا قد كتب لتؤمنوا ان يسوع هو المسيح ابن الله . فان آمنتم ، وجبت لكم
باسمه الحياة .

وضع هذه التلخيصات في مساء القيامة ، الذي كان يكون ايضاً يوم الصعود . لكن بما ان هذا الكاتب
المدقق لم يمكنه ان يناقض ذاته بذاته ، تختم الفرض بان الملخص الوارد في الانجيل يقوم مقام الاربعةين يوماً
المذكورة في الاعمال . على انه يلزم الاستنتاج من ذلك هذا المبدأ العام وهو ان بعض ظواهر التاثير
لا ينبغي ان يفرط الجدل في تتبعها ، لا بل يفسح المجال في صدها للتفسير . (لاخ) يأمر يسوع الرسل المحتاطين
به بالا يبارحوا اورشليم ، لكن ان ينتظروا موعد الآب الذي سمعوه من فم يسوع عنه ؛ (ف ف ١٧٤ ، ٢٦٣ ،
٢٦٥ ، ٢٦٦) ذاك الموعد الذي بوجبه كانوا هم مزعمين بعد بضعة ايام ان يعمدوا بالروح القدس . فسأله :
يا رب ، افي هذا الاوان انت مزعم ان تعيد ملك اسرائيل ؟ « اجابهم يسوع : « لم يعط لكم ان تعرفوا الاوقات
والازمنة التي عيئها الآب بسلطانه . سوف تنالون قوة عظيمة حين يحل الروح القدس عليكم . وتكونون شهوداً
لي في اورشليم . وفي كل اليهودية ، وسائر السامرة ، والى اقصى الارض . « ثم صعد يسوع في العلاء وهم ينظرونه
ابتعد ابتعاداً نهائياً . وبعد قليل حجبه غمامة عن عيونهم . وظهر لهم ملاكان متشحان بثلثاب بيض ، فقالا لهم :
« ايها الجليليون ، ماذا انتم مستترون هاهنا . شاخصة انظاركم الى السماء هذا يسوع عينه الذي رفع عنكم الى السماء
سوف يعود كما رايتموه الآن وهو صاعد الى السماء . « (اعمال ١ : ٦ - ١٢) كان يسوع قد وعد بان شهد
صعوده يوحى الينا سر قربانه . (يو ٦ : ٦٢ ف ١١١)

(٣٢١) بين المشاهد التي حضرها مار يوحنا قد اختار تلك التي فيها يسطع النور ، ويذهب الحب بشدة اعظم ،
لكي يدفع قلبنا نحو يسوع . ولكي نكون ثقتنا دون حد .

(٣٢٢) خاتمة تلاميذ مار يوحنا

يو ٢١ : ٢٤ هذا هو التلميذ الذي يشهد بهذا ، وكتب هذا . ونحن نعلم ان شهادته هي حق .
٢٥ وفعل يسوع اموراً أخرى كثيرة ، لو انها كتبت واحدة واحدة ، لظننت ان العالم نفسه لم يسعها صحفاً مكتوبة .

❖ انتهى ❖

(٣٢٢) من المؤكد ان مار يوحنا الرسول هو الذي كتب الانجيل الرابع . ان الاختلافات التي نتجفت بين الاناجيل الاربعة تقوم شهادة ثمينة على صحتها وحقيقتها . لو كانت متشابهة تشابهاً تاماً ، ومتفقة دائماً في الدلالات على التوقيت ووصف المواقع ؛ ولو كانت عباراتها متقابلة كلمة بكلمة ، لما احجم اعداء الايمان المسيحي عن الشك في هذا الاتفاق بين الروايات والاقوال (فذ) بهذا الاختلاف اختلاف الاقوال تتعلم تعلماً مفيداً انه ، لادراك الحقيقة ، لا يقتضي السعي في الكلمات الا وراء فكر المتكلم ، (اغ) لنحفظ في قلوبنا هذه الصفحات المختارة من حياة يسوع الكاملة ؛ ولنتأمل فيها على مثال وفي صيغة مريم العذراء الكلية القداسة ، أم الله .

مُشتمل حسب النسق التوقيتي

الفاتحة

فقرة

- ١ الكلمة المتجسد وسابقه
- ٢ لماذا وكيف كتب مار لوقا .

القسم الاول : فجر الخلاص

- ٣ البشارة بميلاد السابق .
- ٤ البشارة بميلاد الكلمة المتأنس .
- ٥ الزيارة .
- ٦ ميلاد وختانة مار يوحنا المعمدان .
- ٧ الرؤيا لمار يوسف .
- ٨ ميلاد يسوع .
- ٩ ختانة يسوع واسمه .
- ١٠ التقديم في الهيكل .
- ١١ المجوس . الهرب الى مصر . قتل الاطفال الابرياء .
- ١٢ الرجوع من مصر .
- ١٣ العودة الى الناصرة .
- ١٤ الوجدان في الهيكل . الحياة الخفية .

القسم الثاني : مار يوحنا يهيئ مجيئ المسيح

- ١٥ ظهور مار يوحنا المعمدان .
- ١٦ كرازة مار يوحنا المعمدان .
- ١٧ مشورات خصوصية يبذلها المعمدان .

١٨	البشارة بمجيء المسيح .
١٩	يسوع يُعلن ابن الله وقت عماده .
٢٠	تواليد المسيح البشرية .
٢١	صوم المسيح وتجربته .
٢٢	شهادة السابق الرسمية .
٢٣	كيف عرف يوحنا المسيح .
٢٤	تلاميذ المسيح الثلاثة الاولون .
٢٥	تلاميذان جديدان .
٢٦	في عرس قانا .
٢٧	مكوث قصير في كفرناحوم .
٢٨	طرد الباعة من الهيكل .
٢٩	يسوع القدرة على اقامة ذاته .
٣٠	هدايا غير كاملة . محادثة نيقوديموس .
٣١	الحكم على العالم بموجب موقفه من يسوع .
٣٢	آخر شهادة للسابق .
٣٣	وحي ابن الله .
٣٤	القاء يوحنا المعمدان في السجن .

القسم الثالث : الخدمة في الجليل الى تخلي تلاميذ كثيرين

الفصل الاول : يسوع يبارح اليهودية ، وينطلق للبشارة في الجليل

٣٥	الرجوع الى الجليل .
٣٦	محادثة السامرية .
٣٧	العجيبة الثانية في قانا .
٣٨	بداية الخدمة في الجليل .
٣٩	يسوع يكرز في الناصرة للمرة الاولى
٤٠	يسوع يكرز في كفرناحوم .

- ٤١ يسوع يكرز بسلطة سامية .
- ٤٢ اخراج شيطان .
- ٤٣+ شفاء حماة مار بطرس .
- ٤٤ اشفية شتى ، مساء اليوم عينه .
- ٤٥ يسوع يترك كفرناحوم ، فيذهب يكرز .
- ٤٦ الصيد العجيب الاول ، والدعوة النهائية للتلاميذ الاربعة الاولين .
- ٤٧ شفاء ابوص .

الفصل الثاني : الخلاف بين المخلص والفريسيين

المجادلة الاولى : يسوع يغفر الخطايا

- ٤٨ مخلص كفرناحوم .
- المجادلة الثانية : جودة يسوع نحو الخطاة
- ٤٩ دعوة مار متى .
- المجادلة الثالثة : الروح الجديد .
- ٥٠ مسألة الصوم .

المجادلة الرابعة : يسوع رب السبت

- ٥١ التلاميذ يقلعون السنبل .
- المجادلة الخامسة : يسوع يشفي يوم السبت
- ٥٢ الرجل اليابس اليد .
- ٥٣ اول مؤامرة لاعداء يسوع .

الفصل الثالث : خطبة يسوع الافتتاحية

- ٥٤ بعد الصلاة ، يختار يسوع رسله الاثني عشر .
- ٥٥ تجمع جمع كثير .
- ٥٦ معلنا الالهى .

الاستهلال

٥٧ الطوبيات • والمبهمات •

النقطة الاولى

ا - مبدأ عام •

٥٨ جاء المسيح ليكمل الشريعة ، والانبياء •

ب - كمالات تضاف الى الوصايا الالهية •

٥٩ ١ - في شأن القتل •

٦٠ ٢ - في شأن الزنا •

٦١ ٣ - في شأن الطلاق •

٦٢ ٤ - في شأن الحلفان •

٦٣ ٥ - في شأن حق الفرد •

٦٤ ٦ - القاعدة الذهبية •

٦٥ ٧ - في شأن الاعداء •

٦٦ ت - كل شي • لوجه الله •

٦٧ ١ - لا تصنع صدقة الا قدام الله •

٦٨ ٢ - لا تصل الا تحت انظار الله •

٦٩ ٣ - لا تصم الا ارضاء لله •

النقطة الثانية

ا - مشورتان

٧٠ ١ - لا تدن احداً ، بل دن نفسك •

٧١ ٢ - لا تحرق القدسيات ابداً •

ب - ثلاثة تنبيهات

- ٧٢ ١ - السلوك في الطريق الضيق .
- ٧٣ ٢ - التحذر من الانبياء الكذبة .
- ٧٤ ٣ - ممارسة شريعة يسوع الادبية .
- خاتمة
- ٧٥ البناء على الصخرة ، ولا على الرمل .

الفصل الرابع : تردد وايقان

- ٧٦ قائد المئة من كفرناحوم .
- ٧٧ اقامة ابن الارملة .
- ٧٨ بلاغ السابق .
- ٧٩ شهادة يؤوليها المسيح للسابق .
- ٨٠ الخاطئة النادمة ، والمغفور لها .
- ٨١ القديسات المساعدات الكنيسة الناشئة .
- ٨٢ اضطراب اقارب يسوع .
- ٨٣ اقارب يسوع الحقيقيون .

الفصل الخامس : التعليم بالامثال

- ٨٤ مثل الزارع .
- ٨٥ دواعي ضرب يسوع الامثال .
- ٨٦ تفسير مثل الزارع .
- ٨٧ واجب ان يعرف السر . ينبغي استئصال ادراكه حق الادراك .
- ٨٨ مثل الزرع النامي ، دون ان يتعهد .
- ٨٩ مثل الزوان في المقمحة .
- ٩٠ مثل حبة الخردل .
- ٩١ مثل الخير .
- ٩٢ التعليم بالامثال .

٩٣	تفسير مثل الزّوان .
٩٤	مثل الكتز والدرة الثمينة .
٩٥	مثل الشبكة .
٩٦	خاتمة التعليم بالامثال مثل رب البيت الصالح .

الفصل السادس : الرسالة شرقي بحيرة طبرية

٩٧	تهدئة زوبعة .
٩٨	يسوع في كورة الجرجسيين .
٩٩	ابنة يوارش والمرأة المتزوجة .
١٠٠	يسوع يُنبذ من الناصرة .

الفصل السابع : رسالة الاثني عشر رسولاً

١٠١	ارشادات المخلص في شأن الرسالة .
١٠٢	كرازة المعلم الالهي وتلاميذه .
١٠٣	موت مار يرحنا المعمدان .
١٠٤	رأى هيروودس انتيپاس في يسوع .
١٠٥	رجوع الرسل .

الفصل الثامن : خبز الحياة

١٠٦	اول تكثير للخبز .
١٠٧	يسوع ومار بطرس يمشان على بحيرة طبرية
١٠٨	اشفية في ارض جناشار ونواحيها .
١٠٩	الخطبة على خبز الحياة .
١١٠	تخلي تلاميذ كثيرين ، وامانة الاثني عشر .

القسم الرابع

كرازة يسوع الملحّة ، لاسيما خارجاً من الجليل

الفصل الاول : عنصرة السنة الثانية

- ١١١ يسوع يشفي سقياً في بركة بزاتا (بيت حسدا)
- ١١٢ ابن الله يستعمل حقّه الالهي .
- ١١٣ الله الآب يشهد ليسوع .

الفصل الثاني : تشقيف التلاميذ

- ١١٤ خدمة الله الحقيقية . الطهارة الحقيقية .
- ١١٥ يسوع يستجيب صلاة وثنية .
- ١١٦ شفاء اصم - اخرس . تعجب عظيم .
- ١١٧ ثاني تكثير للخبز .
- ١١٨ رفض صنع عجيبه دون جدوى .
- ١١٩ شدة التحذر من التعاليم المخطرة
- ١٢٠ أعمى بيت صيدا .
- ١٢١ اقرار مار بطرس . تأسيس الكنيسة عليه .
- ١٢٢ التنبؤ الاول عن الآلام والقيامة .
- ١٢٣ للخلاص يجب اتباع يسوع .
- ١٢٤ ملكوت الله مزروع ان يظهر .
- ١٢٥ تجلّي يسوع .
- ١٢٦ ايايا قد جاء في شخص مار يوحنا المعمدان .
- ١٢٧ شفاء مصروع به شيطان .
- ١٢٨ التنبؤ الثاني عن الآلام والقيامة .
- ١٢٩ يسوع يأمر بان تؤدى عنه ، وعن بطرس الفريضة السنوية للهيكل
- ١٣٠ طمع الرسل ، والصبر الروحية .
- ١٣١ مساححة الذين يدعون باسم يسوع .

- ١٣٢ المحبة نحو تلاميذ يسوع - جسامة التشكيك .
- ١٣٣ بذل الهمة في اتقاء التشكيك .
- ١٣٤ واجب على التلاميذ ان يبقوا ملح الارض .
- ١٣٥ التأديب الاخوي - والصفح عن الاهانات .
- ١٣٦ مثل المديون القاسي .

الفصل الثالث : عيد المظال

- ١٣٧ يسوع يرفض الدخول دخلة حافلة الى اورشليم .
- ١٣٨ تَجْهَمُ السحرة ليسوع .
- ١٣٩ ان يسوع لم يتمدَّ الشريعة المتعلقة بالسبت .
- ١٤٠ يسوع يروحي اصله الالهى .
- ١٤١ عما قليل يغيب سراً .
- ١٤٢ قلب يسوع ينبوع حياتنا الروحية .
- ١٤٣ ترددات وخلافات .
- ١٤٤ حادثة المرأة الزانية .
- ١٤٥ النور يشهد لذاته شهادة تتنها شهادة الآب .
- ١٤٦ خطر انكار رسول الله .
- ١٤٧ لم يعد اليهود بعدُ ابناء لابراهيم .
- ١٤٨ شفاء اعمى من ولادته .
- ١٤٩ راعينا الصالح يضحى حياته
- ١٥٠ تأثرات مختلفة .

الفصل الرابع : من عيد المظال الى عيد التدشين

- ١٥١ حوادث دعوة ثلاثة .
- ١٥٢ مبعث الاثنين والسبعين قلميذاً .
- ١٥٣ رجوع التلاميذ .
- ١٥٤ وحي الابن ، وحي الآب .

دعوة الى قبول نير المسيح .	١٥٥
الوحي المتوقع يُمنح للتلاميذ .	١٥٦
سؤال ناموسي عن الحياة الابدية .	١٥٧
مثل السامري الصالح .	١٥٨
مرتنا ومويم .	١٥٩
الصلاة الربية .	١٦٠
مثل الصديق اللجوج .	١٦١
الصلاة مستجابة دائماً .	١٦٢
شفاء اعميين وابكم .	١٦٣
اخراج شيطان ، اقتداء الفريسيين .	١٦٤
ليسوع حق طرد الشياطين .	١٦٥
التجديف على الروح القدس .	١٦٦
خطر كرّة الشيطان .	١٦٧
سعيدة هي ام يسوع .	١٦٨
ابن الانسان يكون آية لهذا الجيل .	١٦٩
نور العالم - نور الانسان .	١٧٠
يسوع يشهر الفريسيين والكتبة .	١٧١
المؤامرة الثانية لاهلاك يسوع .	١٧٢
في زمن الاضطهاد ، لا ينبغي ان يخشى الا الله .	١٧٣
يسوع يعيد بمعونة الروح القدس .	١٧٤
خيرات الارض ، وحياة النفس .	١٧٥
الثقة بالعناية الالهية .	١٧٦
الغنى الحقيقي في السماء .	١٧٧
يجب السهر ، لان الساعة غير معينة .	١٧٨
مثل العبد الخائر ثقة سيده .	١٧٩
مع يسوع أو عليه .	١٨٠
الزمن يدعو الى المصالحة .	١٨١

١٨٢	دعوة الى التوبة • عبارة من البلايا العامة • مثل التينة العقيمة •
١٨٣	شفاء امرأة منحنية ، يوم السبت •
١٨٤	الباب الضيق • الامميون يدخلون • ومن اليهود من يطردون
١٨٥	مكر هيرودس ومقاصد الله •

الفصل الخامس

١٨٦	بيان علني في عيد التدشين •
١٨٧	يسوع ينطلق الى شرق الاردن •
١٨٨	شفاء مستسق ، يوم السبت •
١٨٩	مثل تخبير المجالس •
١٩٠	يجب دعوة المساكين •
١٩١	مثل المدعوين الحشان ، والرجل غير المرتدي لباس العرس
١٩٢	التجرد من كل شيء ، وحمل الصليب •
١٩٣	مثل البزج والحرب •
١٩٤	مدخل الى موضوع التفران الالهي •
١٩٥	مثل الحروف الضائع والموجود •
١٩٦	مثل الدرهم الضائع والموجود •
١٩٧	مثل الابن الشاطر •
١٩٨	مثل الوكيل غير الامين •
١٩٩	لا احد يقدر ان يعبد ربين •
٢٠٠	حكم الله في الفريسيين •
٢٠١	الامانة في اصغر امر من اوامر الشريعة الالهية •
٢٠٢	مثل لعازر والغني الشرير •
٢٠٣	حض على التواضع •
٢٠٤	يسوع يبارح الجليل •
٢٠٥	شفاء عشرة برص
٢٠٦	للفريسيين : كيف يحب ملكوت الله •

٢٠٧	للتلاميذ : ا يسوع يظهر جلياً .
٢٠٨	ب : الناس يكتونون غير مبالين .
٢٠٩	ت : يجب التجرد من كل شيء .
٢١٠	ث : الدينونة العامة .
٢١١	ج : حشر المختارين .
٢١٢	مثل القاضي والارملة
٢١٣	مثل الفريسي والشار .
٢١٤	عدم انفكاك الزواج . التبتل الرهباني .
٢١٥	يسوع يقبل الصبيان .
٢١٦	شاب غني يبتعد عن يسوع .
٢١٧	خطر الفنى .
٢١٨	المكافأة الموعود بها للتجرد .
٢١٩	مثل الفعلة المرسلين الى الكرم .
٢٢٠	قيامة لعازر .
٢٢١	تدخل عظيم الكهنة تدخلا شخصياً .
٢٢٢	اعتزال في افرايم .

القسم الخامس : كراوات يسوع الاخيرة

الفصل الاول : السفر الاخير الى اورشليم

٢٢٣	التنبؤ الثالث عن الآلام والقيامة .
٢٢٤	الكأس الموعود بها للذين يتوقون الى المراتب العليا .
٢٢٥	قرب ايريجا ، شفاء اعميين .
٢٢٦	يسوع يقبله زكا .
٢٢٧	مثل الامناء ، ومثل الوزنات .

الفصل الثاني : السبت الاول من نيسان سنة ٣٠

٢٢٨	المسحة في بيت عثيا .
-----	----------------------

الفصل الثالث : احد الشعانين

دخول المسيح دخلة حافلة الى المدينة المقدسة .	٢٢٩
يسوع يعلن للجميع موته القريب .	٢٣٠
يسوع يبيت في بيت عنيا .	٢٣١

الاثنين المقدس

التينة الملعونة .	٢٣٢
المؤامرة الثالثة لاهلاك يسوع .	٢٣٣
يسوع يخرج من اورشليم	٢٣٤

الثلاثاء المقدس

التينة اليابسة .	٢٣٥
يسوع يُسأل عن رسالته .	٢٣٦
مثل الابنين .	٢٣٧
مثل رمزي للكرامين الاردباء .	٢٣٨
المؤامرة الرابعة لاهلاك يسوع .	٢٣٩
سؤال الفريسيين في شأن الجزية .	٢٤٠
يسوع يثبت القيامة . خلافاً للصدوقيين .	٢٤١
كيف ان المسيح هو ابن داود وربّه في وقت معاً .	٢٤٢
خطبة ضد الفريسيين والكتبة .	٢٤٣
يسوع يطرد سقاء اوملة مسكينة .	٢٤٤
نظرة في الحوادث الماضية لخدمة يسوع .	٢٤٥
خراب اورشليم .	٢٤٦
انقضاء العالم .	٢٤٧
زمن خراب اورشليم .	٢٤٨
مثل العذارى العشر .	٢٥١

الدينونة الاخيرة .	٢٥٢
كيفية تصرف يسوع في هذه الايام الاخيرة .	٢٥٣
الاربعاء المقدس	
المكيدة المدبرة بين اليهود واهل الحفل الاكبر .	٢٥٤
الخميس المقدس	
يسوع يأمر باعداد عليه عشائه الاخير .	٢٥٥
العشاء الفصحى .	٢٥٦
مثال للتواضع فائق .	٢٥٧
يسوع يشهر الحاش . يهوذا يخرج من العلية .	٢٥٨
يسوع يرسم سر القربان ؛ وسر الكهنوت .	٢٥٩
الحبة المسيحية .	٢٦٠
نكران بطرس وعصيته .	٢٦١
الازمان الميسونة ، والمحنة الكبرى .	٢٦٢
المحادثة الاولى عن انطلاق يسوع .	٢٦٣
يسوع الكرم الطاهر والمقدس .	٢٦٤
بغضة العالم ، وأيد الروح القدس .	٢٦٥
مهمة الروح القدس - رجوع يسوع .	٢٦٦
صلاة يسوع لاجل الوحدة .	٢٦٧

القسم السادس : الآلام

الفصل الاول : الجسمانية

من العلية الى بستان الجسمانية .	٢٦٨
نزاع يسوع وصلاته .	٢٦٩

الفصل الثاني

يسوع بحضرة عظيم الكهنة .	٢٧٠
يسوع يقاد الى حنان .	٢٧١

يسوع يمثل امام عظيم الكهنة . نكران بطرس	٢٧٢
مشهد امانات .	٢٧٣
المحفل الاكبر يحكم على يسوع .	٢٧٤

الفصل الثالث : يسوع بحضرة الوالي

يسوع يقاد امام الوالي .	٢٧٥
قنوط الحائن وانتحاره .	٢٧٦
الشكاوي .	٢٧٧
الاستنطاق .	٢٧٨
تذبذب الوالي .	٢٧٩
الدعوى تحال على رئيس ربع الجليل .	٢٨٠
بعد التاديب يطلق يسوع .	٢٨١
يطلبون اطلاق برأبا .	٢٨٢
الجلد .	٢٨٣
التكليل بالشوك .	٢٨٤
ما زال بيلاطس متردداً . وفي الآخر عمل بمرضاة اليهود .	٢٨٥
يسوع يحكم عليه بعذاب الصليب .	٢٨٦

الفصل الرابع : صلب يسوع وموته

درب (الالام) الصليب .	٢٨٧
يسوع يصلب .	٢٨٨
يصلبون اللصين .	٢٨٩
يضعون العنوان على صليب يسوع .	٢٩٠
الكلمة الاولى ليسوع على الصليب .	٢٩١
اقتسام ثيابه .	٢٩٢
الكلمة الثانية .	٢٩٣
شتائم اليهود .	٢٩٤

الكلمة الثالثة .	٢٩٥
الكلمة الرابعة .	٢٩٦
الكلمة الخامسة .	٢٩٧
الكلمة السادسة .	٢٩٨
الكلمة السابعة .	٢٩٩
موت يسوع .	٣٠٠

الفصل الخامس : مساء الجمعة المقدسة

ساعة موت يسوع .	٣٠١
طعن قلب يسوع بروح .	٣٠٢
دفن يسوع .	٣٠٣

السبت المقدس

الراحة السبتية .	٣٠٤
حراسة القبر .	٣٠٥

القسم السابع : قيامة المسيح وظهوراته وصعوده

النساء القديسات يذهبن الى القبر المقدس .	٣٠٦
مريم المجدلية تسرع فتخبر مار بطرس ومار يوحنا .	٣٠٧
ملائكة تترأى للنسوة القديسات .	٣٠٨
النسوة القديسات يحملن البشارة الى التلاميذ .	٣٠٩
مار بطرس ومار يوحنا يذهبان الى القبر المقدس .	٣١٠
يسوع يتراءى لمريم المجدلية ولرفيقاتها .	٣١١
شهادة الحراس وغدر اهل المحفل الاكبر .	٣١٢
الظهور لتلميذي عماوس .	٣١٣
تلميذ عماوس في اورشليم .	٣١٤
يسوع يتراءى لتلاميذه اثناء غياب توما .	٣١٥

٣١٦	الظهور بحضور توما .
٣١٧	الظهور على شاطئ بحيرة طبرية .
٣١٨	الظهور على هضبة من هضاب الجليل .
٣١٩	الظهور الاخير في اورشليم .
٣٢٠	الصعود .

الخاتمة

٣٢١	خاتمة مار يوحنا الانجيلي .
٣٢٢	خاتمة قلاميد مار يوحنا .

مشمول كل انجيلي وحدہ

مار لوقا

۸۶ » ۱۵ - ۱۱	۵۶ » ۲۰ ^۱	۳۵ § ۱۴ ^۱	لو ۱
۸۷ » ۱۸ - ۱۶	۵۷ » ۲۶ - ۲۰ ^ب	۳۸ » ۱۵ - ۱۴ ^ب	۲ § ۴ - ۱
۸۳ » ۲۱ - ۱۹	۶۵ » ۲۸ - ۲۷	۳۹ » ۲۲ ^۱ - ۱۶	۳ » ۲۵ - ۵
۹۷ » ۲۵ - ۲۲	۶۳ » ۳۰ - ۲۹	۱۰۰ » ۳۰ - ۲۲ ^ب	۴ » ۳۸ - ۲۶
۹۸ » ۳۹ - ۲۶	۶۴ » ۳۱	۴۰ » ۳۱	۵ » ۵۶ - ۳۹
۹۹ » ۵۶ - ۴۰	۶۵ » ۳۶ - ۳۲	۴۱ » ۳۲	۶ » ۸۰ - ۵۷
لو ۹	۷۰ » ۳۸ - ۳۷	۴۲ » ۳۷ - ۳۳	لو ۲
۱۰۱ § ۵ - ۱	۱۱۴ » ۳۹	۴۳ » ۳۹ - ۳۸	۸ § ۲۰ - ۱
۱۰۲ » ۶	۱۷۳ » ۴۰	۴۴ » ۴۱ - ۴۰	۹ - ۲۱
۱۰۴ » ۹ - ۷	۷۰ » ۴۲ - ۴۱	۴۵ » ۴۴ - ۴۲	۱۰ » ۳۸ - ۲۲
۱۰۵ » ۱۰ ^۱	۷۳ » ۴۵ - ۴۳	لو ۵	۱۳ » ۴۰ - ۳۹
۱۰۶ » ۱۷ - ۱۰ ^ب	۷۴ » ۴۶ - ۴۶	۴۶ § ۱۱ - ۱	۱۴ » ۵۲ - ۴۱
۱۲۱ » ۲۱ - ۱۸	۷۵ » ۴۹ - ۴۷	۴۷ » ۱۶ - ۱۲	لوقا ۳
۱۲۲ » ۲۲	لو ۷	۴۸ » ۲۶ - ۱۷	۱۵ § ۶ - ۱
۱۲۳ » ۲۶ - ۲۳	۷۶ § ۱۰ - ۱	۴۹ » ۳۲ - ۲۷	۱۶ » ۹ - ۷
۱۲۴ » ۲۷	۷۸ » ۱۷ - ۱۱	۵۰ » ۳۹ - ۳۳	۱۷ » ۱۴ - ۱۰
۱۲۵ » ۳۶ - ۲۸	۷۹ » ۳۵ - ۲۴	لو ۶	۱۸ » ۱۸ - ۱۵
۱۲۷ » ۴۳ ^۱ - ۳۷	۸۰ » ۵۰ - ۳۶	۵۱ § ۵ - ۱	۳۴ » ۲۰ - ۱۹
۱۲۸ » ۴۵ - ۴۳ ^ب	لو ۸	۵۲ » ۱۰ - ۶	۱۹ » ۲۲ - ۲۱
۱۳۰ » ۴۸ - ۴۶	۸۱ § ۳ - ۱	۵۳ » ۱۱	۲۰ » ۳۸ - ۲۳
۱۳۱ » ۵۰ - ۴۹	۸۴ » ۸ - ۴	۵۴ » ۱۶ - ۱۲	لو ۴
۱۳۸ » ۵۶ - ۵۱	۸۵ » ۱۰ - ۹	۵۵ » ۱۹ - ۱۷	۲۱ § ۱۳ - ۱

۲۱۷ د	۲۷-۲۴		لو ۱۶	۱۷۵ د	۲۱-۱۳	۱۵۱ د	۶۲-۵۷
۲۱۸ د	۳۰-۲۸	۱۹۸ د	۱۲-۱	۱۷۶ د	۳۱-۲۲		لو ۱۰
۲۲۳ د	۲۴-۳۱	۱۹۹ د	۱۳	۱۷۸ د	۴۰-۳۵	۱۵۲ د	۱۶-۱
۲۲۵ د	۴۳-۳۵	۲۰۰ د	۱۵-۱۴	۱۷۹ د	۴۸-۴۱	۱۵۳ د	۲۰-۱۷
	لو ۱۹	۷۹ د	۱۶	۱۸۰ د	۵۳-۴۹	۱۵۴ د	۲۲-۲۱
۲۳۶ د	۸-۱	۲۰۱ د	۱۷	۱۸۱ د	۵۹-۵۴	۱۵۶ د	۲۴-۲۳
۲۳۸ د	۱۸-۹	۶۱ د	۱۸		لو ۱۳	۱۵۷ د	۵۹-۲۵
۲۳۹ د	۱۹	۲۰۲ د	۳۱-۱۹	۱۸۲ د	۹-۱	۱۵۸ د	۳۷-۳۰
۲۴۰ د	۲۶-۲۰		لو ۱۷	۱۸۳ د	۱۷-۱۰	۱۵۹ د	۴۲-۳۸
۲۴۱ د	۴۰-۲۷	۱۳۲ د	۳-۱	۹۰ د	۱۹-۱۸		لو ۱۱
۲۴۲ د	۴۴-۴۱	۱۳۵ د	۴-۳	۹۱ د	۲۱-۲۰	۱۶۰ د	۴-۱
۲۴۳ د	۲۷-۴۵	۱۳۷ د	۶-۵	۱۸۴ د	۳۰-۲۲	۱۶۱ د	۸-۵
	لو ۲۱	۲۰۳ د	۱۰-۷	۱۸۵ د	۳۳-۳۱	۱۶۲ د	۱۳-۹
۲۴۴ د	۴-۱	۲۰۴ د	۱۱	۲۴۳ د	۳۵-۳۴	۱۶۴ د	۱۶-۱۴
۲۴۵ د	۲۴-۵	۲۰۵ د	۱۹-۱۲		لو ۱۴	۱۶۵ د	۲۳-۱۷
۲۴۷ د	۲۷-۲۵	۲۰۶ د	۲۱-۲۰	۱۸۸ د	۶-۱	۱۶۷ د	۲۶-۲۴
۲۴۸ د	۳۳-۲۸	۲۰۷ د	۲۵-۲۲	۱۸۹ د	۱۱-۷	۱۶۸ د	۲۸-۲۷
۲۵۰ د	۳۵-۳۴	۲۰۸ د	۳۰-۲۶	۱۹۰ د	۱۴-۱۲	۱۶۹ د	۳۲-۲۹
۲۵۳ د	۳۸-۳۷	۲۴۶ د	-۳۱	۱۹۱ د	۲۴-۱۵	۱۷۰ د	۳۶-۳۳
	لو ۲۲	۲۰۹ د	۳۳-۳۲	۱۹۲ د	۲۷-۲۵	۱۷۱ د	۵۲-۳۷
۲۵۴ د	۶-۱	۲۱۰ د	۳۹-۳۴	۱۹۳ د	۳۳-۲۸	۱۷۲ د	۵۴-۵۳
۲۵۵ د	۱۳-۷	۲۱۱ د	۳۷	۱۹۴ د	۳۵-۳۴		لو ۱۲
۲۵۶ د	۱۸-۱۴		لو ۱۸		لو ۱۵	۱۷۲ د	۱
۲۵۹ د	۲۰-۱۹	۲۱۲ د	۸-۱	۱۹۴ د	۲-۱	۱۱۹ د	ب ۱
۲۵۸ د	۲۳-۲۱	۲۱۳ د	۱۴-۹	۱۹۵ د	۷-۳	۱۷۳ د	۹-۲
۲۵۷ د	۳۰-۲۴	۲۱۵ د	۱۷-۱۵	۱۹۶ د	۱۰-۸	۱۶۶ د	۱۰
۲۶۱ د	۳۴-۳۱	۲۱۶ د	۲۳-۱۸	۱۹۷ د	۳۲-۱۱	۱۷۴ د	۱۲-۱۱

او ۲۴		۲۹۴ د	۳۷-۳۵	۲۷۸ د	۳	۲۶۲ د	۳۸-۳۵
۳۰۶ د	۲-۱	۲۹۰ د	۳۸	۲۸۰ د	۱۲-۴	۲۶۸ د	۳۹
۳۰۸ د	۸-۳	۲۹۵ د	۴۳-۳۹	۲۸۱ د	۱۷-۱۳	۲۶۹ د	۴۶-۴۰
۳۰۹ د	۱۱-۹	۲۹۶ د	۴۵ ^۱ -۴۴	۲۸۲ د	۲۳-۱۸	۲۷۰ د	۵۳-۴۷
۳۱۰ د	۱۲	۳۰۱ د	۴۵ ب	۲۸۶ د	۲۵-۲۴	۲۷۲ د	۶۲-۵۴
۳۱۳ د	۳۲-۱۳	۲۹۹ د	۴۶ ^۱	۲۸۷ د	۲۲-۲۶	۲۷۳ د	۶۵-۶۳
۳۱۴ د	۳۵-۳۳	۳۰۰ د	۴۶ ب	۲۸۸ د	۳۳ ^۱	۲۷۴ د	۷۱-۶۶
۳۱۵ د	۴۳-۳۶	۳۰۱ د	۴۹-۴۷	۲۸۹ د	۳۳ ب	او ۲۳	
۳۱۹ د	۴۹-۴۴	۳۰۳ د	۵۶ ^۱ -۵۰	۲۹۱ د	۳۴ ^۱	۲۷۵ د	۱
۳۲۰ د	۵۳-۵۰	۳۰۴ د	۵۶ ب	۲۹۲ د	۳۴ ب	۲۷۷ د	۲

مار مرقس

۱		۹۹ د	۴۳-۲۱	۱۶۵ د	۲۷-۲۳	۴۷ د	۴۵-۴۰	۲	
مر ۶				۱۶۶ د	۳۰-۲۸			مر ۲	۱۵ د
۱۰۰ د	۶ ^۱ -۱		۸۳ د	۳۵-۳۱	۴۸ د	۱۲-۱	۱۸ د	۸-۷	
۱۰۱ د	۱۱-۶ ب	۴	مر		۴۹ د	۱۷-۱۳	۱۹ د	۱۱-۹	
۱۰۲ د	۱۳-۱۲	۸۴ د	۹-۱	۵۰ د	۲۲-۱۸	۲۱ د	۱۳-۱۲		
۱۰۴ د	۱۳-۱۴	۸۵ د	۱۲-۱۰	۵۱ د	۲۸-۲۳	۳۵ د	۱۴ ^۱		
۳۴ د	۲۰-۱۷	۸۶ د	۲۰-۱۳		مر ۳	۳۸ د	۱۵-۱۴ ب		
۱۰۳ د	۲۹-۲۱	۸۷ د	۲۵-۲۱	۳۲ د	۵-۱	۴۶ د	۲۰-۱۶		
۱۰۵ د	۳۰	۸۸ د	۲۹-۲۶	۵۳ د	۶	۴۰ د	۲۱		
۱۰۶ د	۴۴-۳۱	۹۰ د	۳۲-۳۰	۵۵ د	۱۰-۷	۴۱ د	۲۲		
۱۰۷ د	۵۲-۴۵	۹۲ د	۳۴-۳۳	۴۴ د	۱۲-۱۱	۴۲ د	۲۸-۲۳		
۱۰۸ د	۵۶-۵۳	۹۷ د	۴۱-۳۵	۵۴ د	۱۹-۱۳	۴۳ د	۳۱-۲۹		
مر ۷			مر ۵	۸۲ د	۲۱-۲۰	۴۴ د	۳۴-۳۲		
۱۱۴ د	۲۳-۱	۹۸ د	۲۰-۱	۱۶۴ د	-۲۲	۴۵ د	۳۹-۳۵		

٢٨٣ د	١٥ ب	٢٤٧ د	٢٧ — ٢٤	٢٢٣ د	٣٤ — ٣٢	١١٥ د	٣٠ — ٢٤
٢٨٤ د	١٩ — ١٦	٢٤٨ د	٣١ — ٢٨	٢٢٤ د	٤١ — ٣٥	١١٦ د	٣٧ — ٣١
٢٨٦ د	٢٠ ^١	٢٤٩ د	— ٣٢	٢٥٧ د	٤٥ — ٤٢	٨ ✓	
٢٨٧ د	٢١ — ٢٠ ب	١٧٨ د	٣٧ — ٣٣	٢٢٥ د	٥٢ — ٢٦	١١٧ د	١٠ — ١
٢٨٨ د	٢٤ ^١ — ٢٢	١٤ ✓		١١ ✓		١١٨ د	١٣ — ١١
٢٩٢ د	٢٤ ب	٢٥٤ د	٢ — ١	٢٢٩ د	١١ ^١ — ١	١١٩ د	٢١ — ١٤
٢٨٨ د	٢٥	٢٢٨ د	٩ — ٣	٢٣١ د	١١ ب	١٢٠ د	٢٦ — ٢٢
٢٩٠ د	٢٦	٢٥٤ د	١١ — ١٠	٢٣٢ د	١٤ — ١٢	١٢١ د	٣٠ — ٢٧
٢٨٩ د	٢٨ — ٢٧	٢٥٥ د	١٦ — ١٢	٢٣٣ د	١٥ ^١	١٢٢ د	٣٣ — ٣١
٢٩٤ د	٣٢ ^١ — ٢٩	٢٥٦ د	٥ — ١٧	٢٨ د	١٧ — ١٥ ب	١٢٣ د	٣٨ — ٣٤
٢٩٥ د	٣٢ ب	٢٥٨ د	٢١ — ١٨	٢٣٣ د	١٨	٩ ✓	
٢٩٦ د	٣٥ — ٣٣	٢٥٩ د	٢٤ — ٢٢	٢٣٤ د	١٩	١٢٤ د	— ١
٢٩٧ د	٣٦	٢٥٦ د	٢٥	٢٣٥ د	٢٦ — ٢٠	١٢٥ د	٨ — ٢
٣٠٠ د	٣٧	٢٦١ د	٣١ — ٢٧	١٦٠ د	٢٥	١٢٦ د	١٣ — ٩
٣٠١ د	٤١ — ٣٨	٢٦٩ د	٤٢ — ٣٢	٢٣٦ د	٣٣ — ٢٧	١٢٧ د	٢٩ — ١٤
٣٠٣ د	٤٧ — ٤٢	٢٧٠ د	٥٢ — ٤٣	١٢ ✓		١٢٨ د	٣٢ — ٣٠
١٦ ✓		٢٧٢ د	٥٤ — ٥٣	٢٣٨ د	١١ — ١	١٣٠ د	٣٧ — ٣٣
٣٠٦ د	٤ — ١	٢٧١ د	٦٤ — ٥٥	٢٣٩ د	٢	١٣٢ د	٤٠ — ٣٨
٣٠٨ د	٨ — ٥	٢٧٣ د	٦٥	٢٤٠ د	١٧ — ١٣	١٣٣ د	٤٩ — ٤٣
٣١١ د	١١ — ٩	٢٧٢ د	٧٢ — ٦٦	٢٤١ د	٢٧ — ١٨	١٣٤ د	٥٠
٣١٣ د	١٢	١٥ ✓		١٥٧ د	٣٤ — ٢٨	١٠ ✓	
٣١٤ د	١٣	٢٧٤ د	١ ^١	٢٤٢ د	٣٧ ^١ — ٣٥	١٨٧ د	١
٣١٦ د	١٤	٢٧٥ د	١ ب	٢٤٣ د	٤٠ — ٣٧ ب	٢١٤ د	١٢ — ٢
٣١٨ د	١٨ — ١٥	٢٧٨ د	٢	١٣ ✓		٢١٥ د	١٦ — ٣
٣٢٠ د	٢٠ — ١٩	٢٧٩ د	٥ — ٣	٢٤٦ د	١٠ — ١	٢١٦ د	٢٢ — ١٧
		٢٨٢ د	١٤ — ٦	١٧٤ د	١١	٢١٧ د	٢٧ — ٢٣
		٢٨٦ د	١٥ ^١	٢٤٦ د	٢٣ — ١٢	٢١٨ د	٣١ — ٢٨

مار متی

۹۹ د	۲۶-۱۸	۶۴ د	— ۱۲	۱۷۰ د	۱۶-۱۴	متی ۱
۱۶۳ د	۳۴-۲۷	۷۲ د	۱۴-۱۳	۵۸ د	۱۷	۲۰ د ۱۷-۱
۱۰۱ د	۳۸-۳۵	۷۳ د	۲۰-۱۵	۲۰۱ د	۱۹-۱۸	۷ د ۲۵ ^۱ -۱۸
	متی ۱۰	۷۴ د	۲۱	۵۸ د	۲۰	۹ د ۲۵ ب
۵۴ د	۴-۱	۱۸۴ د	۳۳-۲۲	۵۹ د	۲۴-۲۱	متی ۲
۱۰۱ د	۱۶-۵	۷۵ د	۲۷-۲۴	۱۸۱ د	۲۶-۲۵	۱۱ د ۱۸-۱
۲۴۶ د	۱۸-۱۷	۷۶ د	۲۸ ^۱	۶۰ د	۳۰-۲۷	۱۲ د ۲۱-۱۹
۱۷۴ د	۲۰-۱۹	۴۱ د	ب ۲۹-۲۸	۶۱ د	۳۲-۳۱	۱۳ د ۲۳-۲۲
۲۴۶ د	۲۳-۲۱		متی ۸	۶۲ د	۳۷-۳۳	متی ۳
۱۷۳ د	۳۳-۲۴	۴۷ د	۴-۱	۶۳ د	۴۲-۳۸	۱۵ د ۶-۱
۱۸۰ د	۳۶-۳۴	۷۶ د	۱۰-۵	۶۵ د	۴۸-۴۳	۱۶ د ۱۰-۷
۱۹۲ د	۳۸-۳۷	۱۸۴ د	۱۲-۱۱		متی ۶	۱۸ د ۱۲-۱۱
۲۰۹ د	۳۹	۷۶ د	۱۳	۶۶ د	۱	۱۹ د ۱۷-۱۳
۱۵۲ د	۴۰	۴۳ د	۱۵-۱۴	۶۷ د	۴-۲	متی ۴
۱۳۲ د	۴۲-۴۱	۴۴ د	۱۷-۱۶	۶۸ د	۶-۵	۲۱ د ۱۱-۱
	متی ۱۱	۹۷ د	۱۸	۱۶۰ د	۱۵-۷	۳۵ د ۱۲
۱۰۲ د	۱	۱۵۱ د	۲۲-۱۹	۶۹ د	۱۸-۱۶	۴۰ د ۱۶-۱۳
۷۸ د	۶-۲	۹۷ د	۲۷-۲۳	۱۷۷ د	۲۱-۱۹	۳۸ د ۱۷
۷۹ د	۱۹-۷	۹۸ د	۳۴-۲۸	۱۷۰ د	۲۳-۲۲	۴۶ د ۲۲-۱۸
۱۵۲ د	۲۴-۲۰		متی ۹	۱۹۹ د	۲۴	۴۵ د ۲۳
۱۵۴ د	۲۷-۲۵	۹۸ د	۱ ^۱	۱۷۶ د	۳۴-۲۵	۵۵ د ۲۵-۲۴
۱۵۵ د	۳۰-۲۸	۹۹ د	ب ۱		متی ۷	متی ۵
	متی ۱۲	۴۸ د	۸-۲	۷۰ د	۵-۱	۵۶ د ۲-۱
۵۱ د	۸-۱	۴۹ د	۱۳-۹	۷۱ د	۶	۵۷ د ۱۲-۳
۵۲ د	۱۳-۹	۵۰ د	۱۷-۱۴	۱۶۲ د	۱۱-۷	۱۳۴ د ۱۳

۲۳۶ د	۲۷ - ۲۳	مقی ۱۸		مقی ۱۴	۵۳ د	۱۴
۲۳۷ د	۲۲ - ۲۸	۱۳۰ د	۴ - ۱	۱۰۴ د	۵۵ د	۲۱ - ۱۵
۲۳۸ د	۴۴ - ۳۳	۱۳۲ د	۷ - ۵	۳۴ د	۱۶۴ د	۲۴ - ۲۲
۲۳۹ د	۴۶ - ۴۵	۱۳۳ د	۶ - ۸	۱۰۳ د	۱۶۵ د	۳۰ - ۲۵
	مقی ۲۲	۱۳۲ د	۱۴ - ۱۰	۱۰۶ د	۱۶۶ د	۳۲ - ۳۱
۱۹۱ د	۱۴ - ۱	۱۳۵ د	۲۲ - ۱۵	۱۰۷ د	۷۳ د	۳۷ - ۳۳
۲۴۰ د	۲۲ - ۱۵	۱۳۶ د	۳۵ - ۲۳	۱۰۸ د	۱۶۹ د	۴۲ - ۳۸
۲۴۱ د	۲۳ - ۲۳	مقی ۱۹		مقی ۱۵	۱۶۷ د	۴۵ - ۴۳
۱۵۷ د	۴۰ - ۳۴	۱۸۷ د	۲ - ۱	۱۱۴ د	۸۳ د	۵۰ - ۴۶
۲۴۲ د	۴۶ - ۴۱	۲۱۴ د	۱۲ - ۳	۱۱۵ د	مقی ۱۳	
	مقی ۲۳	۲۱۵ د	۱۵ - ۱۳	۱۱۶ د	۸۴ د	۹ - ۱
۲۴۳ د	الفصل كله	۲۱۶ د	۲۲ - ۱۶	۱۱۷ د	۸۵ د	۱۱ - ۱۰
۱۷۱ د	۴	۲۱۷ د	۲۶ - ۲۳	مقی ۱۶	۸۷ د	۱۲
۱۷۱ د	۷ ^۱ - ۶	۲۱۸ د	۳۰ - ۲۷	۱۱۸ د	۸۵ د	۱۵ - ۱۳
۱۸۹ د	۱۲	مقی ۲۰		۱۸۱ د	ب ۳ - ۲	۱۵۶ د
۱۷۱ د	۱۳	۲۱۹ د	۱۶ - ۱	۱۱۸ د	۴	۸۶ د
۱۷۱ د	۲۳	۲۲۳ د	۱۹ - ۷	۱۱۹ د	۱۲ - ۵	۸۹ د
۱۷۱ د	۳۲ - ۲۵	۲۲۴ د	۲۴ - ۲۰	۱۲۱ د	۲۰ - ۱۳	۹۰ د
۱۷۱ د	۳۶ - ۳۴	۲۵۷ د	۲۸ - ۲۵	۱۲۲ د	۲۳ - ۲۱	۹۱ د
	مقی ۲۴	۲۲۵ د	۳۴ - ۲۹	۱۲۳ د	۲۷ - ۲۴	۹۲ د
۲۴۶ د	۲۵ - ۱	مقی ۲۱		۱۲۴ د	۲۸	۹۳ د
۲۰۷ د	۲۷ - ۲۶	۲۲۹ د	۱۱ - ۱	مقی ۱۷	۹۴ د	۴۶ - ۴۴
۲۱۱ د	۲۸	۲۸ د	۱۳ - ۱۲	۱۲۵ د	۸ - ۱	۹۵ د
۲۴۷ د	۳۱ - ۲۹	۲۲۹ د	۱۶ - ۱۴	۱۲۶ د	۱۳ - ۹	۹۶ د
۲۴۸ د	۳۵ - ۳۲	۲۳۱ د	۱۷	۱۲۷ د	۲۱ - ۱۴	۹۷ د
۲۴۹ د	- ۳۶	۲۳۲ د	۱۹ ^۱ - ۱۸	۱۲۸ د	۲۳ - ۲۲	۱۰۰ د
۲۰۸ د	۳۹ - ۳۷	۲۳۵ د	ب ۲۲ - ۱۹	۱۲۹ د	۲۷ - ۲۴	

٢٩٦ د	٤٧ — ٤٤	٢٧٩ د	١٤ — ١٢	٢٥٩ د	٢٨ — ٢٦	٢١٠ د	٤١ — ٤٠
٢٩٧ د	٤٩ — ٤٨	٢٨٢ د	١٨ — ١٥	٢٥٦ د	٢٩	٢٥٠ د	٤٢
٣٠٠ د	٥٠	٢٨٥ د	١٩	٢٦٨ د	٣٠	١٧٨ د	٤٤ — ٤٣
٣٠١ د	٥٦ — ٥١	٢٨٢ د	٢٣ — ٢٠	٢٦١ د	٣٥ — ٣١	١٧٩ د	٥١ — ٤٥
٣٠٣ د	٦١ — ٥٧	٢٨٥ د	٢٥ — ٢٤	٢٦٩ د	٤٦ — ٣٦	٢٥ متى	
٣٠٥ د	٦٦ — ٦٢	٢٨٦ د	٢٦ ^١	٢٧٠ د	٥٦ — ٤٧	٢٥١ د	١٣ — ١
٢٨ متى		٢٨٣ د	٢٦ ^ب	٢٧٢ د	٥٨ — ٥٧	٢٢٧ د	٣٠ — ١٤
		٢٨٤ د	٣٠ — ٧٦	٢٧٤ د	٦٦ — ٥٩	٢٥٢ د	٤٦ — ٣١
٣٠٦ د	٤ — ١	٢٨٦ د	٣١ ^١	٢٧٣ د	٦٨ — ٦٧	٢٦ متى	
٣٠٨ د	٧ — ٥	٢٨٧ د	٣٢ — ٣١ ^ب	٢٧٢ د	٧٥ — ٦٩	٢٥٤ د	٥ — ١
٣٠٩ د	٨	٢٨٨ د	٣٥ ^١ — ٣٣	٢٧ متى		٢٢٨ د	١٣ — ٦
٣١١ د	١٠ — ٩	٢٠٢ د	٣٦ — ٣٥ ^ب	٢٧٤ د	١	٢٥٤ د	١٦ — ١٤
٣١٢ د	١٥ — ١١	٢٩٠ د	٣٧	٢٧٥ د	٢	٢٥٥ د	١٩ — ١٧
٣١٨ د	٢٠ — ١٦	٢٨٩ د	٣٨	٢٧٦ د	١٠ — ٣	٢٥٦ د	٢٠
		٢٩٤ د	٤٣ — ٣٩	٢٧٨ د	١١	٢٥٨ د	٢٥ — ٢١

مار يوحنا

٦ يو		٤ يو		٢٨ د	١٧ - ١٣	١ يو	
١٠٦ د	١٥ - ١	٣٥ د	٣ - ١	٢٩ د	٢٢ - ١٨	١ د	٨ - ١
١٠٧ د	٢١ - ١٦	٣٦ د	٤٢ - ٤	٣٠ د	٢٥ - ٢٣	٢٢ د	٢٨ - ١٩
١٠٩ د	٥٩ - ٢٢	٣٧ د	٥٤ - ٤٣	٣ يو		٢٣ د	٣٤ - ٢٩
١١٠ د	٧١ - ٦٠	٥ يو		٣٠ د	١٥ - ١	٢٤ د	٤٢ - ٣٥
٧ يو		١١١ د	١٨ - ١	٣١ د	٢١ - ١٦	٢٥ د	٥١ - ٤٣
١١٣ د	١	١١٢ د	٣٠ - ١٩	٣٢ د	٣٠ - ٢٢	٢ يو	
١٣٧ د	٣ - ٢	١١٣ د	٤٧ - ٣١	٣٣ د	٣٦ - ٣١	٢٦ د	١١ - ١
١٣٩ د	٢٤ - ١٤					٢٧ د	١٢

٢٩٠ د	٢٢ — ١٩	١٧ يو	٢٢٢ د	٥٧ — ٥٤	١٤٠ د	٣٠ — ٢٥
٢٩٢ د	٢٤ — ٢٣	٢٦٧ د ٢٦ — ١	١٢ يو		١٤١ د	٣٦ — ٣١
٢٩٣ د	٢٧ — ٢٥	١٨ يو	٢٢٨ د	١١ — ١	١٤٢ د	٣٩ — ٣٧
٢٩٧ د	٢٩ — ٢٨	١٦٨ د ١	٢٢٩ د	١٩ — ١٢	١٤٣ د	٥٢ — ٤٠
٢٩٨ د	٣٠ ^١	٢٧٠ د ١١ — ٢	٢٣٠ د	٣٦ — ٢٠	١٤٤ د	— ٥٣
٣٠٠ د	٣٠ ب	٢٧١ د ١٣ — ١٢	٢٤٥ د	٥٠ — ٣٧	١٤٤ د	٨ يو
٣٠٢ د	٣٧ — ٣١	٢٧٢ د ٢٧ — ١٤	١٣ يو		١٤٤ د	١١ — ١
٣٠٣ د	٤٢ — ٣٨	٢٧٥ د ٢٨	٢٥٧ د	٢٠ — ١	١٤٥ د	٢٠ — ٢
٣٠٤ د	٢٧٧ د ٣٢ — ٢٩	٢٥٨ د	٣٠ — ٢١	١٤٦ د	٣٠ — ٢١	
٣٠٦ د	١	٢٧٨ د ٣٨ ^١ — ٣٣	٢٦٠ د	٣٥ — ٣١	١٤٧ د	٥٩ — ٣١
٣٠٧ د	٢	٢٨٠ د ٣٨ ب	٢٦١ د	٣٨ — ٣٦	١٤٧ د	٩ يو
٣١٠ د	١٠ — ٣	٢٨٢ د ٤٠ — ٣٩	١٤ يو		١٤٨ د	٤١ — ١
٣١١ د	١٨ — ١١	١٩ يو	٢٦٣ د	٣١ — ١	١٤٨ د	١٠ يو
٣١٥ د	٢٣ — ١٩	٢٨٣ د — ١	١٥ يو		١٤٩ د	٨١ — ١
٣١٦ د	٢٩ — ٢٤	٢٨٤ د ٣ — ٢	٢٦٣ د	١٧ — ١	١٥٠ د	٢١ — ١٩
٣٢١ د	٣١ — ٣٠	٢٨٥ د ١٥ — ٤	٢٦٥ د	٢٧ — ١٨	١٨٦ د	٣٩ — ٢٢
٣٢١ د	٢١ يو	٢٨٦ د ١٦ ^١	١٦ يو		١٨٧ د	٤٢ — ٤٠
٣١٧ د	٢٣ — ١	٢٨٧ د ١٧ ^١ — ١٦ ب	٢٦٥ د	٥ — ١	١٨٧ د	١١ يو
٣٢٢ د	٢٥ — ٢٤	٢٨٨ د ١٨ ^١ — ١٧ ب	٢٦٦ د	٣٣ — ٥	٢٢٠ د	٤٤ — ١
		٢٨٩ د ١٨ ب			٢٢١ د	٥٣ — ٤٥

تصويبات

صفحة	سطر	غلط	صواب
٥	١٣	يعرفه	لم يعرفه
٥	١٥	كل	...
٣٠	٥ تحت	ذق	ذاق
٤٦	١٧	والاولين	الاولين
٦٤	٢	اوفي	اوف
١٠٤	٩	عينه	عينيه
١٠٤	٢ تحت	عرفوا	عزموا
١١٠	٢	فقال فقال	فقال
١١٠	٣	يفني	يفني
١١٢	٤	استقر	استتر
١١٢	١٧	ويربه	ويريه
١١٥	٣ تحت	تعريف	تقريف
١١٨	١٥	وكان	وكانت
١٢٠	٢	والصم يصحون	والصم يصحون
١٢٨	١	يكلمه	يكلمه
١٢٩	٤ تحت	الملوم	الكلام
١٣١	١٢	...	٤٣ ^١ وانتهر يسوع الروح النجس
١٣١	٢٢	٤٣ ^١	٤٤ ^١
١٦١	٩	وجدت	وحدث
١٧٢	٢	الذين	الذي
١٧٢	١ تحت	المسيحي	المسيحي
١٧٣	٤	٢	١٢ : ٢
١٧٦	٢ تحت	...	لكم

صفحة	سطر	غلط	صواب
١٨٢	١٤	٩	٩٠
٢٠٩	١٠	نضي	نض
٢١٨	١٣	تصنع	قضع
٢١٨	١٦	اصنع	اضع
٢٢٤	٩	فان	فانه
٢٢٥	٢	يقولون	ويقولون
٢٣٤	١٠	بالوجود	بالوجوه
٢٣٨	١	خطه	خطبة
٢٣٨	٢ تحت	لنشير	لنشير
٢٤٢	٢٠	لنستند	لنستفد
٢٤٦	٢٣	٣٤	٢٤
٢٥٥	١٣	٣٥	٤٥
٢٧٠	٧	ليكونوا	ليكون
٢٧١	١٣	٢٩	٢٦
٢٧٤	٥	اذ	اذا
٢٧٤	٧ تحت	الغرفة	الفرقة
٢٨٠	١ تحت	بُطلياً	بَطلياً
٢٨٠	٢ تحت	مدّاعة	مدّعاه
٢٨٢	٦ تحت	رحمة	من رحمة
٢٨٣	٥	المثمن	المثمن
٢٨٣	٦	تمنوه	تمنوه
٢٨٦	٤	ان	فانا
٢٨٦	١٠	من	مع
٢٨٦	١١	ارتكبوا	ارتكبوا قتلاً
٢٨٦	١٧	لان	لانه

صفحة	سطر	خطأ	صواب
٢٨٨	٢ تحت	تزل	تزل
٢٩٢	٢ تحت	التفكير	التكفير
٢٩٤	٨ تحت	لنا	لها
٢٩٤	٣ تحت	باضفائه	باخفائه
٢٩٤	٢ تحت	القفل	الغفل
٣٠٣	٢ تحت	بنبوة	نبوة
٣١٠	١٢	جميع	جميع
٣١٢	٩	يدي	يديه

بعض کتب اُخر للاب مرجی

- «١» الديايطرون ، او الانجيل الرباعي لططيانس نثر الاب فقه العربي مستخرجاً الى الفرنسية ومعارضاً الترجمات السريانية القديمة سنة ١٩٣٥ - المطبعة الكاثوليكية بيروت .
- (٢) المعجمية العربية على ضوء الثنائية والاسنية السامية » مطبعة الفرنسيين في القدس يطاب من المؤلف
- (٣) هل العربية منطقية سنة ١٩٤٧ - مطبعة المرسلين اللبنانيين - جونية
- (٤) محاضرات مختارات سنة ١٩٤٧ - مطبعة المرسلين اللبنانيين - جونية
- (٥) انجيل يسوع المسيح تأليف الاب لوكانج الدومنيكي بالفرنسية تعريب الاب مرمجي (ينجز طبعه قريباً في مطبعة المرسلين اللبنانيين - جونية)
- (٦) بلدانية فلسطين العربية سنة ١٩٤٨ - مطبعة جان درك - بيروت
- يطاب من وكالة المرسلين اللبنانيين - بيروت - شارع الشيخ بشاره
ومن الاب برنارد مرمجي - جونية
- (٧) ترجمة بلدانية فلسطين العربية الى الفرنسية (طبع باريس)
- (٨) قواعد اللغة الاكدية الآشورية البابلية مخطوط (معد للطبع)
- (٩) ماهية الثنائية الاسنية (معد للطبع)
- (١٠) المعجم الثنائي الاسني (يشتغل في طبعه)

الاذنية الانجيلية تطاب من وكالة الاباء المرسلين اللبنانيين - بيروت - شارع بشاره الحوري

ومن مطبعتهم في جونيه باسعار متهاودة

